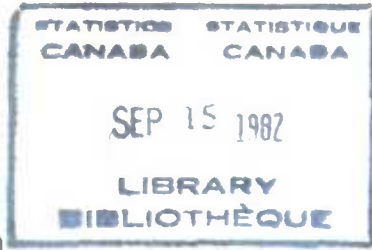


2.3

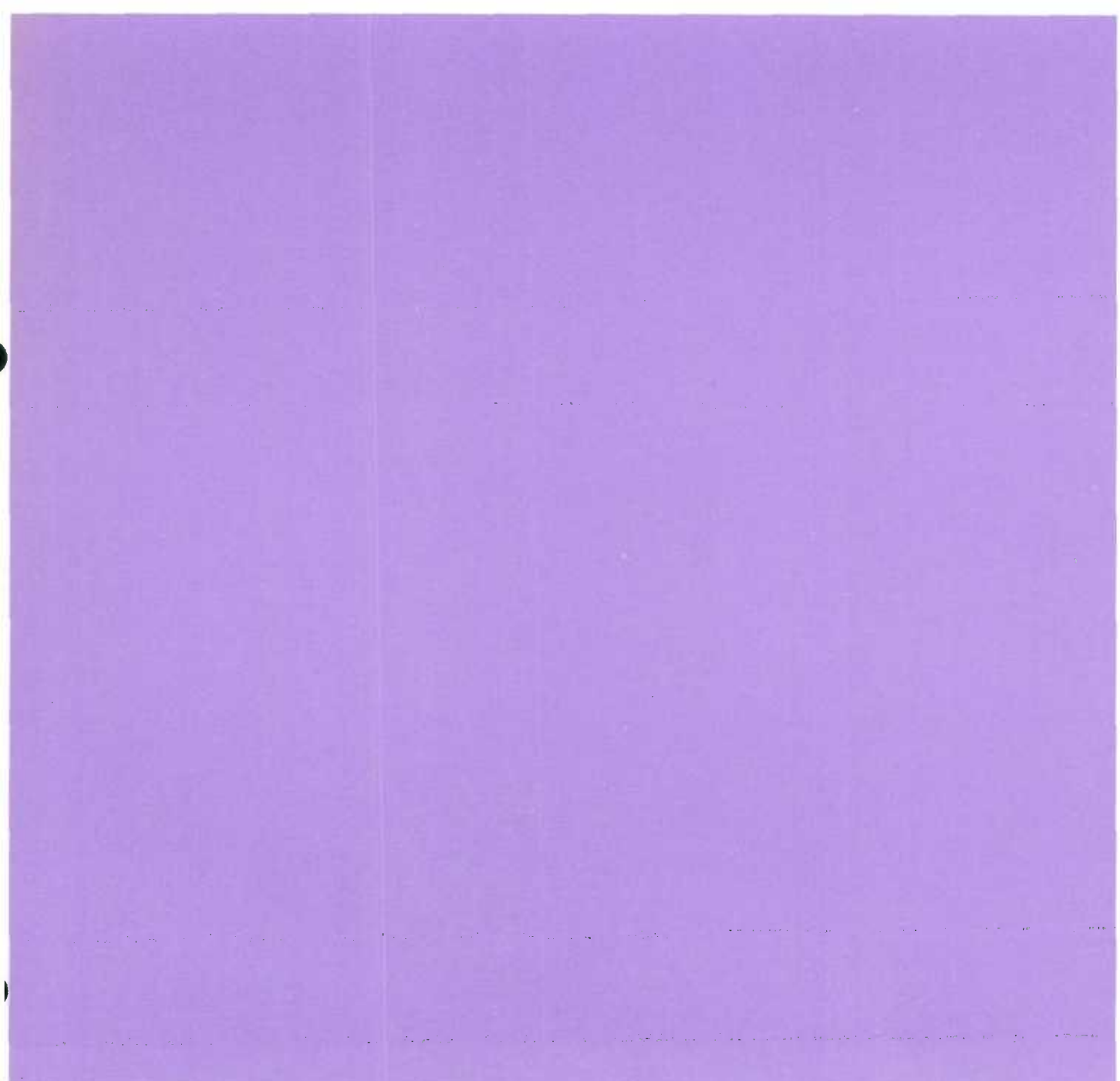
Railway freight traffic

Year ended
December 31, 1980



Trafic marchandises ferroviaire

Année se terminant
le 31 décembre 1980



Data in Many Forms . . .

Statistics Canada disseminates data in a variety of forms. In addition to publications, both standard and special tabulations are offered on computer print-outs, microfiche and microfilm, and magnetic tapes. Maps and other geographic reference materials are available for some types of data. Direct access to aggregated information is possible through CANSIM, Statistics Canada's machine-readable data base and retrieval system.

How to Obtain More Information

Inquiries about this publication and related statistics or services should be directed to:

Surface Transport Section,
Transportation and Communications Division,

Statistics Canada, Ottawa, K1A 0T6 (Telephone: 996-9271) or to the Statistics Canada reference centre in:

St. John's	(772-4073)	Winnipeg	(949-4020)
Halifax	(426-5331)	Regina	(359-5405)
Montréal	(283-5725)	Edmonton	(420-3027)
Ottawa	(992-4734)	Vancouver	(666-3691)
Toronto	(966-6586)		

Toll free access is provided in all provinces and territories, for users who reside outside the local dialing area of any of the regional reference centres.

Newfoundland and Labrador	Zenith 0-7037
Nova Scotia, New Brunswick and Prince Edward Island	1-800-565-7192
Quebec	1-800-361-2831
Ontario	1-800-268-1150
Manitoba	1-800-282-8006
Saskatchewan	1(112)800-667-3524
Alberta	1-800-222-6400
British Columbia (South and Central)	112-800-663-1551
Yukon and Northern B.C. (area served by Northwest Telephone Co.)	Zenith 0-8913
Northwest Territories (area served by Northwest Telephone Co.)	Zenith 2-2015

How to Order Publications

This and other Statistics Canada publications may be purchased from local authorized agents and other community bookstores, through the local Statistics Canada offices, or by mail order to Publication Sales and Services, Statistics Canada, Ottawa, K1A 0V7.

Des données sous plusieurs formes . . .

Statistique Canada diffuse les données sous formes diverses. Outre les publications, des totalisations habituelles et spéciales sont offertes sur imprimés d'ordinateur, sur microfiches et microfilms et sur bandes magnétiques. Des cartes et d'autres documents de référence géographiques sont disponibles pour certaines sortes de données. L'accès direct à des données agrégées est possible par le truchement de CANSIM, la base de données ordiolingue et le système d'extraction de Statistique Canada.

Comment obtenir d'autres renseignements

Toutes demandes de renseignements au sujet de cette publication ou de statistiques et services connexes doivent être adressées à:

Section des transports de surface,
Division des transports et des communications,

Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6 (téléphone: 996-9271) ou au centre de consultation de Statistique Canada à:

St. John's	(772-4073)	Winnipeg	(949-4020)
Halifax	(426-5331)	Regina	(359-5405)
Montréal	(283-5725)	Edmonton	(420-3027)
Ottawa	(992-4734)	Vancouver	(666-3691)
Toronto	(966-6586)		

Un service de communication sans frais est offert, dans toutes les provinces et dans les territoires, aux utilisateurs qui habitent à l'extérieur des zones de communication locale des centres régionaux de consultation.

Terre-Neuve et Labrador	Zénith 0-7037
Nouvelle-Écosse, Nouveau-Brunswick et Île-du-Prince-Édouard	1-800-565-7192
Québec	1-800-361-2831
Ontario	1-800-268-1150
Manitoba	1-800-282-8006
Saskatchewan	1(112)800-667-3524
Alberta	1-800-222-6400
Colombie-Britannique (sud et centrale)	112-800-663-1551
Yukon et Nord de la C.-B. (territoire desservi par la Northwest Telephone Co.)	Zénith 0-8913
Territoires du Nord-Ouest (territoire desservi par la Northwest Telephone Co.)	Zénith 2-2015

Comment commander les publications

On peut se procurer cette publication et les autres publications de Statistique Canada auprès des agents autorisés et des autres librairies locales, par l'entremise des bureaux locaux de Statistique Canada, ou en écrivant à la Section des ventes et de la distribution des publications, Statistique Canada, Ottawa, K1A 0V7.

Statistics Canada
Transportation and Communications
Division
Surface Transport Section

Railway freight traffic

Year ended
December 31, 1980

Statistique Canada
Division des transports et des
communications
Section des transports de surface

Trafic marchandises ferroviaire

Année se terminant
le 31 décembre 1980

Published under the authority of
the Minister of Supply and
Services Canada

Statistics Canada should be credited when
reproducing or quoting any part of this document

© Minister of Supply
and Services Canada 1982

September 1982
5-3509-504

Price: Canada, \$10.00
Other Countries, \$12.00

Catalogue 52-205

ISSN 0317-3445

Ottawa

Publication autorisée par
le ministre des Approvisionnements et
Services Canada

Reproduction ou citation autorisée sous réserve
d'indication de la source: Statistique Canada

© Ministre des Approvisionnements
et Services Canada 1982

Septembre 1982
5-3509-504

Prix: Canada, \$10.00
Autres pays, \$12.00

Catalogue 52-205

ISSN 0317-3445

Ottawa

Symbols

The following standard symbols are used in Statistics Canada publications:

- . . figures not available.
- . . . figures not appropriate or not applicable.
- nil or zero.
- - amount too small to be expressed.
- P preliminary figures.
- † revised figures.
- x confidential to meet secrecy requirements of the Statistics Act.

ABBREVIATIONS

An explanation of abbreviations used throughout this report follows:

- n.e.s. — not elsewhere specified.
- C.L. — carload.
- L.C.L. — less than carload.
- T.O.F.C. — trailer on flat car.
- C.O.F.C. — container on flat car.

Signes conventionnels

Les signes conventionnels suivants sont employés uniformément dans les publications de Statistique Canada:

- . . nombres indisponibles.
- . . . n'ayant pas lieu de figurer.
- néant ou zéro.
- - nombres infimes.
- P nombres provisoires.
- † nombres rectifiés.
- x confidentiel en vertu des dispositions de la Loi sur la statistique relatives au secret.

ABBREVIATIONS

L'explication des abréviations employées dans le présent bulletin:

- n.d.a. — non dénommé ailleurs.

Ces abréviations ne sont pas utilisées en français.

Table of contents

	Page
Introduction	v
Coverage and Methodology	v
Quality and Data Limitations	vi
Concepts and Definitions	vi
Statistical Highlights	vii
 Text Table I.	
Summary by Province - Revenue Freight Carried by Railways Within Canada, 1980	1
 Table	
1. Revenue Freight Carried by Railways within Canada, 1980	2
2-15. Revenue Freight Receiving Initial (or Final) Canadian Rail Haul, 1980, in Province of:	
2. Newfoundland	14
3. Prince Edward Island	26
4. Nova Scotia	38
5. New Brunswick	50
6. Quebec	62
7. Ontario	74
8. Manitoba	86
9. Saskatchewan	98
10. Alberta	110
11. British Columbia	122
12. Yukon and Northwest Territories	134
13. Atlantic Provinces (Newfoundland, Prince Edward Island, Nova Scotia and New Brunswick)	146
14. Western Provinces and The Territories (Manitoba, Saskatchewan, Alberta, British Columbia and Yukon and Northwest Territories)	158
Selected Publications	171

Table des matières

	Page
Introduction	v
Champ d'observation et méthodologie	v
Qualité et limites des données	vi
Concepts et définitions	vi
Points saillants	vii
 Tableau explicatif I.	
Sommaire par province - Marchandises payantes transportées par chemin de fer au Canada, 1980	1
 Tableau	
1. Marchandises payantes transportées par chemin de fer au Canada, 1980	2
2-15. Marchandises payantes - Transport initial (ou final) au Canada par chemin de fer, 1980, dans la province de:	
2. Terre-Neuve	14
3. Île-du-Prince-Édouard	26
4. Nouvelle-Écosse	38
5. Nouveau-Brunswick	50
6. Québec	62
7. Ontario	74
8. Manitoba	86
9. Saskatchewan	98
10. Alberta	110
11. Colombie-Britannique	122
12. Yukon et Territoires du Nord-Ouest	134
13. Provinces de l'Atlantique (Terre-Neuve, Île-du-Prince-Édouard, Nouvelle-Écosse et Nouveau-Brunswick)	146
14. Provinces de l'Ouest et les Territoires (Manitoba, Saskatchewan, Alberta, Colombie-Britannique et Yukon et Territoires du Nord-Ouest)	158
Choix de publications	171

INTRODUCTION

COVERAGE AND METHODOLOGY

Presented in this publication are revenue freight traffic statistics, by commodity and by geographic area, for 22 Class 1 and Class 2 common carrier railways operating in Canada. Not included herein are similar details of Class 3 and Class 4 railways whose shipments account for less than 1% of total rail volume. Freight interlined between two or more Canadian lines is counted only once to avoid duplication and traffic handled in intermediate switching services is excluded.

Railway commodity information has, since 1970, been reported and published in this series on the basis of a 320-code structure derived from the Standard Commodity Classification (SCC) of Statistics Canada. The SCC is the basis of commodity statistics published for other modes of transport, imports, exports, manufactured goods, industrial materials and prices. The principal criteria employed for grouping in the SCC are stage of fabrication, chief component material and purpose.

Prior to 1970, rail traffic statistics were published for 267 commodity classes based on an aggregation of the Association of American Railroads (AAR) codes. That code was structured primarily on categories of industrial output and there is only indirect compatibility between the 267 commodity groupings and the new 320 system.

In addition to data normally produced showing originations, terminations, receipts from and deliveries to United States connections by province, this report provides information on the net movement of traffic to and from the Maritimes and Western provinces.

Source data used in this series are reported by the respondents in short tons and converted by Statistics Canada to metric tonnes as shown in all tables. Individual items may not add to totals because of rounding of figures. Effective with this edition all data were processed by computer programs. Individual carrier reports were edited and adjusted where necessary. Checks were made based on historical patterns observed in traffic, and carloads were compared against tonnages on an individual commodity basis to ensure that the weight reported per car was within acceptable limits. An arithmetic check was performed to ensure that tonnages shown as loaded in Canada plus amounts received from the United States

INTRODUCTION

CHAMP D'OBSERVATION ET METHODOLOGIE

Cette publication renferme les statistiques du trafic marchandises commercial, par marchandise et par région, de 22 sociétés ferroviaires de 1^{ère} et 2^e classes en activité au Canada. Les détails des entreprises de 3^e et 4^e classes, dont le trafic représente moins de 1% de l'ensemble, sont exclus. Pour éviter tout doublonnage, les marchandises empruntant les voies de deux sociétés ferroviaires canadiennes ou plus ne sont comptées qu'une seule fois, tandis que le trafic des services intermédiaires d'aiguillage est exclus.

Depuis 1970, le trafic marchandises est publié dans cette série sur la base de 320 codes fondés sur la Classification type des produits (CTP) de Statistique Canada. Cette classification sert à toutes les statistiques de marchandises publiées pour les autres moyens de transport, pour les importations, les exportations, les produits manufacturés, les matières industrielles et les prix. Les principaux critères utilisés pour regrouper les marchandises dans la CTP sont l'étape de fabrication, la matière principale et l'objet.

Avant 1970, les statistiques du trafic ferroviaire étaient publiées pour 267 catégories de marchandises fondées sur un regroupement des codes de l'*Association of American Railroads*. Les codes portaient principalement sur les catégories de produits industriels et ils n'ont qu'une comparabilité indirecte avec les 320 nouveaux codes.

Outre les données habituellement publiées sur l'origine, la destination, les livraisons en provenance et à destination des États-Unis par des raccordements selon la province, le présent bulletin donne des renseignements sur le mouvement net du trafic en provenance et à destination des Maritimes et des provinces de l'Ouest.

Les données utilisées dans cette série sont fournis par les enquêtés en tonnes courtes, que Statistique Canada convertit en tonnes métriques, comme l'indique les divers tableau. Les chiffres ayant été arrondis, il se peut que leurs sommes ne correspondent pas aux totaux indiqués. Dans la présente édition toutes les données ont été traitées à l'aide de programmes machine. Les déclarations des transporteurs individuels ont été contrôlées et rajustées. Les vérifications se sont effectuées d'après les caractéristiques historiques du trafic observé, et on a comparé les chargements aux tonnages dans le cas de chaque marchandise considérée afin de s'assurer que le poids déclaré par wagon se situait dans des limites acceptables. On a ensuite procédé à un contrôle arithmétique pour être certain que les

agreed with tonnages unloaded in Canada plus amounts delivered to railways in the United States.

QUALITY AND DATA LIMITATIONS

The terms "loadings" and "unloadings" as used throughout this report show the geographic location at which an initial or final rail haul took place within Canada. They do not necessarily indicate the points of origin or final destination of a particular commodity.

In respect to piggyback freight, the figures shown in this report include only that traffic wherein a shipper submitted a trailer or container as such, for shipment by rail. Not included under this heading are goods submitted by the shipper as loose merchandise which the railways chose to move in a railway-owned trailer or container on a flat car as opposed to, say, a box car. The latter freight is included with various other commodity groups according to the nature of the merchandise involved.

In undertaking any long-term analyses of rail freight commodity data, it should be noted that changes in the classification structure, and in reporting practices, occurred in 1970. In that year the present 320-item commodity system was introduced and certain railways switched from a "received" to a "forwarded" basis of reporting these data. A more detailed explanation of the effects of these changes on the statistics appeared in the 1970 issue of this publication.

CONCEPTS AND DEFINITIONS

Railways serving both Canadian and United States points treat the American portion of their lines as a United States rail connection for the purpose of these tabulations. Thus, freight crossing the International Boundary, whether from or to a non-reporting United States railroad at that point, or carried by one of the respondents reporting in this series, appears as a receipt from or a delivery to a United States rail connection. Certain extensions of Canadian National and Canadian Pacific rail services in the United States are, for statistical purposes, considered part of the Canadian operations and included herein. These mileages include, for the most part, overhead movements (Canada to Canada through the United States) and short rail extensions across the border to connecting United States carriers.

The terms used in the columnar headings throughout this publication reflect the following instructions to the railways.

"Loaded" means: revenue freight originated directly on the road of the respondent, including that received from private, non-reporting industrial sidings; freight received from switching roads connecting with the respondent where such freight has not previously been

tonnages indiqués comme ayant été chargés au Canada plus les quantités provenant des États-Unis concordant avec les tonnages déchargés au Canada plus les quantités livrées à des chemins de fer des États-Unis.

QUALITÉ ET LIMITES DES DONNÉES

Les termes "chargements" et "déchargements" utilisés dans ce bulletin indiquent l'emplacement auquel un transport ferroviaire original ou final a eu lieu au Canada. Ils n'indiquent pas nécessairement les points d'origine ou de destination finale d'une marchandise particulière.

Pour ce qui est des marchandises rail-route, les chiffres qui paraissent dans ce bulletin ne portent que sur le trafic pour lequel un expéditeur a fourni une remorque ou un conteneur pour l'envoi par rail. Ne figurent donc pas les marchandises déclarées par l'expéditeur comme marchandises en vrac et que l'entreprise ferroviaire a choisi de transporter dans ses propres wagons ou dans un conteneur sur wagon plat par opposition, par exemple, à un wagon-trémie. Les marchandises de cette dernière catégorie sont comprises avec les divers autres groupes de marchandises selon leur nature.

Dans toute analyse à long terme des données sur les marchandises du trafic ferroviaire, il convient de noter que des changements dans la structure de la classification et dans les méthodes de déclaration sont survenus en 1970. C'est en effet cette année-là qu'on a utilisé pour la première fois le système actuel de 320 codes de marchandises et que certaines sociétés ferroviaires ont cessé de déclarer leur chiffres à titre de "consignation" pour le faire à celui "d'expéditeur". Une explication plus détaillée de l'incidence de ces changements sur les statistiques figure dans le numéro de 1970 de la présente publication.

CONCEPTS ET DÉFINITIONS

Dans les tableaux ci-dessous, les sociétés ferroviaires qui desservent des localités au Canada et aux États-Unis considèrent la partie située aux États-Unis comme un raccordement américain. Ainsi, une marchandise qui traverse la frontière internationale, en provenance ou à destination d'un chemin de fer américain non enquêté à cet endroit, ou une marchandise transportée par l'un des enquêtés est inscrite comme une marchandise en provenance ou à destination d'un raccordement aux États-Unis. Certains prolongements du Canadien National et du Canadien Pacifique aux États-Unis sont considérés comme canadiens et inclus aux fins statistiques. Dans la majorité des cas, il s'agit de mouvements intermédiaires (du Canada au Canada en passant par les États-Unis) et de courts prolongements ferroviaires de l'autre côté de la frontière raccordés à des transporteurs américains.

Les expressions utilisées dans les en-têtes des tableaux proviennent des directives suivantes adressées aux sociétés ferroviaires.

Par "chargées", on entend le transport commercial de marchandises effectué directement sur une ligne de l'enquête, y compris les marchandises provenant d'embranchements privés non enquêtés; les marchandises provenant de voies d'aiguillage reliées à celles de l'enquête lorsque les marchandises n'ont pas

given line haul transportation; freight received from other modes of transport; freight re-shipped following milling or fabrication at some point in transit; and idler or trailer cars.

"Received from United States rail destined to Canadian points" means: traffic received from United States rail connections, or transported across the border by the respondent, destined to Canadian points.

"Received from United States rail destined to United States points" means: freight moving from United States rail connections to points in the United States (overhead traffic).

"Unloaded" means: freight terminated directly on the road of the respondent, including that delivered to private non-reporting industrial sidings and grain unloaded at interior, lake and coastal elevators for export; freight delivered to switching roads connecting with the respondent where there is no further line haul; freight delivered to other modes of transport; and freight unloaded for milling or fabrication at some point in transit.

"Delivered to United States rail" means: traffic delivered to United States rail connections or transported across the border by the respondent; and deliveries to United States rail connections of freight originated in the United States and moved overhead through Canada.

A "common carrier" refers to a railway which holds itself out to the general public to transport goods and/or passengers for compensation.

"Intermediate switching" is a switching service which includes all the elements of switching performed by a carrier which neither originates or terminates the shipment nor receives a line haul on that shipment.

STATISTICAL HIGHLIGHTS

Revenue freight traffic handled by railways in Canada in 1980 totalled 253.7 million tonnes, down 1.3% from 1979. Domestic loadings decreased 0.5% to 235.8 million tonnes while receipts from U.S. connections decreased by 10.2% to 18 million tonnes.

The crude materials category, which accounts for more than half the total tonnage moved, showed a decrease of 2.0% to 134 million tonnes from the figure reported in 1979. The category food, feed, beverages and tobacco increased by 11.9% while the inedible fabricated materials category decreased by 2.9%.

déjà fait l'objet d'un transport proprement dit; les marchandises provenant d'autres modes de transport; les marchandises réexpédiées après usinage ou transformation en cours de route; et les wagons-allongés ou wagons-remorques.

Par "provenant de voies des États-Unis et destinées à des localités canadiennes", on entend les marchandises provenant de raccordements ferroviaires américains ou transportées de ce côté-ci de la frontière par l'enquête et destinées à des localités canadiennes.

Par "provenant de voies des États-Unis et destinées à des localités américaines", on entend les marchandises passant de raccordements ferroviaires des États-Unis à des localités des États-Unis (trafic intermédiaire).

Par "déchargées", on entend les marchandises livrées directement à partir d'une ligne de l'enquête, y compris celles livrées à des embranchements privés non enquêtés et les céréales livrées aux élévateurs de l'intérieur, sur les lacs et sur la côte en vue de l'exportation; les marchandises livrées à des voies d'aiguillage reliées à celles de l'enquête au point à partir duquel plus aucun transport n'a lieu; les marchandises livrées à d'autres modes de transport; les marchandises déchargées en vue de la transformation ou de l'usinage en cours de route.

Par "livrées à des chemins de fer des États-Unis", on entend les marchandises livrées à des raccordements ferroviaires des États-Unis ou transportées au-delà de la frontière par l'enquête; et les livraisons à des raccordements ferroviaires des États-Unis de marchandises provenant des États-Unis et passant par le Canada.

Un "transporteur commercial" est une société ferroviaire qui offre ses services au grand public pour le transport de passagers ou de marchandises moyennant rétribution.

L'"aiguillage intermédiaire" est un service d'aiguillage qui inclut tous les éléments d'un aiguillage effectué par un transporteur qui ne constitue ni le point d'origine ni le point de destination de la livraison et qui ne reçoit pas un chargement de raccordement pour cette livraison.

POINTS SAILLANTS

Les marchandises payantes transportées par chemin de fer au Canada en 1980 ont totalisé 253.7 millions de tonnes métriques, soit une baisse de 1.3% sur 1979. Les chargements au Canada ont diminué de 0.5% pour se chiffrer à 235.8 millions de tonnes métriques, tandis que le volume des marchandises en provenance des lignes américaines a connu une baisse de 10.2% pour s'établir à 18 millions de tonnes métriques.

Le volume des matières brutes, qui représentent plus de la moitié des marchandises transportées par chemin de fer, a diminué de 2.0% par rapport à 1979, pour se chiffrer à 134 millions de tonnes métriques. Parmi les autres groupes de marchandises dont les livraisons par rail ont enregistré des changements appréciables, citons celui des denrées alimentaires, des aliments pour animaux, des boissons et du tabac, dont le volume a augmenté de 11.9% tandis que celui des demi-produits non-comestibles a diminué de 2.9%.

Freight loaded on a provincial basis in 1980 shows that the tonnage increased in Saskatchewan (6.6%) and Alberta (15.1%) over 1979. Tonnage loaded decreased in Newfoundland (14.8%), Prince Edward Island (21.7%), Nova Scotia (1.6%), New Brunswick (7.5%), Quebec (8.5%), Ontario (0.6%), Manitoba (2.7%), British Columbia (2.3%), Yukon and Northwest Territories (0.9%).

Le trafic total de marchandises, en 1980, a augmenté de 6.6% en Saskatchewan, et de 15.1% en Alberta par rapport à l'année précédente. Dans les autres provinces, on enregistré une diminution, soit 14.8% à Terre-Neuve, 21.7 à l'Île-du-Prince-Édouard, 1.6% en Nouvelle-Écosse, 7.5% au Nouveau-Brunswick, 8.5% au Québec, 0.6% en Ontario, 2.7% au Manitoba, 2.3% en Colombie-Britannique, et 0.9% dans les territoires du Yukon et du Nord Ouest.

TEXT TABLE I. Summary by Province - Revenue Freight Carried by Railways Within Canada, 1980

TABLEAU EXPLICATIF I. Sommaire par province - Marchandises payantes transportées par chemin de fer au Canada, 1980

Province(1)	Loaded onto railway cars Chargées sur wagon		Received from United States rail En provenance des Etats-Unis		Total freight traffic 1980
			Destined to Canadian points A destination du Canada	Destined to United States points A destination des Etats-Unis	Total du trafic marchandises 1980
	cars - wagons		metric - tonnes - metriques		
Newfoundland - Terre-Neuve	220,206	21 560 547	-	-	21 560 547
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	2,660	97 161	-	-	97 161
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	169,308	11 264 946	-	-	11 264 946
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	75,036	3 520 397	180 393	245 123	3 945 913
Québec	736,537	47 142 449	1 063 334	1 228 266	49 434 049
Ontario	944,051	47 328 011	8 472 130	2 611 477	58 411 618
Manitoba	175,811	9 370 948	495 270	172	9 866 390
Saskatchewan	418,308	29 262 932	479 789	1	29 742 722
Alberta	470,482	32 778 851	916 627	-	33 695 678
British Columbia - Colombie-Britannique	570,835	33 063 538	2 214 493	65 935	35 343 966
Yukon and Northwest Territories - Yukon et Territoires du Nord-Ouest	5,219	367 335	-	-	367 335
Canada	3,788,453	235 757 115	13 822 236	4 150 974	253 730 325
	Total freight traffic 1979	Unloaded from railway cars	Delivered to United States rail	Total	
	Total du trafic marchandises 1979	Déchargées du wagon	Remises au réseau des Etats-Unis	1980	1979
			metric - tonnes - metriques		
Newfoundland - Terre-Neuve	25 298 445	1 236 215	-	1 236 215	1 339 669
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	124 091	167 724	-	167 724	215 500
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	11 457 745	11 743 688	-	11 743 688	11 806 600
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	4 268 355	5 147 277	156 131	5 303 408	5 316 617
Québec	54 081 514	69 942 771	5 657 531	75 600 302	81 963 462
Ontario	58 042 945	57 269 330	17 062 325	74 331 855	74 282 057
Manitoba	10 140 714	5 876 128	4 792 103	10 668 231	11 764 229
Saskatchewan	27 888 911	2 890 907	1 965 321	4 856 228	5 556 911
Alberta	29 276 690	10 012 867	383 016	10 395 883	10 462 157
British Columbia - Colombie-Britannique	36 186 786	54 013 213	4 750 477	58 763 690	53 523 368
Yukon and Northwest Territories - Yukon et Territoires du Nord-Ouest	364 000	5 399	-	5 399	2 329
Canada	257 130 196	218 305 519	34 766 904	253 072 423	256 232 899

TABLE 1. Revenue Freight Carried by Railways Within Canada, 1980

No	Commodity	Loaded onto railway cars Chargées sur wagon		Received from United States rail En provenance des États-Unis	
		cars - wagons	metric - tonnes - métriques	Destined to Canadian points	Destined to United States points
				A destination du Canada	A destination des États-Unis
SECTION I:					
Live animals (C.L.):					
002	Cattle	5,308	108 427	-	-
004	Swine	100	2 978	-	-
006	Horses, mules and donkeys	2	20	1	-
008	Live animals, n.e.s.	114	3 162	19	-
991	Total	5,524	114 581	20	-
SECTION II:					
Food, feed, beverages and tobacco (C.L.):					
010	Meat, fresh or chilled	5,262	146 685	136	-
012	Meat, frozen	313	6 904	938	904
014	Meat and meat preparations, n.e.s.	467	13 052	743	211
016	Fish and marine animals	931	32 991	6 663	7 256
018	Butter	23	491	187	1 413
020	Cheese	136	3 267	728	2 527
022	Dairy produce, n.e.s., eggs and honey	2,701	113 222	496	1 640
024	Barley	66,212	4 170 245	1 379	1 944
026	Corn	4,870	348 823	344 234	432 518
028	Oats	7,548	397 806	6 163	37 933
030	Rice	239	17 212	51 276	295
032	Rye	6,900	471 464	274	1 402
034	Wheat	326,182	21 368 305	134 289	8 947
036	Cereals unmilled, n.e.s.	2,118	118 944	10 151	2 211
038	Corn meal and flour	12	686	44 884	3 125
040	Corn starch	208	9 890	5 901	60 584
042	Malt and malt flour	5,789	362 631	556	22 518
044	Wheat flour	16,443	687 056	6 805	76 026
046	Cereals milled, n.e.s.	2,526	91 838	10 857	2 604
048	Bakery products	2,078	47 323	255	1 229
050	Cereal products	5,957	127 696	7 150	46 036
052	Farinaceous substances and flour, n.e.s., for use as food	744	25 255	18 419	5 823
054	Apples	315	6 106	4 394	73
056	Bananas	-	-	-	-
058	Oranges	426	10 785	118 007	1
060	Other citrus fruits	1	91	9 862	-
062	Grapes	-	-	101 603	-
064	Watermelons	-	-	361	-
066	Cantaloupes and melons, n.e.s.	-	-	14 441	-
068	Peaches	-	-	91	-
070	Pears	8	257	10 266	-
072	Fresh or chilled fruits, n.e.s. and berries	76	2 157	25 104	19
074	Frozen fruits and berries	107	3 184	5 580	330
076	Dried and dehydrated fruits	46	1 179	9 862	142
078	Fruit juices and fruit juice concentrates not frozen	215	8 283	43 153	747
080	Fruit juice concentrates, frozen	207	8 859	8 592	47
082	Fruits and fruit preparations, n.e.s.	3,772	121 101	19 583	1 017
084	Nuts (except oil nuts)	911	43 217	4 400	267
086	Sugar beets	-	-	-	-
088	Cabbage	1	32	86	-
090	Celery	3	118	19 358	-
092	Lettuce	9	209	50 948	-
094	Onions and shallots	8	176	25 299	-
096	Potatoes (other than sweet)	2,543	93 247	35 791	2 066
098	Tomatoes	-	-	2 206	-
100	Vegetables, n.e.s., fresh or chilled	162	8 122	49 753	430
102	Vegetables, frozen	331	9 390	9 110	21 126
104	Vegetables, dried	2,578	107 774	14 097	13 654
106	Vegetables and preparations, n.e.s.	6,760	242 564	163 006	28 545
108	Sugar	4,810	273 590	14 158	10 512
110	Molasses and syrups	1,032	46 053	32 668	44 839
112	Sugar preparations (including confectionery), n.e.s.	1,289	31 232	889	499
114	Coffee	207	6 328	4 649	-

TABLEAU 1. Marchandises payantes transportées par chemin de fer au Canada, 1980

Total freight traffic (initial haul)	Percentage of grand total	Unloaded from railway cars	Delivered to United States rail		
Total du trafic marchandises (transport initial)	Pourcentage du total général	Déchargées du wagon	Remises au réseau des Etats-Unis	Désignation	No
metric - tonnes - métriques					
SECTION I:					
Animaux vivants (charge complète):					
108 427	.042	109 166	-	Bovins	002
2 978	.001	2 979	-	Porcs	004
21	-	21	-	Chevaux, mulets et ânes	006
3 181	.001	3 154	-	Animaux vivants, n.d.a.	008
114 601	.045	115 318	-	Total	991
SECTION II:					
Denrées alimentaires, aliments pour animaux, boissons et tabacs (charge complète):					
146 821	.057	146 447	40	Viandes fraîches ou réfrigérées	010
8 746	.003	7 955	904	Viandes congelées	012
14 006	.005	13 777	211	Viandes et préparations à base de viandes, n.d.a.	014
46 910	.018	34 021	12 116	Poissons et animaux marins	016
2 091	-	607	1 483	Beurre	018
6 522	.002	3 608	2 856	Fromages	020
115 358	.045	36 677	82 742	Produits laitiers, n.d.a., oeufs et miel	022
4 173 568	1.644	4 130 660	114 563	Orge	024
1 125 575	.443	588 248	444 838	Mais	026
441 902	.174	406 066	39 144	Avoine	028
68 783	.027	59 944	295	Riz	030
473 140	.186	462 867	1 402	Seigle	032
21 511 541	8.478	21 285 574	82 314	Blé	034
131 306	.051	130 758	2 633	Céréales non moulues, n.d.a.	036
48 695	.019	43 403	3 171	Farine et semoule de maïs	038
76 375	.030	15 173	61 262	Fécule de maïs	040
385 705	.152	290 166	95 182	Malt et farine de malt	042
769 887	.303	695 229	77 297	Farine de blé	044
105 299	.041	90 548	14 598	Céréales moulues, n.d.a.	046
48 807	.019	38 577	3 654	Produits de boulangerie	048
180 882	.071	161 730	47 498	Produits à base de céréales	050
49 497	.019	42 123	7 584	Substances farineuses et farines, n.d.a., destinées à l'alimentation	052
10 573	.004	10 320	73	Pommes	054
-	-	-	-	Bananes	056
128 793	.050	127 023	95	Oranges	058
9 953	.003	9 719	-	Autres agrumes	060
101 603	.040	101 508	-	Rasins	062
381	-	441	-	Pastèques	064
14 441	.005	14 364	-	Cantaloupes et melons, n.d.a.	066
91	-	91	-	Pêches	068
10 523	.004	10 360	-	Poires	070
27 280	.010	26 921	19	Fruits frais ou réfrigérés, n.d.a. et baies	072
9 094	.003	7 850	850	Fruits et baies congelés	074
11 183	.004	10 806	174	Fruits séchés et déshydratés	076
52 183	.020	51 551	1 139	Jus de fruits et concentrés de jus de fruits non congelés	078
17 498	.006	18 084	47	Concentrés de jus de fruits congelés	080
141 701	.055	46 636	2 464	Fruits et préparations à base de fruits, n.d.a.	082
47 884	.018	47 925	311	Noix (à l'exclusion des noix oléagineuses)	084
-	-	-	-	Betteraves à sucre	086
118	-	118	-	Choux	088
19 476	.007	19 314	-	Céleri	090
51 157	.020	50 737	-	Laitue	092
25 475	.010	25 462	-	Oignons et échalottes	094
131 104	.051	128 916	2 424	Pommes de terre (sauf les patates douces)	096
2 206	-	2 195	-	Tomates	098
58 305	.022	58 100	500	Légumes frais ou réfrigérés, n.d.a.	100
39 626	.015	18 342	21 254	Légumes congelés	102
135 525	.053	116 924	16 604	Légumes séchés	104
434 115	.171	442 036	30 872	Légumes et préparations à base de légumes, n.d.a.	106
298 260	.117	286 985	10 739	Sucre	108
123 560	.048	79 378	45 003	Mélasses et sirops	110
32 620	.012	31 300	1 388	Préparations à base de sucre (y compris les confiseries), n.d.a.	112
10 977	.004	10 450	-	Café	114

TABLE 1. Revenue Freight Carried by Railways Within Canada, 1980

No.	Commodity	Loaded onto railway cars Chargées sur wagon		Received from United States rail En provenance des Etats-Unis	
				Destined to Canadian points À destination du Canada	Destined to United States points A destination des Etats-Unis
		cars - wagons		metric - tonnes - métriques	
SECTION II:					
Food, feed, beverages and tobacco (C.L.):					
116	Cocoa and chocolate, tea, spices and vinegar	180	6 896	646	-
118	Margarine and similar products	252	7 089	-	101
120	Shortening and lard	539	18 305	3 344	1 573
122	Soups and infant and junior foods	826	29 876	-	80
124	Pre-cooked frozen food preparations	595	16 474	1 900	2 134
126	Food preparations and materials for food preparations, n.e.s.	14,726	407 858	13 612	15 195
128	Hay, forage and straw	2,652	47 361	145	-
130	Wheat bran, shorts and middlings	7,016	283 074	16 490	25 733
132	Ground cereals and by-products, n.e.s.	14,362	846 220	40 746	30 891
134	Soyabean oil meal	3,137	194 123	157 624	61 333
136	Oil seed meals (including cake), n.e.s.	8,989	485 954	1 304	1 649
138	Feeds of vegetable origin, n.e.s.	5,393	297 566	84 796	51 135
140	Feeds of animal origin	1,370	46 441	1 704	1 001
142	Primary or concentrated feeds	44	2 387	-	341
144	Secondary or complete animal feeds, n.e.s.	2,969	107 570	23 879	177 792
146	Non-alcoholic beverages	144	3 491	-	-
148	Ale, beer, stout and porter	2,368	49 071	86 325	38 953
150	Wines and fermented alcoholic beverages, n.e.s.	246	4 862	7 335	14 050
152	Distilled alcoholic beverages	1,443	60 234	703	3 328
154	Cigarettes	1,402	26 060	-	-
156	Tobacco, unmanufactured	53	1 628	627	-
158	Tobacco, manufactured, n.e.s.	1	19	-	-
992	Total	552,183	32 528 260	1 890 940	1 266 758
SECTION III:					
Crude materials, inedible (C.L.):					
160	Raw hides and skins (including fur skins)	261	8 307	7 024	2 468
162	Primary tannage	256	13 116	4 802	3 155
164	Crude animal products, inedible, n.e.s. (excluding fibres)	38	1 621	3 323	-
166	Seeds for sowing, n.e.s.	1,630	70 767	3 344	1 183
168	Flaxseed	8,528	504 219	-	-
170	Rapeseed	25,775	1 580 860	-	-
172	Soybeans	228	14 065	114	51
174	Oil seeds, oil nuts and oil kernels, n.e.s.	3,399	136 927	37 311	155
176	Rubber and allied gums, natural	1,253	61 550	4 450	125
178	Peatmoss and mosses, n.e.s.	1,857	50 032	118	511
180	Other crude vegetable materials, inedible, n.e.s.	80	1 981	8 607	736
182	Logs and bolts of wood	49,686	2 552 788	4 403	72
184	Fence posts, pitprops and piling of wood	959	46 590	391	64
186	Round timber, n.e.s.	2,736	120 901	39 642	4 107
188	Pulpwood logs	52,731	3 055 329	1 713	1 143
190	Pulpwood chips	181,345	9 484 593	99	39 456
192	Christmas trees	158	3 077	-	-
194	Other crude wood materials, n.e.s.	78	2 934	3 272	-
196	Silk, wool and animal hair	19	340	-	15
198	Cotton	121	4 283	69 128	1 216
200	Vegetable and man-made textile fibres (excluding cotton)	878	33 293	8 076	389
202	Bauxite ore and alumina	35,770	2 668 336	83 410	663
204	Copper Ores and concentrates	18,424	1 516 522	5 214	-
206	Copper matte and precipitates	42	3 311	-	-
208	Iron ore and concentrates	580,037	54 148 592	18 946	-
210	Lead ore and concentrates	6,011	466 668	48 432	-
212	Manganese ore	1	45	7 017	-
214	Nickel-copper ores and concentrates	69,631	4 983 487	-	-
216	Nickel ore and concentrates	8,789	628 476	-	-
218	Matte, nickel, copper-nickel or nickel-iron chromium alloy	1,233	95 685	-	-
220	Tungsten ore and concentrates	37	2 054	49	38

TABLEAU 1. Marchandises payantes transportées par chemin de fer au Canada, 1980

Total freight traffic (initial haul)	Percentage of grand total	Unloaded from railway cars	Delivered to United States rail	Designation	No
Total du trafic marchandises (transport initial)	Pourcentage du total général	Déchargées du wagon	Remises au réseau des Etats-Unis		
metric - tonnes - metriques					
SECTION II:					
Denrées alimentaires, aliments pour animaux, boissons et tabacs (charge complète):					
7 542	.002	7 319	220	Cacao et chocolat, thé, épices et vinaigre	116
7 190	.002	7 155	101	Margarine et produits similaires	118
23 222	.009	21 702	1 574	Graisse préparée et saindoux	120
29 956	.011	29 774	368	Soupes et aliments pour bébés et jeunes enfants	122
20 508	.008	18 471	2 326	Préparations alimentaires congelées précuites	124
436 665	.172	402 023	18 156	Préparations alimentaires et ingrédients pour préparations alimentaires, n.d.a.	126
47 506	.018	47 559	-	Foin, fourrage et paille	128
325 297	.128	255 284	63 742	Son d'orge, remoulages	130
917 857	.361	853 521	47 621	Céréales moulues et dérivés, n.d.a.	132
413 080	.162	347 017	63 667	Tourteaux de soja	134
488 907	.192	463 809	6 711	Farines de graines oléagineuses (y compris les tourteaux), n.d.a.	136
433 497	.170	342 828	87 920	Aliments d'origine végétale pour animaux, n.d.a.	138
49 146	.019	42 724	6 246	Aliments d'origine animale pour animaux	140
2 728	.001	2 448	386	Aliments concentrés pour animaux	142
309 241	.121	130 978	183 203	Aliments complets pour animaux, n.d.a.	144
3 491	.001	4 145	95	Boissons non alcooliques	146
174 349	.068	129 453	44 496	Ale, bière, stout et porter	148
26 247	.010	10 577	15 197	Vins et boissons alcooliques fermentées, n.d.a.	150
64 265	.025	29 381	43 037	Boissons alcooliques distillées	152
20 060	.010	26 057	27	Cigarettes	154
2 255	-	659	1 596	Tabacs bruts	156
19	-	19	-	Tabacs fabriqués, n.d.a.	158
35 685 958	14.064	33 610 753	1 818 441	Total	992
SECTION III:					
Matières brutes, non comestibles (charge complète):					
17 799	.007	12 018	5 738	Cuir et peaux bruts (y compris les pelleteries)	160
21 073	.008	14 944	5 696	Déchets d'abattoir non conditionnés	162
4 944	.001	4 311	-	Produits bruts d'origine animale, non comestibles, n.d.a. (sauf les fibres)	164
75 294	.029	71 390	3 546	Semences, n.d.a.	166
504 219	.198	501 773	-	Lin	168
1 580 860	.623	1 600 080	69	Colza	170
14 230	.005	9 796	4 431	Soja	172
174 393	.068	168 206	4 913	Graines oléagineuses, noix oléagineuses et amandes oléagineuses, n.d.a.	174
66 125	.026	64 897	382	Caoutchouc et gommes analogues	176
50 661	.019	7 603	42 368	Tourbe et autres mousses, n.d.a.	178
11 324	.004	8 867	736	Autres matières brutes d'origine végétale, non comestibles, n.d.a.	180
2 557 263	1.007	2 546 153	12 467	Billes et billots de bois	182
47 045	.018	22 955	1 971	Piquets de clôture, étais de mine et pilots en bois	184
164 650	.064	133 602	42 309	Bois en grume, n.d.a.	186
3 058 185	1.205	2 623 867	203 366	Billes de bois à pâte	188
9 524 148	3.753	9 097 189	407 022	Copeaux de bois à pâte	190
3 077	.001	545	2 744	Arbres de Noël	192
6 206	.002	17 443	837	Autres matières de bois brutes, n.d.a.	194
355	-	276	15	Soie, laine et poil d'origine animale	196
74 627	.029	73 486	1 216	Coton	198
41 758	.016	9 413	32 418	Fibres textiles végétales et chimiques (sauf le coton)	200
2 752 409	1.084	2 959 049	47 115	Minerais de bauxite et alumine	202
1 521 736	.599	1 545 624	-	Minerais et concentrés de cuivre	204
3 311	.001	3 311	-	Mattes et précipités de cuivre	206
54 167 538	21.348	53 740 179	15 561	Minerais et concentrés de fer	208
515 100	.020	442 017	45 341	Minerais et concentrés de plomb	210
7 062	.002	6 942	45	Minerais de manganèse	212
4 983 487	1.964	4 983 543	-	Minerais et concentrés de nickel-cuivre	214
628 476	.247	628 476	-	Minerais et concentrés de nickel	216
95 685	.037	94 031	-	Mattes et alliages de nickel, cuivre-nickel et nickel-chrome-fer	218
2 141	-	154	1 987	Minerais et concentrés de tungstène	220

TABLE 1. Revenue Freight Carried by Railways Within Canada, 1980

No.	Commodity	Loaded onto railway cars Chargées sur wagon		Received from United States rail En provenance des États-Unis	
				Destined to Canadian points À destination du Canada	Destined to United States points À destination des États-Unis
		cars - wagons		metric - tonnes - métriques	
SECTION III:					
Crude materials, inedible (C.L.):					
222	Zinc ore and concentrates	18,689	1 376 873	65 421	-
224	Lead and zinc ores and concentrates	9	632	49	-
226	Metallic ores and concentrates, n.e.s.	160	10 575	21 261	550
228	Iron and steel scrap	30,482	1 551 253	516 372	19 696
230	Non-ferrous metal scrap (including precious metal scrap)	1,835	82 547	17 570	3 373
232	Slags, drosses and other by-products, n.e.s.	1,411	101 521	25 012	1 295
236	Anthracite coal	545	39 796	84 630	1 316
238	Bituminous coal	258,122	21 918 768	251 247	6 720
240	Lignite coal	7,734	485 637	-	-
242	Coal, n.e.s.	230	7 149	10 547	41
244	Crude mineral oils (petroleum)	2,359	170 940	278	32
246	Natural gas and other crude bituminous substances	57	4 327	1 084	-
248	Asbestos, unmanufactured, crude and fibre	7,762	374 513	2 171	9 337
250	Clay	2,025	157 291	445 889	13 197
252	Other crude refractory materials	30	1 678	2 394	-
254	Natural abrasives	93	5 801	61 903	2 384
256	Sand, industrial	6,555	333 756	750 108	21 501
258	Sand, n.e.s.	24	1 304	11 430	372
260	Gravel	44	2 661	10 115	-
262	Building stone, rough	29	1 494	957	3 764
264	Silica or siliceous, n.e.s.	303	20 046	12 167	947
266	Agricultural limestone	1,130	68 472	3 088	-
268	Limestone, furnace or foundry, and fluxing stone	4,015	330 865	-	35
270	Limestone, crushed or broken, n.e.s.	51,266	3 738 343	59 489	3 355
272	Stone, n.e.s. (including stone refuse)	3,055	208 914	12 872	14 019
274	Barytes, natural	1,448	95 974	37 371	-
276	Gypsum	56,754	4 650 094	2 201	158
278	Pyrites, iron (except roasted)	656	46 057	181	-
280	Nepheline syenite	4,543	340 275	68	-
282	Phosphate rock	9,584	814 409	2 096 814	319
284	Common salt, rock or bulk	11,173	924 227	11 114	80 067
286	Common salt, n.e.s.	1,754	95 787	4 698	19 032
288	Liquid sulphur	19,894	1 738 836	-	11 306
290	Sulphur, n.e.s.	72,595	5 727 366	157	-
292	Non-metallic minerals, crude, n.e.s.	573	34 600	94 577	47 171
294	Textile rags and waste, n.e.s.	469	15 297	24 873	1 863
296	Paper waste	2,855	90 848	195 198	30 699
298	Slag (excluding basic) and ashes, waste	375	22 956	84 308	954
300	Wood waste, n.e.s.	7,003	307 621	886	705
304	Waste materials, n.e.s.	931	50 043	6 442	5 957
993	Total	1,640,562	128 210 204	5 283 756	355 695
SECTION IV:					
Fabricated materials, inedible (C.L.):					
306	Leather and dressed furs and rubber fabricated materials	108	3 527	149	45
308	Lumber	144,608	6 535 877	164 293	65 171
310	Flooring	132	4 545	1 517	27
312	Railway ties	706	32 070	81 609	118
314	Shingles and shakes of wood	6,255	203 988	140	288
316	Sawmill products, n.e.s.	51	1 761	70	48
318	Veneer	6,429	302 137	12 401	7 084
320	Plywood	14,706	585 822	19 715	49 312
322	Wood building boards, n.e.s.	6,548	284 187	38 374	33 586
324	Millwork (woodwork)	494	13 657	6 185	8 976
326	Cooperage stock and box, crate and package shooks	46	971	2 069	1 915
328	Other wood fabricated materials, n.e.s.	1,042	34 554	18 900	3 529
330	Wood pulp	93,345	5 465 195	138 655	105 593
332	Pulp, n.e.s.	8	314	5 741	482
334	Newsprint paper	76,028	4 418 010	9 195	624
336	Groundwood printing and specialty paper	10,642	475 917	296 201	948 817
338	Book paper	1	18	-	46
340	Fine paper, tissue paper and sanitary paper	1,745	34 530	3 589	43 930
342	Wrapping paper	6,165	273 026	10 419	33 015

TABLEAU 1. Marchandises payantes transportées par chemin de fer au Canada, 1980

Total freight traffic (initial haul)	Percentage of grand total	Unloaded from railway cars	Delivered to United States rail	Désignation	No
Total du trafic marchandises (transport initial)	Pourcentage du total général	Déchargées du wagon	Remises au réseau des Etats-Unis		
metric - tonnes - métriques					
SECTION III:					
Matières brutes, non comestibles (charge complète):					
1 442 294	568	1 396 229	42 108	Minerais et concentrés de zinc	222
681	-	1 297	-	Minerais et concentrés de plomb et de zinc	224
32 386	.012	26 878	6 604	Minerais et concentrés métalliques, n.d.a.	226
2 087 321	.822	2 005 466	183 249	Ferraille de fer de d'acier	228
103 490	.040	74 810	29 255	Déchets de métaux non ferreux (y compris les déchets de métaux précieux)	230
127 828	.050	113 245	25 396	Cendres, scories et autres résidus, n.d.a.	232
125 742	.049	101 930	2 683	Anthracite	236
22 176 735	8.740	22 054 270	8 002	Houille grasse	238
485 637	.191	485 158	227	Lignite	240
17 737	.006	18 329	1 097	Houille, n.d.a.	242
171 250	.067	171 311	32	Huiles minérales brutes (de pétrole)	244
5 411	.002	5 238	-	Gaz naturel et autres substances bitumineuses brutes	246
386 021	.152	105 520	233 551	Amiante non ouvré, brut ou en fibres	248
616 377	.242	598 452	14 466	Argile	250
4 072	.001	4 128	27	Autres matières réfractaires brutes	252
70 088	.027	58 432	6 237	Abrasifs naturels	254
1 105 365	.435	1 033 851	21 866	Sable, d'usage industriel	256
13 106	.005	15 195	265	Sable, n.d.a.	258
12 776	.005	12 692	-	Gravier	260
6 215	.002	2 316	3 818	Pierres de construction brutes	262
33 160	.013	17 503	14 119	Silice ou silice, n.d.a.	264
71 560	.028	69 206	2 570	Pierres calcaires, d'usage agricole	266
330 900	.130	330 867	-	Pierres calcaires (usage industriel) et castines	268
3 801 187	1.498	3 787 155	11 366	Pierres calcaires concassées, n.d.a.	270
235 805	.092	213 426	22 156	Pierres, n.d.a. (y compris les débris de pierres)	272
133 345	.052	113 620	-	Barytine	274
4 652 453	1.833	4 630 376	22 243	Gypse	276
46 238	.018	14 228	31 930	Pyrites de fer (sauf frittées)	278
340 343	.134	101 786	256 757	Syente nephélinique	280
2 911 542	1.147	2 924 193	319	Roche phosphatée	282
1 015 408	.400	892 173	85 020	Sel gemme de saline	284
119 517	.047	100 656	20 783	Sel commun, n.d.a.	286
1 750 142	.689	426 168	1 297 754	Soufre liquide	288
5 727 523	2.257	5 576 734	262 154	Soufre, n.d.a.	290
176 348	.069	99 398	72 271	Minéraux non métalliques bruts, n.d.a.	292
42 033	.016	34 496	7 019	Chiffons et déchets de textile, n.d.a.	294
316 745	.124	259 202	46 885	Déchets de papier	296
108 218	.042	77 939	16 352	Scories (sauf basiques) et cendres, déchets	298
309 212	.121	301 708	6 328	Déchets de bois, n.d.a.	300
62 442	.024	42 928	37 266	Autres déchets, n.d.a.	304
133 849 655	52.752	129 690 546	3 674 401	Total	993
SECTION IV:					
Demi-produits, non comestibles (charge complète):					
3 721	.001	2 909	233	Cuir, fourrures apprêtées et demi-produits en caoutchouc	306
6 765 341	2.666	2 431 912	4 194 489	Bois de construction	308
6 089	.002	4 791	1 015	Couvertures de sol	310
113 797	.044	107 958	2 175	Traverses de chemin de fer	312
204 416	.080	7 035	203 471	Bardeaux et bardeaux fendus	314
1 879	-	994	775	Sciages	316
321 622	.126	193 423	93 504	Placages	318
654 849	.258	584 285	76 124	Contre-plaques	320
356 147	.140	225 037	126 725	Planches de bois de construction, n.d.a.	322
28 818	.011	19 392	9 609	Bois de menuiserie	324
4 955	.001	1 848	2 231	Ouvrages de tonnellerie, caisses et bois de layetier	326
54 983	.021	42 720	10 967	Autre demi-produits en bois, n.d.a.	328
5 709 443	2.250	2 748 531	3 117 772	Pâte de bois	330
6 537	.002	5 778	827	Pâte, n.d.a.	332
4 427 829	1.745	790 069	3 576 437	Papier journal	334
1 720 935	.678	352 162	1 385 630	Papier mécanique et papier spécial	336
64	-	18	46	Papiers d'édition	338
82 049	.032	26 692	60 108	Papiers fins, papier de soie et papier hygiénique	340
316 460	.124	232 747	79 781	Papier d'emballage	342

TABLE 1. Revenue Freight Carried by Railways Within Canada, 1980

No.	Commodity	Loaded onto railway cars Chargées sur wagon		Received from United States rail En provenance des Etats-Unis	
				Destined to Canadian points À destination du Canada	Destined to United States points À destination des Etats-Unis
		cars - wagons	metric - tonnes - métriques		
SECTION IV:					
Fabricated materials, inedible (C.L.):					
344	Paperboard, n.e.s.	24,099	963 695	107 483	115 184
346	Building paper	3,031	121 110	5 940	208
348	Building board, n.e.s.	2,481	90 310	24 645	8 002
350	Paper, n.e.s.	222	5 957	199	884
352	Batts, batting, wadding and felt	740	19 443	4 442	46
354	Cordage, twine and rope	114	3 704	3 221	-
356	Cotton broad-woven fabrics	34	580	1 160	44
358	Jute broad-woven fabrics	150	5 297	-	18
360	Textile fabricated materials, n.e.s.	199	2 924	3 274	975
362	Animal oils and fats (excluding marine)	1,583	84 541	1 752	638
364	Fish and marine animal oils	68	2 187	68	345
366	Cottonseed oil and linseed oil	40	2 718	4 528	143
368	Soyabean oil	383	24 134	8 994	3 481
370	Vegetable oils and fats, n.e.s.	5,660	355 981	20 922	4 804
372	Chemically modified oils, fats and waxes and their derivatives	181	7 983	6 449	699
374	Turpentine, rosin and rosin oils, spirits and acids	133	4 790	12 747	1 369
376	Gum, wood and vegetable extracts	1,403	76 948	16 933	2 328
378	Carbon blacks	1,911	81 805	6 638	1 299
380	Chemical elements	8,997	601 834	20 146	4 551
382	Sulphuric acid	16,714	1 406 485	4 707	71
384	Inorganic acids and oxygen compounds of non-metals or metalloids, n.e.s.	4,202	240 146	14 312	9 295
386	Sodium hydroxide	4	324	46	-
388	Inorganic bases and metallic oxides, hydroxides and peroxides, n.e.s.	25,395	1 837 136	62 290	21 505
390	Sodium sulphate	6,844	542 207	440	45
392	Sodium carbonate	5,668	417 201	163 996	39
394	Metallic salts and peroxy-salts of inorganic acids, n.e.s.	5,283	354 256	129 305	24 411
396	Calcium carbide	429	18 563	2 310	854
398	Inorganic chemicals, other, n.e.s.	307	21 677	9 288	494
400	Hydrocarbons and their derivatives	13,581	947 172	52 844	1 955
402	Alcohols and their derivatives	6,005	461 145	14 102	1 880
404	Phenols, ethers, aldehydes, ketones and their derivatives	3,372	219 455	52 842	825
406	Organic acids, their anhydrides, halides, peroxides, paracids and derivatives.	1,220	80 168	63 193	61
408	Nitrogen function compounds	626	41 285	26 097	248
410	Organic chemicals, n.e.s.	1,722	79 363	27 459	68
412	Explosives, fuses and caps	1,162	44 439	3 152	-
414	Ammonium phosphates	6,247	446 642	12 651	48
416	Muriate of potassium (potash)	119,704	10 649 515	1 792	721
418	Fertilizers and fertilizer materials, n.e.s.	23,757	1 862 560	203 562	26 632
420	Agricultural chemicals, formulated	109	3 640	3 544	556
422	Adhesives	677	21 590	1 410	182
424	Synthetic rubber	1,117	60 218	63 310	4 265
426	Plastic materials, not shaped and basic shapes and forms	9,384	451 217	129 748	69 637
428	Pigments, lakes and toners	523	25 172	2 182	1 550
430	Paints and related products	1,193	37 249	1 985	262
432	Chemical specialties, industrial, n.e.s.	7,275	379 244	312 210	11 015
434	Gasoline	26,218	1 454 419	615	-
436	Aviation turbine fuel	928	54 196	-	-
438	Diesel fuel	47,971	2 859 376	46	1
440	Kerosene	18	1 065	-	-
442	Fuel oil, n.e.s.	17,947	968 799	29 451	1 534
444	Lubricating oils and greases	7,421	351 226	31 297	6 097
446	Petroleum coke	3,110	216 332	420 899	5 738
448	Coke, n.e.s.	10,447	527 325	139 509	24 651
450	Refined and manufactured gases, fuel type (L.P.G.)	41,834	2 611 675	40 994	84 198
452	Asphalts and road oils	3,042	183 539	2 283	714
454	Other petroleum and coal products	12,614	710 316	32 167	4 849
456	Ferro-alloys	1,087	62 319	9 407	2 870
458	Pig iron	1,066	78 237	1 670	-
460	Ingots, blooms, billets and slabs, iron and steel	6,226	397 460	24 866	2 477
461	Primary iron and steel, n.e.s.	1,114	41 710	22 749	-
462	Castings and forgings, iron or steel	2,122	108 381	62 194	27 672
464	Bars and rods, steel	11,889	667 937	18 266	37 165
466	Plates, steel, fabricated	8,179	529 100	22 216	1 276
468	Sheet and strip, steel	14,579	939 278	11 735	41 048
470	Structural shapes and sheet piling, iron or steel	6,952	408 571	35 638	411

TABLEAU 1. Marchandises payantes transportées par chemin de fer au Canada, 1980

Total freight traffic (initial haul)	Percentage of grand total	Unloaded from railway cars	Delivered to United States rail	Designation	No
Total du trafic marchandises (transport initial)	Pourcentage du total général	Déchargées du wagon	Remises au réseau des Etats-Unis		
metric - tonnes - métriques					
SECTION IV:					
Demi-produits, non comestibles (charge complète):					
1 186 362	.467	997 677	162 119	Carton, n.d.a.	344
127 258	.050	107 289	18 810	Papier de construction	346
122 957	.048	86 120	37 783	Panneaux de construction, n.d.a.	348
7 040	.002	3 119	3 789	Papiers, n.d.a.	350
23 931	.009	24 822	46	Quate et bourre en masse ou en feuilles et feutre	352
6 925	.002	6 931	-	Cordages, ficelles et cordes	354
1 784	-	1 620	63	Tissus larges de coton	356
5 315	.002	623	4 744	Tissus larges de jute	358
7 173	.002	5 948	1 205	Demi-produits en matières textile, n.d.a.	360
86 931	.034	85 275	2 195	Huiles et corps gras d'origine animale (sauf marins)	362
2 600	.001	1 390	1 233	Huiles de poissons et d'animaux marins	364
7 389	.002	6 889	272	Huile de coton et huile de lin	366
36 609	.014	33 016	3 583	Huile de soja	368
381 707	.150	372 429	7 897	Huiles et corps gras d'origine végétale, n.d.a.	370
15 131	.005	13 418	1 635	Huiles, corps gras et cires modifiés chimiquement et leurs dérivés	372
18 906	.007	17 821	1 383	Terébinthine, colophane et huiles, essences et acides de colophane	374
96 209	.037	51 779	45 733	Extraits de gomme, de bois et de végétaux	376
89 742	.035	79 736	9 845	Noirs de carbone	378
626 531	.246	465 450	162 936	Éléments chimiques	380
1 411 263	.556	1 070 584	292 424	Acide sulfurique	382
263 753	.103	141 629	119 160	Acides inorganiques et composés d'oxygène de produits non métalliques ou de métalloïdes, n.d.a.	384
370	-	19 418	-	Hydroxyde de sodium	386
1 920 931	.757	1 304 856	548 645	Bases inorganiques et oxydes, hydroxydes et peroxydes métalliques, n.d.a.	388
542 892	.213	350 902	207 877	Sulfate de sodium	390
581 236	.229	572 153	4 132	Carbonate de sodium	392
507 972	.200	433 521	97 626	Sels et persels métalliques d'acides inorganiques, n.d.a.	394
21 727	.008	21 009	965	Carbure de calcium	396
31 459	.012	26 983	5 576	Autres produits chimiques inorganiques, n.d.a.	398
1 001 971	.394	613 923	338 654	Hydrocarbures et leurs dérivés	400
477 127	.188	361 514	110 276	Alcools et leurs dérivés	402
273 122	.107	197 369	63 548	Phénols, éthers, aldéhydes, cétones et leurs dérivés	404
143 422	.056	123 323	20 089	Acides organiques et leurs anhydrides, halides, peroxydes, peracides et leurs dérivés	406
67 630	.026	64 374	2 732	Composés de fonction azote	408
106 890	.042	105 043	1 930	Produits chimiques organiques, n.d.a.	410
47 591	.018	47 590	1 587	Explosifs, mèches et amorces	412
459 341	.181	294 870	141 441	Phosphates d'ammonium	414
10 652 028	4.198	4 654 797	6 000 366	Chlorure (muriate) de potassium	416
2 092 754	.824	924 900	1 170 893	Engrais et matières fertilisantes, n.d.a.	418
7 740	.003	7 029	556	Produits chimiques agricoles, formulés	420
23 182	.009	22 737	346	Adhésifs	422
127 793	.050	90 146	38 077	Caoutchouc synthétique	424
650 602	.256	547 118	104 948	Matières plastiques non façonnées, et profilés et formes de base	426
26 904	.011	27 149	3 149	Pigments, laques colorantes et tonifiants	428
39 496	.015	39 133	1 629	Peintures et produits connexes	430
702 469	.276	587 663	79 752	Produits chimiques industriels, n.d.a.	432
1 455 034	.573	1 455 257	519	Essence	434
54 198	.021	54 231	-	Carburéacteurs	436
2 859 423	1.126	2 644 947	168 567	Carburant diesel	438
1 065	-	1 066	-	Kérosène	440
999 784	.394	1 072 090	3 212	Mazout, n.d.a.	442
388 620	.153	393 034	6 427	Huiles et graisses lubrifiantes	444
642 969	.253	578 569	132 813	Coke de pétrole	446
691 485	.272	603 734	89 377	Coke, n.d.a.	448
2 736 867	1.078	1 264 325	1 451 990	Gaz raffinés et manufacturés, combustibles (GPL)	450
186 536	.073	184 967	2 848	Asphalte et huiles pour les routes	452
747 332	.294	522 059	181 935	Autres dérivés du pétrole et de la houille	454
74 596	.029	59 267	15 174	Ferro-alliages	456
79 907	.031	60 556	35 579	Fonte en gueuses	458
424 803	.167	347 469	67 121	Lingots, blooms, billettes et brames de fer et d'acier	460
64 459	.025	55 025	20 228	Fer et acier de formes primaires, n.d.a.	461
196 247	.078	150 922	43 477	Moulages et forgeages de fer ou d'acier	462
723 368	.285	558 959	174 415	Barres et tiges d'acier	464
552 592	.217	514 545	25 123	Tôles d'acier travaillé	466
992 061	.390	913 626	132 391	Feuilles et feuillards d'acier	468
444 620	.175	411 031	8 869	Profilés de charpente et palplanches de fer ou d'acier	470

TABLE 1. Revenue Freight Carried by Railways Within Canada, 1980

No	Commodity	Loaded onto railway cars Chargées sur wagon		Received from United States rail En provenance des Etats-Unis	
				Destined to Canadian points A destination du Canada	Destined to United States points A destination des Etats-Unis
		cars - wagons	metric - tonnes - metriques		
SECTION IV:					
Fabricated materials, inedible (C.L.):					
472	Rails and railway track materials	1,298	78 126	18 760	3 838
474	Pipes and tubes, iron and steel	11,106	518 089	25 871	1 637
476	Wire, iron or steel	1,285	38 056	728	116
478	Aluminum paste, powder, pigs, ingots and shot	2,135	127 347	104	1 018
480	Aluminum and aluminum alloy fabricated material, n.e.s.	4,505	197 392	32 435	276
482	Copper and alloys in primary forms	7,327	385 073	3 317	856
484	Copper and alloys, n.e.s.	1,218	57 174	1 004	227
486	Lead and alloys	2,016	119 309	8 531	136
488	Nickel and alloys	537	29 532	125	-
490	Tin and alloys	-	-	-	-
492	Zinc and alloys	7,367	446 776	57	191
494	Other non-ferrous base metals and alloys	543	24 711	4 040	57
496	Tanks	561	20 300	1 853	200
498	Bolts, nuts, nails, screws and basic hardware	643	19 432	1 941	-
500	Metal fabricated basic products, n.e.s.	2,713	75 874	9 562	541
502	Natural stone basic products, chiefly structural	2,279	183 050	43 679	189
504	Bricks and tiles, clay	662	28 705	12 622	3 646
506	Fire brick and similar shapes	1,049	44 950	65 421	972
508	Dolomite and magnesite, calcined	453	28 707	50 481	5 744
510	Refractories, n.e.s.	313	11 907	23 081	1 093
512	Glass basic products	1,229	45 556	56 115	-
514	Asbestos and asbestos-cement basic products	888	31 073	2 033	61
516	Portland cement, standard	21,269	1 746 199	16 819	386
518	Concrete pipe	533	19 735	117	-
520	Cement and concrete basic products, n.e.s.	4,342	318 589	931	468
522	Plaster	107	2 429	17 912	565
524	Gypsum wallboard and sheathing	313	13 884	7 780	-
526	Gypsum basic products, n.e.s.	13	348	2 995	-
528	Lime, hydrated and quick	4,463	292 316	5 725	359
530	Non-metallic mineral basic products, n.e.s.	9,252	422 244	32 835	3 220
532	Bituminous pressed or molded fabricated materials	47	874	-	-
534	Miscellaneous fabricated materials	1,097	30 105	1 578	41
994	Total	999,335	60 303 124	3 769 821	1 890 778
SECTION V:					
End products, inedible (C.L.):					
536	Power boilers	486	16 960	3 788	228
538	Engines and turbines, general purpose	209	5 629	920	130
539	Electric generators and motors	366	9 475	2 331	132
540	General purpose industrial machinery, n.e.s.	2,641	64 982	8 952	663
542	Conveying, elevating and materials handling equipment	1,259	27 401	14 174	8 303
544	Construction and maintenance machinery and equipment	2,418	65 569	9 449	-
546	Special industry machinery, n.e.s.	1,127	32 968	47 686	1 612
548	Agricultural machinery and equipment	5,840	126 032	74 608	731
550	Tractors	546	12 025	44 606	162
552	Railway rolling stock	4,461	129 784	54 604	4 213
554	Passenger automobiles and chassis	40,754	759 367	178 166	81 910
556	Motor vehicle engines, accessories, parts and assemblies	31,362	723 255	1 280 110	275 574
558	Road motor vehicles, n.e.s.	40,130	781 713	106 082	23 705
560	Ships and boats, aircraft and miscellaneous vehicles, n.e.s. (including parts and accessories)	5,175	100 027	3 604	111
562	Rubber tires and tubes	7,188	157 336	11 058	1 045
564	Communication and related equipment	560	9 918	5 810	-
566	Heating equipment	2,162	43 136	1 551	969
568	Air-conditioning and refrigeration equipment	5,363	72 914	3 959	3 715
570	Plumbing equipment and fittings	1,128	23 810	374	-
572	Electric lighting, distribution and control equipment, n.e.s.	564	34 305	1 826	362
574	Furniture and fixtures	7,385	108 548	32 425	18 549
576	Electric appliances and accessories	5,920	133 912	11 336	1 393
577	Other equipment	1,012	17 129	3 704	152

TABEAU 1. Marchandises payantes transportées par chemin de fer au Canada, 1980

Total freight traffic (initial haul)	Percentage of grand total	Unloaded from railway cars	Delivered to United States rail	Désignation	No
Total du trafic marchandises (transport initial)	Pourcentage du total général	Déchargées du wagon	Remises au réseau des Etats-Unis		
metric - tonnes - métriques					
SECTION IV:					
Demi-produits, non comestibles (charge complète):					
100 724	.039	89 445	14 955	Rails et matériel de voie ferrée	472
545 597	.215	491 642	46 330	Tuyaux et tubes de fer et d'acier	474
38 900	.015	35 678	3 736	Fils de fer ou d'acier	476
128 469	.050	70 446	1 018	Pâte, poudre, gueuses, lingots et grenaille d'aluminium	478
230 103	.090	228 321	573 939	Demi-produits à base d'aluminium et d'alliages d'aluminium, n.d.a.	480
389 246	.153	319 064	63 864	Cuivre et alliages de cuivre formes primaires	482
58 405	.023	53 316	28 633	Cuivre et alliages de cuivre, n.d.a.	484
127 976	.050	102 109	25 421	Plomb et alliages	486
29 657	.011	23 505	6 680	Nickel et alliages	488
-	-	-	-	Étain et alliages	490
447 024	.176	235 276	200 988	Zinc et alliages	492
28 808	.011	18 173	7 687	Autres alliages et métaux communs non ferreux	494
22 353	.008	22 130	733	Réservoirs	496
21 373	.008	19 452	1 907	Boulons, écrous, clous, vis et autres articles de base de quincaillerie	498
85 977	.033	87 490	2 138	Demi-produits de base en métal, n.d.a.	500
226 918	.089	222 402	4 414	Produits de base en pierre naturelle, surtout de construction	502
44 973	.017	38 782	5 318	Briques et tuiles d'argile	504
111 343	.043	90 681	15 458	Briques réfractaires et formes similaires	506
84 932	.033	74 655	11 111	Dolomite et magnésite calcinées	508
36 081	.014	32 720	2 940	Matière réfractaires, n.d.a.	510
101 671	.040	88 100	9 560	Produits de base en verre	512
33 167	.013	17 877	56 145	Produits de base en amiante et en fibrociment	514
1 763 404	.694	1 604 515	166 531	Ciment Portland ordinaire	516
19 852	.007	19 045	513	Tuyaux en béton	518
319 988	.126	313 744	7 229	Produits de base en ciment et en béton, n.d.a.	520
20 906	.008	20 384	601	Plâtre	522
21 664	.008	20 899	469	Panneaux et revêtements de gypse	524
3 343	.001	3 154	-	Produits de base en gypse, n.d.a.	526
298 400	.117	175 569	78 156	Chaux hydratée et vive	528
458 299	.180	169 072	311 306	Produits minéraux non métalliques de base, n.d.a.	530
874	-	923	36	Demi-produits bitumineux pressés ou moulés	532
31 724	.012	30 158	497	Demi-produits divers	534
65 963 723	25.997	39 353 455	26 971 909	Total	994
SECTION V:					
Produits finals, non comestibles (charge complète):					
20 976	.008	14 545	4 454	Chaudières mécaniques	536
6 679	.002	5 538	1 098	Moteurs et turbines d'usage général	538
11 938	.004	9 064	2 831	Génératrices et moteurs électriques	539
74 597	.029	59 005	13 173	Machines industrielles d'usage général, n.d.a.	540
49 878	.019	36 141	12 890	Convoyeurs et appareils de levage et de manutention	542
75 018	.029	72 326	2 518	Machines et matériel de construction et d'entretien	544
82 266	.032	71 024	10 548	Machines industrielles spéciales, n.d.a.	546
201 371	.079	133 622	67 887	Machines et matériel agricoles	548
56 793	.022	55 097	1 151	Tracteurs	550
186 601	.074	128 621	44 504	Matériel ferroviaire roulant	552
1 019 443	.401	749 166	292 140	Voitures particulières et châssis	554
2 278 939	.898	1 526 076	605 444	Moteurs, accessoires, pièces et assemblages de véhicules automobiles	556
911 500	.359	623 917	286 676	Véhicules automobiles routiers, n.d.a.	558
103 742	.040	84 783	9 227	Navires et bateaux, aéronefs et véhicules divers, n.d.a. (y compris les pièces et accessoires)	560
169 439	.066	149 003	13 559	Pneus et chambres à air en caoutchouc	562
15 728	.006	14 505	1 290	Matériel de communications et matériel connexe	564
45 656	.017	74 388	1 248	Matériel de chauffage	566
80 588	.031	67 490	7 277	Matériel de climatisation et de réfrigération	568
24 184	.009	22 421	388	Matériel de plomberie et garnitures	570
36 493	.014	30 063	4 978	Matériel électrique d'éclairage, de distribution et de commande, n.d.a.	572
159 522	.062	136 483	23 420	Meubles et accessoires	574
146 641	.057	129 650	2 375	Appareils et accessoires électriques	576
20 985	.008	20 275	1 077	Autre matériel	577

TABLE 1. Revenue Freight Carried by Railways Within Canada, 1980

No.	Commodity	Loaded onto railway cars Chargées sur wagon		Received from United States rail En provenance des États-Unis	
		cars - wagons	metric - tonnes - métriques	Destined to Canadian points	Destined to United States points
				À destination du Canada	À destination des États-Unis
SECTION V:					
End products, inedible (C.L.):					
578	Facial tissues and paper handkerchiefs	678	15 172	2 376	10 502
579	Apparel and accessories, n.e.s.	75	1 619	3 816	6 669
580	Toiletries, cleaning preparations and household chemical specialties	8,326	257 563	40 607	6 697
582	Paper napkins, towels and toilet paper	4,736	98 271	10 996	35 591
584	Tableware, paper	1,187	24 941	4 525	25 701
586	Kitchen utensils, cutlery and tableware, n.e.s. (excluding silverware)	404	5 028	2 946	1 248
588	Household and personal equipment, n.e.s.	8,785	201 052	10 834	11 043
590	Medicinal and pharmaceutical products and supplies (including ophthalmic goods and orthopaedic appliances)	3,223	55 737	1 591	640
592	Printed matter	409	10 550	8 063	1 527
594	Stationers' supplies, photographic goods, musical instruments and recreational supplies	371	6 325	7 958	22 636
596	Firearms, weapons and ammunition	538	21 831	2 655	-
598	Prefabricated buildings and structures	1,474	27 681	516	31
600	Miscellaneous products, n.e.s.	3,337	29 629	1 253	53
602	Metal containers	3,374	60 687	4 820	306
604	Glass containers	2,413	50 761	4 363	191
606	Bags, paper	292	7 923	1 248	2 476
608	Other paper containers	1,503	25 880	9 363	16 979
610	Wooden containers	222	4 883	4 901	436
612	Shipping and distribution containers and closures, n.e.s. (not C.O.F.C.)	9,335	161 796	50 739	13 455
614	Containers and closures, n.e.s. (not C.O.F.C.)	13	330	-	-
616	Paper end products	3,724	94 673	10 198	379
618	Plastic end products	2,080	30 871	3 118	324
620	Remaining end products	545	13 857	13 628	233
995	Total	225,100	4 663 083	2 101 525	580 761
SECTION VI:					
Special types of traffic (C.L.):					
622	Shipping containers returned empty (not C.O.F.C.)	16,600	253 919	90 811	14 278
624	Mixed carload freight, n.e.s.	70,400	1 673 207	316 283	40 824
626	Freight forwarded and shipper association traffic	78,587	1 414 160	86 698	302
628	Piggyback (T.O.F.C.) - Motor common carrier trailers (Plans I and V).(1)	78,692	1 775 764	38 221	1 100
630	Piggyback (C.O.F.C.) - Motor common carrier containers (Plans I and V).(1)	119,451	4 271 475	243 611	222
632	Piggyback (T.O.F.C.) - Other trailers (Plans III, IV and open tariff).(1)	-	-	-	109
634	Piggyback (C.O.F.C.) - Other containers (Plans III, IV and open tariff).(1)	1	45	-	73
996	Total	364,731	9 388 565	775 620	56 906
997	Grand total, carload traffic	3,787,441	235 207 798	13 821 676	4 150 893
SECTION VII:					
Non-carload freight:					
640	Non-carload shipments (L.C.L., express, etc.)	...	548 768	133	93
998	Grand total, carload and non-carload traffic	...	235 756 563	13 821 804	4 150 941

TABLEAU 1. Marchandises payantes transportées par chemin de fer au Canada, 1980

Total freight traffic (initial haul)	Percentage of grand total	Unloaded from railway cars	Delivered to United States rail	Designation	No
Total du trafic marchandises (transport initial)	Pourcentage du total général	Déchargées du wagon	Ferries au réseau des Etats-Unis		
metric - tonnes - métriques					
SECTION V:					
Produits finals, non comestibles (charge complète):					
28 050	.011	14 462	13 639	Papiers-mouchoirs et mouchoirs de papier	578
12 104	.004	4 864	7 334	Vêtements et accessoires	579
304 867	.120	282 630	6 988	Articles de toilette, préparations de nettoyage et spécialités chimiques	580
144 858	.057	100 471	43 443	Serviettes en papier, serviettes et papier de toilette	582
55 167	.021	16 269	35 940	Articles de table en papier	584
9 222	.003	7 477	1 629	Articles de cuisine, coutellerie et articles de table, n.d.a. (sauf l'argenterie)	586
222 929	.087	169 497	23 346	Articles ménagers et personnels, n.d.a.	588
57 968	.022	55 063	1 485	Médicaments, produits pharmaceutiques et fournitures médicales (y compris les articles ophtalmiques et les appareils orthopédiques)	590
20 140	.007	17 257	3 562	Imprimés	592
36 919	.014	10 943	24 920	Papeterie, articles de photographie, instruments de musique et articles récréatifs	594
24 486	.009	23 515	417	Armes à feu, armes et munitions	596
28 228	.011	28 246	1 136	Bâtiments et ouvrages préfabriqués	598
30 935	.012	31 369	214	Produits divers, n.d.a.	600
65 813	.025	56 564	3 087	Récipients, contenants et conteneurs en métal	602
55 315	.021	54 109	1 803	Contenants de verre	604
11 646	.004	7 889	3 422	Sacs en papier	606
52 218	.020	32 614	19 018	Autres récipients et contenants de papier	608
10 220	.004	9 582	925	Récipients et contenants en bois	610
225 990	.089	133 191	96 070	Récipients, contenants et conteneurs de livraison et d'expédition, n.d.a. (autres que rail-route)	612
330	-	438	-	Récipients et contenants et fermetures, n.d.a. (autres que rail-route)	614
105 250	.041	91 197	1 570	Produits finals en papier	616
34 313	.013	32 043	2 842	Produits finals en plastique	618
27 718	.010	20 775	5 558	Autres produits finals	620
7 345 369	2.894	5 413 395	1 708 418	Total	995
SECTION VI:					
Transports spéciaux (charge complète):					
359 008	.141	243 370	119 966	Conteneurs vides retournés à l'expéditeur (autres que rail-route)	622
2 030 314	.800	1 720 019	305 945	Chargements mixtes, n.d.a.	624
1 501 160	.591	1 436 055	9 395	Trafic des maisons d'expédition et des groupements d'expéditeurs	626
1 815 085	.715	1 803 374	11 859	Piggyback - Remorques (rail-route) des transporteurs publics (plans I et V)(1).	628
4 515 308	1.779	4 372 117	144 251	Piggyback - Conteneurs (rail-route) des transporteurs publics (plans I et V)(1).	630
109	-	-	109	Piggyback - Autres remorques (rail-route) (plans III, IV et tarif général)(1).	632
118	-	45	73	Piggyback - Autres conteneurs (rail-route) (plans III, IV et tarif général)(1).	634
10 221 091	4.028	9 574 963	591 584	Total	996
253 180 367	99.783	217 758 418	34 764 716	Total général du trafic charge complète	997
SECTION VII:					
Trafic des chargements de détail:					
548 954	.216	546 193	1 959	Livraisons de marchandises de détail (tarifs grande et petite vitesse)	640
253 729 308	100.000	218 304 593	34 766 678	Total général, charges complètes et chargements de détail	998

TABLE 2. Revenue Freight Receiving Initial (or Final) Rail Haul in the Province of Newfoundland, 1980

No	Commodity	Loaded onto railway cars Chargées sur wagon		Received from United States rail En provenance des États-Unis	
		cars - wagons	metric - tonnes - métriques	Destined to Canadian points	Destined to United States points
				A destination du Canada	A destination des États-Unis
SECTION I:					
Live animals (C.L.):					
002	Cattle	-	-	-	-
004	Swine	-	-	-	-
006	Horses, mules and donkeys	-	-	-	-
008	Live animals, n.e.s.	-	-	-	-
991	Total	-	-	-	-
SECTION II:					
Food, feed, beverages and tobacco (C.L.):					
010	Meat, fresh or chilled	-	-	-	-
012	Meat, frozen	-	-	-	-
014	Meat and meat preparations, n.e.s.	150	4 502	-	-
016	Fish and marine animals	-	-	-	-
018	Butter	-	-	-	-
020	Cheese	-	-	-	-
022	Dairy produce, n.e.s., eggs and honey	9	304	-	-
024	Barley	-	-	-	-
026	Corn	-	-	-	-
028	Oats	-	-	-	-
030	Rice	-	-	-	-
032	Rye	-	-	-	-
034	Wheat	-	-	-	-
036	Cereals unmilled, n.e.s.	-	-	-	-
038	Corn meal and flour	-	-	-	-
040	Corn starch	-	-	-	-
042	Malt and malt flour	-	-	-	-
044	Wheat flour	-	-	-	-
046	Cereals milled, n.e.s.	-	-	-	-
048	Bakery products	-	-	-	-
050	Cereal products	-	-	-	-
052	Farinaceous substances and flour, n.e.s., for use as food	-	-	-	-
054	Apples	-	-	-	-
056	Bananas	-	-	-	-
058	Oranges	-	-	-	-
060	Other citrus fruits	-	-	-	-
062	Grapes	-	-	-	-
064	Watermelons	-	-	-	-
066	Cantaloupes and melons, n.e.s.	-	-	-	-
068	Peaches	-	-	-	-
070	Pears	-	-	-	-
072	Fresh or chilled fruits, n.e.s. and berries	-	-	-	-
074	Frozen fruits and berries	-	-	-	-
076	Dried and dehydrated fruits	-	-	-	-
078	Fruit juices and fruit juice concentrates not frozen	-	-	-	-
080	Fruit juice concentrates, frozen	-	-	-	-
082	Fruits and fruit preparations, n.e.s.	-	-	-	-
084	Nuts (except oil nuts), n.e.s.	-	-	-	-
086	Sugar beets	-	-	-	-
088	Cabbage	-	-	-	-
090	Celery	-	-	-	-
092	Lettuce	-	-	-	-
094	Onions and shallots	-	-	-	-
096	Potatoes (other than sweet)	-	-	-	-
098	Tomatoes	-	-	-	-
100	Vegetables, n.e.s., fresh or chilled	-	-	-	-
102	Vegetables, frozen	-	-	-	-
104	Vegetables, dried	-	-	-	-
106	Vegetables and preparations, n.e.s.	-	-	-	-
108	Sugar	-	-	-	-
110	Molasses and syrups	-	-	-	-
112	Sugar preparations (including confectionery), n.e.s.	-	-	-	-
114	Coffee	-	-	-	-

TABLEAU 2. Marchandises payantes - Transport initial (ou final) par chemin de fer dans la province de Terre-Neuve, 1980

Total freight traffic (initial haul)	Percentage of grand total	Unloaded from railway cars	Delivered to United States rail	Désignation	No
Total du trafic marchandises (transport initial)	Pourcentage du total général	Déchargées du wagon	Remises au réseau des États-Unis		
metric - tonnes - métriques					
				SECTION I:	
				Animaux vivants (charge complète):	
-	-	-	-	- Bovins	002
-	-	-	-	- Porcs	004
-	-	-	-	- Chevaux, mulets et ânes	006
-	-	-	-	- Animaux vivants, n.d.a.	008
-	-	-	-	- Total	991
				SECTION II:	
				Denrées alimentaires, aliments pour animaux, boissons et tabacs (charge complète):	
-	-	32	-	- Viandes fraîches ou réfrigérées	010
-	-	41	-	- Viandes congelées	012
4 502	020	7 991	-	- Viandes et préparations à base de viandes, n.d.a.	014
-	-	-	-	- Poissons et animaux marins	016
-	-	32	-	- Beurre	018
-	-	-	-	- Fromages	020
304	001	1 441	-	- Produits laitiers, n.d.a., oeufs et miel	022
-	-	-	-	- Orge	024
-	-	1 511	-	- Mais	026
-	-	190	-	- Avoine	028
-	-	118	-	- Riz	030
-	-	-	-	- Seigle	032
-	-	646	-	- Blé	034
-	-	45	-	- Céréales non moulues, n.d.a.	036
-	-	-	-	- Farine et semoule de maïs	038
-	-	45	-	- Fécule de maïs	040
-	-	-	-	- Malt et farine de malt	042
-	-	17 568	-	- Farine de blé	044
-	-	756	-	- Céréales moulues, n.d.a.	046
-	-	230	-	- Produits de boulangerie	048
-	-	1 997	-	- Produits à base de céréales	050
-	-	-	-	- Substances farineuses et farines, n.d.a., destinées à l'alimentation	052
-	-	52	-	- Pommes	054
-	-	-	-	- Bananes	056
-	-	-	-	- Oranges	058
-	-	-	-	- Autres agrumes	060
-	-	-	-	- Raisins	062
-	-	-	-	- Pastèques	064
-	-	-	-	- Cantaloupes et melons, n.d.a.	066
-	-	-	-	- Pêches	068
-	-	-	-	- Poires	070
-	-	327	-	- Fruits frais ou réfrigérés, n.d.a. et baies	072
-	-	33	-	- Fruits et baies congelés	074
-	-	-	-	- Fruits séchés et déshydratés	076
-	-	-	-	- Jus de fruits et concentrés de jus de fruits non congelés	078
-	-	23	-	- Concentrés de jus de fruits congelés	080
-	-	-	-	- Fruits et préparations à base de fruits, n.d.a.	082
-	-	-	-	- Noix (à l'exclusion des noix oléagineuses)	084
-	-	-	-	- Betteraves à sucre	086
-	-	-	-	- Choux	088
-	-	-	-	- Celeri	090
-	-	-	-	- Laitue	092
-	-	-	-	- Oignons et échalottes	094
-	-	399	-	- Pommes de terre (sauf les patates douces)	096
-	-	-	-	- Tomates	098
-	-	42	-	- Légumes frais ou réfrigérés, n.d.a.	100
-	-	-	-	- Légumes congelés	102
-	-	36	-	- Légumes séchés	104
-	-	9 665	-	- Légumes et préparations à base de légumes, n.d.a.	106
-	-	6 327	-	- Sucre	108
-	-	-	-	- Mélasses et sirops	110
-	-	1 923	-	- Préparations à base de sucre (y compris les confiseries), n.d.a.	112
-	-	-	-	- Café	114

TABLE 2. Revenue Freight Receiving Initial (or Final) Rail Haul in the Province of Newfoundland, 1980

Commodity	Loaded onto railway cars Chargées sur wagon		Received from United States rail En provenance des États-Unis	
			Destined to Canadian points A destination du Canada	Destined to United States points A destination des États-Unis
No.				
		cars - wagons	metric - tonnes - metriques	
SECTION II:				
Food, feed, beverages and tobacco (C.L.):				
116	Cocoa and chocolate, tea, spices and vinegar	-	-	-
118	Margarine and similar products	4	107	-
120	Shortening and lard	-	-	-
122	Soups and infant and junior foods	-	-	-
124	Pre-cooked frozen food preparations	-	-	-
126	Food preparations and materials for food preparations, n.e.s.	1	5	-
128	Hay, forage and straw	-	-	-
130	Wheat bran, shorts and middlings	-	-	-
132	Ground cereals and by-products, n.e.s.	1	41	-
134	Soyabean oil meal	-	-	-
136	Oil seed meals (including cake), n.e.s.	-	-	-
138	Feeds of vegetable origin, n.e.s.	-	-	-
140	Feeds of animal origin	317	13 232	-
142	Primary or concentrated feeds	-	-	-
144	Secondary or complete animal feeds, n.e.s.	-	-	-
146	Non-alcoholic beverages	-	-	-
148	Ale, beer, stout and porter	4	138	-
150	Wines and fermented alcoholic beverages, n.e.s.	-	-	-
152	Distilled alcoholic beverages	-	-	-
154	Cigarettes	-	-	-
156	Tobacco, unmanufactured	-	-	-
158	Tobacco, manufactured, n.e.s.	-	-	-
992	Total	486	18 329	-
SECTION III:				
Crude materials, inedible (C.L.):				
160	Raw hides and skins (including fur skins)	-	-	-
162	Primary tankage	-	-	-
164	Crude animal products, inedible, n.e.s. (excluding fibres)	-	-	-
166	Seeds for sowing, n.e.s.	-	-	-
168	Flaxseed	-	-	-
170	Rapeseed	-	-	-
172	Soyabeans	-	-	-
174	Oil seeds, oil nuts and oil kernels, n.e.s.	-	-	-
176	Rubber and allied gums, natural	-	-	-
178	Peatmoss and mosses, n.e.s.	-	-	-
180	Other crude vegetable materials inedible, n.e.s.	-	-	-
182	Logs and bolts of wood	15	183	-
184	Fence posts, pitprops and piling of wood	-	-	-
186	Round timber, n.e.s.	3	51	-
188	Pulpwood logs	1,704	60 541	-
190	Pulpwood chips	2,038	73 297	-
192	Christmas trees	-	-	-
194	Other crude wood materials, n.e.s.	-	-	-
196	Silk, wool and animal hair	-	-	-
198	Cotton	-	-	-
200	Vegetable and man-made textile fibres (excluding cotton)	-	-	-
202	Bauxite ore and alumina	-	-	-
204	Copper Ores and concentrates	-	-	-
206	Copper matte and precipitates	-	-	-
208	Iron ore and concentrates	205,862	21 199 072	-
210	Lead ore and concentrates	-	-	-
212	Manganese ore	-	-	-
214	Nickel-copper ores and concentrates	-	-	-
216	Nickel ore and concentrates	-	-	-
218	Matte, nickel, copper-nickel or nickel-iron chromium alloy	-	-	-
220	Tungsten ore and concentrates	-	-	-

TABLEAU 2. Marchandises payantes – Transport initial (ou final) par chemin de fer dans la province de Terre-Neuve, 1980

Total freight traffic (initial haul)	Percentage of grand total	Unloaded from railway cars	Delivered to United States rail	Designation	No
Total du trafic marchandises (transport initial)	Pourcentage du total general	Dechargées du wagon	Remises au réseau des États-Unis		
metric - tonnes - métriques					
				SECTION II:	
				Denrées alimentaires, aliments pour animaux, boissons et tabacs (charge complète):	
-	-	-	-	- Cacao et chocolat, thé, épices et vinaigre	116
107	-	1 913	-	- Margarine et produits similaires	118
-	-	455	-	- Graisse préparée et saindoux	120
-	-	180	-	- Soupes et aliments pour bébés et jeunes enfants	122
-	-	-	-	- Préparations alimentaires congelées précuites	124
5	-	19 294	-	- Préparations alimentaires et ingrédients pour préparations alimentaires, n.d.a.	126
-	-	3 811	-	- Foin, fourrage et paille	128
-	-	1 244	-	- Son d'orge, remoulages	130
41	-	8 351	-	- Céréales moulues et dérivés, n.d.a.	132
-	-	473	-	- Tourteaux de soja	134
-	-	-	-	- Farines de graines oléagineuses (y compris les tourteaux), n.d.a.	136
-	-	657	-	- Aliments d'origine végétale pour animaux, n.d.a.	138
13 232	.061	7 664	-	- Aliments d'origine animale pour animaux	140
-	-	-	-	- Aliments concentrés pour animaux	142
-	-	3 151	-	- Aliments complets pour animaux, n.d.a.	144
-	-	1 642	-	- Boissons non alcooliques	146
138	-	2 456	-	- Ale, bière, stout et porter	148
-	-	-	-	- Vins et boissons alcooliques fermentées, n.d.a.	150
-	-	107	-	- Boissons alcooliques distillées	152
-	-	-	-	- Cigarettes	154
-	-	-	-	- Tabacs bruts	156
-	-	-	-	- Tabacs fabriqués, n.d.a.	158
18 329	.085	102 877	-	Total	992
				SECTION III:	
				Matières brutes, non comestibles (charge complète):	
-	-	-	-	- Cuir et peaux bruts (y compris les pelleteries)	160
-	-	-	-	- Déchets d'abattoir non conditionnés	162
-	-	53	-	- Produits bruts d'origine animale, non comestibles, n.d.a. (sauf les fibres)	164
-	-	32	-	- Semences, n.d.a.	166
-	-	-	-	- Lin	168
-	-	-	-	- Colza	170
-	-	-	-	- Soja	172
-	-	-	-	- Graines oléagineuses, noix oléagineuses et amandes oléagineuses, n.d.a.	174
-	-	-	-	- Caoutchouc et gommes analogues	176
-	-	209	-	- Tourbe et autres mousses, n.d.a.	178
-	-	-	-	- Autres matières brutes d'origine végétale, non comestibles, n.d.a.	180
183	-	183	-	- Billes et billots de bois	182
-	-	-	-	- Piquets de clôture, étais de mine et pilots en bois	184
51	-	659	-	- Bois en grume, n.d.a.	186
60 541	280	60 541	-	- Billes de bois à pâte	188
73 297	.339	73 297	-	- Copeaux de bois à pâte	190
-	-	-	-	- Arbres de Noël	192
-	-	-	-	- Autres matières de bois brutes, n.d.a.	194
-	-	-	-	- Soie, laine et poil d'origine animale	196
-	-	-	-	- Coton	198
-	-	-	-	- Fibres textiles végétales et chimiques (sauf le coton)	200
-	-	40	-	- Minerais de bauxite et alumine	202
-	-	-	-	- Minerais et concentrés de cuivre	204
-	-	-	-	- Mattes et précipités de cuivre	206
-	-	-	-	- Minerais et concentrés de fer	208
21 199 072	98.323	-	-	- Minerais et concentrés de plomb	210
-	-	46	-	- Minerais de manganèse	212
-	-	-	-	- Minerais et concentrés de nickel-cuivre	214
-	-	-	-	- Minerais et concentrés de nickel	216
-	-	-	-	- Mattes et alliages de nickel, cuivre-nickel et nickel-chrome-fer	218
-	-	-	-	- Minerais et concentrés de tungstène	220

TABLE 2. Revenue Freight Receiving Initial (or Final) Rail Haul in the Province of Newfoundland, 1980

No.	Commodity	Loaded onto railway cars Chargées sur wagon		Received from United States rail En provenance des États-Unis	
				Destined to Canadian points À destination du Canada	Destined to United States points À destination des États-Unis
		cars - wagons	metric - tonnes - métriques		
SECTION III:					
Crude materials, inedible (C.L.):					
222	Zinc ore and concentrates	-	-	-	-
224	Lead and zinc ores and concentrates	-	-	-	-
226	Metallic ores and concentrates, n.e.s.	-	-	-	-
228	Iron and steel scrap	294	9 599	-	-
230	Non-ferrous metal scrap (including precious metal scrap)	23	902	-	-
232	Slags, drosses and other by-products, n.e.s.	-	-	-	-
236	Anthracite coal	-	-	-	-
238	Bituminous coal	-	-	-	-
240	Lignite coal	-	-	-	-
242	Coal, n.e.s.	-	-	-	-
244	Crude mineral oils (petroleum)	-	-	-	-
246	Natural gas and other crude bituminous substances	-	-	-	-
248	Asbestos, unmanufactured, crude and fibre	-	-	-	-
250	Clay	1	42	-	-
252	Other crude refractory materials	-	-	-	-
254	Natural abrasives	-	-	-	-
256	Sand, industrial	-	-	-	-
258	Sand, n.e.s.	-	-	-	-
260	Gravel	-	-	-	-
262	Building stone, rough	-	-	-	-
264	Silica or siex, n.e.s.	-	-	-	-
266	Agricultural limestone	-	-	-	-
268	Limestone, furnace or foundry, and fluxing stone	-	-	-	-
270	Limestone, crushed or broken, n.e.s.	1	23	-	-
272	Stone, n.e.s. (including stone refuse)	-	-	-	-
274	Barytes, natural	-	-	-	-
276	Gypsum	164	5 648	-	-
278	Pyrites, iron (except roasted)	-	-	-	-
280	Nepheline syenite	-	-	-	-
282	Phosphate rock	-	-	-	-
284	Common salt, rock or bulk	-	-	-	-
286	Common salt, n.e.s.	-	-	-	-
288	Liquid sulphur	-	-	-	-
290	Sulphur, n.e.s.	-	-	-	-
292	Non-metallic minerals, crude, n.e.s.	-	-	-	-
294	Textile rags and waste, n.e.s.	-	-	-	-
296	Paper waste	-	-	-	-
298	Slag (excluding basic) and ashes, waste	-	-	-	-
300	Wood waste, n.e.s.	-	-	-	-
304	Waste materials, n.e.s.	207	9 640	-	-
993	Total	210,312	21 358 997	-	-
SECTION IV:					
Fabricated materials, inedible (C.L.):					
306	Leather and dressed furs and rubber fabricated materials	-	-	-	-
308	Lumber	26	794	-	-
310	Flooring	-	-	-	-
312	Railway ties	-	-	-	-
314	Shingles and shakes of wood	-	-	-	-
316	Sawmill products, n.e.s.	-	-	-	-
318	Veneer	-	-	-	-
320	Plywood	3	103	-	-
322	Wood building boards, n.e.s.	18	816	-	-
324	Millwork (woodwork)	-	-	-	-
326	Cooperage stock and box, crate and package shoo	1	18	-	-
328	Other wood fabricated materials, n.e.s.	-	-	-	-
330	Wood pulp	-	-	-	-
332	Pulp, n.e.s.	-	-	-	-
334	Newsprint paper	1,465	65 308	-	-
336	Groundwood printing and specialty paper	-	-	-	-
338	Book paper	-	-	-	-
340	Fine paper, tissue paper and sanitary paper	-	-	-	-
342	Wrapping paper	-	-	-	-

TABLEAU 2. Marchandises payantes - Transport initial (ou final) par chemin de fer dans la province de Terre-Neuve, 1980

Total freight traffic (initial haul)	Percentage of grand total	Unloaded from railway cars	Delivered to United States rail	Désignation	No
Total du trafic marchandises (transport initial)	Pourcentage du total général	Déchargées du wagon	Remises au réseau des Etats-Unis		
metric - tonnes - métriques					
SECTION III:					
Matières brutes, non comestibles (charge complète):					
-	-	-	-	- Minerais et concentrés de zinc	222
-	-	-	-	- Minerais et concentrés de plomb et de zinc	224
-	-	353	-	- Minerais et concentrés métalliques, n.d.a.	226
9 599	.044	4 142	-	- Ferraille de fer de d'acier	228
902	.004	-	-	- Déchets de métaux non ferreux (y compris les déchets de métaux précieux)	230
-	-	-	-	- Cendres, scories et autres résidus, n.d.a.	232
-	-	-	-	- Anthracite	236
-	-	1 740	-	- Houille grasse	238
-	-	-	-	- Lignite	240
-	-	318	-	- Houille, n.d.a.	242
-	-	-	-	- Huiles minérales brutes (de pétrole)	244
-	-	-	431	- Gaz naturel et autres substances bitumineuses brutes	246
-	-	163	-	- Amiante non ouvré, brut ou en fibres	248
42	-	116 531	-	- Argile	250
-	-	-	-	- Autres matières réfractaires brutes	252
-	-	308	-	- Abrasifs naturels	254
-	-	-	-	- Sable, d'usage industriel	256
-	-	123	-	- Sable, n.d.a.	258
-	-	-	-	- Gravier	260
-	-	-	-	- Pierres de construction brutes	262
-	-	-	-	- Silex ou silex, n.d.a.	264
-	-	5 227	-	- Pierres calcaires, d'usage agricole	266
-	-	-	-	- Pierres calcaires (usage industriel) et castines	268
23	-	820	-	- Pierres calcaires concassées, n.d.a.	270
-	-	64	-	- Pierres, n.d.a. (y compris les débris de pierres)	272
-	-	9 660	-	- Barytine	274
5 648	.026	5 648	-	- Gypse	276
-	-	-	-	- Pyrites de fer (sauf litées)	278
-	-	-	-	- Syénite néphélinique	280
-	-	-	-	- Roche phosphatée	282
-	-	82	-	- Sel gemme de saline	284
-	-	8 099	-	- Sel commun, n.d.a.	286
-	-	-	-	- Soufre liquide	288
-	-	-	-	- Soufre, n.d.a.	290
-	-	209	-	- Minéraux non métalliques bruts, n.d.a.	292
-	-	-	-	- Chiffons et déchets de textile, n.d.a.	294
-	-	77	-	- Déchets de papier	296
-	-	-	-	- Scories (sauf basiques) et cendres, déchets	298
-	-	-	-	- Déchets de bois, n.d.a.	300
9 640	.044	-	-	- Autres déchets, n.d.a.	304
21 358 997	99.065	289 068	-	- Total	993
SECTION IV:					
Demi-produits, non comestibles (charge complète):					
-	-	6	-	- Cuirs, fourrures apprêtées et demi-produits en caoutchouc	306
794	.003	26 949	-	- Bois de construction	308
-	-	-	-	- Couvertures de sol	310
-	-	376	-	- Traverses de chemin de fer	312
-	-	41	-	- Bardeaux et bardeaux fendus	314
-	-	19	-	- Sciages	316
-	-	431	-	- Placages	318
103	-	6 900	-	- Contre-plaqués	320
816	.003	5 513	-	- Planches de bois de construction, n.d.a.	322
-	-	694	-	- Bois de menuiserie	324
18	-	-	-	- Ouvrages de tonnellerie, caisses et bois de layetier	326
-	-	74	-	- Autre demi-produits en bois, n.d.a.	328
-	-	148	-	- Pâte de bois	330
-	-	-	-	- Pâte, n.d.a.	332
65 308	.302	8 331	-	- Papier journal	334
-	-	1 635	-	- Papier mécanique et papier spécial	336
-	-	-	-	- Papiers d'édition	338
-	-	18	-	- Papiers fins, papier de soie et papier hygiénique	340
-	-	285	-	- Papier d'emballage	342

TABLE 2. Revenue Freight Receiving Initial (or Final) Rail Haul in the Province of Newfoundland, 1980

No.	Commodity	Loaded onto railway cars Chargées sur wagon	Received from United States rail En provenance des Etats-Unis	
			Destined to Canadian points À destination du Canada	Destined to United States points À destination des Etats-Unis
		cars - wagons	metric - tonnes - métriques	
SECTION IV:				
Fabricated materials, inedible (C.L.):				
344	Paperboard, n.e.s.	-	-	-
346	Building paper	-	-	-
348	Building board, n.e.s.	20	860	-
350	Paper, n.e.s.	-	-	-
352	Batts, batting, wadding and felt	-	-	-
354	Cordage, twine and rope	-	-	-
356	Cotton broad-woven fabrics	-	-	-
358	Jute broad-woven fabrics	-	-	-
360	Textile fabricated materials, n.e.s.	-	-	-
362	Animal oils and fats (excluding marine)	-	-	-
364	Fish and marine animal oils	13	440	-
366	Cottonseed oil and linseed oil	-	-	-
368	Soyabean oil	-	-	-
370	Vegetable oils and fats, n.e.s.	6	127	-
372	Chemically modified oils, fats and waxes and their derivatives	1	23	-
374	Turpentine, rosin and rosin oils, spirits and acids	-	-	-
376	Gum, wood and vegetable extracts	-	-	-
378	Carbon blacks	-	-	-
380	Chemical elements	6	323	-
382	Sulphuric acid	3	136	-
384	Inorganic acids and oxygen compounds of non-metals or metalloids, n.e.s.	-	-	-
386	Sodium hydroxide	-	-	-
388	Inorganic bases and metallic oxides, hydroxides and peroxides, n.e.s.	-	-	-
390	Sodium sulphate	-	-	-
392	Sodium carbonate	-	-	-
394	Metallic salts and peroxy-salts of inorganic acids, n.e.s.	-	-	-
396	Calcium carbide	-	-	-
398	Inorganic chemicals, other, n.e.s.	-	-	-
400	Hydrocarbons and their derivatives	-	-	-
402	Alcohols and their derivatives	-	-	-
404	Phenols, ethers, aldehydes, ketones and their derivatives	-	-	-
406	Organic acids, their anhydrides, halides, peroxides, paracids and derivatives.	-	-	-
408	Nitrogen, function compounds	-	-	-
410	Organic chemicals, n.e.s.	-	-	-
412	Explosives, fuses and caps	-	-	-
414	Ammonium phosphates	-	-	-
416	Muriate of potassium (potash)	-	-	-
418	Fertilizers and fertilizer materials, n.e.s.	5	275	-
420	Agricultural chemicals, formulated	-	-	-
422	Adhesives	-	-	-
424	Synthetic rubber	-	-	-
426	Plastic materials, not shaped and basic shapes and forms	-	-	-
428	Pigments, lakes and toners	-	-	-
430	Paints and related products	-	-	-
432	Chemical specialties, industrial, n.e.s.	-	-	-
434	Gasoline	-	-	-
436	Aviation turbine fuel	1	5	-
438	Diesel fuel	64	1 372	-
440	Kerosene	-	-	-
442	Fuel oil, n.e.s.	-	-	-
444	Lubricating oils and greases	-	-	-
446	Petroleum coke	-	-	-
448	Coke, n.e.s.	-	-	-
450	Refined and manufactured gases, fuel type (L.P.G.)	-	-	-
452	Asphalts and road oils	-	-	-
454	Other petroleum and coal products	-	-	-
456	Ferro-alloys	-	-	-
458	Pig iron	-	-	-
460	Ingots, blooms, billets and slabs, iron and steel	-	-	-
461	Primary iron and steel, n.e.s.	-	-	-
462	Castings and forgings, iron or steel	-	-	-
464	Bars and rods, steel	-	-	-
466	Plates, steel, fabricated	1	16	-
468	Sheet and strip, steel	-	-	-
470	Structural shapes and sheet piling, iron or steel	2	91	-

TABEAU 2. Marchandises payantes - Transport initial (ou final) par chemin de fer dans la province de Terre-Neuve, 1980

Total freight traffic (initial haul)	Percentage of grand total	Unloaded from railway cars	Delivered to United States rail	Designation	No
Total du trafic marchandises (transport initial)	Pourcentage du total général	Déchargées du wagon	Remises au réseau des Etats-Unis		
		metric - tonnes - métriques			
				SECTION IV:	
				Demi-produits, non comestibles (charge complète):	
-	-	5 793	-	- Carton, n.d.a.	344
-	-	719	-	- Papier de construction	346
860	.003	3 417	-	- Panneaux de construction, n.d.a.	348
-	-	104	-	- Papiers, n.d.a.	350
-	-	-	-	- Ouate et bourre en masse ou en feuilles et feutre	352
-	-	-	-	- Cordages, ficelles et cordes	354
-	-	-	-	- Tissus larges de coton	356
-	-	-	-	- Tissus larges de jute	358
-	-	54	-	- Demi-produits en matières textile, n.d.a.	360
-	-	337	-	- Huiles et corps gras d'origine animale (sauf marins)	362
440	.002	-	-	- Huiles de poissons et d'animaux marins	364
-	-	45	-	- Huile de coton et huile de lin	366
-	-	-	-	- Huile de soja	368
127	-	154	-	- Huiles et corps gras d'origine végétale, n.d.a.	370
23	-	-	-	- Huiles, corps gras et cires modifiés chimiquement et leurs dérivés	372
-	-	-	-	- Térèbenthine, colophane et huiles, essences et acides de colophane	374
-	-	477	-	- Extraits de gomme, de bois et de végétaux	376
-	-	-	-	- Noirs de carbone	378
323	.001	4 408	-	- Eléments chimiques	380
136	-	-	-	- Acide sulfurique	382
-	-	923	-	- Acides inorganiques et composés d'oxygène de produits non métalliques ou de métalloïdes, n.d.a.	384
-	-	86	-	- Hydroxyde de sodium	386
-	-	64	-	- Bases inorganiques et oxydes, hydroxydes et peroxydes métalliques, n.d.a.	388
-	-	-	-	- Sulfate de sodium	390
-	-	-	-	- Carbonate de sodium	392
-	-	2 007	-	- Sels et persels métalliques d'acides inorganiques, n.d.a.	394
-	-	-	-	- Carbure de calcium	396
-	-	-	-	- Autres produits chimiques inorganiques, n.d.a.	398
-	-	-	-	- Hydrocarbures et leurs dérivés	400
-	-	1	-	- Alcools et leurs dérivés	402
-	-	-	-	- Phénols, éthers, aldéhydes, cétones et leurs dérivés	404
-	-	-	-	- Acides organiques et leurs anhydrides, halides, peroxydes, peracides et leurs dérivés	406
-	-	-	-	- Composés de fonction azote	408
-	-	-	-	- Produits chimiques organiques, n.d.a.	410
-	-	6 163	-	- Explosifs, mèches et amorces	412
-	-	-	-	- Phosphates d'ammonium	414
-	-	-	-	- Chlorure (muriate) de potassium	416
275	.001	15 052	-	- Engrais et matières fertilisantes, n.d.a.	418
-	-	-	-	- Produits chimiques agricoles, formulés	420
-	-	27	-	- Adhésifs	422
-	-	-	-	- Caoutchouc synthétique	424
-	-	3 535	-	- Matières plastiques non façonnées, et profilés et formes de base	426
-	-	-	-	- Pigments, laques colorantes et tonifiants	428
-	-	53	-	- Peintures et produits connexes	430
-	-	17 424	-	- Produits chimiques industriels, n.d.a.	432
-	-	16 964	-	- Essence	434
5	-	1 551	-	- Carburéacteurs	436
1 372	.006	43 276	-	- Carburant diesel	438
-	-	-	-	- Kérosène	440
-	-	364 920	-	- Mazout, n.d.a.	442
-	-	2 452	-	- Huiles et graisses lubrifiantes	444
-	-	-	-	- Coke de pétrole	446
-	-	-	-	- Coke, n.d.a.	448
-	-	7 244	-	- Gaz raffinés et manufacturés, combustibles (GPL)	450
-	-	113	-	- Asphalte et huiles pour les routes	452
-	-	3 809	-	- Autres dérivés du pétrole et de la houille	454
-	-	-	-	- Ferro-alliages	456
-	-	327	-	- Fonte en gueuses	458
-	-	16 425	-	- Lingots, blooms, billettes et brames de fer et d'acier	460
-	-	-	-	- Fer et acier de formes primaires, n.d.a.	461
-	-	32	-	- Moulages et forgeages de fer ou d'acier	462
-	-	792	-	- Barres et tiges d'acier	464
16	-	1 740	-	- Tôles d'acier travaillé	466
-	-	330	-	- Feuilles et feutillards d'acier	468
91	-	2 297	-	- Profilés de charpente et palplanches de fer ou d'acier	470

TABLE 2. Revenue Freight Receiving Initial (or Final) Rail Haul in the Province of Newfoundland, 1980

No.	Commodity	Loaded onto railway cars Chargées sur wagon		Received from United States rail En provenance des États-Unis	
				Destined to Canadian points À destination du Canada	Destined to United States points À destination des États-Unis
		cars - wagons	metric - tonnes - métriques		
SECTION IV:					
Fabricated materials, inedible (C.L.):					
472	Rails and railway track materials	41	1 102	-	-
474	Pipes and tubes, iron and steel	-	-	-	-
476	Wire, iron or steel	-	-	-	-
478	Aluminum paste, powder, pigs, ingots and shot	-	-	-	-
480	Aluminum and aluminum alloy fabricated material, n.e.s.	-	-	-	-
482	Copper and alloys in primary forms	-	-	-	-
484	Copper and alloys, n.e.s.	-	-	-	-
486	Lead and alloys	-	-	-	-
488	Nickel and alloys	-	-	-	-
490	Tin and alloys	-	-	-	-
492	Zinc and alloys	-	-	-	-
494	Other non-ferrous base metals and alloys	-	-	-	-
496	Tanks	2	12	-	-
498	Bolts, nuts, nails, screws and basic hardware	-	-	-	-
500	Metal fabricated basic products, n.e.s.	-	-	-	-
502	Natural stone basic products, chiefly structural	-	-	-	-
504	Bricks and tiles, clay	-	-	-	-
506	Fire brick and similar shapes	-	-	-	-
508	Dolomite and magnesite, calcined	-	-	-	-
510	Refractories, n.e.s.	-	-	-	-
512	Glass basic products	-	-	-	-
514	Asbestos and asbestos-cement basic products	-	-	-	-
516	Portland cement, standard	689	30 263	-	-
518	Concrete pipe	-	-	-	-
520	Cement and concrete basic products, n.e.s.	-	-	-	-
522	Plaster	-	-	-	-
524	Gypsum wallboard and sheathing	-	-	-	-
526	Gypsum basic products, n.e.s.	-	-	-	-
528	Lime, hydrated and quick	-	-	-	-
530	Non-metallic mineral basic products, n.e.s.	-	-	-	-
532	Bituminous pressed or molded fabricated materials	-	-	-	-
534	Miscellaneous fabricated materials	-	-	-	-
994	Total	2,367	102 082	-	-
SECTION V:					
End products, inedible (C.L.):					
536	Power boilers	-	-	-	-
538	Engines and turbines, general purpose	-	-	-	-
539	Electric generators and motors	106	871	-	-
540	General purpose industrial machinery, n.e.s.	182	2 947	-	-
542	Conveying, elevating and materials handling equipment	-	-	-	-
544	Construction and maintenance machinery and equipment	23	543	-	-
546	Special industry machinery, n.e.s.	2	37	-	-
548	Agricultural machinery and equipment	-	-	-	-
550	Tractors	-	-	-	-
552	Railway rolling stock	7	87	-	-
554	Passenger automobiles and chassis	2,343	19 968	-	-
556	Motor vehicle engines, accessories, parts and assemblies	168	1 524	-	-
558	Road motor vehicles, n.e.s.	2,572	29 687	-	-
560	Ships and boats, aircraft and miscellaneous vehicles, n.e.s. (including parts and accessories)	2	8	-	-
562	Rubber tires and tubes	3	31	-	-
564	Communication and related equipment	-	-	-	-
566	Heating equipment	-	-	-	-
568	Air-conditioning and refrigeration equipment	-	-	-	-
570	Plumbing equipment and fittings	-	-	-	-
572	Electric lighting, distribution and control equipment, n.e.s.	1	3	-	-
574	Furniture and fixtures	2	11	-	-
576	Electric appliances and accessories	-	-	-	-
577	Other equipment	-	-	-	-

TABLEAU 2. Marchandises payantes – Transport initial (ou final) par chemin de fer dans la province de Terre-Neuve, 1980

Total freight traffic (initial haul)	Percentage of grand total	Unloaded from railway cars	Delivered to United States rail	Designation	No
Total du trafic marchandises (transport initial)	Pourcentage du total général	Déchargées du wagon	Remises au réseau des Etats-Unis		
metric - tonnes - métriques					
SECTION IV:					
Demi-produits, non comestibles (charge complète):					
1 102	.005	317		- Rails et matériel de voie ferrée	472
-	-	917		- Tuyaux et tubes de fer et d'acier	474
-	-	61		- Fils de fer ou d'acier	476
-	-	527		- Pâte, poudre, gueuses, lingots et grenaille d'aluminium	478
-	-	185		- Demi-produits à base d'aluminium et d'alliages d'aluminium, n.d.a.	480
-	-	-		- Cuivre et alliages de cuivre formes primaires	482
-	-	-		- Cuivre et alliages de cuivre, n.d.a.	484
-	-	-		- Plomb et alliages	486
-	-	-		- Nickel et alliages	488
-	-	-		- Etain et alliages	490
-	-	193		- Zinc et alliages	492
-	-	-		- Autres alliages et métaux communs non ferreux	494
12	-	558		- Réservoirs	496
-	-	-		- Boulons, écrous, clous, vis et autres articles de base de quincaillerie	498
-	-	383		- Demi-produits de base en métal, n.d.a.	500
-	-	-		- Produits de base en pierre naturelle, surtout de construction	502
-	-	1 199		- Briques et tuiles d'argile	504
-	-	36		- Briques réfractaires et formes similaires	506
-	-	54		- Dolomite et magnésite calcinées	508
-	-	1 249		- Matière réfractaires, n.d.a.	510
-	-	-		- Produits de base en verre	512
-	-	480		- Produits de base en amiante et en fibrociment	514
30 263	.140	32 240		- Ciment Portland ordinaire	516
-	-	160		- Tuyaux en béton	518
-	-	220		- Produits de base en ciment et en béton, n.d.a.	520
-	-	-		- Plâtre	522
-	-	141		- Panneaux et revêtements de gypse	524
-	-	162		- Produits de base en gypse, n.d.a.	528
-	-	5 063		- Chaux hydratée et vive	528
-	-	21 007		- Produits minéraux non métalliques de base, n.d.a.	530
-	-	-		- Demi-produits bitumineux pressés ou moulés	532
-	-	149		- Demi-produits divers	534
102 082	.473	639 845		- Total	994
SECTION V:					
Produits finals, non comestibles (charge complète):					
-	-	137		- Chaudières mécaniques	536
-	-	-		- Moteurs et turbines d'usage général	538
871	.004	624		- Génératrices et moteurs électriques	539
2 947	.013	14 244		- Machines industrielles d'usage général, n.d.a.	540
-	-	281		- Convoyeurs et appareils de levage et de manutention	542
543	.002	163		- Machines et matériel de construction et d'entretien	544
37	-	993		- Machines industrielles spéciales, n.d.a.	546
-	-	54		- Machines et matériel agricoles	548
-	-	248		- Tracteurs	550
87	-	174		- Matériel ferroviaire roulant	552
19 968	.092	22 412		- Voitures particulières et châssis	554
1 524	.007	1 578		- Moteurs, accessoires, pièces et assemblages de véhicules automobiles	556
29 687	.137	41 115		- Véhicules automobiles routiers, n.d.a.	558
8	-	1 085		- Navires et bateaux, aéronefs et véhicules divers, n.d.a. (y compris les pièces et accessoires)	560
31	-	2 070		- Pneus et chambres à air en caoutchouc	562
-	-	78		- Matériel de communications et matériel connexe	564
-	-	1 404		- Matériel de chauffage	566
-	-	936		- Matériel de climatisation et de réfrigération	568
-	-	639		- Matériel de plomberie et garnitures	570
3	-	467		- Matériel électrique d'éclairage, de distribution et de commande, n.d.a.	572
11	-	11 136		- Meubles et accessoires	574
-	-	3 970		- Appareils et accessoires électriques	576
-	-	10		- Autre matériel	577

TABLE 2. Revenue Freight Receiving Initial (or Final) Rail Haul in the Province of Newfoundland, 1980

No.	Commodity	Loaded onto railway cars Chargées sur wagon	Received from United States rail En provenance des États-Unis	
			Destined to Canadian points À destination du Canada	Destined to United States points À destination des États-Unis
		cars - wagons	metric - tonnes - métriques	
SECTION V:				
End products, inedible (C.L.):				
578	Facial tissues and paper handkerchiefs	-	-	-
579	Apparel and accessories, n.e.s.	-	-	-
580	Toiletries, cleaning preparations and household chemical specialties	-	-	-
582	Paper napkins, towels and toilet paper	-	-	-
584	Tableware, paper	-	-	-
586	Kitchen utensils, cutlery and tableware, n.e.s. (excluding silverware)	-	-	-
588	Household and personal equipment, n.e.s.	13	128	-
590	Medicinal and pharmaceutical products and supplies (including ophthalmic goods and orthopaedic appliances)	-	-	-
592	Printed matter	-	-	-
594	Stationers' supplies, photographic goods, musical instruments and recreational supplies	-	-	-
596	Firearms, weapons and ammunition	-	-	-
598	Prefabricated buildings and structures	-	-	-
600	Miscellaneous products, n.e.s.	-	-	-
602	Metal containers	24	263	-
604	Glass containers	1	18	-
606	Bags, paper	-	-	-
608	Other paper containers	10	57	-
610	Wooden containers	3	99	-
612	Shipping and distribution containers and closures, n.e.s. (not C.O.F.C.)	7	51	-
614	Containers and closures, n.e.s. (not C.O.F.C.)	3	118	-
616	Paper end products	-	-	-
618	Plastic end products	1	5	-
620	Remaining end products	-	-	-
995	Total	5,473	56 457	-
SECTION VI:				
Special types of traffic (C.L.):				
622	Shipping containers returned empty (not C.O.F.C.)	89	845	-
624	Mixed carload freight, n.e.s.	85	2 915	-
626	Freight forwarded and shipper association traffic	1	14	-
628	Piggyback (T.O.F.C.) - Motor common carrier trailers (Plans I and V).(1)	1,393	11 239	-
630	Piggyback (C.O.F.C.) - Motor common carrier containers (Plans I and V).(1)	-	-	-
632	Piggyback (T.O.F.C.) - Other trailers (Plans III, IV and open tariff).(1)	-	-	-
634	Piggyback (C.O.F.C.) - Other containers (Plans III, IV and open tariff).(1)	-	-	-
996	Total	1,568	15 014	-
997	Grand total, carload traffic	220,206	21 550 885	-
SECTION VII:				
Non-carload freight:				
640	Non-carload shipments (L.C.L., express, etc.)	...	9 667	-
998	Grand total, carload and non-carload traffic	...	21 560 549	-

TABLEAU 2. Marchandises payantes - Transport initial (ou final) par chemin de fer dans la province de Terre-Neuve, 1980

Total freight traffic (initial haul)	Percentage of grand total	Unloaded from railway cars	Delivered to United States rail	Designation	No
Total du trafic marchandises (transport initial)	Pourcentage du total général	Déchargées du wagon	Remises au réseau des Etats-Unis		
metric - tonnes - métriques					
				SECTION V:	
				Produits finals, non comestibles (charge complète):	
-	-	309	-	- Papiers-mouchoirs et mouchoirs de papier	578
-	-	-	-	- Vêtements et accessoires	579
-	-	3 784	-	- Articles de toilette, préparations de nettoyage et spécialités chimiques	580
-	-	7 024	-	- Serviettes en papier, serviettes et papier de toilette	582
-	-	236	-	- Articles de table en papier	584
-	-	226	-	- Articles de cuisine, coutellerie et articles de table, n.d.a. (sauf l'argenterie)	586
128	-	6 611	-	- Articles ménagers et personnels, n.d.a.	588
-	-	2 019	-	- Médicaments, produits pharmaceutiques et fournitures médicales (y compris les articles ophtalmiques et les appareils orthopédiques)	590
-	-	27	-	- Imprimés	592
-	-	134	-	- Papeterie, articles de photographie, instruments de musique et articles récréatifs	594
-	-	-	-	- Armes à feu, armes et munitions	596
-	-	92	-	- Bâtiments et ouvrages préfabriqués	598
-	-	157	-	- Produits divers, n.d.a.	600
263	.001	134	-	- Récipients, contenants et conteneurs en métal	602
18	-	10 578	-	- Contenants de verre	604
-	-	64	-	- Sacs en papier	606
57	-	2 018	-	- Autres récipients et contenants de papier	608
99	-	99	-	- Récipients et contenants en bois	610
51	-	6 532	-	- Récipients, contenants et conteneurs de livraison et d'expédition, n.d.a. (autres que rail-route).	612
118	-	-	-	- Récipients et contenants et fermetures, n.d.a. (autres que rail-route)	614
-	-	-	-	- Produits finals en papier	616
5	-	702	-	- Produits finals en plastique	618
-	-	198	-	- Autres produits finals	620
56 457	.261	144 769	-	Total	995
				SECTION VI:	
				Transports spéciaux (charge complète):	
845	.003	735	-	- Conteneurs vides retournés à l'expéditeur (autres que rail-route)	622
2 915	.013	21 794	-	- Chargements mixtes, n.d.a.	624
14	-	16 569	-	- Trafic des maisons d'expédition et des groupements d'expéditeurs	626
11 239	.052	12	-	- Piggyback - Remorques (rail-route) des transporteurs publics (plans I et V)(1).	628
-	-	15	-	- Piggyback - Conteneurs (rail-route) des transporteurs publics (plans I et V)(1).	630
-	-	-	-	- Piggyback - Autres remorques (rail-route) (plans III, IV et tarif général)(1).	632
-	-	-	-	- Piggyback - Autres conteneurs (rail-route) (plans III, IV et tarif général)(1).	634
15 014	.069	39 123	-	Total	996
21 550 885	99.955	1 215 688	-	Total général du trafic charge complète	997
				SECTION VII:	
				Trafic des chargements de détail:	
9 667	.044	20 559	-	- Livraisons de marchandises de détail (tarifs grande et petite vitesse)	640
21 560 549	100.000	1 236 243	-	Total général, charges complètes et chargements de détail	998

TABLE 3. Revenue Freight Receiving Initial (or Final) Rail Haul in the Province of Prince Edward Island, 1980

No.	Commodity	Loaded onto railway cars Chargées sur wagon		Received from United States rail En provenance des États-Unis	
				Destined to Canadian points A destination du Canada	Destined to United States points A destination des États-Unis
		cars - wagons	metric - tonnes - métriques		
	SECTION I:				
	Live animals (C.L.):				
002	Cattle	1	18	-	-
004	Swine	-	-	-	-
006	Horses, mules and donkeys	-	-	-	-
008	Live animals, n.e.s.	-	-	-	-
991	Total	1	18	-	-
	SECTION II:				
	Food, feed, beverages and tobacco (C.L.):				
010	Meat, fresh or chilled	-	-	-	-
012	Meat, frozen	-	-	-	-
014	Meat and meat preparations, n.e.s.	-	-	-	-
016	Fish and marine animals	-	-	-	-
018	Butter	-	-	-	-
020	Cheese	-	-	-	-
022	Dairy produce, n.e.s., eggs and honey	-	-	-	-
024	Barley	1	45	-	-
026	Corn	-	-	-	-
028	Oats	-	-	-	-
030	Rice	-	-	-	-
032	Rye	-	-	-	-
034	Wheat	1	44	-	-
036	Cereals unmilled, n.e.s.	-	-	-	-
038	Corn meal and flour	-	-	-	-
040	Corn starch	-	-	-	-
042	Malt and malt flour	-	-	-	-
044	Wheat flour	1	27	-	-
046	Cereals milled, n.e.s.	-	-	-	-
048	Bakery products	-	-	-	-
050	Cereal products	-	-	-	-
052	Farinaceous substances and flour, n.e.s., for use as food	-	-	-	-
054	Apples	-	-	-	-
056	Bananas	-	-	-	-
058	Oranges	-	-	-	-
060	Other citrus fruits	-	-	-	-
062	Grapes	-	-	-	-
064	Watermelons	-	-	-	-
066	Cantaloupes and melons, n.e.s.	-	-	-	-
068	Peaches	-	-	-	-
070	Pears	-	-	-	-
072	Fresh or chilled fruits, n.e.s. and berries	-	-	-	-
074	Frozen fruits and berries	-	-	-	-
076	Dried and dehydrated fruits	-	-	-	-
078	Fruit juices and fruit juice concentrates not frozen	-	-	-	-
080	Fruit juice concentrates, frozen	-	-	-	-
082	Fruits and fruit preparations, n.e.s.	-	-	-	-
084	Nuts (except oil nuts)	-	-	-	-
086	Sugar beets	-	-	-	-
088	Cabbage	-	-	-	-
090	Celery	-	-	-	-
092	Lettuce	-	-	-	-
094	Onions and shallots	-	-	-	-
096	Potatoes (other than sweet)	2,358	87 944	-	-
098	Tomatoes	-	-	-	-
100	Vegetables, n.e.s., fresh or chilled	2	72	-	-
102	Vegetables, frozen	-	-	-	-
104	Vegetables, dried	-	-	-	-
106	Vegetables and preparations, n.e.s.	-	-	-	-
108	Sugar	-	-	-	-
110	Molasses and syrups	-	-	-	-
112	Sugar preparations (including confectionery), n.e.s.	-	-	-	-
114	Coffee	-	-	-	-

TABLEAU 3. Marchandises payantes - Transport initial (ou final) par chemin de fer dans la province de l'Île-du-Prince-Édouard, 1980

Total freight traffic (initial haul)	Percentage of grand total	Unloaded from railway cars	Delivered to United States rail	Designation	No
Total du trafic marchandises (transport initial)	Pourcentage du total général	Déchargées du wagon	Remises au réseau des États-Unis		
metric - tonnes - métriques					
				SECTION I:	
				Animaux vivants (charge complète):	
18	.018	23	-	Bovins	002
-	-	-	-	Porcs	004
-	-	-	-	Chevaux, mulets et ânes	006
-	-	-	-	Animaux vivants, n.d.a.	008
18	.018	23	-	Total	991
				SECTION II:	
				Denrées alimentaires, aliments pour animaux, boissons et tabacs (charge complète):	
-	-	-	-	Viandes fraîches ou réfrigérées	010
-	-	-	-	Viandes congelées	012
-	-	27	-	Viandes et préparations à base de viandes, n.d.a.	014
-	-	-	-	Poissons et animaux marins	016
-	-	-	-	Beurre	018
-	-	-	-	Fromages	020
-	-	-	-	Produits laitiers, n.d.a., oeufs et miel	022
45	.046	4 713	-	Orge	024
-	-	3 474	-	Mais	026
-	-	633	-	Avoine	028
-	-	-	-	Riz	030
-	-	-	-	Seigle	032
44	.045	1 714	-	Blé	034
-	-	144	-	Céréales non moulues, n.d.a.	036
-	-	-	-	Farine et semoule de maïs	038
-	-	-	-	Fécule de maïs	040
-	-	-	-	Malt et farine de malt	042
27	.027	2 010	-	Farine de blé	044
-	-	83	-	Céréales moulues, n.d.a.	046
-	-	-	-	Produits de boulangerie	048
-	-	196	-	Produits à base de céréales	050
-	-	-	-	Substances farineuses et farines, n.d.a., destinées à l'alimentation	052
-	-	-	-	Pommes	054
-	-	-	-	Bananes	056
-	-	88	-	Oranges	058
-	-	-	-	Autres agrumes	060
-	-	-	-	Raisins	062
-	-	45	-	Pastèques	064
-	-	-	-	Cantaloupes et melons, n.d.a.	066
-	-	-	-	Pêches	068
-	-	-	-	Poires	070
-	-	-	-	Fruits frais ou réfrigérés, n.d.a. et baies	072
-	-	-	-	Fruits et baies congelés	074
-	-	-	-	Fruits séchés et déshydratés	076
-	-	-	-	Jus de fruits et concentrés de jus de fruits non congelés	078
-	-	-	-	Concentrés de jus de fruits congelés	080
-	-	-	-	Fruits et préparations à base de fruits, n.d.a.	082
-	-	573	-	Noix (à l'exclusion des noix oléagineuses)	084
-	-	-	-	Betteraves à sucre	086
-	-	-	-	Choux	088
-	-	-	-	Céleri	090
-	-	-	-	Laitue	092
-	-	-	-	Oignons et échalottes	094
87 944	90.512	163	-	Pommes de terre (sauf les patates douces)	096
-	-	-	-	Tomates	098
72	.074	-	-	Légumes frais ou réfrigérés, n.d.a.	100
-	-	24	-	Légumes congelés	102
-	-	193	-	Légumes séchés	104
-	-	2 663	-	Légumes et préparations à base de légumes, n.d.a.	106
-	-	-	-	Sucre	108
-	-	60	-	Mélasses et sirops	110
-	-	45	-	Préparations à base de sucre (y compris les confiseries), n.d.a.	112
-	-	-	-	Café	114

TABLE 3. Revenue Freight Receiving Initial (or Final) Rail Haul in the Province of Prince Edward Island, 1980

No.	Commodity	Loaded onto railway cars Chargées sur wagon		Received from United States rail En provenance des États-Unis	
				Destined to Canadian points À destination du Canada	Destined to United States points À destination des États-Unis
		cars - wagons		metric - tonnes - métriques	
SECTION II:					
Food, feed, beverages and tobacco (C.L.):					
116	Cocoa and chocolate, tea, spices and vinegar	-	-	-	-
118	Margarine and similar products	-	-	-	-
120	Shortening and lard	-	-	-	-
122	Soups and infant and junior foods	-	-	-	-
124	Pre-cooked frozen food preparations	-	-	-	-
126	Food preparations and materials for food preparations, n.e.s.	10	339	-	-
128	Hay, forage and straw	85	1 063	-	-
130	Wheat bran, shorts and middlings	-	-	-	-
132	Ground cereals and by-products, n.e.s.	8	328	-	-
134	Soyabean oil meal	-	-	-	-
136	Oil seed meals (including cake), n.e.s.	-	-	-	-
138	Feeds of vegetable origin, n.e.s.	5	144	-	-
140	Feeds of animal origin	7	301	-	-
142	Primary or concentrated feeds	-	-	-	-
144	Secondary or complete animal feeds, n.e.s.	-	-	-	-
146	Non-alcoholic beverages	-	-	-	-
148	Ale, beer, stout and porter	-	-	-	-
150	Wines and fermented alcoholic beverages, n.e.s.	-	-	-	-
152	Distilled alcoholic beverages	-	-	-	-
154	Cigarettes	-	-	-	-
156	Tobacco, unmanufactured	-	-	-	-
158	Tobacco, manufactured, n.e.s.	-	-	-	-
992	Total	2,478	90 310	-	-
SECTION III:					
Crude materials, inedible (C.L.):					
160	Raw hides and skins (including fur skins)	-	-	-	-
162	Primary tankage	-	-	-	-
164	Crude animal products, inedible, n.e.s. (excluding fibres)	-	-	-	-
166	Seeds for sowing, n.e.s.	-	-	-	-
168	Flaxseed	-	-	-	-
170	Rapeseed	-	-	-	-
172	Soyabeans	-	-	-	-
174	Oil seeds, oil nuts and oil kernels, n.e.s.	-	-	-	-
176	Rubber and allied gums, natural	-	-	-	-
178	Peatmoss and mosses, n.e.s.	-	-	-	-
180	Other crude vegetable materials, inedible, n.e.s.	-	-	-	-
182	Logs and bolts of wood	-	-	-	-
184	Fence posts, pitprops and piling of wood	-	-	-	-
186	Round timber, n.e.s.	-	-	-	-
188	Pulpwood logs	-	-	-	-
190	Pulpwood chips	-	-	-	-
192	Christmas trees	-	-	-	-
194	Other crude wood materials, n.e.s.	-	-	-	-
196	Silk, wool and animal hair	-	-	-	-
198	Cotton	-	-	-	-
200	Vegetable and man-made textile fibres (excluding cotton)	-	-	-	-
202	Bauxite ore and alumina	-	-	-	-
204	Copper Ores and concentrates	-	-	-	-
206	Copper matte and precipitates	-	-	-	-
208	Iron ore and concentrates	-	-	-	-
210	Lead ore and concentrates	-	-	-	-
212	Manganese ore	-	-	-	-
214	Nickel-copper ores and concentrates	-	-	-	-
216	Nickel ore and concentrates	-	-	-	-
218	Matte, nickel, copper-nickel or nickel-iron chromium alloy	-	-	-	-
220	Tungsten ore and concentrates	-	-	-	-

TABLEAU 3. Marchandises payantes - Transport initial (ou final) par chemin de fer dans la province de l'île-du-Prince-Edouard, 1980

Total freight traffic (initial haul)	Percentage of grand total	Unloaded from railway cars	Delivered to United States rail	Designation	No
Total du trafic marchandises (transport initial)	Pourcentage du total général	Déchargées du wagon	Remises au réseau des Etats-Unis		
metric - tonnes - métriques					
				SECTION II:	
				Denrées alimentaires, aliments pour animaux, boissons et tabacs (charge complète):	
-	-	-	-	- Cacao et chocolat, thé, épices et vinaigre	116
-	-	-	-	- Margarine et produits similaires	118
-	-	84	-	- Graisse préparée et saindoux	120
-	-	-	-	- Soupes et aliments pour bébés et jeunes enfants	122
-	-	-	-	- Préparations alimentaires congelées précuites	124
339	.348	1 539	-	- Préparations alimentaires et ingrédients pour préparations alimentaires, n.d.a.	126
1 063	1.094	-	-	- Foin, fourrage et paille	128
-	-	2 490	-	- Son d'orge, remoulages	130
328	.337	13 167	-	- Céréales moulues et dérivés, n.d.a.	132
-	-	2 797	-	- Tourteaux de soja	134
-	-	1 806	-	- Farines de graines oléagineuses (y compris les tourteaux), n.d.a.	136
144	.148	895	-	- Aliments d'origine végétale pour animaux, n.d.a.	138
301	.309	-	-	- Aliments d'origine animale pour animaux	140
-	-	45	-	- Aliments concentrés pour animaux	142
-	-	167	-	- Aliments complets pour animaux, n.d.a.	144
-	-	-	-	- Boissons non alcooliques	146
-	-	-	-	- Ale, bière, stout et porter	148
-	-	-	-	- Vins et boissons alcooliques fermentées, n.d.a.	150
-	-	-	-	- Boissons alcooliques distillées	152
-	-	-	-	- Cigarettes	154
-	-	-	-	- Tabacs bruts	156
-	-	-	-	- Tabacs fabriqués, n.d.a.	158
90 310	92.947	39 833	-	Total	992
				SECTION III:	
				Matières brutes, non comestibles (charge complète):	
-	-	-	-	- Cuirs et peaux bruts (y compris les pelleteries)	160
-	-	-	-	- Déchets d'abattoir non conditionnés	162
-	-	165	-	- Produits bruts d'origine animale, non comestibles, n.d.a. (sauf les fibres)	164
-	-	245	-	- Semences, n.d.a.	166
-	-	-	-	- Lin	168
-	-	-	-	- Colza	170
-	-	-	-	- Soja	172
-	-	-	-	- Graines oléagineuses, noix oléagineuses et amandes oléagineuses, n.d.a.	174
-	-	-	-	- Caoutchouc et gommes analogues	176
-	-	-	-	- Tourbe et autres mousses, n.d.a.	178
-	-	-	-	- Autres matières brutes d'origine végétale, non comestibles, n.d.a.	180
-	-	-	-	- Billes et billots de bois	182
-	-	-	-	- Piquets de clôture, étais de mine et pilots en bois	184
-	-	-	-	- Bois en grume, n.d.a.	186
-	-	-	-	- Billes de bois à pâte	188
-	-	-	-	- Copeaux de bois à pâte	190
-	-	-	-	- Arbres de Noël	192
-	-	-	-	- Autres matières de bois brutes, n.d.a.	194
-	-	-	-	- Soie, laine et poil d'origine animale	196
-	-	-	-	- Coton	198
-	-	-	-	- Fibres textiles végétales et chimiques (sauf le coton)	200
-	-	-	-	- Minerais de bauxite et alumine	202
-	-	-	-	- Minerais et concentrés de cuivre	204
-	-	-	-	- Mattes et précipités de cuivre	206
-	-	-	-	- Minerais et concentrés de fer	208
-	-	-	-	- Minerais et concentrés de plomb	210
-	-	-	-	- Minerais de manganèse	212
-	-	-	-	- Minerais et concentrés de nickel-cuivre	214
-	-	-	-	- Minerais et concentrés de nickel	216
-	-	-	-	- Mattes et alliages de nickel, cuivre-nickel et nickel-chrome-fer	218
-	-	-	-	- Minerais et concentrés de tungstène	220

TABLE 3. Revenue Freight Receiving Initial (or Final) Rail Haul in the Province of Prince Edward Island, 1980

Commodity	Loaded onto railway cars Chargées sur wagon	Received from United States rail En provenance des Etats-Unis	
		Destined to Canadian points À destination du Canada	Destined to United States points À destination des Etats-Unis
No.			
	cars - wagons	metric - tonnes - métriques	
SECTION III:			
Crude materials, inedible (C.L.):			
222 Zinc ore and concentrates	-	-	-
224 Lead and zinc ores and concentrates	-	-	-
226 Metallic ores and concentrates, n.e.s.	-	-	-
228 Iron and steel scrap	90	3 805	-
230 Non-ferrous metal scrap (including precious metal scrap)	-	-	-
232 Slags, drosses and other by-products, n.e.s.	-	-	-
236 Anthracite coal	-	-	-
238 Bituminous coal	-	-	-
240 Lignite coal	-	-	-
242 Coal, n.e.s.	-	-	-
244 Crude mineral oils (petroleum)	-	-	-
246 Natural gas and other crude bituminous substances	-	-	-
248 Asbestos, unmanufactured, crude and fibre	-	-	-
250 Clay	-	-	-
252 Other crude refractory materials	-	-	-
254 Natural abrasives	-	-	-
256 Sand, industrial	-	-	-
258 Sand, n.e.s.	-	-	-
260 Gravel	-	-	-
262 Building stone, rough	-	-	-
264 Silica or silice, n.e.s.	-	-	-
266 Agricultural limestone	-	-	-
268 Limestone, furnace or foundry, and fluxing stone	-	-	-
270 Limestone, crushed or broken, n.e.s.	-	-	-
272 Stone, n.e.s. (including stone refuse)	-	-	-
274 Barytes, natural	-	-	-
276 Gypsum	-	-	-
278 Pyrites, iron (except roasted)	-	-	-
280 Nepheline syenite	-	-	-
282 Phosphate rock	-	-	-
284 Common salt, rock or bulk	-	-	-
286 Common salt, n.e.s.	-	-	-
288 Liquid sulphur	-	-	-
290 Sulphur, n.e.s.	-	-	-
292 Non-metallic minerals, crude, n.e.s.	-	-	-
294 Textile rags and waste, n.e.s.	-	-	-
296 Paper waste	-	-	-
298 Slag (excluding basic) and ashes, waste	-	-	-
300 Wood waste, n.e.s.	-	-	-
304 Waste materials, n.e.s.	-	-	-
993 Total	90	3 805	-
SECTION IV:			
Fabricated materials, inedible (C.L.):			
306 Leather and dressed furs and rubber fabricated materials	-	-	-
308 Lumber	1	36	-
310 Flooring	-	-	-
312 Railway ties	-	-	-
314 Shingles and shakes of wood	-	-	-
316 Sawmill products, n.e.s.	-	-	-
318 Veneer	-	-	-
320 Plywood	-	-	-
322 Wood building boards, n.e.s.	-	-	-
324 Millwork (woodwork)	-	-	-
326 Cooperage stock and box, crate and package shoo	-	-	-
328 Other wood fabricated materials, n.e.s.	-	-	-
330 Wood pulp	-	-	-
332 Pulp, n.e.s.	-	-	-
334 Newsprint paper	-	-	-
336 Groundwood printing and specialty paper	-	-	-
338 Book paper	-	-	-
340 Fine paper, tissue paper and sanitary paper	-	-	-
342 Wrapping paper	-	-	-

TABLEAU 3. Marchandises payantes – Transport initial (ou final) par chemin de fer dans la province de l'Île-du-Prince-Édouard, 1980

Total freight traffic (initial haul)	Percentage of grand total	Unloaded from railway cars	Delivered to United States rail	Designation	No
Total du trafic marchandises (transport initial)	Pourcentage du total général	Déchargées du wagon	Rémises au réseau des États-Unis		
metric - tonnes - métriques					
				SECTION III:	
				Matières brutes, non comestibles (charge complète):	
-	-	-	-	- Minerais et concentrés de zinc	222
-	-	-	-	- Minerais et concentrés de plomb et de zinc	224
-	-	-	-	- Minerais et concentrés métalliques, n.d.a.	226
3 805	3.916	-	-	- Ferraille de fer de d'acier	228
-	-	-	-	- Déchets de métaux non ferreux (y compris les déchets de métaux précieux)	230
-	-	-	-	- Cendres, scories et autres résidus, n.d.a.	232
-	-	52	-	- Anthracite	236
-	-	10 916	-	- Houille grasse	238
-	-	-	-	- Lignite	240
-	-	100	-	- Houille, n.d.a.	242
-	-	-	-	- Huiles minérales brutes (de pétrole)	244
-	-	-	-	- Gaz naturel et autres substances bitumineuses brutes	246
-	-	-	-	- Amiante non ouvré, brut ou en fibres	248
-	-	-	-	- Argile	250
-	-	-	-	- Autres matières réfractaires brutes	252
-	-	-	-	- Abrasifs naturels	254
-	-	-	-	- Sable, d'usage industriel	256
-	-	-	-	- Sable, n.d.a.	258
-	-	-	-	- Gravier	260
-	-	-	-	- Pierres de construction brutes	262
-	-	-	-	- Silice ou silex, n.d.a.	264
-	-	19 700	-	- Pierres calcaires, d'usage agricole	266
-	-	-	-	- Pierres calcaires (usage industriel) et castines	268
-	-	2 849	-	- Pierres calcaires concassées, n.d.a.	270
-	-	-	-	- Pierres, n.d.a. (y compris les débris de pierres)	272
-	-	-	-	- Barytine	274
-	-	-	-	- Gypse	276
-	-	-	-	- Pyrites de fer (sauf frittées)	278
-	-	-	-	- Syénite néphélinique	280
-	-	-	-	- Roche phosphatée	282
-	-	-	-	- Sel gemme de saline	284
-	-	-	-	- Sel commun, n.d.a.	286
-	-	-	-	- Soufre liquide	288
-	-	-	-	- Soufre, n.d.a.	290
-	-	-	-	- Minéraux non métalliques bruts, n.d.a.	292
-	-	-	-	- Chiffons et déchets de textile, n.d.a.	294
-	-	-	-	- Déchets de papier	296
-	-	-	-	- Scories (sauf basiques) et cendres, déchets	298
-	-	-	-	- Déchets de bois, n.d.a.	300
-	-	15	-	- Autres déchets, n.d.a.	304
3 805	3.916	34 043	-	- Total	993
				SECTION IV:	
				Demi-produits, non comestibles (charge complète):	
-	-	-	-	- Cuirs, fourrures apprêtées et demi-produits en caoutchouc	306
36	.037	1 700	-	- Bois de construction	308
-	-	-	-	- Couvertures de sol	310
-	-	-	-	- Traverses de chemin de fer	312
-	-	105	-	- Bardeaux et bardeaux fendus	314
-	-	-	-	- Sciages	316
-	-	-	-	- Placages	318
-	-	1 407	-	- Contre-plaqués	320
-	-	370	-	- Planches de bois de construction, n.d.a.	322
-	-	-	-	- Bois de menuiserie	324
-	-	114	-	- Ouvrages de tonnellerie, caisses et bois de layetier	326
-	-	-	-	- Autre demi-produits en bois, n.d.a.	328
-	-	-	-	- Pâte de bois	330
-	-	-	-	- Pâte, n.d.a.	332
-	-	-	-	- Papier journal	334
-	-	-	-	- Papier mécanique et papier spécial	336
-	-	-	-	- Papiers d'édition	338
-	-	-	-	- Papiers fins, papier de soie et papier hygiénique	340
-	-	-	-	- Papier d'emballage	342

TABLE 3. Revenue Freight Receiving Initial (or Final) Rail Haul in the Province of Prince Edward Island, 1980

Commodity	Loaded onto railway cars Chargées sur wagon		Received from United States rail En provenance des États-Unis	
			Destined to Canadian points A destination du Canada	Destined to United States points A destination des États-Unis
No				
		cars - wagons	metric - tonnes - métriques	
SECTION IV:				
Fabricated materials, inedible (C.L.):				
344	Paperboard, n.e.s.	-	-	-
346	Building paper	-	-	-
348	Building board, n.e.s.	-	-	-
350	Paper, n.e.s.	-	-	-
352	Batts, batting, wadding and felt	-	-	-
354	Cordage, twine and rope	-	-	-
356	Cotton broad-woven fabrics	-	-	-
358	Jute broad-woven fabrics	-	-	-
360	Textile fabricated materials, n.e.s.	-	-	-
362	Animal oils and fats (excluding marine)	7	240	-
364	Fish and marine animal oils	-	-	-
366	Cottonseed oil and linseed oil	-	-	-
368	Soyabean oil	-	-	-
370	Vegetable oils and fats, n.e.s.	1	27	-
372	Chemically modified oils, fats and waxes and their derivatives	-	-	-
374	Turpentine, rosin and rosin oils, spirits and acids	-	-	-
376	Gum, wood and vegetable extracts	-	-	-
378	Carbon blacks	-	-	-
380	Chemical elements	-	-	-
382	Sulphuric acid	-	-	-
384	Inorganic acids and oxygen compounds of non-metals or metalloids, n.e.s.	-	-	-
386	Sodium hydroxide	-	-	-
388	Inorganic bases and metallic oxides, hydroxides and peroxides, n.e.s.	-	-	-
390	Sodium sulphate	-	-	-
392	Sodium carbonate	-	-	-
394	Metallic salts and peroxy-salts of inorganic acids, n.e.s.	-	-	-
396	Calcium carbide	-	-	-
398	Inorganic chemicals, other, n.e.s.	-	-	-
400	Hydrocarbons and their derivatives	-	-	-
402	Alcohols and their derivatives	-	-	-
404	Phenols, ethers, aldehydes, ketones and their derivatives	-	-	-
406	Organic acids, their anhydrides, halides, peroxides, paracids and derivatives.	-	-	-
408	Nitrogen, function compounds	-	-	-
410	Organic chemicals, n.e.s.	-	-	-
412	Explosives, fuses and caps	-	-	-
414	Ammonium phosphates	2	91	-
416	Muriate of potassium (potash)	-	-	-
418	Fertilizers and fertilizer materials, n.e.s.	52	2 317	-
420	Agricultural chemicals, formulated	-	-	-
422	Adhesives	-	-	-
424	Synthetic rubber	-	-	-
426	Plastic materials, not shaped and basic shapes and forms	-	-	-
428	Pigments, lakes and toners	-	-	-
430	Paints and related products	-	-	-
432	Chemical specialties, industrial, n.e.s.	-	-	-
434	Gasoline	-	-	-
436	Aviation turbine fuel	-	-	-
438	Diesel fuel	-	-	-
440	Kerosene	-	-	-
442	Fuel oil, n.e.s.	-	-	-
444	Lubricating oils and greases	-	-	-
446	Petroleum coke	-	-	-
448	Coke, n.e.s.	-	-	-
450	Refined and manufactured gases, fuel type (L.P.G.)	-	-	-
452	Asphalts and road oils	-	-	-
454	Other petroleum and coal products	-	-	-
456	Ferro-alloys	-	-	-
458	Pig iron	-	-	-
460	Ingots, blooms, billets and slabs, iron and steel	-	-	-
461	Primary iron and steel, n.e.s.	-	-	-
462	Castings and forgings, iron or steel	-	-	-
464	Bars and rods, steel	-	-	-
466	Plates, steel, fabricated	-	-	-
468	Sheet and strip, steel	-	-	-
470	Structural shapes and sheet piling, iron or steel	-	-	-

TABLEAU 3. Marchandises payantes - Transport initial (ou final) par chemin de fer dans la province de l'Île-du-Prince-Édouard, 1980

Total freight traffic (initial haul)	Percentage of grand total	Unloaded from railway cars	Delivered to United States rail	Designation	No
Total du trafic marchandises (transport initial)	Pourcentage du total général	Déchargées du wagon	Remises au réseau des États-Unis		
metric - tonnes - métriques					
				SECTION IV:	
				Demi-produits, non comestibles (charge complète):	
-	-	41	-	- Carton, n.d.a.	344
-	-	916	-	- Papier de construction	346
-	-	240	-	- Panneaux de construction, n.d.a.	348
-	-	-	-	- Papiers, n.d.a.	350
-	-	-	-	- Ouate et bourre en masse ou en feuilles et feutre	352
-	-	-	-	- Cordages, ficelles et cordes	354
-	-	-	-	- Tissus larges de coton	356
-	-	-	-	- Tissus larges de jute	358
-	-	-	-	- Demi-produits en matières textile, n.d.a.	360
240	247	27	-	- Huiles et corps gras d'origine animale (sauf marins)	362
-	-	-	-	- Huiles de poissons et d'animaux marins	364
-	-	-	-	- Huile de coton et huile de lin	366
-	-	-	-	- Huile de soja	368
27	027	1 675	-	- Huiles et corps gras d'origine végétale, n.d.a.	370
-	-	-	-	- Huiles, corps gras et cires modifiés chimiquement et leurs dérivés	372
-	-	-	-	- Térèbenthine, colophane et huiles, essences et acides de colophane	374
-	-	-	-	- Extraits de gomme, de bois et de végétaux	376
-	-	-	-	- Noirs de carbone	378
-	-	-	-	- Éléments chimiques	380
-	-	-	-	- Acide sulfurique	382
-	-	-	-	- Acides inorganiques et composés d'oxygène de produits non métalliques ou de métalloïdes, n.d.a.	384
-	-	-	-	- Hydroxyde de sodium	386
-	-	-	-	- Bases inorganiques et oxydes, hydroxydes et peroxydes métalliques, n.d.a.	388
-	-	-	-	- Sulfate de sodium	390
-	-	-	-	- Carbonate de sodium	392
-	-	909	-	- Sels et persels métalliques d'acides inorganiques, n.d.a.	394
-	-	-	-	- Carbure de calcium	396
-	-	-	-	- Autres produits chimiques inorganiques, n.d.a.	398
-	-	54	-	- Hydrocarbures et leurs dérivés	400
-	-	-	-	- Alcools et leurs dérivés	402
-	-	-	-	- Phénols, éthers, aldéhydes, cétones et leurs dérivés	404
-	-	-	-	- Acides organiques et leurs anhydrides, halides, peroxydes, peracides et leurs dérivés	406
-	-	-	-	- Composés de fonction azote	408
-	-	-	-	- Produits chimiques organiques, n.d.a.	410
-	-	-	-	- Explosifs, mèches et amorces	412
91	093	12 947	-	- Phosphates d'ammonium	414
-	-	14 803	-	- Chlorure (muriate) de potassium	416
2 317	2.384	15 291	-	- Engrais et matières fertilisantes, n.d.a.	418
-	-	-	-	- Produits chimiques agricoles, formulés	420
-	-	14	-	- Adhésifs	422
-	-	-	-	- Caoutchouc synthétique	424
-	-	777	-	- Matières plastiques non façonnées, et profilés et formes de base	426
-	-	-	-	- Pigments, laques colorantes et tonifiants	428
-	-	-	-	- Peintures et produits connexes	430
-	-	-	-	- Produits chimiques industriels, n.d.a.	432
-	-	9 801	-	- Essence	434
-	-	-	-	- Carburateurs	436
-	-	6 442	-	- Carburant diesel	438
-	-	-	-	- Kérosène	440
-	-	-	-	- Mazout, n.d.a.	442
-	-	918	-	- Huiles et graisses lubrifiantes	444
-	-	-	-	- Coke de pétrole	446
-	-	-	-	- Coke, n.d.a.	448
-	-	5 498	-	- Gaz raffinés et manufacturés, combustibles (GPL)	450
-	-	-	-	- Asphalte et huiles pour les routes	452
-	-	1 193	-	- Autres dérivés du pétrole et de la houille	454
-	-	-	-	- Ferro-alliages	456
-	-	-	-	- Fonte en gueuses	458
-	-	-	-	- Lingots, blooms, billettes et brames de fer et d'acier	460
-	-	-	-	- Fer et acier de formes primaires, n.d.a.	461
-	-	-	-	- Moulages et forgeages de fer ou d'acier	462
-	-	-	-	- Barres et tiges d'acier	464
-	-	72	-	- Tôles d'acier travaillé	466
-	-	757	-	- Feuilles et feuillets d'acier	468
-	-	36	-	- Profilés de charpente et palplanches de fer ou d'acier	470

TABLE 3. Revenue Freight Receiving Initial (or Final) Rail Haul in the Province of Prince Edward Island, 1980

Commodity	Loaded onto railway cars Chargées sur wagon	Received from United States rail En provenance des États-Unis	
		Destined to Canadian points À destination du Canada	Destined to United States points À destination des États-Unis
No.			
	cars - wagons	metric - tonnes - métriques	
SECTION IV:			
Fabricated materials, inedible (C.L.):			
472	Rails and railway track materials	-	-
474	Pipes and tubes, iron and steel	-	-
476	Wire, iron or steel	-	-
478	Aluminum paste, powder, pigs, ingots and shot	-	-
480	Aluminum and aluminum alloy fabricated material, n.e.s.	-	-
482	Copper and alloys in primary forms	-	-
484	Copper and alloys, n.e.s.	-	-
486	Lead and alloys	-	-
486	Nickel and alloys	-	-
490	Tin and alloys	-	-
492	Zinc and alloys	-	-
494	Other non-ferrous base metals and alloys	-	-
496	Tanks	-	-
498	Bolts, nuts, nails, screws and basic hardware	-	-
500	Metal fabricated basic products, n.e.s.	-	-
502	Natural stone basic products, chiefly structural	-	-
504	Bricks and tiles, clay	-	-
506	Fire brick and similar shapes	-	-
508	Dolomite and magnesite, calcined	-	-
510	Refractories, n.e.s.	-	-
512	Glass basic products	-	-
514	Asbestos and asbestos-cement basic products	-	-
516	Portland cement, standard	-	-
518	Concrete pipe	-	-
520	Cement and concrete basic products, n.e.s.	-	-
522	Plaster	-	-
524	Gypsum wallboard and sheathing	-	-
526	Gypsum basic products, n.e.s.	-	-
528	Lime, hydrated and quick	-	-
530	Non-metallic mineral basic products, n.e.s.	-	-
532	Bituminous pressed or molded fabricated materials	-	-
534	Miscellaneous fabricated materials	-	-
994	Total	63	2 712
SECTION V:			
End products, inedible (C.L.):			
536	Power boilers	-	-
538	Engines and turbines, general purpose	-	-
539	Electric generators and motors	-	-
540	General purpose industrial machinery, n.e.s.	-	-
542	Conveying, elevating and materials handling equipment	-	-
544	Construction and maintenance machinery and equipment	-	-
546	Special industry machinery, n.e.s.	-	-
548	Agricultural machinery and equipment	3	29
550	Tractors	-	-
552	Railway rolling stock	10	79
554	Passenger automobiles and chassis	-	-
556	Motor vehicle engines, accessories, parts and assemblies	-	-
558	Road motor vehicles, n.e.s.	-	-
560	Ships and boats, aircraft and miscellaneous vehicles, n.e.s. (including parts and accessories)	1	3
562	Rubber tires and tubes	-	-
564	Communication and related equipment	-	-
566	Heating equipment	-	-
568	Air-conditioning and refrigeration equipment	-	-
570	Plumbing equipment and fittings	-	-
572	Electric lighting, distribution and control equipment, n.e.s.	-	-
574	Furniture and fixtures	-	-
576	Electric appliances and accessories	-	-
577	Other equipment	-	-

TABEAU 3. Marchandises payantes – Transport initial (ou final) par chemin de fer dans la province de l'Île-du-Prince-Édouard, 1980

Total freight traffic (initial haul)	Percentage of grand total	Unloaded from railway cars	Delivered to United States rail	Designation	No
Total du trafic marchandises (transport initial)	Pourcentage du total général	Déchargées du wagon	Remises au réseau des États-Unis		
metric - tonnes - métriques					
				SECTION IV:	
				Demi-produits, non comestibles (charge complète):	
-	-	-	-	- Rails et matériel de voie ferrée	472
-	-	753	-	- Tuyaux et tubes de fer et d'acier	474
-	-	-	-	- Fils de fer ou d'acier	476
-	-	-	-	- Pâte, poudre, gueuses, lingots et grenaille d'aluminium	478
-	-	-	-	- Demi-produits à base d'aluminium et d'alliages d'aluminium, n.d.a.	480
-	-	-	-	- Cuivre et alliages de cuivre formes primaires	482
-	-	-	-	- Cuivre et alliages de cuivre, n.d.a.	484
-	-	-	-	- Plomb et alliages	486
-	-	-	-	- Nickel et alliages	488
-	-	-	-	- Étain et alliages	490
-	-	-	-	- Zinc et alliages	492
-	-	-	-	- Autres alliages et métaux communs non ferreux	494
-	-	119	-	- Réservoirs	496
-	-	27	-	- Boulons, écrous, clous, vis et autres articles de base de quincaillerie	498
-	-	-	-	- Demi-produits de base en métal, n.d.a.	500
-	-	-	-	- Produits de base en pierre naturelle, surtout de construction	502
-	-	-	-	- Briques et tuiles d'argile	504
-	-	-	-	- Briques réfractaires et formes similaires	506
-	-	-	-	- Dolomite et magnésite calcinées	508
-	-	-	-	- Matière réfractaires, n.d.a.	510
-	-	-	-	- Produits de base en verre	512
-	-	118	-	- Produits de base en amiante et en fibrociment	514
-	-	-	-	- Ciment Portland ordinaire	516
-	-	-	-	- Tuyaux en béton	518
-	-	-	-	- Produits de base en ciment et en béton, n.d.a.	520
-	-	-	-	- Plâtre	522
-	-	938	-	- Panneaux et revêtements de gypse	524
-	-	-	-	- Produits de base en gypse, n.d.a.	526
-	-	18	-	- Chaux hydratée et vive	528
-	-	367	-	- Produits minéraux non métalliques de base, n.d.a.	530
-	-	-	-	- Demi-produits bitumineux pressés ou moulés	532
-	-	-	-	- Demi-produits divers	534
2 712	2.791	78 451	-	Total	994
				SECTION V:	
				Produits finaux, non comestibles (charge complète):	
-	-	37	-	- Chaudières mécaniques	536
-	-	-	-	- Moteurs et turbines d'usage général	538
-	-	-	-	- Génératrices et moteurs électriques	539
-	-	27	-	- Machines industrielles d'usage général, n.d.a.	540
-	-	-	-	- Convoyeurs et appareils de levage et de manutention	542
-	-	134	-	- Machines et matériel de construction et d'entretien	544
-	-	189	-	- Machines industrielles spéciales, n.d.a.	546
29	.029	905	-	- Machines et matériel agricoles	548
-	-	158	-	- Tracteurs	550
79	.081	-	-	- Matériel ferroviaire roulant	552
-	-	-	-	- Voitures particulières et châssis	554
-	-	-	-	- Moteurs, accessoires, pièces et assemblages de véhicules automobiles	556
-	-	179	-	- Véhicules automobiles routiers, n.d.a.	558
3	.003	1 308	-	- Navires et bateaux, aéronefs et véhicules divers, n.d.a. (y compris les pièces et accessoires)	560
-	-	-	-	- Pneus et chambres à air en caoutchouc	562
-	-	-	-	- Matériel de communications et matériel connexe	564
-	-	-	-	- Matériel de chauffage	566
-	-	258	-	- Matériel de climatisation et de réfrigération	568
-	-	-	-	- Matériel de plomberie et garnitures	570
-	-	56	-	- Matériel électrique d'éclairage, de distribution et de commande, n.d.a.	572
-	-	417	-	- Meubles et accessoires	574
-	-	97	-	- Appareils et accessoires électriques	576
-	-	68	-	- Autre matériel	577

TABLE 3. Revenue Freight Receiving Initial (or Final) Rail Haul in the Province of Prince Edward Island, 1980

No.	Commodity	Loaded onto railway cars Chargées sur wagon		Received from United States rail En provenance des États-Unis	
				Destined to Canadian points À destination du Canada	Destined to United States points À destination des États-Unis
		cars - wagons	metric - tonnes - métriques		
SECTION V:					
End products, inedible (C.L.):					
578	Facial tissues and paper handkerchiefs	-	-	-	-
579	Apparel and accessories, n.e.s.	-	-	-	-
580	Toiletries, cleaning preparations and household chemical specialties	-	-	-	-
582	Paper napkins, towels and toilet paper	-	-	-	-
584	Tableware, paper	-	-	-	-
586	Kitchen utensils, cutlery and tableware, n.e.s. (excluding silverware)	-	-	-	-
588	Household and personal equipment, n.e.s.	1	9	-	-
590	Medicinal and pharmaceutical products and supplies (including ophthalmic goods and orthopaedic appliances)	-	-	-	-
592	Printed matter	-	-	-	-
594	Stationers' supplies, photographic goods, musical instruments and recreational supplies	-	-	-	-
596	Firearms, weapons and ammunition	-	-	-	-
598	Prefabricated buildings and structures	-	-	-	-
600	Miscellaneous products, n.e.s.	-	-	-	-
602	Metal containers	-	-	-	-
604	Glass containers	-	-	-	-
606	Bags, paper	-	-	-	-
608	Other paper containers	-	-	-	-
610	Wooden containers	-	-	-	-
612	Shipping and distribution containers and closures, n.e.s. (not C.O.F.C.)	-	-	-	-
614	Containers and closures, n.e.s. (not C.O.F.C.)	-	-	-	-
616	Paper end products	-	-	-	-
618	Plastic end products	-	-	-	-
620	Remaining end products	-	-	-	-
995	Total	15	120	-	-
SECTION VI:					
Special types of traffic (C.L.):					
622	Shipping containers returned empty (not C.O.F.C.)	12	110	-	-
624	Mixed carload freight, n.e.s.	-	-	-	-
626	Freight forwarded and shipper association traffic	1	2	-	-
628	Piggyback (T.O.F.C.) - Motor common carrier trailers (Plans I and V).(1)	-	-	-	-
630	Piggyback (C.O.F.C.) - Motor common carrier containers (Plans I and V).(1)	-	-	-	-
632	Piggyback (T.O.F.C.) - Other trailers (Plans III, IV and open tariff).(1)	-	-	-	-
634	Piggyback (C.O.F.C.) - Other containers (Plans III, IV and open tariff).(1)	-	-	-	-
996	Total	13	112	-	-
997	Grand total, carload traffic	2,660	97 074	-	-
SECTION VII:					
Non-carload freight:					
640	Non-carload shipments (L.C.L., express, etc.)	...	88	-	-
998	Grand total, carload and non-carload traffic	...	97 162	-	-

TABLEAU 3. Marchandises payantes – Transport initial (ou final) par chemin de fer dans la province de l'île-du-Prince-Edouard, 1980

Total freight traffic (initial haul)	Percentage of grand total	Unloaded from railway cars	Delivered to United States rail	Designation	No
Total du trafic marchandises (transport initial)	Pourcentage du total général	Déchargées du wagon	Remises au réseau des Etats-Unis		
metric - tonnes - métriques					
				SECTION V:	
				Produits finals, non comestibles (charge complète):	
-	-	-	-	- Papiers-mouchoirs et mouchoirs de papier	578
-	-	-	-	- Vêtements et accessoires	579
-	-	-	-	- Articles de toilette, préparations de nettoyage et spécialités chimiques	580
-	-	41	-	- Serviettes en papier, serviettes et papier de toilette	582
-	-	-	-	- Articles de table en papier	584
-	-	-	-	- Articles de cuisine, coutellerie et articles de table, n.d.a. (sauf l'argenterie)	586
9	.009	27	-	- Articles ménagers et personnels, n.d.a.	588
-	-	-	-	- Médicaments, produits pharmaceutiques et fournitures médicales (y compris les articles ophtalmiques et les appareils orthopédiques)	590
-	-	-	-	- Imprimés	592
-	-	-	-	- Papeterie, articles de photographie, instruments de musique et articles récréatifs	594
-	-	-	-	- Armes à feu, armes et munitions	596
-	-	-	-	- Bâtiments et ouvrages préfabriqués	598
-	-	9	-	- Produits divers, n.d.a.	600
-	-	146	-	- Récipients, contenants et conteneurs en métal	602
-	-	-	-	- Contenants de verre	604
-	-	-	-	- Sacs en papier	606
-	-	5	-	- Autres récipients et contenants de papier	608
-	-	9	-	- Récipients et contenants en bois	610
-	-	-	-	- Récipients, contenants et conteneurs de livraison et d'expédition, n.d.a. (autres que rail-route).	612
-	-	-	-	- Récipients et contenants et fermetures, n.d.a. (autres que rail-route)	614
-	-	-	-	- Produits finals en papier	616
-	-	36	-	- Produits finals en plastique	618
-	-	54	-	- Autres produits finals	620
120	.123	4 159	-	- Total	995
				SECTION VI:	
				Transports spéciaux (charge complète):	
110	.113	-	-	- Conteneurs vides retournés à l'expéditeur (autres que rail-route)	622
-	-	216	-	- Chargements mixtes, n.d.a.	624
2	.002	10 459	-	- Trafic des maisons d'expédition et des groupements d'expéditeurs	626
-	-	-	-	- Piggyback - Remorques (rail-route) des transporteurs publics (plans I et V)(1).	628
-	-	-	-	- Piggyback - Conteneurs (rail-route) des transporteurs publics (plans I et V)(1).	630
-	-	-	-	- Piggyback - Autres remorques (rail-route) (plans III, IV et tarif général)(1).	632
-	-	-	-	- Piggyback - Autres conteneurs (rail-route) (plans III, IV et tarif général)(1).	634
112	.115	10 676	-	- Total	996
97 074	99.909	167 185	-	- Total général du trafic charge complète	997
				SECTION VII:	
				Trafic des chargements de détail:	
88	.090	539	-	- Livraisons de marchandises de détail (tarifs grande et petite vitesse)	640
97 162	100.000	167 724	-	- Total général, charges complètes et chargements de détail	998

TABLE 4. Revenue Freight Receiving Initial (or Final) Rail Haul in the Province of Nova Scotia, 1980

No.	Commodity	Loaded onto railway cars Chargées sur wagon		Received from United States rail En provenance des États-Unis	
				Destined to Canadian points A destination du Canada	Destined to United States points À destination des États-Unis
		cars - wagons	metric - tonnes - métriques		
SECTION I:					
Live animals (C.L.):					
002	Cattle	44	701	-	-
004	Swine	-	-	-	-
006	Horses, mules and donkeys	1	11	-	-
008	Live animals, n.e.s.	32	604	-	-
991	Total	77	1 314	-	-
SECTION II:					
Food, feed, beverages and tobacco (C.L.):					
010	Meat, fresh or chilled	-	-	-	-
012	Meat, frozen	4	74	-	-
014	Meat and meat preparations, n.e.s.	-	-	-	-
016	Fish and marine animals	12	525	-	-
018	Butter	-	-	-	-
020	Cheese	-	-	-	-
022	Dairy produce, n.e.s., eggs and honey	35	997	-	-
024	Barley	25	1 381	-	-
026	Corn	43	3 027	-	-
028	Oats	3	171	-	-
030	Rice	-	-	-	-
032	Rye	-	-	-	-
034	Wheat	16	870	-	-
036	Cereals unmilled, n.e.s.	-	-	-	-
038	Corn meal and flour	-	-	-	-
040	Corn starch	-	-	-	-
042	Malt and malt flour	-	-	-	-
044	Wheat flour	8	358	-	-
046	Cereals milled, n.e.s.	2	46	-	-
048	Bakery products	-	-	-	-
050	Cereal products	17	756	-	-
052	Farinaceous substances and flour, n.e.s., for use as food	-	-	-	-
054	Apples	-	-	-	-
056	Bananas	-	-	-	-
058	Oranges	-	-	-	-
060	Other citrus fruits	-	-	-	-
062	Grapes	-	-	-	-
064	Watermelons	-	-	-	-
066	Cantaloupes and melons, n.e.s.	-	-	-	-
068	Peaches	-	-	-	-
070	Pears	-	-	-	-
072	Fresh or chilled fruits, n.e.s. and berries	-	-	-	-
074	Frozen fruits and berries	-	-	-	-
076	Dried and dehydrated fruits	-	-	-	-
078	Fruit juices and fruit juice concentrates not frozen	3	111	-	-
080	Fruit juice concentrates, frozen	-	-	-	-
082	Fruits and fruit preparations, n.e.s.	20	892	-	-
084	Nuts (except oil nuts)	25	1 223	-	-
086	Sugar beets	-	-	-	-
088	Cabbage	-	-	-	-
090	Celery	-	-	-	-
092	Lettuce	-	-	-	-
094	Onions and shallots	-	-	-	-
096	Potatoes (other than sweet)	22	454	-	-
098	Tomatoes	-	-	-	-
100	Vegetables, n.e.s., fresh or chilled	-	-	-	-
102	Vegetables, frozen	-	-	-	-
104	Vegetables, dried	-	-	-	-
106	Vegetables and preparations, n.e.s.	7	245	-	-
108	Sugar	3	216	-	-
110	Molasses and syrups	16	495	-	-
112	Sugar preparations (including confectionery), n.e.s.	26	654	-	-
114	Coffee	6	118	-	-

TABLEAU 4. Marchandises payantes - Transport initial (ou final) par chemin de fer dans la province de Nouvelle-Ecosse, 1980

Total freight traffic (initial haul)	Percentage of grand total	Unloaded from railway cars	Delivered to United States rail	Designation	No
Total du trafic marchandises (transport initial)	Pourcentage du total général	Déchargées du wagon	Remises au réseau des Etats-Unis		
metric - tonnes - métriques					
SECTION I:					
Animaux vivants (charge complète):					
701	.006	103	-	Bovins	002
-	-	-	-	Porcs	004
11	-	-	-	Chevaux, mulets et ânes	006
604	.005	-	-	Animaux vivants, n.d.a.	008
1 314	.011	103	-	Total	991
SECTION II:					
Denrées alimentaires, aliments pour animaux, boissons et tabacs (charge complète):					
-	-	4 174	-	Viandes fraîches ou réfrigérées	010
74	-	233	-	Viandes congelées	012
-	-	1 274	-	Viandes et préparations à base de viandes, n.d.a.	014
525	.004	265	-	Poissons et animaux marins	016
-	-	-	-	Beurre	018
-	-	-	-	Fromages	020
997	.008	7 010	-	Produits laitiers, n.d.a., oeufs et miel	022
1 381	.012	78 140	-	Orge	024
3 027	.026	64 564	-	Mais	026
171	.001	4 509	-	Avoine	028
-	-	878	-	Riz	030
-	-	-	-	Seigle	032
870	.007	321 624	-	Blé	034
-	-	223	-	Céréales non moulues, n.d.a.	036
-	-	518	-	Farine et semoule de maïs	038
-	-	150	-	Fécule de maïs	040
-	-	4 522	-	Malt et farine de malt	042
358	.003	212 124	-	Farine de blé	044
46	-	3 081	-	Céréales moulues, n.d.a.	046
-	-	500	-	Produits de boulangerie	048
756	.006	8 999	-	Produits à base de céréales	050
-	-	385	-	Substances farineuses et farines, n.d.a., destinées à l'alimentation	052
-	-	29	-	Pommes	054
-	-	-	-	Bananes	056
-	-	1 979	-	Oranges	058
-	-	-	-	Autres agrumes	060
-	-	546	-	Raisins	062
-	-	-	-	Pastèques	064
-	-	-	-	Cantaloupes et melons, n.d.a.	066
-	-	-	-	Pêches	068
-	-	-	-	Poires	070
-	-	248	-	Fruits frais ou réfrigérés, n.d.a. et baies	072
-	-	-	-	Fruits et baies congelés	074
-	-	163	-	Fruits séchés et déshydratés	076
111	-	271	-	Jus de fruits et concentrés de jus de fruits non congelés	078
-	-	45	-	Concentrés de jus de fruits congelés	080
892	.007	127	-	Fruits et préparations à base de fruits, n.d.a.	082
1 223	.010	2 138	-	Noix (à l'exclusion des noix oléagineuses)	084
-	-	-	-	Betteraves à sucre	086
-	-	-	-	Choux	088
-	-	-	-	Céleri	090
-	-	-	-	Laitue	092
-	-	100	-	Oignons et échalottes	094
454	.004	3 393	-	Pommes de terre (sauf les patates douces)	096
-	-	-	-	Tomates	098
-	-	-	-	Légumes frais ou réfrigérés, n.d.a.	100
-	-	65	-	Légumes congelés	102
-	-	3 125	-	Légumes séchés	104
245	.002	35 293	-	Légumes et préparations à base de légumes, n.d.a.	106
216	.001	6 478	-	Sucre	108
495	.004	2 409	-	Mélasses et sirops	110
654	.005	84	-	Préparations à base de sucre (y compris les confiseries), n.d.a.	112
118	.001	-	-	Café	114

TABLE 4. Revenue Freight Receiving Initial (or Final) Rail Haul in the Province of Nova Scotia, 1980

No.	Commodity	Loaded onto railway cars Chargées sur wagon	Received from United States rail En provenance des Etats-Unis	
			Destined to Canadian points À destination du Canada	Destined to United States points À destination des Etats-Unis
		cars - wagons	metric - tonnes - métriques	
SECTION II:				
Food, feed, beverages and tobacco (C.L.):				
116	Cocoa and chocolate, tea, spices and vinegar	9	192	-
118	Margarine and similar products	1	68	-
120	Shortening and lard	-	-	-
122	Soups and infant and junior foods	-	-	-
124	Pre-cooked frozen food preparations	-	-	-
126	Food preparations and materials for food preparations. n.e.s.	350	4 563	-
128	Hay, forage and straw	37	897	-
130	Wheat bran, shorts and middlings	282	8 994	-
132	Ground cereals and by-products, n.e.s.	94	5 276	-
134	Soyabean oil meal	33	2 095	-
136	Oil seed meals (including cake), n.e.s.	76	3 840	-
138	Feeds of vegetable origin, n.e.s.	-	-	-
140	Feeds of animal origin	59	2 884	-
142	Primary or concentrated feeds	-	-	-
144	Secondary or complete animal feeds, n.e.s.	50	2 671	-
146	Non-alcoholic beverages	-	-	-
148	Ale, beer, stout and porter	-	-	-
150	Wines and fermented alcoholic beverages, n.e.s.	-	-	-
152	Distilled alcoholic beverages	-	-	-
154	Cigarettes	-	-	-
156	Tobacco, unmanufactured	-	-	-
158	Tobacco, manufactured, n.e.s.	-	-	-
992	Total	1,284	44 082	-
SECTION III:				
Crude materials, inedible (C.L.):				
160	Raw hides and skins (including fur skins)	-	-	-
162	Primary tankage	1	27	-
164	Crude animal products, inedible, n.e.s. (excluding fibres)	-	-	-
166	Seeds for sowing, n.e.s.	-	-	-
168	Flaxseed	-	-	-
170	Rapeseed	-	-	-
172	Soyabean	-	-	-
174	Oil seeds, oil nuts and oil kernels, n.e.s.	-	-	-
176	Rubber and allied gums, natural	-	-	-
178	Peatmoss and mosses, n.e.s.	-	-	-
180	Other crude vegetable materials, inedible, n.e.s.	-	-	-
182	Logs and bolts of wood	-	-	-
184	Fence posts, pitprops and piling of wood	-	-	-
186	Round timber, n.e.s.	10	345	-
188	Pulpwood logs	911	56 206	-
190	Pulpwood chips	842	32 328	-
192	Christmas trees	74	1 608	-
194	Other crude wood materials, n.e.s.	1	68	-
196	Silk, wool and animal hair	-	-	-
198	Cotton	1	23	-
200	Vegetable and man-made textile fibres (excluding cotton)	3	113	-
202	Bauxite ore and alumina	-	-	-
204	Copper Ores and concentrates	-	-	-
206	Copper matte and precipitates	-	-	-
208	Iron ore and concentrates	-	-	-
210	Lead ore and concentrates	-	-	-
212	Manganese ore	-	-	-
214	Nickel-copper ores and concentrates	-	-	-
216	Nickel ore and concentrates	-	-	-
218	Matte, nickel, copper-nickel or nickel-iron chromium alloy	-	-	-
220	Tungsten ore and concentrates	-	-	-

TABLEAU 4. Marchandises payantes - Transport initial (ou final) par chemin de fer dans la province de Nouvelle-Ecosse, 1980

Total freight traffic (initial haul)	Percentage of grand total	Unloaded from railway cars	Delivered to United States rail	Designation	No
Total du trafic marchandises (transport initial)	Pourcentage du total général	Déchargées du wagon	Remises au réseau des Etats-Unis		
metric - tonnes - métriques					
				SECTION II:	
				Denrées alimentaires, aliments pour animaux, boissons et tabacs (charge complète):	
192	.001	27		- Cacao et chocolat, thé, épices et vinaigre	116
68	-	161		- Margarine et produits similaires	118
-	-	1 221		- Graisse préparée et saindoux	120
-	-	27		- Soupes et aliments pour bébés et jeunes enfants	122
-	-	32		- Préparations alimentaires congelées précuites	124
4 563	.040	15 170		- Préparations alimentaires et ingrédients pour préparations alimentaires, n.d.a.	126
897	.007	77		- Foin, fourrage et paille	128
8 994	.079	14 075		- Son d'orge, remoulages	130
5 276	.046	63 787		- Céréales moulues et dérivés, n.d.a.	132
2 095	.018	17 991		- Tourteaux de soja	134
3 840	.034	10 186		- Farines de graines oléagineuses (y compris les tourteaux), n.d.a.	136
-	-	3 800		- Aliments d'origine végétale pour animaux, n.d.a.	138
2 884	.025	424		- Aliments d'origine animale pour animaux	140
-	-	59		- Aliments concentrés pour animaux	142
2 671	.023	14 295		- Aliments complets pour animaux, n.d.a.	144
-	-	-		- Boissons non alcooliques	146
-	-	-		- Ale, bière, stout et porter	148
-	-	1		- Vins et boissons alcooliques fermentées, n.d.a.	150
-	-	-		- Boissons alcooliques distillées	152
-	-	-		- Cigarettes	154
-	-	9		- Tabacs bruts	156
-	-	-		- Tabacs fabriqués, n.d.a.	158
44 082	.391	911 015		Total	992
				SECTION III:	
				Matières brutes, non comestibles (charge complète):	
-	-	-		- Cuirs et peaux bruts (y compris les pelleteries)	160
27	-	-		- Déchets d'abattoir non conditionnés	162
-	-	248		- Produits bruts d'origine animale, non comestibles, n.d.a. (sauf les fibres)	164
-	-	305		- Semences, n.d.a.	166
-	-	11 240		- Lin	168
-	-	-		- Cotza	170
-	-	-		- Soja	172
-	-	199		- Graines oléagineuses, noix oléagineuses et amandes oléagineuses, n.d.a.	174
-	-	861		- Caoutchouc et gommés analogues	176
-	-	-		- Tourbe et autres mousses, n.d.a.	178
-	-	29		- Autres matières brutes d'origine végétale, non comestibles, n.d.a.	180
-	-	54		- Billes et billots de bois	182
-	-	326		- Piquets de clôture, étais de mine et pilots en bois	184
345	.003	2 537		- Bois en grume, n.d.a.	186
56 206	.498	56 206		- Billes de bois à pâte	188
32 328	.286	32 328		- Copeaux de bois à pâte	190
1 608	.014	-		- Arbres de Noël	192
68	-	-		- Autres matières de bois brutes, n.d.a.	194
-	-	-		- Soie, laine et poil d'origine animale	196
23	-	3 563		- Coton	198
113	.001	-		- Fibres textiles végétales et chimiques (sauf le coton)	200
-	-	-		- Minerais de bauxite et alumine	202
-	-	-		- Minerais et concentrés de cuivre	204
-	-	-		- Mattes et précipités de cuivre	206
-	-	12 827		- Minerais et concentrés de fer	208
-	-	-		- Minerais et concentrés de plomb	210
-	-	-		- Minerais de manganèse	212
-	-	-		- Minerais et concentrés de nickel-cuivre	214
-	-	-		- Minerais et concentrés de nickel	216
-	-	-		- Mattes et alliages de nickel, cuivre-nickel et nickel-chrome-fer	218
-	-	-		- Minerais et concentrés de tungstène	220

TABLE 4. Revenue Freight Receiving Initial (or Final) Rail Haul in the Province of Nova Scotia, 1980

No.	Commodity	Loaded onto railway cars Chargées sur wagon		Received from United States rail En provenance des États-Unis	
				Destined to Canadian points À destination du Canada	Destined to United States points À destination des États-Unis
		cars - wagons		metric - tonnes - métriques	
SECTION III:					
Crude materials, inedible (C.L.):					
222	Zinc ore and concentrates	-	-	-	-
224	Lead and zinc ores and concentrates	-	-	-	-
226	Metallic ores and concentrates, n.e.s.	-	-	-	-
228	Iron and steel scrap	1,177	56 793	-	-
230	Non-ferrous metal scrap (including precious metal scrap)	13	593	-	-
232	Slags, drosses and other by-products, n.e.s.	-	-	-	-
236	Anthracite coal	-	-	-	-
238	Bituminous coal	69,206	4 876 572	-	-
240	Lignite coal	-	-	-	-
242	Coal, n.e.s.	-	1	-	-
244	Crude mineral oils (petroleum)	-	-	-	-
246	Natural gas and other crude bituminous substances	-	-	-	-
248	Asbestos, unmanufactured, crude and fibre	-	-	-	-
250	Clay	2	85	-	-
252	Other crude refractory materials	-	-	-	-
254	Natural abrasives	-	-	-	-
256	Sand, industrial	74	5 127	-	-
258	Sand, n.e.s.	5	363	-	-
260	Gravel	-	-	-	-
262	Building stone, rough	-	-	-	-
264	Silica or silice, n.e.s.	-	-	-	-
266	Agricultural limestone	14	567	-	-
268	Limestone, furnace or foundry, and fluxing stone	-	-	-	-
270	Limestone, crushed or broken, n.e.s.	42	2 649	-	-
272	Stone, n.e.s. (including stone refuse)	-	-	-	-
274	Barytes, natural	-	-	-	-
276	Gypsum	49,525	4 086 132	-	-
278	Pyrites, iron (except roasted)	-	-	-	-
280	Nepheleine syenite	-	-	-	-
282	Phosphate rock	-	-	-	-
284	Common salt, rock or bulk	1,469	81 922	-	-
286	Common salt, n.e.s.	487	22 508	-	-
288	Liquid sulphur	42	1 920	-	-
290	Sulphur, n.e.s.	-	-	-	-
292	Non-metallic minerals, crude, n.e.s.	-	-	-	-
294	Textile rags and waste, n.e.s.	2	47	-	-
296	Paper waste	3	77	-	-
298	Slag (excluding basic) and ashes, waste	2	69	-	-
300	Wood waste, n.e.s.	25	845	-	-
304	Waste materials, n.e.s.	24	1 875	-	-
993	Total	123,955	9 228 866	-	-
SECTION IV:					
Fabricated materials, inedible (C.L.):					
306	Leather and dressed furs and rubber fabricated materials	1	14	-	-
308	Lumber	91	3 622	-	-
310	Flooring	-	-	-	-
312	Railway ties	12	562	-	-
314	Shingles and shakes of wood	1	23	-	-
316	Sawmill products, n.e.s.	-	-	-	-
318	Veneer	16	517	-	-
320	Plywood	3	109	-	-
322	Wood building boards, n.e.s.	-	-	-	-
324	Millwork (woodwork)	-	-	-	-
326	Cooperage stock and box, crate and package shooks	1	5	-	-
328	Other wood fabricated materials, n.e.s.	-	-	-	-
330	Wood pulp	4,456	257 504	-	-
332	Pulp, n.e.s.	-	-	-	-
334	Newsprint paper	2,859	192 729	-	-
336	Groundwood printing and specialty paper	-	-	-	-
338	Book paper	-	-	-	-
340	Fine paper, tissue paper and sanitary paper	2	91	-	-
342	Wrapping paper	-	-	-	-

TABLEAU 4. Marchandises payantes – Transport initial (ou final) par chemin de fer dans la province de Nouvelle-Écosse, 1980

Total freight traffic (initial haul)	Percentage of grand total	Unloaded from railway cars	Delivered to United States rail		
Total du trafic marchandises (transport initial)	Pourcentage du total général	Déchargées du wagon	Remises au réseau des États-Unis	Désignation	No
metric - tonnes - métriques					
				SECTION III:	
				Matières brutes, non comestibles (charge complète):	
-	-	-	-	- Minerais et concentrés de zinc	222
-	-	-	-	- Minerais et concentrés de plomb et de zinc	224
-	-	-	-	- Minerais et concentrés métalliques, n.d.a.	226
56 793	.504	16 050	-	- Ferraille de fer de d'acier	228
593	.005	429	-	- Déchets de métaux non ferreux (y compris les déchets de métaux précieux)	230
-	-	-	-	- Cendres, scories et autres résidus, n.d.a.	232
-	-	-	-	- Anthracite	236
4 876 572	43.289	4 613 039	-	- Houille grasse	238
-	-	-	-	- Lignite	240
1	-	90	-	- Houille, n.d.a.	242
-	-	-	-	- Huiles minérales brutes (de pétrole)	244
-	-	-	45	- Gaz naturel et autres substances bitumineuses brutes	246
-	-	-	851	- Amiante non ouvré, brut ou en fibres	248
85	-	5 706	-	- Argile	250
-	-	-	-	- Autres matières réfractaires brutes	252
-	-	820	-	- Abrasifs naturels	254
5 127	.045	2 611	-	- Sable, d'usage industriel	256
363	.003	87	-	- Sable, n.d.a.	258
-	-	-	-	- Gravier	260
-	-	-	-	- Pierres de construction brutes	262
-	-	-	-	- Silice ou silex, n.d.a.	264
567	.005	41	-	- Pierres calcaires, d'usage agricole	266
-	-	-	-	- Pierres calcaires (usage industriel) et castines	268
2 649	.023	6 631	-	- Pierres calcaires concassées, n.d.a.	270
-	-	-	-	- Pierres, n.d.a. (y compris les débris de pierres)	272
-	-	1 137	-	- Barytine	274
4 086 132	36.273	4 068 940	-	- Gypse	276
-	-	-	-	- Pyrites de fer (sauf frittées)	278
-	-	-	-	- Syénite néphélinique	280
-	-	36	-	- Roche phosphatée	282
81 922	.727	36 342	-	- Sel gemme de saline	284
22 508	.199	1 495	-	- Sel commun, n.d.a.	286
1 920	.017	5 014	-	- Soufre liquide	288
-	-	3 902	-	- Soufre, n.d.a.	290
-	-	2 018	-	- Minéraux non métalliques bruts, n.d.a.	292
47	-	56	-	- Chiffons et déchets de textile, n.d.a.	294
77	-	3 106	-	- Déchets de papier	296
69	-	-	-	- Scories (sauf basiques) et cendres, déchets	298
845	.007	23	-	- Déchets de bois, n.d.a.	300
1 875	.016	18	-	- Autres déchets, n.d.a.	304
9 228 866	81.925	8 889 220	-	Total	993
				SECTION IV:	
				Demi-produits, non comestibles (charge complète):	
14	-	-	-	- Cuirs, fourrures apprêtées et demi-produits en caoutchouc	306
3 622	.032	14 754	-	- Bois de construction	308
-	-	-	-	- Couvertures de sol	310
562	.004	5 263	-	- Traverses de chemin de fer	312
23	-	1 360	-	- Bardeaux et bardeaux fendus	314
-	-	54	-	- Sciages	316
517	.004	86	-	- Placages	318
109	-	15 863	-	- Contre-plaqués	320
-	-	4 943	-	- Planches de bois de construction, n.d.a.	322
-	-	88	-	- Bois de menuiserie	324
5	-	8	-	- Ouvrages de tonnellerie, caisses et bois de layetier	326
-	-	121	-	- Autre demi-produits en bois, n.d.a.	328
257 504	2.285	29 082	-	- Pâte de bois	330
-	-	-	-	- Pâte, n.d.a.	332
192 729	1.710	1 523	-	- Papier journal	334
-	-	1 664	-	- Papier mécanique et papier spécial	336
-	-	-	-	- Papiers d'édition	338
91	-	390	-	- Papiers fins, papier de soie et papier hygiénique	340
-	-	630	-	- Papier d'emballage	342

TABLE 4. Revenue Freight Receiving Initial (or Final) Rail Haul in the Province of Nova Scotia, 1980

No.	Commodity	Loaded onto railway cars Chargées sur wagon		Received from United States rail En provenance des États-Unis	
				Destined to Canadian points A destination du Canada	Destined to United States points À destination des États-Unis
		cars - wagons		metric - tonnes - métriques	
SECTION IV:					
Fabricated materials, inedible (C.L.):					
344	Paperboard, n.e.s.	25	542	-	-
346	Building paper	7	296	-	-
348	Building board, n.e.s.	739	38 419	-	-
350	Paper, n.e.s.	-	-	-	-
352	Batts, batting, wadding and felt	-	-	-	-
354	Cordage, twine and rope	-	-	-	-
356	Cotton broad-woven fabrics	5	177	-	-
358	Jute broad-woven fabrics	-	-	-	-
360	Textile fabricated materials, n.e.s.	3	95	-	-
362	Animal oils and fats (excluding marine)	-	-	-	-
364	Fish and marine animal oils	8	257	-	-
366	Cottonseed oil and linseed oil	-	-	-	-
368	Soyabean oil	-	-	-	-
370	Vegetable oils and fats, n.e.s.	37	2 469	-	-
372	Chemically modified oils, fats and waxes and their derivatives	-	-	-	-
374	Turpentine, rosin and rosin oils, spirits and acids	-	-	-	-
376	Gum, wood and vegetable extracts	-	-	-	-
378	Carbon blacks	3	118	-	-
380	Chemical elements	210	10 656	-	-
382	Sulphuric acid	9	494	-	-
384	Inorganic acids and oxygen compounds of non-metals or metalloids, n.e.s.	30	923	-	-
386	Sodium hydroxide	-	-	-	-
388	Inorganic bases and metallic oxides, hydroxides and peroxides, n.e.s.	393	22 286	-	-
390	Sodium sulphate	-	-	-	-
392	Sodium carbonate	-	-	-	-
394	Metallic salts and peroxy-salts of inorganic acids, n.e.s.	3	114	-	-
396	Calcium carbide	-	-	-	-
398	Inorganic chemicals, other, n.e.s.	-	-	-	-
400	Hydrocarbons and their derivatives	-	-	-	-
402	Alcohols and their derivatives	4	165	-	-
404	Phenols, ethers, aldehydes, ketones and their derivatives	-	-	-	-
406	Organic acids, their anhydrides, halides, peroxides, paracids and derivatives.	1	27	-	-
408	Nitrogen, function compounds	-	-	-	-
410	Organic chemicals, n.e.s.	-	-	-	-
412	Explosives, fuses and caps	35	1 374	-	-
414	Ammonium phosphates	-	-	-	-
416	Muriate of potassium (potash)	20	1 822	-	-
418	Fertilizers and fertilizer materials, n.e.s.	77	2 927	-	-
420	Agricultural chemicals, formulated	-	-	-	-
422	Adhesives	-	-	-	-
424	Synthetic rubber	-	-	-	-
426	Plastic materials, not shaped and basic shapes and forms	55	512	-	-
428	Pigments, lakes and toners	-	-	-	-
430	Paints and related products	-	-	-	-
432	Chemical specialties, industrial, n.e.s.	14	552	-	-
434	Gasoline	999	60 194	-	-
436	Aviation turbine fuel	-	-	-	-
438	Diesel fuel	2,433	152 668	-	-
440	Kerosene	-	-	-	-
442	Fuel oil, n.e.s.	1	61	-	-
444	Lubricating oils and greases	2	81	-	-
446	Petroleum coke	-	-	-	-
448	Coke, n.e.s.	220	11 198	-	-
450	Refined and manufactured gases, fuel type (L.P.G.)	260	13 740	-	-
452	Asphalts and road oils	-	-	-	-
454	Other petroleum and coal products	315	18 801	-	-
456	Ferro-alloys	-	-	-	-
458	Pig iron	-	-	-	-
460	Ingots, blooms, billets and slabs, iron and steel	1,527	112 438	-	-
461	Primary iron and steel, n.e.s.	-	-	-	-
462	Castings and forgings, iron or steel	34	806	-	-
464	Bars and rods, steel	5	180	-	-
466	Plates, steel, fabricated	6	273	-	-
468	Sheet and strip, steel	1	27	-	-
470	Structural shapes and sheet piling, iron or steel	9	423	-	-

TABLEAU 4. Marchandises payantes - Transport initial (ou final) par chemin de fer dans la province de Nouvelle-Ecosse, 1980

Total freight traffic (initial haul)	Percentage of grand total	Unloaded from railway cars	Delivered to United States rail	Désignation	No
Total du trafic marchandises (transport initial)	Pourcentage du total général	Déchargées du wagon	Remises au réseau des Etats-Unis		
metric - tonnes - metriques					
SECTION IV:					
Demi-produits, non comestibles (charge complète):					
				- Carton, n.d.a.	344
542	.004	40 455		- Papier de construction	346
296	.002	4 813		- Panneaux de construction, n.d.a.	348
38 419	.341	3 037		- Papiers, n.d.a.	350
-	-	77		- Ouate et bourre en masse ou en feuilles et feutre	352
-	-	126		- Cordages, ficelles et cordes	354
177	.001	-		- Tissus larges de coton	356
-	-	-		- Tissus larges de jute	358
95	-	-		- Demi-produits en matières textile, n.d.a.	360
-	-	130		- Huiles et corps gras d'origine animale (sauf marins)	362
257	.002	-		- Huiles de poissons et d'animaux marins	364
-	-	-		- Huile de coton et huile de lin	366
-	-	1		- Huile de soja	368
2 469	.021	4 398		- Huiles et corps gras d'origine végétale, n.d.a.	370
-	-	-		- Huiles, corps gras et cires modifiés chimiquement et leurs dérivés	372
-	-	287		- Térébenthine, colophane et huiles, essences et acides de colophane	374
-	-	2 629		- Extraits de gomme, de bois et de végétaux	376
118	.001	22 113		- Noirs de carbone	378
10 656	.094	23 965		- Eléments chimiques	380
494	.004	9 494		- Acide sulfurique	382
923	.008	7 651		- Acides inorganiques et composés d'oxygène de produits non métalliques ou de métalloïdes, n.d.a.	384
-	-	-		- Hydroxyde de sodium	386
22 286	.197	29 629		- Bases inorganiques et oxydes, hydroxydes et peroxydes métalliques, n.d.a.	388
-	-	2 233		- Sulfate de sodium	390
-	-	1 380		- Carbonate de sodium	392
114	.001	7 606		- Sels et persels métalliques d'acides inorganiques, n.d.a.	394
-	-	941		- Carbure de calcium	396
-	-	-		- Autres produits chimiques inorganiques, n.d.a.	398
-	-	1 187		- Hydrocarbures et leurs dérivés	400
165	.001	251		- Alcools et leurs dérivés	402
-	-	598		- Phénols, éthers, aldéhydes, cétones et leurs dérivés	404
27	-	-		- Acides organiques et leurs anhydrides, halides, peroxydes, peracides et leurs dérivés	406
-	-	-		- Composés de fonction azote	408
-	-	45		- Produits chimiques organiques, n.d.a.	410
1 374	.012	3 696		- Explosifs, mèches et amorces	412
-	-	2 614		- Phosphates d'ammonium	414
1 822	.016	6 437		- Chlorure (muriate) de potassium	416
2 927	.025	14 748		- Engrais et matières fertilisantes, n.d.a.	418
-	-	297		- Produits chimiques agricoles, formules	420
-	-	658		- Adhésifs	422
-	-	15 192		- Caoutchouc synthétique	424
512	.004	9 562		- Matières plastiques non façonnées, et profilés et formes de base	426
-	-	36		- Pigments, laques colorantes et tonifiants	428
-	-	242		- Peintures et produits connexes	430
552	.004	4 533		- Produits chimiques industriels, n.d.a.	432
60 194	.534	43 521		- Essence	434
-	-	717		- Carburateurs	436
152 668	1.355	85 843		- Carburant diesel	438
-	-	-		- Kérosène	440
61	-	912		- Mazout, n.d.a.	442
81	-	6 128		- Huiles et graisses lubrifiantes	444
-	-	-		- Coke de pétrole	446
11 198	.099	776		- Coke, n.d.a.	448
13 740	.121	22 297		- Gaz raffinés et manufacturés, combustibles (GPL)	450
-	-	965		- Asphalte et huiles pour les routes	452
18 801	.166	33 323		- Autres dérivés du pétrole et de la houille	454
-	-	2 219		- Ferro-alliages	456
-	-	290		- Fonte en gueuses	458
112 438	.998	21 082		- Lingots, blooms, billettes et brames de fer et d'acier	460
-	-	685		- Fer et acier de formes primaires, n.d.a.	461
806	.007	829		- Moulages et forgeages de fer ou d'acier	462
180	.001	36 912		- Barres et tiges d'acier	464
273	.002	31 837		- Tôles d'acier travaillé	466
27	-	6 744		- Feuilles et feuillets d'acier	468
423	.003	15 573		- Profilés de charpente et palplanches de fer ou d'acier	470

TABLE 4. Revenue Freight Receiving Initial (or Final) Rail Haul in the Province of Nova Scotia, 1980

No.	Commodity	Loaded onto railway cars Chargées sur wagon		Received from United States rail En provenance des États-Unis	
		cars - wagons	metric - tonnes - métriques	Destined to Canadian points	Destined to United States points
				À destination du Canada	À destination des États-Unis
SECTION IV:					
Fabricated materials, inedible (C.L.):					
472	Rails and railway track materials	305	21 335	-	-
474	Pipes and tubes, iron and steel	3	118	-	-
476	Wire, iron or steel	1	41	-	-
478	Aluminum paste, powder, pigs, ingots and shot	-	-	-	-
480	Aluminum and aluminum alloy fabricated material, n.e.s.	1	41	-	-
482	Copper and alloys in primary forms	-	-	-	-
484	Copper and alloys, n.e.s.	-	-	-	-
486	Lead and alloys	-	-	-	-
488	Nickel and alloys	-	-	-	-
490	Tin and alloys	-	-	-	-
492	Zinc and alloys	-	-	-	-
494	Other non-ferrous base metals and alloys	-	-	-	-
496	Tanks	5	139	-	-
498	Bolts, nuts, nails, screws and basic hardware	14	662	-	-
500	Metal fabricated basic products, n.e.s.	4	91	-	-
502	Natural stone basic products, chiefly structural	1	54	-	-
504	Bricks and tiles, clay	28	999	-	-
506	Fire brick and similar shapes	-	-	-	-
508	Dolomite and magnesite, calcined	-	-	-	-
510	Refractories, n.e.s.	-	-	-	-
512	Glass basic products	-	-	-	-
514	Asbestos and asbestos-cement basic products	1	41	-	-
516	Portland cement, standard	314	27 913	-	-
518	Concrete pipe	-	-	-	-
520	Cement and concrete basic products, n.e.s.	-	-	-	-
522	Plaster	98	2 170	-	-
524	Gypsum wallboard and sheathing	3	159	-	-
526	Gypsum basic products, n.e.s.	-	-	-	-
528	Lime, hydrated and quick	5	155	-	-
530	Non-metallic mineral basic products, n.e.s.	29	610	-	-
532	Bituminous pressed or molded fabricated materials	-	-	-	-
534	Miscellaneous fabricated materials	-	-	-	-
994	Total	15,744	964 821	-	-
SECTION V:					
End products, inedible (C.L.):					
536	Power boilers	5	191	-	-
538	Engines and turbines, general purpose	3	88	-	-
539	Electric generators and motors	1	54	-	-
540	General purpose industrial machinery, n.e.s.	39	1 476	-	-
542	Conveying, elevating and materials handling equipment	67	2 253	-	-
544	Construction and maintenance machinery and equipment	13	534	-	-
546	Special industry machinery, n.e.s.	10	313	-	-
548	Agricultural machinery and equipment	3	45	-	-
550	Tractors	168	3 537	-	-
552	Railway rolling stock	317	9 382	-	-
554	Passenger automobiles and chassis	3,764	61 190	-	-
556	Motor vehicle engines, accessories, parts and assemblies	3	95	-	-
558	Road motor vehicles, n.e.s.	9	193	-	-
560	Ships and boats, aircraft and miscellaneous vehicles, n.e.s. (including parts and accessories)	6	199	-	-
562	Rubber tires and tubes	851	12 575	-	-
564	Communication and related equipment	2	74	-	-
566	Heating equipment	3	90	-	-
568	Air-conditioning and refrigeration equipment	3	139	-	-
570	Plumbing equipment and fittings	-	-	-	-
572	Electric lighting, distribution and control equipment, n.e.s.	3	93	-	-
574	Furniture and fixtures	29	451	-	-
576	Electric appliances and accessories	5	70	-	-
577	Other equipment	1	1	-	-

TABLEAU 4. Marchandises payantes - Transport initial (ou final) par chemin de fer dans la province de Nouvelle-Ecosse, 1980

Total freight traffic (initial haul)	Percentage of grand total	Unloaded from railway cars	Delivered to United States rail	Designation	No
Total du trafic marchandises (transport initial)	Pourcentage du total général	Déchargées du wagon	Remises au réseau des Etats-Unis		
metric - tonnes - métriques					
SECTION IV:					
Demi-produits, non comestibles (charge complète):					
21 335	.189	1 222	-	Rails et matériel de voie ferrée	472
118	.001	4 314	-	Tuyaux et tubes de fer et d'acier	474
41	-	1 042	-	Fils de fer ou d'acier	476
-	-	36	-	Pâte, poudre, gueuses, lingots et grenaille d'aluminium	478
41	-	708	-	Demi-produits à base d'aluminium et d'alliages d'aluminium, n.d.a.	480
-	-	-	-	Cuivre et alliages de cuivre formes primaires	482
-	-	299	-	Cuivre et alliages de cuivre, n.d.a.	484
-	-	9 195	-	Plomb et alliages	486
-	-	-	-	Nickel et alliages	488
-	-	-	-	Etain et alliages	490
-	-	5 842	-	Zinc et alliages	492
-	-	581	-	Autres alliages et métaux communs non ferreux	494
139	.001	695	-	Réservoirs	496
662	.005	1 031	-	Boulons, écrous, clous, vis et autres articles de base de quincaillerie	498
91	-	840	-	Demi-produits de base en métal, n.d.a.	500
54	-	37	-	Produits de base en pierre naturelle, surtout de construction	502
999	.008	654	-	Briques et tuiles d'argile	504
-	-	10 801	-	Briques réfractaires et formes similaires	506
-	-	19 885	-	Dolomite et magnésite calcinées	508
-	-	3 200	-	Matère réfractaires, n.d.a.	510
-	-	979	-	Produits de base en verre	512
41	-	1 688	-	Produits de base en amiante et en fibrociment	514
27 913	.247	1 760	-	Ciment Portland ordinaire	516
-	-	379	-	Tuyaux en béton	518
-	-	1 945	-	Produits de base en ciment et en béton, n.d.a.	520
2 170	.019	45	-	Plâtre	522
159	.001	6 884	-	Panneaux et revêtements de gypse	524
-	-	161	-	Produits de base en gypse, n.d.a.	526
155	.001	1 457	-	Chaux hydratée et vive	528
610	.005	3 233	-	Produits minéraux non métalliques de base, n.d.a.	530
-	-	-	-	Demi-produits bitumineux pressés ou moulés	532
-	-	1 162	-	Demi-produits divers	534
964 821	8.564	687 609	-	Total	994
SECTION V:					
Produits finals, non comestibles (charge complète):					
191	.001	2 672	-	Chaudières mécaniques	536
88	-	27	-	Moteurs et turbines d'usage général	538
54	-	91	-	Génératrices et moteurs électriques	539
1 476	.013	904	-	Machines industrielles d'usage général, n.d.a.	540
2 253	.020	1 012	-	Convoyeurs et appareils de levage et de manutention	542
534	.004	1 405	-	Machines et matériel de construction et d'entretien	544
313	.002	1 428	-	Machines industrielles spéciales, n.d.a.	546
45	-	747	-	Machines et matériel agricoles	548
3 537	.031	923	-	Tracteurs	550
9 382	.083	21 708	-	Matériel ferroviaire roulant	552
61 190	.543	38 038	-	Voitures particulières et châssis	554
95	-	27	-	Moteurs, accessoires, pièces et assemblages de véhicules automobiles	556
193	.001	28 951	-	Véhicules automobiles routiers, n.d.a.	558
199	.001	560	-	Navires et bateaux, aéronefs et véhicules divers, n.d.a. (y compris les pièces et accessoires)	560
12 575	.111	2 015	-	Pneus et chambres à air en caoutchouc	562
74	-	1 238	-	Matériel de communications et matériel connexe	564
90	-	823	-	Matériel de chauffage	566
139	.001	2 024	-	Matériel de climatisation et de réfrigération	568
-	-	944	-	Matériel de plombée et garnitures	570
93	-	417	-	Matériel électrique d'éclairage, de distribution et de commande, n.d.a.	572
451	.004	7 817	-	Meubles et accessoires	574
70	-	8 979	-	Appareils et accessoires électriques	576
1	-	457	-	Autre matériel	577

TABLE 4. Revenue Freight Receiving Initial (or Final) Rail Haul in the Province of Nova Scotia, 1980

No.	Commodity	Loaded onto railway cars Chargées sur wagon		Received from United States rail En provenance des États-Unis	
				Destined to Canadian points A destination du Canada	Destined to United States points A destination des États-Unis
		cars - wagons	metric - tonnes - métriques		
SECTION V:					
End products, inedible (C.L.):					
578	Facial tissues and paper handkerchiefs	-	-	-	-
579	Apparel and accessories, n.e.s.	-	-	-	-
580	Toiletries, cleaning preparations and household chemical specialties	-	-	-	-
582	Paper napkins, towels and toilet paper	1	9	-	-
584	Tableware, paper	365	4 077	-	-
586	Kitchen utensils, cutlery and tableware, n.e.s. (excluding silverware)	-	-	-	-
588	Household and personal equipment, n.e.s.	40	1 338	-	-
590	Medicinal and pharmaceutical products and supplies (including ophthalmic goods and orthopaedic appliances)	-	-	-	-
592	Printed matter	-	-	-	-
594	Stationers' supplies, photographic goods, musical instruments and recreational supplies	2	39	-	-
596	Firearms, weapons and ammunition	1	27	-	-
598	Prefabricated buildings and structures	-	-	-	-
600	Miscellaneous products, n.e.s.	2	16	-	-
602	Metal containers	64	581	-	-
604	Glass containers	5	104	-	-
606	Bags, paper	-	-	-	-
608	Other paper containers	18	388	-	-
610	Wooden containers	6	182	-	-
612	Shipping and distribution containers and closures, n.e.s. (not C.O.F.C.)	83	1 504	-	-
614	Containers and closures, n.e.s. (not C.O.F.C.)	-	-	-	-
616	Paper end products	5	70	-	-
618	Plastic end products	-	-	-	-
620	Remaining end products	-	-	-	-
995	Total	5,897	101 379	-	-
SECTION VI:					
Special types of traffic (C.L.):					
622	Shipping containers returned empty (not C.O.F.C.)	247	4 169	-	-
624	Mixed carload freight, n.e.s.	2,380	71 784	-	-
626	Freight forwarded and shipper association traffic	5	102	-	-
628	Piggyback (T.O.F.C.) - Motor common carrier trailers (Plans I and V).(1)	1,033	24 377	-	-
630	Piggyback (C.O.F.C.) - Motor common carrier containers (Plans I and V).(1)	18,686	805 667	-	-
632	Piggyback (T.O.F.C.) - Other trailers (Plans III, IV and open tariff).(1)	-	-	-	-
634	Piggyback (C.O.F.C.) - Other containers (Plans III, IV and open tariff).(1)	-	-	-	-
996	Total	22,351	906 097	-	-
997	Grand total, carload traffic	169,309	11 246 556	-	-
SECTION VII:					
Non-carload freight:					
640	Non-carload shipments (L.C.L., express, etc.)	...	18 378	-	-
998	Grand total, carload and non-carload traffic	...	11 264 934	-	-

TABLEAU 4. Marchandises payantes - Transport initial (ou final) par chemin de fer dans la province de Nouvelle-Écosse, 1980

Total freight traffic (initial haul)	Percentage of grand total	Unloaded from railway cars	Delivered to United States rail		
Total du trafic marchandises (transport initial)	Pourcentage du total général	Déchargées du wagon	Remises au réseau des États-Unis	Désignation	No
metric - tonnes - métriques					
				SECTION V:	
				Produits finals, non comestibles (charge complète):	
-	-	41	-	- Papiers-mouchoirs et mouchoirs de papier	578
-	-	-	-	- Vêtements et accessoires	579
-	-	3 802	-	- Articles de toilette, préparations de nettoyage et spécialités chimiques	580
9	-	2 741	-	- Serviettes en papier, serviettes et papier de toilette	582
4 077	.036	50	-	- Articles de table en papier	584
-	-	-	-	- Articles de cuisine, couellerie et articles de table, n.d.a. (sauf l'argenterie)	586
1 338	.011	15 937	-	- Articles ménagers et personnels, n.d.a.	588
-	-	1 396	-	- Médicaments, produits pharmaceutiques et fournitures médicales (y compris les articles ophtalmiques et les appareils orthopédiques)	590
-	-	-	-	- Imprimés	592
39	-	31	-	- Papeterie, articles de photographie, instruments de musique et articles récréatifs	594
27	-	1 483	-	- Armes à feu, armes et munitions	596
-	-	54	-	- Bâtiments et ouvrages préfabriqués	598
16	-	129	-	- Produits divers, n.d.a.	600
581	.005	5 081	-	- Récipients, contenants et conteneurs en métal	602
104	-	-	-	- Contenants de verre	604
-	-	1 711	-	- Sacs en papier	606
388	.003	673	-	- Autres récipients et contenants de papier	608
182	.001	57	-	- Récipients et contenants en bois	610
1 504	.013	452	-	- Récipients, contenants et conteneurs de livraison et d'expédition, n.d.a. (autres que rail-route).	612
-	-	9	-	- Récipients et contenants et fermetures, n.d.a. (autres que rail-route)	614
70	-	429	-	- Produits finals en papier	616
-	-	86	-	- Produits finals en plastique	618
-	-	135	-	- Autres produits finals	620
101 379	.899	157 479	-	Total	995
				SECTION VI:	
				Transports spéciaux (charge complète):	
4 169	.037	2 410	-	- Conteneurs vides retournés à l'expéditeur (autres que rail-route)	622
71 784	.637	81 322	-	- Chargements mixtes, n.d.a.	624
102	-	122 962	-	- Trafic des maisons d'expédition et des groupements d'expéditeurs	626
24 377	.216	27 802	-	- Piggyback - Remorques (rail-route) des transporteurs publics (plans I et V)(1)	628
805 667	7.151	844 071	-	- Piggyback - Conteneurs (rail-route) des transporteurs publics (plans I et V)(1)	630
-	-	-	-	- Piggyback - Autres remorques (rail-route) (plans III, IV et tarif général)(1)	632
-	-	-	-	- Piggyback - Autres conteneurs (rail-route) (plans III, IV et tarif général)(1)	634
906 097	8.043	1 078 567	-	Total	996
11 246 556	99.836	11 724 003	-	Total général du trafic charge complète	997
				SECTION VII:	
				Trafic des chargements de détail:	
18 378	.163	19 678	-	- Livraisons de marchandises de détail (tarifs grande et petite vitesse)	640
11 264 934	100.000	11 743 673	-	Total général, charges complètes et chargements de détail	998

TABLE 5. Revenue Freight Receiving Initial (or Final) Rail Haul in the Province of New Brunswick, 1980

No.	Commodity	Loaded onto railway cars Chargées sur wagon		Received from United States rail En provenance des États-Unis	
				Destined to Canadian points À destination du Canada	Destined to United States points À destination des États-Unis
		cars - wagons	metric - tonnes - métriques		
SECTION I:					
Live animals (C.L.):					
002	Cattle	-	-	-	-
004	Swine	-	-	-	-
006	Horses, mules and donkeys	-	-	-	-
008	Live animals, n.e.s.	-	-	-	-
991	Total	-	-	-	-
SECTION II:					
Food, feed, beverages and tobacco (C.L.):					
010	Meat, fresh or chilled	-	-	-	-
012	Meat, frozen	54	799	-	-
014	Meat and meat preparations, n.e.s.	5	86	-	-
016	Fish and marine animals	153	5 724	-	-
018	Butter	-	-	-	-
020	Cheese	1	-	-	-
022	Dairy produce, n.e.s., eggs and honey	4	150	-	-
024	Barley	-	-	-	54
026	Corn	2	127	-	-
028	Oats	18	768	50	15 650
030	Rice	-	-	-	-
032	Rye	-	-	-	-
034	Wheat	7	568	73	-
036	Cereals unmilled, n.e.s.	-	-	-	-
038	Corn meal and flour	-	-	-	-
040	Corn starch	1	36	-	-
042	Malt and malt flour	-	-	-	-
044	Wheat flour	18	415	-	-
046	Cereals milled, n.e.s.	1	54	-	-
048	Bakery products	-	-	-	-
050	Cereal products	1	18	-	-
052	Farinaceous substances and flour, n.e.s., for use as food	3	92	10 736	4 073
054	Apples	-	-	-	-
056	Bananas	-	-	-	-
058	Oranges	2	65	-	-
060	Other citrus fruits	-	-	-	-
062	Grapes	-	-	-	-
064	Watermelons	-	-	-	-
066	Cantaloupes and melons, n.e.s.	-	-	-	-
068	Peaches	-	-	-	-
070	Pears	-	-	-	-
072	Fresh or chilled fruits, n.e.s. and berries	41	1 039	-	-
074	Frozen fruits and berries	1	27	-	-
076	Dried and dehydrated fruits	24	508	-	-
078	Fruit juices and fruit juice concentrates not frozen	2	73	-	-
080	Fruit juice concentrates, frozen	33	1 245	-	-
082	Fruits and fruit preparations, n.e.s.	2	45	-	-
084	Nuts (except oil nuts)	-	-	-	-
086	Sugar beets	-	-	-	-
088	Cabbage	-	-	-	-
090	Celery	-	-	-	-
092	Lettuce	-	-	-	-
094	Onions and shallots	-	-	-	-
096	Potatoes (other than sweet)	113	3 662	-	2
098	Tomatoes	-	-	-	-
100	Vegetables, n.e.s., fresh or chilled	1	16	-	-
102	Vegetables, frozen	2	62	48	-
104	Vegetables, dried	1	18	1 093	-
106	Vegetables and preparations, n.e.s.	28	577	-	-
108	Sugar	2,546	154 396	-	-
110	Molasses and syrups	21	1 087	-	-
112	Sugar preparations (including confectionery), n.e.s.	70	1 850	-	-
114	Coffee	2	42	-	-

TABLEAU 5. Marchandises payantes – Transport initial (ou final) par chemin de fer dans la province du Nouveau-Brunswick, 1980

Total freight traffic (initial haul)	Percentage of grand total	Unloaded from railway cars	Delivered to United States rail	Désignation	No
Total du trafic marchandises (transport initial)	Pourcentage du total général	Déchargées du wagon	Remises au réseau des États-Unis		
metric - tonnes - métriques					
SECTION I:					
Animaux vivants (charge complète):					
-	-	1 236	-	Bovins	002
-	-	-	-	Porcs	004
-	-	-	-	Chevaux, mulets et ânes	006
-	-	-	-	Animaux vivants, n.d.a.	008
-	-	1 236	-	Total	991
SECTION II:					
Denrées alimentaires, aliments pour animaux, boissons et tabacs (charge complète):					
-	-	1 559	-	Viandes fraîches ou réfrigérées	010
799	.020	32	-	Viandes congelées	012
86	.002	1 739	-	Viandes et préparations à base de viandes, n.d.a.	014
5 724	.145	2 784	-	Poissons et animaux marins	016
-	-	-	-	Beurre	018
-	-	-	-	Fromages	020
150	.003	1 283	-	Produits laitiers, n.d.a., oeufs et miel	022
54	.001	20 093	-	Orge	024
127	.003	30 119	89	Mais	026
16 468	.417	4 071	68	Avoine	028
-	-	446	-	Riz	030
-	-	-	-	Seigle	032
641	.016	497 610	-	Blé	034
-	-	99	-	Céréales non moulues, n.d.a.	036
-	-	-	-	Farine et semoule de maïs	038
36	-	482	3 917	Fécule de maïs	040
415	.010	20 499	-	Malt et farine de malt	042
54	.001	164 023	519	Farine de blé	044
-	-	13 770	-	Céréales moulues, n.d.a.	046
-	-	2 045	-	Produits de boulangerie	048
18	-	11 217	-	Produits à base de céréales	050
14 901	.377	1 845	1	Substances farineuses et farines, n.d.a., destinées à l'alimentation	052
-	-	-	-	Pommes	054
-	-	-	-	Bananes	056
65	.001	3 786	-	Oranges	058
-	-	91	-	Autres agrumes	060
-	-	249	-	Fraisins	062
-	-	-	-	Pastèques	064
-	-	-	-	Cantaloupes et melons, n.d.a.	066
-	-	-	-	Pêches	068
-	-	-	-	Poires	070
1 039	.026	755	-	Fruits frais ou réfrigérés, n.d.a. et baies	072
27	-	204	-	Fruits et baies congelés	074
508	.012	467	-	Fruits séchés et déshydratés	076
73	.001	771	-	Jus de fruits et concentrés de jus de fruits non congelés	078
1 245	.031	83	-	Concentrés de jus de fruits congelés	080
45	.001	45	-	Fruits et préparations à base de fruits, n.d.a.	082
-	-	1 768	-	Noix (à l'exclusion des noix oléagineuses)	084
-	-	-	-	Betteraves à sucre	086
-	-	-	-	Choux	088
-	-	-	-	Celeri	090
-	-	81	-	Laitue	092
-	-	589	-	Oignons et échalottes	094
3 664	.092	426	45	Pommes de terre (sauf les patates douces)	096
-	-	-	-	Tomates	098
16	-	1 635	-	Légumes frais ou réfrigérés, n.d.a.	100
110	.002	1 524	686	Légumes congelés	102
1 111	.028	37 000	352	Légumes séchés	104
577	.014	25 817	43	Légumes et préparations à base de légumes, n.d.a.	106
154 396	3.912	3 654	-	Sucre	108
1 087	.027	855	-	Mélasses et sirops	110
1 850	.046	170	-	Préparations à base de sucre (y compris les confiseries), n.d.a.	112
42	.001	-	-	Café	114

TABLE 5. Revenue Freight Receiving Initial (or Final) Rail Haul in the Province of New Brunswick, 1980

Commodity	Loaded onto railway cars Chargées sur wagon		Received from United States rail En provenance des États-Unis	
			Destined to Canadian points À destination du Canada	Destined to United States points À destination des États-Unis
No.				
		cars - wagons	metric - tonnes - metriques	
SECTION II:				
Food, feed, beverages and tobacco (C.L.):				
116	Cocoa and chocolate, tea, spices and vinegar	18	819	-
118	Margarine and similar products	-	-	-
120	Shortening and lard	3	104	211
122	Soups and infant and junior foods	-	-	-
124	Pre-cooked frozen food preparations	373	10 034	192
126	Food preparations and materials for food preparations, n.e.s.	6	245	-
128	Hay, forage and straw	92	1 931	-
130	Wheat bran, shorts and middlings	1	18	-
132	Ground cereals and by-products, n.e.s.	11	496	-
134	Soyabean oil meal	-	-	154
136	Oil seed meals (including cake), n.e.s.	-	-	-
138	Feeds of vegetable origin, n.e.s.	1	36	-
140	Feeds of animal origin	67	2 564	-
142	Primary or concentrated feeds	-	-	-
144	Secondary or complete animal feeds, n.e.s.	85	3 703	-
146	Non-alcoholic beverages	1	21	-
148	Ale, beer, stout and porter	1	16	-
150	Wines and fermented alcoholic beverages, n.e.s.	8	138	-
152	Distilled alcoholic beverages	1	9	-
154	Cigarettes	-	-	-
156	Tobacco, unmanufactured	-	-	-
158	Tobacco, manufactured, n.e.s.	-	-	-
992	Total	3,825	193 681	12 401
SECTION III:				
Crude materials, inedible (C.L.):				
160	Raw hides and skins (including fur skins)	-	-	-
162	Primary tankage	1	54	-
164	Crude animal products, inedible, n.e.s. (excluding fibres)	-	-	-
166	Seeds for sowing, n.e.s.	4	254	1
168	Flaxseed	-	-	-
170	Rapeseed	-	-	-
172	Soyabeans	1	1	-
174	Oil seeds, oil nuts and oil kernels, n.e.s.	3	96	-
176	Rubber and allied gums, natural	-	-	-
178	Peatmoss and mosses, n.e.s.	310	7 278	-
180	Other crude vegetable materials, inedible, n.e.s.	-	-	-
182	Logs and bolts of wood	222	9 554	2 120
184	Fence posts, pitprops and piling of wood	2	81	-
186	Round timber, n.e.s.	1	45	-
188	Pulpwood logs	150	5 705	-
190	Pulpwood chips	11,414	510 706	-
192	Christmas trees	11	253	-
194	Other crude wood materials, n.e.s.	58	2 069	-
196	Silk, wool and animal hair	-	-	-
198	Cotton	8	221	-
200	Vegetable and man-made textile fibres (excluding cotton)	94	4 471	-
202	Bauxite ore and alumina	-	-	-
204	Copper Ores and concentrates	527	39 109	-
206	Copper matte and precipitates	-	-	-
208	Iron ore and concentrates	-	-	-
210	Lead ore and concentrates	2,329	174 851	-
212	Manganese ore	-	-	-
214	Nickel-copper ores and concentrates	-	-	-
216	Nickel ore and concentrates	-	-	-
218	Matte, nickel, copper-nickel or nickel-iron chromium alloy	-	-	-
220	Tungsten ore and concentrates	-	-	-

TABEAU 5. Marchandises payantes - Transport initial (ou final) par chemin de fer dans la province du Nouveau-Brunswick, 1980

Total freight traffic (initial haul)	Percentage of grand total	Unloaded from railway cars	Delivered to United States rail	Designation	No
Total du trafic marchandises (transport initial)	Pourcentage du total général	Déchargées du wagon	Remises au réseau des Etats-Unis		
metric - tonnes - métriques					
SECTION II:					
Denrées alimentaires, aliments pour animaux, boissons et tabacs (charge complète):					
819	.020	273	-	Cacao et chocolat, thé, épices et vinaigre	116
-	-	218	-	Margarine et produits similaires	118
315	.007	3 473	670	Graisse préparée et saindoux	120
-	-	495	-	Soupes et aliments pour bébés et jeunes enfants	122
11 275	.285	639	-	Préparations alimentaires congelées précuites	124
245	.006	35 137	-	Préparations alimentaires et ingrédients pour préparations alimentaires, n.d.a.	126
1 931	.048	-	-	Foin, fourrage et paille	128
18	-	2 189	-	Son d'orge, remoulages	130
519	.013	48 563	23	Céréales moulues et dérivés, n.d.a.	132
154	.003	4 402	4 049	Tourteaux de soja	134
-	-	8 914	-	Farines de graines oléagineuses (y compris les tourteaux), n.d.a.	136
36	-	1 807	137	Aliments d'origine végétale pour animaux, n.d.a.	138
2 564	.064	227	180	Aliments d'origine animale pour animaux	140
-	-	217	-	Aliments concentrés pour animaux	142
3 703	.093	11 704	1 325	Aliments complets pour animaux, n.d.a.	144
21	-	44	-	Boissons non alcooliques	146
16	-	-	138	Ale, bière, stout et porter	148
138	.003	47	299	Vins et boissons alcooliques fermentées, n.d.a.	150
9	-	638	-	Boissons alcooliques distillées	152
-	-	351	-	Cigarettes	154
-	-	-	-	Tabacs bruts	156
-	-	-	-	Tabacs fabriqués, n.d.a.	158
227 087	5.754	973 011	12 535	Total	992
SECTION III:					
Matières brutes, non comestibles (charge complète):					
-	-	54	-	Cuir et peaux bruts (y compris les pelleteries)	160
54	.001	651	-	Déchets d'abattoir non conditionnés	162
-	-	290	-	Produits bruts d'origine animale, non comestibles, n.d.a. (sauf les fibres)	164
255	.006	2 809	254	Semences, n.d.a.	166
-	-	56	-	Lin	168
-	-	-	-	Colza	170
1	-	63	-	Soja	172
96	.002	416	-	Graines oléagineuses, noix oléagineuses et amandes oléagineuses, n.d.a.	174
-	-	520	-	Caoutchouc et gommes analogues	176
7 278	.184	69	-	Tourbe et autres mousses, n.d.a.	178
-	-	255	-	Autres matières brutes d'origine végétale, non comestibles, n.d.a.	180
11 674	.295	108	123	Billes et billots de bois	182
81	.002	-	-	Piquets de clôture, étais de mine et pilots en bois	184
45	.001	2 115	-	Bois en grume, n.d.a.	186
5 705	.144	3 575	1 143	Billes de bois à pâte	188
510 706	12.942	511 515	-	Copeaux de bois à pâte	190
253	.006	29	-	Arbres de Noël	192
2 069	.052	1 960	-	Autres matières de bois brutes, n.d.a.	194
-	-	54	-	Soie, laine et poil d'origine animale	196
221	.005	-	-	Coton	198
4 471	.113	151	-	Fibres textiles végétales et chimiques (sauf le coton)	200
-	-	3 255	-	Minerais de bauxite et alumine	202
39 109	.991	-	-	Minerais et concentrés de cuivre	204
-	-	-	-	Mattes et précipités de cuivre	206
-	-	-	-	Minerais et concentrés de fer	208
174 851	4.431	190 076	-	Minerais et concentrés de plomb	210
-	-	47	-	Minerais de manganèse	212
-	-	-	-	Minerais et concentrés de nickel-cuivre	214
-	-	36	-	Minerais et concentrés de nickel	216
-	-	-	-	Mattes et alliages de nickel, cuivre-nickel et nickel-chrome-fer	218
-	-	-	-	Minerais et concentrés de tungstène	220

TABLE 5. Revenue Freight Receiving Initial (or Final) Rail Haul in the Province of New Brunswick, 1980

No.	Commodity	Loaded onto railway cars Chargées sur wagon		Received from United States rail En provenance des États-Unis	
				Destined to Canadian points À destination du Canada	Destined to United States points À destination des États-Unis
		cars - wagons	metric - tonnes - métriques		
SECTION III:					
Crude materials, inedible (C.L.):					
222	Zinc ore and concentrates	5,068	378 916	-	-
224	Lead and zinc ores and concentrates	-	-	-	-
226	Metallic ores and concentrates, n.e.s.	-	-	-	-
228	Iron and steel scrap	2,169	102 044	944	303
230	Non-ferrous metal scrap (including precious metal scrap)	39	1 770	-	30
232	Slags, drosses and other by-products, n.e.s.	-	-	-	-
236	Anthracite coal	-	-	-	-
238	Bituminous coal	3,251	206 007	63	-
240	Lignite coal	-	-	-	-
242	Coal, n.e.s.	71	1 324	-	-
244	Crude mineral oils (petroleum)	-	-	-	-
246	Natural gas and other crude bituminous substances	-	-	-	-
248	Asbestos, unmanufactured, crude and fibre	1	16	-	-
250	Clay	2	77	-	-
252	Other crude refractory materials	-	-	-	-
254	Natural abrasives	-	-	-	-
256	Sand, industrial	3	154	-	-
258	Sand, n.e.s.	-	-	-	-
260	Gravel	-	-	-	-
262	Building stone, rough	-	-	-	-
264	Silica or silex, n.e.s.	-	-	-	-
266	Agricultural limestone	672	37 910	-	-
268	Limestone, furnace or foundry, and fluxing stone	-	-	-	-
270	Limestone, crushed or broken, n.e.s.	306	15 670	92	-
272	Stone, n.e.s. (including stone refuse)	-	-	-	-
274	Barytes, natural	-	-	-	-
276	Gypsum	-	-	-	-
278	Pyrites, iron (except roasted)	-	-	-	-
280	Nepheline syenite	-	-	-	-
282	Phosphate rock	-	-	-	48
284	Common salt, rock or bulk	-	-	-	-
286	Common salt, n.e.s.	-	-	-	-
288	Liquid sulphur	305	24 289	-	-
290	Sulphur, n.e.s.	-	-	-	-
292	Non-metallic minerals, crude, n.e.s.	-	-	-	-
294	Textile rags and waste, n.e.s.	2	51	-	-
296	Paper waste	26	1 043	1	161
298	Slag (excluding basic) and ashes, waste	3	129	-	-
300	Wood waste, n.e.s.	-	-	-	-
304	Waste materials, n.e.s.	3	127	-	37
993	Total	27,056	1 524 273	3 219	581
SECTION IV:					
Fabricated materials, inedible (C.L.):					
306	Leather and dressed furs and rubber fabricated materials	-	-	-	-
308	Lumber	296	12 516	5 005	547
310	Flooring	-	-	-	-
312	Railway ties	39	1 538	619	-
314	Shingles and shakes of wood	-	-	-	-
316	Sawmill products, n.e.s.	1	19	-	-
318	Veneer	1	22	1 217	2 356
320	Plywood	232	9 577	-	-
322	Wood building boards, n.e.s.	810	34 885	-	-
324	Millwork (woodwork)	-	-	-	-
326	Cooperage stock and box, crate and package shoo	-	-	-	-
328	Other wood fabricated materials, n.e.s.	4	85	-	22
330	Wood pulp	5,927	318 988	-	-
332	Pulp, n.e.s.	-	-	-	-
334	Newsprint paper	2,966	168 568	8 751	498
336	Groundwood printing and specialty paper	-	-	145 269	212 152
338	Book paper	-	-	-	46
340	Fine paper, tissue paper and sanitary paper	9	165	-	-
342	Wrapping paper	-	-	-	-

TABLEAU 5. Marchandises payantes - Transport initial (ou final) par chemin de fer dans la province du Nouveau-Brunswick, 1980

Total freight traffic (initial haul)	Percentage of grand total	Unloaded from railway cars	Delivered to United States rail	Designation	No
Total du trafic marchandises (transport initial)	Pourcentage du total general	Déchargées du wagon	Remises au réseau des Etats-Unis		
metric - tonnes - metriques					
SECTION III:					
Matières brutes, non comestibles (charge complète):					
378 916	9.602	289 845	-	Minerais et concentrés de zinc	222
-	-	143	-	Minerais et concentrés de plomb et de zinc	224
-	-	-	-	Minerais et concentrés métalliques, n.d.a.	226
103 291	2.617	2 045	55	Ferraille de fer de d'acier	228
1 800	.045	476	-	Déchets de métaux non ferreux (y compris les déchets de métaux précieux)	230
-	-	88	-	Cendres, scories et autres résidus, n.d.a.	232
-	-	1 278	1 003	Anthracite	236
206 070	5.222	249 609	-	Houille grasse	238
-	-	-	-	Lignite	240
1 324	.033	90	-	Houille, n.d.a.	242
-	-	-	-	Huilles minérales brutes (de pétrole)	244
16	-	-	-	Gaz naturel et autres substances bitumineuses brutes	246
77	.001	32 749	-	Amiante non ouvré, brut ou en fibres	248
-	-	696	5 626	Argile	250
-	-	707	-	Autres matières réfractaires brutes	252
154	.003	12 022	83	Abrasifs naturels	254
-	-	363	-	Sable, d'usage industriel	256
-	-	-	-	Sable, n.d.a.	258
-	-	-	-	Gravier	260
-	-	36	-	Pierres de construction brutes	262
37 910	.960	10 939	553	Silice ou silex, n.d.a.	264
-	-	-	1 661	Pierres calcaires, d'usage agricole	266
15 762	.399	11 670	-	Pierres calcaires (usage industriel) et castines	268
-	-	193	-	Pierres calcaires concassées, n.d.a.	270
-	-	-	-	Pierres, n.d.a. (y compris les débris de pierres)	272
-	-	-	-	Barytine	274
-	-	74	-	Gypse	276
-	-	-	-	Pyrites de fer (sauf frittées)	278
-	-	3 964	-	Syénite néphélinique	280
48	.001	-	48	Roche phosphatée	282
-	-	37 683	71	Sel gemme de saline	284
-	-	184	116	Sel commun, n.d.a.	286
24 289	.615	25 288	-	Soufre liquide	288
-	-	-	-	Soufre, n.d.a.	290
-	-	686	836	Minéraux non métalliques bruts, n.d.a.	292
51	.001	50	-	Chiffons et déchets de textile, n.d.a.	294
1 205	.030	23 111	387	Déchets de papier	296
129	.003	1 637	-	Scories (sauf basiques) et cendres, déchets	298
-	-	126	-	Déchets de bois, n.d.a.	300
164	.004	1 642	-	Autres déchets, n.d.a.	304
1 528 073	38.725	1 428 975	11 958	Total	993
SECTION IV:					
Demi-produits, non comestibles (charge complète):					
-	-	33	-	Cuir, fourrures apprêtées et demi-produits en caoutchouc	306
18 068	.457	16 833	92	Bois de construction	308
-	-	108	-	Couvertures de sol	310
2 157	.054	-	-	Traverses de chemin de fer	312
-	-	488	-	Bardeaux et bardeaux fendus	314
19	-	-	-	Sciages	316
3 595	.091	141	-	Placages	318
9 577	.242	16 664	704	Contre-plaques	320
34 885	.884	3 635	-	Planches de bois de construction, n.d.a.	322
-	-	301	-	Bois de menuiserie	324
-	-	-	-	Ouvrages de tonnellerie, caisses et bois de layetier	326
107	.002	3 367	13	Autre demi-produits en bois, n.d.a.	328
318 988	8.084	235 755	51 947	Pâte de bois	330
-	-	121	-	Pâte, n.d.a.	332
177 817	4.506	4 513	690	Papier journal	334
357 421	9.058	2 588	326	Papier mécanique et papier spécial	336
-	.001	-	-	Papiers d'édition	338
168	.004	226	-	Papiers fins, papier de soie et papier hygiénique	340
-	-	12 804	2 658	Papier d'emballage	342

TABLE 5. Revenue Freight Receiving Initial (or Final) Rail Haul in the Province of New Brunswick, 1980

No	Commodity	Loaded onto railway cars Chargées sur wagon	Received from United States rail En provenance des États-Unis		
			Destined to Canadian points À destination du Canada	Destined to United States points À destination des États-Unis	
		cars - wagons	metric - tonnes - métriques		
SECTION IV:					
Fabricated materials, inedible (C.L.):					
344	Paperboard, n.e.s.	3,324	96 965	1 928	713
346	Building paper	-	-	-	-
348	Building board, n.e.s.	-	-	-	-
350	Paper, n.e.s.	-	-	-	-
352	Batts, batting, wadding and felt	1	45	-	-
354	Cordage, twine and rope	6	295	-	-
356	Cotton broad-woven fabrics	9	297	-	-
358	Jute broad-woven fabrics	72	2 777	-	-
360	Textile fabricated materials, n.e.s.	20	313	-	-
362	Animal oils and fats (excluding marine)	1	7	-	-
364	Fish and marine animal oils	20	670	-	-
366	Cottonseed oil and linseed oil	-	-	-	-
368	Soyabean oil	-	-	-	-
370	Vegetable oils and fats, n.e.s.	-	-	239	-
372	Chemically modified oils, fats and waxes and their derivatives	-	-	-	-
374	Turpentine, rosin and rosin oils, spirits and acids	-	-	-	-
376	Gum, wood and vegetable extracts	-	-	-	-
378	Carbon blacks	-	-	-	-
380	Chemical elements	527	24 179	-	299
382	Sulphuric acid	8	697	-	71
384	Inorganic acids and oxygen compounds of non-metals or metalloids, n.e.s.	14	573	-	-
386	Sodium hydroxide	-	-	-	-
388	Inorganic bases and metallic oxides, hydroxides and peroxides, n.e.s.	241	11 284	-	-
390	Sodium sulphate	3	159	-	-
392	Sodium carbonate	6	272	-	-
394	Metallic salts and peroxy-salts of inorganic acids, n.e.s.	51	2 126	-	51
396	Calcium carbide	-	-	-	-
398	Inorganic chemicals, other, n.e.s.	-	-	-	-
400	Hydrocarbons and their derivatives	-	-	-	-
402	Alcohols and their derivatives	1	1	-	-
404	Phenols, ethers, aldehydes, ketones and their derivatives	-	-	-	-
406	Organic acids, their anhydrides, halides, peroxides, paracids and derivatives.	1	17	-	-
408	Nitrogen, function compounds	3	53	-	-
410	Organic chemicals, n.e.s.	-	-	-	-
412	Explosives, fuses and caps	1	68	-	-
414	Ammonium phosphates	995	48 922	-	-
416	Muriate of potassium (potash)	-	-	-	-
418	Fertilizers and fertilizer materials, n.e.s.	27	1 249	1 688	5 544
420	Agricultural chemicals, formulated	-	-	-	-
422	Adhesives	1	50	-	-
424	Synthetic rubber	3	60	-	-
426	Plastic materials, not shaped and basic shapes and forms	39	1 856	-	-
428	Pigments, lakes and toners	1	36	-	-
430	Paints and related products	-	-	-	-
432	Chemical specialties, industrial, n.e.s.	9	152	-	-
434	Gasoline	1,213	75 633	-	-
436	Aviation turbine fuel	2	91	-	-
438	Diesel fuel	4,942	346 261	-	-
440	Kerosene	-	-	-	-
442	Fuel oil, n.e.s.	282	17 240	-	-
444	Lubricating oils and greases	19	983	-	-
446	Petroleum coke	-	-	-	-
448	Coke, n.e.s.	-	-	-	-
450	Refined and manufactured gases, fuel type (L.P.G.)	653	32 080	-	872
452	Asphalts and road oils	134	8 973	-	-
454	Other petroleum and coal products	22	1 277	-	-
456	Ferro-alloys	-	-	-	-
458	Pig iron	-	-	-	-
460	Ingots, blooms, billets and slabs, iron and steel	-	-	-	-
461	Primary iron and steel, n.e.s.	-	-	-	-
462	Castings and forgings, iron or steel	-	-	-	-
464	Bars and rods, steel	-	-	-	-
466	Plates, steel, fabricated	-	-	-	-
468	Sheet and strip, steel	2	241	-	-
470	Structural shapes and sheet piling, iron or steel	-	-	-	-

TABEAU 5. Marchandises payantes - Transport initial (ou final) par chemin de fer dans la province du Nouveau-Brunswick, 1980

Total freight traffic (initial haul)	Percentage of grand total	Unloaded from railway cars	Delivered to United States rail	Designation	No
Total du trafic marchandises (transport initial)	Pourcentage du total general	Déchargées du wagon	Remises au réseau des Etats-Unis		
metric - tonnes - métriques					
SECTION IV:					
Demi-produits, non comestibles (charge complète):					
99 606	2.524	81 158	8 044	Carton, n.d.a.	344
-	-	1 312	-	Papier de construction	346
-	-	2 062	-	Panneaux de construction, n.d.a.	348
-	-	27	-	Papiers, n.d.a.	350
45	.001	987	-	Ouate et bourre en masse ou en feuilles et leutre	352
295	.007	-	-	Cordages, ficelles et cordes	354
297	.007	313	35	Tissus larges de coton	356
2 777	.070	14	-	Tissus larges de jute	358
313	.007	75	55	Demi-produits en matières textile, n.d.a.	360
7	-	1 112	-	Huiles et corps gras d'origine animale (sauf marins)	362
670	.016	-	-	Huiles de poissons et d'animaux marins	364
-	-	54	-	Huile de coton et huile de lin	366
-	-	416	1 713	Huile de soja	368
239	.006	6 912	1 258	Huiles et corps gras d'origine végétale, n.d.a.	370
-	-	137	59	Huiles, corps gras et cires modifiées chimiquement et leurs dérivés	372
-	-	-	-	Terébenthine, colophane et huiles, essences et acides de colophane	374
-	-	121	116	Extraits de gomme, de bois et de végétaux	376
-	-	247	-	Noirs de carbone	378
24 478	.620	32 928	299	Éléments chimiques	380
768	.019	77 133	19 837	Acide sulfurique	382
573	.014	3 990	-	Acides inorganiques et composés d'oxygène de produits non métalliques ou de métalloïdes, n.d.a.	384
-	-	-	-	Hydroxyde de sodium	386
11 284	.285	76 380	2 807	Bases inorganiques et oxydes, hydroxydes et peroxydes métalliques, n.d.a.	388
159	.004	17 462	1 302	Sulfate de sodium	390
272	.006	18 237	-	Carbonate de sodium	392
2 177	.055	26 466	41	Sels et persels métalliques d'acides inorganiques, n.d.a.	394
-	-	7 126	-	Carbure de calcium	396
-	-	1 393	-	Autres produits chimiques inorganiques, n.d.a.	398
-	-	55	32	Hydrocarbures et leurs dérivés	400
1	-	1 071	9	Alcools et leurs dérivés	402
-	-	322	535	Phénols, éthers, aldéhydes, cétones et leurs dérivés	404
17	-	-	-	Acides organiques et leurs anhydrides, halides, peroxydes, peracides et leurs dérivés	406
53	.001	204	-	Composés de fonction azote	408
-	-	532	-	Produits chimiques organiques, n.d.a.	410
68	.001	217	-	Explosifs, mèches et amorces	412
48 922	1.239	3 147	709	Phosphates d'ammonium	414
-	-	11 947	6 753	Chlorure (munate) de potassium	416
8 481	.214	25 841	15 872	Engrais et matières fertilisantes, n.d.a.	418
-	-	73	349	Produits chimiques agricoles, formules	420
50	.001	2 132	1	Adhésifs	422
60	.001	507	778	Caoutchouc synthétique	424
1 856	.047	15 243	-	Matières plastiques non façonnées, et profilés et formes de base	426
36	-	-	-	Pigments, laques colorantes et tonifiants	428
-	-	281	-	Peintures et produits connexes	430
152	.003	16 673	380	Produits chimiques industriels, n.d.a.	432
75 633	1.916	85 877	-	Essence	434
91	.002	5	-	Carburéacteurs	436
346 261	8.775	433 272	-	Carburant diesel	438
-	-	-	-	Kérosène	440
17 240	.436	18 473	1	Mazout, n.d.a.	442
983	.024	10 900	-	Huiles et graisses lubrifiantes	444
-	-	-	-	Coke de pétrole	446
-	-	34 936	-	Coke, n.d.a.	448
32 952	.835	17 634	5 294	Gaz raffinés et manufacturés, combustibles (GPL)	450
8 973	.227	9 223	-	Asphalte et huiles pour les routes	452
1 277	.032	23 249	56	Autres dérivés du pétrole et de la houille	454
-	-	-	-	Ferro-alliages	456
-	-	380	-	Fonte en gueuses	458
-	-	-	-	Lingots, blooms, billettes et brames de fer et d'acier	460
-	-	-	-	Fer et acier de formes primaires, n.d.a.	461
-	-	1 833	-	Moullages et forgeages de fer ou d'acier	462
-	-	5 040	-	Barres et tiges d'acier	464
-	-	14 754	55	Tôles d'acier travaillé	466
241	.006	9 276	-	Feuilles et feuillards d'acier	468
-	-	10 182	-	Profilés de charpente et palplanches de fer ou d'acier	470

TABLE 5. Revenue Freight Receiving Initial (or Final) Rail Haul in the Province of New Brunswick, 1980

No.	Commodity	Loaded onto railway cars Chargées sur wagon	Received from United States rail En provenance des Etats-Unis	
			Destined to Canadian points A destination du Canada	Destined to United States points A destination des Etats-Unis
		cars - wagons	metric - tonnes - metriques	
SECTION IV:				
Fabricated materials, inedible (C.L.):				
472	Rails and railway track materials	5	190	-
474	Pipes and tubes, iron and steel	12	329	-
476	Wire, iron or steel	4	51	-
478	Aluminum paste, powder, pigs, ingots and shot	-	-	-
480	Aluminum and aluminum alloy fabricated material, n.e.s.	8	226	-
482	Copper and alloys in primary forms	1	45	-
484	Copper and alloys, n.e.s.	-	-	-
486	Lead and alloys	491	22 732	-
488	Nickel and alloys	-	-	-
490	Tin and alloys	-	-	-
492	Zinc and alloys	-	-	-
494	Other non-ferrous base metals and alloys	1	27	-
496	Tanks	8	424	-
498	Bolts, nuts, nails, screws and basic hardware	11	272	-
500	Metal fabricated basic products, n.e.s.	10	425	-
502	Natural stone basic products, chiefly structural	1	17	-
504	Bricks and tiles, clay	2	109	-
506	Fire brick and similar shapes	-	-	-
508	Dolomite and magnesite, calcined	-	-	-
510	Refractories, n.e.s.	-	-	-
512	Glass basic products	65	2 276	-
514	Asbestos and asbestos-cement basic products	6	146	-
516	Portland cement, standard	474	31 020	-
518	Concrete pipe	-	-	-
520	Cement and concrete basic products, n.e.s.	3	132	-
522	Plaster	1	-	-
524	Gypsum wallboard and sheathing	-	-	-
526	Gypsum basic products, n.e.s.	-	-	-
528	Lime, hydrated and quick	414	22 115	-
530	Non-metallic mineral basic products, n.e.s.	591	14 966	-
532	Bituminous pressed or molded fabricated materials	-	-	-
534	Miscellaneous fabricated materials	43	646	-
994	Total	25,089	1 318 423	164 718
SECTION V:				
End products, inedible (C.L.):				
536	Power boilers	-	-	-
538	Engines and turbines, general purpose	-	-	53
539	Electric generators and motors	-	-	-
540	General purpose industrial machinery, n.e.s.	73	2 506	-
542	Conveying, elevating and materials handling equipment	12	361	-
544	Construction and maintenance machinery and equipment	2	68	110
546	Special industry machinery, n.e.s.	6	295	-
548	Agricultural machinery and equipment	1	18	-
550	Tractors	25	753	-
552	Railway rolling stock	115	3 008	1
554	Passenger automobiles and chassis	9	304	-
556	Motor vehicle engines, accessories, parts and assemblies	8	226	-
558	Road motor vehicles, n.e.s.	12	363	-
560	Ships and boats, aircraft and miscellaneous vehicles, n.e.s. (including parts and accessories)	4	82	-
562	Rubber tires and tubes	48	932	-
564	Communication and related equipment	1	9	-
566	Heating equipment	4	99	-
568	Air-conditioning and refrigeration equipment	1	5	-
570	Plumbing equipment and fittings	1	9	-
572	Electric lighting, distribution and control equipment, n.e.s.	6	455	-
574	Furniture and fixtures	45	1 511	76
576	Electric appliances and accessories	95	2 792	-
577	Other equipment	-	-	-

TABLEAU 5. Marchandises payantes – Transport initial (ou final) par chemin de fer dans la province du Nouveau-Brunswick, 1980

Total freight traffic (initial haul)	Percentage of grand total	Unloaded from railway cars	Delivered to United States rail	Designation	No
Total du trafic marchandises (transport initial)	Pourcentage du total général	Déchargées du wagon	Remises au réseau des Etats-Unis		
metric - tonnes - métriques					
SECTION IV:					
Demi-produits, non comestibles (charge complète):					
190	.004	496	-	- Rails et matériel de voie ferrée	472
329	.008	1 325	100	Tuyaux et tubes de fer et d'acier	474
51	.001	1 416	60	Fils de fer ou d'acier	476
-	-	18	-	Pâte, poudre, gueuses, lingots et grenaille d'aluminium	478
226	.005	15 729	-	Demi-produits à base d'aluminium et d'alliages d'aluminium, n.d.a.	480
45	.001	216	-	Cuivre et alliages de cuivre formes primaires	482
-	-	1 373	-	Cuivre et alliages de cuivre, n.d.a.	484
22 732	.576	5 917	-	Plomb et alliages	486
-	-	29	-	Nickel et alliages	488
-	-	-	-	Étain et alliages	490
-	-	11 354	-	Zinc et alliages	492
27	-	18	-	Autres alliages et métaux communs non ferreux	494
424	.010	675	-	Réservoirs	496
272	.006	187	-	Boulons, écrous, clous, vis et autres articles de base de quincaillerie	498
425	.010	1 811	23	Demi-produits de base en métal, n.d.a.	500
17	-	3 047	-	Produits de base en pierre naturelle, surtout de construction	502
109	.002	616	-	Briques et tuiles d'argile	504
-	-	5 460	-	Briques réfractaires et formes similaires	506
-	-	317	-	Dolomite et magnésite calcinées	508
-	-	236	78	Matière réfractaires, n.d.a.	510
2 276	.057	11	-	Produits de base en verre	512
146	.003	688	-	Produits de base en amiante et en fibrociment	514
31 020	.786	33 842	-	Ciment Portland ordinaire	516
-	-	54	-	Tuyaux en béton	518
132	.003	405	-	Produits de base en ciment et en béton, n.d.a.	520
-	-	98	-	Plâtre	522
-	-	2 826	-	Panneaux et revêtements de gypse	524
-	-	-	-	Produits de base en gypse, n.d.a.	526
22 115	.560	27 550	-	Chaux hydratée et vive	528
14 966	.379	3 724	-	Produits minéraux non métalliques de base, n.d.a.	530
-	-	-	-	Demi-produits bitumineux pressés ou moulés	532
846	.016	1 236	-	Demi-produits divers	534
1 706 310	43.242	1 527 339	123 067	Total	994
SECTION V:					
Produits finis, non comestibles (charge complète):					
-	-	912	95	Chaudières mécaniques	536
53	.001	-	-	Moteurs et turbines d'usage général	538
-	-	295	-	Génératrices et moteurs électriques	539
2 506	.063	1 761	72	Machines industrielles d'usage général, n.d.a.	540
471	.011	1 014	39	Convoyeurs et appareils de levage et de manutention	542
68	.001	307	-	Machines et matériel de construction et d'entretien	544
295	.007	2 186	273	Machines industrielles spéciales, n.d.a.	546
18	-	1 373	84	Machines et matériel agricoles	548
753	.019	449	37	Tracteurs	550
3 127	.079	1 553	4 983	Matériel ferroviaire roulant	552
304	.007	37 826	-	Voitures particulières et châssis	554
226	.005	82 180	-	Moteurs, accessoires, pièces et assemblages de véhicules automobiles	556
363	.009	46 609	12	Véhicules automobiles routiers, n.d.a.	558
82	.002	3 825	27	Navires et bateaux, aéronefs et véhicules divers, n.d.a. (y compris les pièces et accessoires)	560
932	.023	13 831	-	Pneus et chambres à air en caoutchouc	562
9	-	160	-	Matériel de communications et matériel connexe	564
99	.002	2 163	44	Matériel de chauffage	566
5	-	4 604	45	Matériel de climatisation et de réfrigération	568
9	-	1 082	-	Matériel de plomberie et garnitures	570
455	.011	871	-	Matériel électrique d'éclairage, de distribution et de commande, n.d.a.	572
1 587	.040	2 402	-	Meubles et accessoires	574
2 792	.070	8 324	-	Appareils et accessoires électriques	576
-	-	486	-	Autre matériel	577

TABLE 5. Revenue Freight Receiving Initial (or Final) Rail Haul in the Province of New Brunswick, 1980

No.	Commodity	Loaded onto railway cars Chargées sur wagon		Received from United States rail En provenance des Etats-Unis	
				Destined to Canadian points À destination du Canada	Destined to United States points À destination des Etats-Unis
		cars - wagons	metric - tonnes - métriques		
SECTION V:					
End products, inedible (C.L.):					
578	Facial tissues and paper handkerchiefs	1	45	-	-
579	Apparel and accessories, n.e.s.	6	43	-	-
580	Toiletries, cleaning preparations and household chemical specialties	1	45	-	-
582	Paper napkins, towels and toilet paper	83	2 500	-	-
584	Tableware, paper	-	-	-	-
586	Kitchen utensils, cutlery and tableware, n.e.s. (excluding silverware)	1	11	-	-
588	Household and personal equipment, n.e.s.	115	2 450	-	-
590	Medicinal and pharmaceutical products and supplies (including ophthalmic goods and orthopaedic appliances)	-	-	-	-
592	Printed matter	-	-	-	-
594	Stationers' supplies, photographic goods, musical instruments and recreational supplies	2	6	-	-
596	Firearms, weapons and ammunition	36	1 810	-	-
598	Prefabricated buildings and structures	1	23	-	-
600	Miscellaneous products, n.e.s.	-	-	-	-
602	Metal containers	15	177	-	-
604	Glass containers	358	11 085	-	-
606	Bags, paper	-	-	-	-
608	Other paper containers	129	3 688	-	49
610	Wooden containers	1	2	-	-
612	Shipping and distribution containers and closures, n.e.s. (not C.O.F.C.)	123	4 988	-	-
614	Containers and closures, n.e.s. (not C.O.F.C.)	-	-	-	-
616	Paper end products	949	16 034	-	14
618	Plastic end products	3	112	-	-
620	Remaining end products	1	5	-	-
995	Total	2,293	56 818	54	366
SECTION VI:					
Special types of traffic (C.L.):					
622	Shipping containers returned empty (not C.O.F.C.)	193	5 607	-	-
624	Mixed carload freight, n.e.s.	3,971	98 847	-	-
626	Freight forwarded and shipper association traffic	11	273	-	-
628	Piggyback (T.O.F.C.) - Motor common carrier trailers (Plans I and V).(1)	2,859	60 966	-	-
630	Piggyback (C.O.F.C.) - Motor common carrier containers (Plans I and V).(1)	9,739	212 737	-	-
632	Piggyback (T.O.F.C.) - Other trailers (Plans III, IV and open tariff).(1)	-	-	-	-
634	Piggyback (C.O.F.C.) - Other containers (Plans III, IV and open tariff).(1)	-	-	-	-
996	Total	16,773	378 432	-	-
997	Grand total, carload traffic	75,041	3 471 624	180 391	245 115
SECTION VII:					
Non-carload freight:					
640	Non-carload shipments (L.C.L., express, etc.)	...	48 776	-	-
998	Grand total, carload and non-carload traffic	...	3 520 402	180 391	245 115

TABLEAU 5. Marchandises payantes – Transport initial (ou final) par chemin de fer dans la province du Nouveau-Brunswick, 1980

Total freight traffic (initial haul)	Percentage of grand total	Unloaded from railway cars	Delivered to United States rail		No
Total du trafic marchandises (transport initial)	Pourcentage du total general	Déchargées du wagon	Remises au réseau des Etats-Unis	Désignation	
metric - tonnes - métriques					
SECTION V:					
Produits finals, non comestibles (charge complète):					
45	.001	7 190		- Papiers-mouchoirs et mouchoirs de papier	578
43	.001	64		- Vêtements et accessoires	579
45	.001	24 350		- Articles de toilette, préparations de nettoyage et spécialités chimiques	580
2 500	.063	10 476		- Serviettes en papier, serviettes et papier de toilette	582
-	-	488		- Articles de table en papier	584
11	-	50		- Articles de cuisine, couellerie et articles de table, n.d.a. (sauf l'argenterie)	586
2 450	.062	12 143	30	Articles ménagers et personnels, n.d.a.	588
-	-	6 338		- Médicaments, produits pharmaceutiques et fournitures médicales (y compris les articles ophtalmiques et les appareils orthopédiques)	590
-	-	-		- Imprimés	592
6	-	19		- Papeterie, articles de photographie, instruments de musique et articles récréatifs	594
1 810	.045	14		- Armes à feu, armes et munitions	596
23	-	242	31	Bâtiments et ouvrages préfabriqués	598
-	-	91		- Produits divers, n.d.a.	600
177	.004	1 860	53	Récipients, contenants et conteneurs en métal	602
11 085	.280	12 817	15	Contenants de verre	604
-	-	1 316	64	Sacs en papier	606
3 737	.094	2 006	49	Autres récipients et contenants de papier	608
2	-	45		- Récipients et contenants en bois	610
4 988	.126	2 708	14	Récipients, contenants et conteneurs de livraison et d'expédition, n.d.a. (autres que rail-route).	612
-	-	109		- Récipients et contenants et fermetures, n.d.a. (autres que rail-route)	614
16 048	.406	4 965	84	Produits finals en papier	616
112	.002	2 820		- Produits finals en plastique	618
5	-	566		- Autres produits finals	620
57 238	1.450	304 862	6 050	Total	995
SECTION VI:					
Transports spéciaux (charge complète):					
5 607	.142	5 197	2 090	Conteneurs vides retournés à l'expéditeur (autres que rail-route)	622
98 847	2.505	112 549	253	Chargements mixtes, n.d.a.	624
273	.006	75 013		- Trafic des maisons d'expédition et des groupements d'expéditeurs	626
60 966	1.545	53 872	50	Piggyback - Remorques (rail-route) des transporteurs publics (plans I et V)(1).	628
212 737	5.391	600 036	106	Piggyback - Conteneurs (rail-route) des transporteurs publics (plans I et V)(1).	630
-	-	-		- Piggyback - Autres remorques (rail-route) (plans III, IV et tarif général)(1).	632
-	-	-		- Piggyback - Autres conteneurs (rail-route) (plans III, IV et tarif général)(1).	634
378 432	9.590	846 669	2 494	Total	996
3 897 130	98.763	5 082 093	156 095	Total général du trafic charge complète	997
SECTION VII:					
Trafic des chargements de détail:					
48 776	1.236	65 119		- Livraisons de marchandises de détail (tarifs grande et petite vitesse)	640
3 945 908	100.000	5 147 210	156 095	Total général, charges complètes et chargements de détail	998

TABLE 6. Revenue Freight Receiving Initial (or Final) Rail Haul in the Province of Quebec, 1980

No.	Commodity	Loaded onto railway cars Chargées sur wagon		Received from United States rail En provenance des Etats-Unis	
		cars - wagons	metric - tonnes - metriques	Destined to Canadian points	Destined to United States points
				A destination du Canada	A destination des Etats-Unis
SECTION I:					
Live animals (C.L.):					
002	Cattle	-	-	-	-
004	Swine	-	-	-	-
006	Horses, mules and donkeys	-	-	1	-
008	Live animals, n.e.s.	1	45	-	-
991	Total	1	45	1	-
SECTION II:					
Food, feed, beverages and tobacco (C.L.):					
010	Meat, fresh or chilled	5	242	-	-
012	Meat, frozen	5	152	107	-
014	Meat and meat preparations, n.e.s.	-	-	43	-
016	Fish and marine animals	46	1 151	-	4 434
018	Butter	19	331	98	-
020	Cheese	60	1 389	31	1 180
022	Dairy produce, n.e.s., eggs and honey	1 475	58 330	57	64
024	Barley	29	1 374	-	-
026	Corn	51	2 357	709	236
028	Oats	-	-	-	23
030	Rice	-	-	25	-
032	Rye	-	-	-	-
034	Wheat	59	3 163	-	-
036	Cereals unmilled, n.e.s.	2	64	-	-
038	Corn meal and flour	-	-	-	-
040	Corn starch	2	73	55	37
042	Malt and malt flour	-	-	-	-
044	Wheat flour	2 057	70 829	-	23
046	Cereals milled, n.e.s.	1 335	44 777	45	23
048	Bakery products	490	13 496	-	-
050	Cereal products	272	8 211	103	107
052	Farinaceous substances and flour, n.e.s., for use as food	7	201	55	247
054	Apples	-	-	-	-
056	Bananas	-	-	-	-
058	Oranges	-	-	48	-
060	Other citrus fruits	-	-	-	-
062	Grapes	-	-	-	-
064	Watermelons	-	-	-	-
066	Cantaloupes and melons, n.e.s.	-	-	-	-
068	Peaches	-	-	-	-
070	Pears	-	-	-	-
072	Fresh or chilled fruits, n.e.s. and berries	-	-	-	19
074	Frozen fruits and berries	-	-	-	58
076	Dried and dehydrated fruits	1	27	144	-
078	Fruit juices and fruit juice concentrates not frozen	3	126	13 754	186
080	Fruit juice concentrates, frozen	-	-	280	-
082	Fruits and fruit preparations, n.e.s.	9	408	514	421
084	Nuts (except oil nuts)	14	386	110	22
086	Sugar beets	-	-	-	-
088	Cabbage	-	-	-	-
090	Celery	2	95	-	-
092	Lettuce	-	-	-	-
094	Onions and shallots	-	-	-	-
096	Potatoes (other than sweet)	3	109	41	-
098	Tomatoes	-	-	-	-
100	Vegetables, n.e.s., fresh or chilled	7	187	-	-
102	Vegetables, frozen	-	-	161	-
104	Vegetables, dried	24	629	-	115
106	Vegetables and preparations, n.e.s.	304	9 598	953	1 193
108	Sugar	899	46 561	1 995	1 527
110	Molasses and syrups	1	59	206	205
112	Sugar preparations (including confectionery), n.e.s.	237	6 702	169	30
114	Coffee	60	1 814	349	-

TABLEAU 6. Marchandises payantes - Transport initial (ou final) par chemin de fer dans la province de Québec, 1980

Total freight traffic (initial haul)	Percentage of grand total	Unloaded from railway cars	Delivered to United States rail	Designation	No
Total du trafic marchandises (transport initial)	Pourcentage du total général	Déchargées du wagon	Remises au réseau des Etats-Unis		
metric - tonnes - métriques					
SECTION I:					
Animaux vivants (charge complète):					
-	-	4 879	-	Bovins	002
-	-	1	-	Porcs	004
1	-	12	-	Chevaux, mulets et ânes	006
45	-	1 032	-	Animaux vivants, n.d.a.	008
46	-	5 924	-	Total	991
SECTION II:					
Denrées alimentaires, aliments pour animaux, boissons et tabacs (charge complète):					
242	-	130 769	-	Viandes fraîches ou réfrigérées	010
259	-	2 553	-	Viandes congelées	012
43	-	1 564	92	Viandes et préparations à base de viandes, n.d.a.	014
5 585	.011	8 978	1 251	Poissons et animaux marins	016
429	-	159	99	Beurre	018
2 600	.005	314	402	Fromages	020
58 451	.118	2 322	664	Produits laitiers, n.d.a., oeufs et miel	022
1 374	.002	78 447	122	Orge	024
3 302	.006	394 148	234 872	Mais	026
23	-	32 370	18 185	Avoine	028
25	-	161	-	Riz	030
-	-	1 147	265	Seigle	032
3 163	.006	670 890	622	Blé	034
64	-	10 447	582	Céréales non moulues, n.d.a.	036
-	-	8 849	2 041	Farine et semoule de maïs	038
165	-	4 963	24 972	Fécule de maïs	040
-	-	35 497	194	Malt et farine de malt	042
70 852	.143	93 453	25 830	Farine de blé	044
44 845	.090	34 884	8 870	Céréales moulues, n.d.a.	046
13 496	.027	455	395	Produits de boulangerie	048
8 421	.017	25 090	16 845	Produits à base de céréales	050
503	.001	14 456	3 458	Substances farineuses et fannes, n.d.a., destinées à l'alimentation	052
-	-	6 551	73	Pommes	054
-	-	-	-	Bananes	056
48	-	48 298	-	Oranges	058
-	-	5 830	-	Autres agrumes	060
-	-	31 770	-	Raisins	062
-	-	-	-	Pastèques	064
-	-	5 093	-	Cantaloupes et melons, n.d.a.	066
-	-	91	-	Pêches	068
-	-	4 642	-	Poires	070
19	-	17 069	-	Fruits frais ou réfrigérés, n.d.a. et baies	072
56	-	4 062	-	Fruits et baies congelés	074
171	-	5 305	142	Fruits séchés et deshydratés	076
14 066	.028	19 369	-	Jus de fruits et concentrés de jus de fruits non congelés	078
280	-	1 897	-	Concentrés de jus de fruits congelés	080
1 343	.002	4 346	141	Fruits et préparations à base de fruits, n.d.a.	082
518	.001	13 909	311	Noix (à l'exclusion des noix oléagineuses)	084
-	-	-	-	Betteraves à sucre	086
-	-	80	-	Choux	088
95	-	11 046	-	Céleri	090
-	-	19 502	-	Laitue	092
-	-	10 414	-	Oignons et échalottes	094
150	-	27 878	1 975	Pommes de terre (sauf les patates douces)	096
-	-	538	-	Tomates	098
187	-	19 283	362	Légumes frais ou réfrigérés, n.d.a.	100
161	-	1 038	16 197	Légumes congelés	102
744	.001	26 469	770	Légumes séchés	104
11 744	.023	127 724	11 963	Légumes et préparations à base de légumes, n.d.a.	106
50 083	.101	87 221	1 750	Sucre	108
470	-	17 182	14 692	Mélasses et sirops	110
6 901	.013	1 419	192	Préparations à base de sucre (y compris les confiseries), n.d.a.	112
2 163	.004	1 107	-	Café	114

TABLE 6. Revenue Freight Receiving Initial (or Final) Rail Haul in the Province of Quebec, 1980

No.	Commodity	Loaded onto railway cars Chargées sur wagon		Received from United States rail En provenance des États-Unis	
				Destined to Canadian points À destination du Canada	Destined to United States points À destination des États-Unis
		cars - wagons	metric - tonnes - métriques		
SECTION II:					
Food, feed, beverages and tobacco (C.L.):					
116	Cocoa and chocolate, tea, spices and vinegar	39	603	106	-
118	Margarine and similar products	26	922	-	-
120	Shortening and lard	52	1 527	-	293
122	Soups and infant and junior foods	2	37	-	-
124	Pre-cooked frozen food preparations	5	94	27	61
126	Food preparations and materials for food preparations, n.e.s.	4,164	129 845	624	2 181
128	Hay, forage and straw	18	640	91	-
130	Wheat bran, shorts and middlings	788	26 396	6 933	3 188
132	Ground cereals and by-products, n.e.s.	20	711	883	398
134	Soyabean oil meal	6	359	1 202	290
136	Oil seed meals (including cake), n.e.s.	124	6 310	742	1 552
138	Feeds of vegetable origin, n.e.s.	23	665	42 552	1 214
140	Feeds of animal origin	97	3 884	747	865
142	Primary or concentrated feeds	-	-	-	-
144	Secondary or complete animal feeds, n.e.s.	468	22 105	953	164 851
146	Non-alcoholic beverages	58	1 657	-	-
148	Ale, beer, stout and porter	176	4 557	1 075	138
150	Wines and fermented alcoholic beverages, n.e.s.	219	4 138	266	299
152	Distilled alcoholic beverages	476	15 266	149	-
154	Cigarettes	1,114	20 612	-	-
156	Tobacco, unmanufactured	1	15	-	-
158	Tobacco, manufactured, n.e.s.	-	-	-	-
992	Total	15,354	513 167	76 400	185 483
SECTION III:					
Crude materials, inedible (C.L.):					
160	Raw hides and skins (including fur skins)	3	81	-	-
162	Primary tankage	21	860	571	1 295
164	Crude animal products, inedible, n.e.s. (excluding fibres)	12	452	2 057	-
166	Seeds for sowing, n.e.s.	5	81	27	40
168	Flaxseed	-	-	-	-
170	Rapeseed	2	54	-	-
172	Soyabeans	-	-	-	-
174	Oil seeds, oil nuts and oil kernels, n.e.s.	34	992	5 115	-
176	Rubber and allied gums, natural	-	-	109	-
178	Peatmoss and mosses, n.e.s.	205	6 841	-	-
180	Other crude vegetable materials, inedible, n.e.s.	1	18	45	-
182	Logs and bolts of wood	1,937	121 588	73	-
184	Fence posts, pitprops and piling of wood	1	14	-	-
186	Round timber, n.e.s.	92	3 788	265	-
188	Pulpwood logs	3,633	221 694	21	738
190	Pulpwood chips	39,393	1 813 286	-	-
192	Christmas trees	14	201	-	-
194	Other crude wood materials, n.e.s.	1	68	-	-
196	Silk, wool and animal hair	-	-	-	-
198	Cotton	20	639	76	-
200	Vegetable and man-made textile fibres (excluding cotton)	36	855	2 175	297
202	Bauxite ore and alumina	35,739	2 667 239	1 172	73
204	Copper Ores and concentrates	2,537	165 071	54	-
206	Copper matte and precipitates	-	-	-	-
208	Iron ore and concentrates	284,554	25 711 793	13 591	-
210	Lead ore and concentrates	95	5 991	4 065	-
212	Manganese ore	-	-	788	-
214	Nickel-copper ores and concentrates	-	-	-	-
216	Nickel ore and concentrates	-	-	-	-
218	Matte, nickel, copper-nickel or nickel-iron chromium alloy	-	-	-	-
220	Tungsten ore and concentrates	-	-	-	-

TABLEAU 6. Marchandises payantes – Transport initial (ou final) par chemin de fer dans la province de Québec, 1980

Total freight traffic (initial haul)	Percentage of grand total	Unloaded from railway cars	Delivered to United States rail		
Total du trafic marchandises (transport initial)	Pourcentage du total general	Déchargées du wagon	Remises au réseau des Etats-Unis	Désignation	No
metric - tonnes - métriques					
SECTION II:					
Denrées alimentaires, aliments pour animaux, boissons et tabacs (charge complète):					
709	.001	194	-	Cacao et chocolat, thé, épices et vinaigre	116
922	.001	932	-	Margarine et produits similaires	118
1 820	.003	7 674	-	Graisse préparée et saindoux	120
37	-	-	-	Soupes et aliments pour bébés et jeunes enfants	122
182	-	974	1 216	Préparations alimentaires congelées précuites	124
132 650	.268	45 277	5 946	Préparations alimentaires et ingrédients pour préparations alimentaires, n.d.a.	126
731	.001	155	-	Foin, fourrage et paille	128
36 517	.073	81 010	62 093	Son d'orge, remoulages	130
1 992	.004	327 349	26 264	Céréales moulues et dérivés, n.d.a.	132
1 851	.003	253 136	54 126	Tourteaux de soja	134
8 604	.017	164 140	6 492	Farines de graines oléagineuses (y compris les tourteaux), n.d.a.	136
44 431	.089	92 762	55 505	Aliments d'origine végétale pour animaux, n.d.a.	138
5 496	.011	8 129	837	Aliments d'origine animale pour animaux	140
-	-	869	341	Aliments concentrés pour animaux	142
187 909	.380	37 931	176 930	Aliments complets pour animaux, n.d.a.	144
1 657	.003	78	-	Boissons non alcooliques	146
5 770	.011	4 513	2 892	Ale, bière, stout et porter	148
4 703	.009	2 656	13 793	Vins et boissons alcooliques fermentées, n.d.a.	150
15 415	.031	2 465	8 725	Boissons alcooliques distillées	152
20 612	.041	1 766	-	Cigarettes	154
15	-	8	-	Tabacs bruts	156
-	-	19	-	Tabacs fabriqués, n.d.a.	158
775 050	1.567	3 103 020	803 490	Total	992
SECTION III:					
Matières brutes, non comestibles (charge complète):					
81	-	7 577	2 771	Cuir et peaux bruts (y compris les pelleteries)	160
2 726	.005	3 857	3 514	Déchets d'abattoir non conditionnés	162
2 509	.005	1 033	-	Produits bruts d'origine animale, non comestibles, n.d.a. (sauf les fibres)	164
148	-	9 483	716	Semences, n.d.a.	166
-	-	8 713	-	Lin	168
54	-	1 891	-	Colza	170
-	-	37	-	Soja	172
6 107	.012	37 786	192	Graines oléagineuses, noix oléagineuses et amandes oléagineuses, n.d.a.	174
109	-	20 473	125	Caoutchouc et gommes analogues	176
6 841	.013	81	3 732	Tourbe et autres mousses, n.d.a.	178
63	-	1 254	630	Autres matières brutes d'origine végétale, non comestibles, n.d.a.	180
121 661	.246	125 764	5 471	Billes et billots de bois	182
14	-	-	84	Piquets de clôture, étais de mine et pilots en bois	184
4 053	.008	22 098	2 857	Bois en grume, n.d.a.	186
222 453	.450	134 649	93 482	Billes de bois à pâte	188
1 813 286	3.668	1 800 143	68	Copeaux de bois à pâte	190
201	-	-	1 227	Arbres de Noël	192
68	-	427	139	Autres matières de bois brutes, n.d.a.	194
-	-	27	15	Soie, laine et poil d'origine animale	196
715	.001	50 610	1 216	Coton	198
3 327	.006	5 461	2 390	Fibres textiles végétales et chimiques (sauf le coton)	200
2 668 484	5.398	2 836 009	23 970	Minerais de bauxite et alumine	202
165 125	.334	754 753	-	Minerais et concentrés de cuivre	204
-	-	-	-	Mattes et précipités de cuivre	206
25 725 384	52.039	46 921 520	-	Minerais et concentrés de fer	208
10 056	.020	3 414	-	Minerais et concentrés de plomb	210
788	.001	695	-	Minerais de manganèse	212
-	-	-	-	Minerais et concentrés de nickel-cuivre	214
-	-	17	-	Minerais et concentrés de nickel	216
-	-	69 226	-	Mattes et alliages de nickel, cuivre-nickel et nickel-chrome-fer	218
-	-	-	-	Minerais et concentrés de tungstène	220

TABLE 6. Revenue Freight Receiving Initial (or Final) Rail Haul in the Province of Quebec, 1980

No.	Commodity	Loaded onto railway cars Chargées sur wagon		Received from United States rail En provenance des Etats-Unis		
		cars	- wagons	metric	- tonnes	- métriques
SECTION III:						
Crude materials, inedible (C.L.):						
222	Zinc ore and concentrates	2,135		138 261	28 389	-
224	Lead and zinc ores and concentrates	-		-	-	-
226	Metallic ores and concentrates, n.e.s.	94		5 609	5 241	-
228	Iron and steel scrap	5,330		233 511	47 215	1 331
230	Non-ferrous metal scrap (including precious metal scrap)	369		14 528	4 338	745
232	Slags, drosses and other by-products, n.e.s.	116		5 314	1 762	-
236	Anthracite coal	2		122	33 336	1 069
238	Bituminous coal	2		45	29 859	-
240	Lignite coal	-		-	-	-
242	Coal, n.e.s.	74		2 165	-	41
244	Crude mineral oils (petroleum)	1		61	121	-
246	Natural gas and other crude bituminous substances	17		1 211	-	-
248	Asbestos, unmanufactured, crude and fibre	7,477		359 675	1 946	9 153
250	Clay	1,408		115 951	117 369	7 334
252	Other crude refractory materials	-		-	54	-
254	Natural abrasives	-		-	73	-
256	Sand, industrial	4,494		181 208	13 387	11 591
258	Sand, n.e.s.	10		355	54	165
260	Gravel	1		45	8 873	-
262	Building stone, rough	8		275	-	782
264	Silica or silex, n.e.s.	-		-	18	-
266	Agricultural limestone	437		29 696	2 006	-
268	Limestone, furnace or foundry, and fluxing stone	1,425		117 654	-	35
270	Limestone, crushed or broken, n.e.s.	2		113	34 386	1 547
272	Stone, n.e.s. (including stone refuse)	97		5 637	8 606	13 581
274	Barytes, natural	-		-	-	-
276	Gypsum	-		-	-	-
278	Pyrites, iron (except roasted)	450		31 871	-	-
280	Nepheline syenite	-		-	-	-
282	Phosphate rock	39		1 568	47 931	184
284	Common salt, rock or bulk	8		321	91	-
286	Common salt, n.e.s.	229		8 122	277	278
288	Liquid sulphur	20		574	-	-
290	Sulphur, n.e.s.	-		-	26	-
292	Non-metallic minerals, crude, n.e.s.	209		10 540	11 037	34 808
294	Textile rags and waste, n.e.s.	267		9 662	8 001	329
296	Paper waste	706		23 720	45 626	6 677
298	Slag (excluding basic) and ashes, waste	-		-	7 407	-
300	Wood waste, n.e.s.	5,883		269 124	139	636
304	Waste materials, n.e.s.	290		12 698	1 854	2 040
993	Total	399,935		32 301 233	489 604	94 762
SECTION IV:						
Fabricated materials, inedible (C.L.):						
306	Leather and dressed furs and rubber fabricated materials	45		1 686	-	-
308	Lumber	9,586		482 971	3 761	3 793
310	Flooring	72		2 793	-	27
312	Railway ties	67		1 966	2 473	-
314	Shingles and shakes of wood	-		-	-	-
316	Sawmill products, n.e.s.	18		699	-	-
318	Veneer	444		16 859	387	4 657
320	Plywood	296		10 602	138	2 264
322	Wood building boards, n.e.s.	655		19 601	981	873
324	Millwork (woodwork)	36		623	21	-
326	Cooperage stock and box, crate and package shoo	7		114	-	1 888
328	Other wood fabricated materials, n.e.s.	273		7 346	799	2 806
330	Wood pulp	15,134		817 433	24 170	66 559
332	Pulp, n.e.s.	5		177	1 077	-
334	Newsprint paper	40,329		2 354 144	143	36
336	Groundwood printing and specialty paper	7,053		368 974	115 699	668 052
338	Book paper	-		-	-	-
340	Fine paper, tissue paper and sanitary paper	740		18 932	1 557	22 622
342	Wrapping paper	802		30 483	2 333	7 670

TABLEAU 6. Marchandises payantes - Transport initial (ou final) par chemin de fer dans la province de Québec, 1980

Total freight traffic (initial haul)	Percentage of grand total	Unloaded from railway cars	Delivered to United States rail	Designation	No
Total du trafic marchandises (transport initial)	Pourcentage du total général	Déchargées du wagon	Remises au réseau des Etats-Unis		
metric - tonnes - métriques					
SECTION III:					
Matières brutes, non comestibles (charge complète):					
166 650	.337	541 491	7 187	Minerais et concentrés de zinc	222
-	-	741	-	Minerais et concentrés de plomb et de zinc	224
10 850	.021	7 852	251	Minerais et concentrés métalliques, n.d.a.	226
282 057	.570	696 799	9 926	Ferraille de fer de d'acier	228
18 611	.039	39 583	4 888	Déchets de métaux non ferreux (y compris les déchets de métaux précieux)	230
7 076	.014	6 596	699	Cendres, scories et autres résidus, n.d.a.	232
34 527	.069	10 126	1 322	Anthracite	236
29 904	.060	290 770	-	Houille grasse	238
-	-	-	-	Lignite	240
2 206	.004	2 516	41	Houille, n.d.a.	242
182	-	391	32	Huiles minérales brutes (de pétrole)	244
1 211	.002	866	-	Gaz naturel et autres substances bitumineuses brutes	246
370 774	.750	64 432	87 175	Amiante non ouvré, brut ou en fibres	248
240 654	.486	134 887	5 060	Argile	250
54	-	556	27	Autres matières réfractaires brutes	252
73	-	9 217	3 119	Abrasifs naturels	254
206 186	.417	270 848	4 424	Sable, d'usage industriel	256
574	.001	1 436	-	Sable, n.d.a.	258
8 918	.018	9 107	-	Gravier	260
1 057	.002	91	3 150	Pierres de construction brutes	262
18	-	5 397	394	Silice ou silice, n.d.a.	264
31 702	.064	31 739	909	Pierres calcaires, d'usage agricole	266
117 689	.238	113 201	-	Pierres calcaires (usage industriel) et castines	268
36 046	.072	3 414	52	Pierres calcaires concassées, n.d.a.	270
27 824	.056	6 564	365	Pierres, n.d.a. (y compris les débris de pierres)	272
-	-	1 074	-	Barytine	274
-	-	18 229	-	Gypse	276
31 871	.064	91	-	Pyrites de fer (sauf frittées)	278
-	-	63 302	1 853	Syenite néphélinique	280
49 683	.100	54 619	271	Roche phosphatée	282
412	-	620 185	2 727	Sel gemme de saline	284
8 677	.017	37 026	2 000	Sel commun, n.d.a.	286
574	.001	109 844	25 233	Soufre liquide	288
26	-	16 270	-	Soufre, n.d.a.	290
56 385	.114	25 227	26 026	Minéraux non métalliques bruts, n.d.a.	292
17 992	.036	11 845	2 711	Chiffons et déchets de textile, n.d.a.	294
76 023	.153	63 644	25 897	Déchets de papier	296
7 407	.014	24 508	114	Scories (sauf basiques) et cendres, déchets	298
269 899	.545	263 451	1 880	Déchets de bois, n.d.a.	300
16 592	.033	33 809	19 144	Autres déchets, n.d.a.	304
32 885 599	66.524	56 410 698	379 465	Total	993
SECTION IV:					
Demi-produits, non comestibles (charge complète):					
1 686	.003	257	-	Cuir, fourrures apprêtées et demi-produits en caoutchouc	306
490 525	.992	287 946	123 016	Bois de construction	308
2 820	.005	398	-	Couvertures de sol	310
4 439	.008	47 432	88	Traverses de chemin de fer	312
-	-	412	2 276	Bardeaux et bardeaux fendus	314
699	.001	18	226	Sciages	316
21 903	.044	11 320	4 659	Placages	318
13 004	.026	143 762	37 365	Contre-plaques	320
21 455	.043	72 365	29 455	Planches de bois de construction, n.d.a.	322
644	.001	2 453	8 709	Bois de menuiserie	324
2 002	.004	180	27	Ouvrages de tonnellerie, caisses et bois de layetier	326
10 951	.022	3 472	942	Autre demi-produits en bois, n.d.a.	328
908 182	1.837	651 487	905 719	Pâte de bois	330
1 254	.002	3 799	573	Pâte, n.d.a.	332
2 354 323	4.762	195 768	1 498 620	Papier journal	334
1 152 725	2.331	48 836	251 373	Papier mécanique et papier spécial	336
-	-	18	-	Papiers d'édition	338
43 111	.087	1 069	5 481	Papiers fins, papier de soie et papier hygiénique	340
40 496	.081	42 008	28 751	Papier d'emballage	342

TABLE 6. Revenue Freight Receiving Initial (or Final) Rail Haul in the Province of Quebec, 1980

No.	Commodity	Loaded onto railway cars Chargées sur wagon		Received from United States rail En provenance des Etats-Unis	
		cars - wagons	metric - tonnes - métriques	Destined to Canadian points	Destined to United States points
				A destination du Canada	A destination des Etats-Unis
SECTION IV:					
Fabricated materials, inedible (C.L.):					
344	Paperboard, n.e.s.	13,190	565 833	21 543	34 389
346	Building paper	1,876	79 605	3 499	-
348	Building board, n.e.s.	1,426	43 429	5 943	5 035
350	Paper, n.e.s.	72	3 282	-	884
352	Batts, batting, wadding and felt	22	871	1 707	28
354	Cordage, twine and rope	25	299	45	-
356	Cotton broad-woven fabrics	-	-	667	44
358	Jute broad-woven fabrics	78	2 520	-	18
360	Textile fabricated materials, n.e.s.	23	550	993	722
362	Animal oils and fats (excluding marine)	1	45	-	-
364	Fish and marine animal oils	2	47	68	345
366	Cottonseed oil and linseed oil	-	-	68	-
368	Soyabean oil	1	69	138	-
370	Vegetable oils and fats, n.e.s.	6	275	125	70
372	Chemically modified oils, fats and waxes and their derivatives	14	569	321	640
374	Turpentine, rosin and rosin oils, spirits and acids	38	1 554	768	156
376	Gum, wood and vegetable extracts	416	20 296	535	-
378	Carbon blacks	80	2 042	-	69
380	Chemical elements	3,623	234 403	23	77
382	Sulphuric acid	3,487	259 102	-	-
384	Inorganic acids and oxygen compounds of non-metals or metalloids, n.e.s.	785	46 614	-	-
386	Sodium hydroxide	-	-	-	-
388	Inorganic bases and metallic oxides, hydroxides and peroxides, n.e.s.	3,169	228 127	1 968	53
390	Sodium sulphate	8	524	46	-
392	Sodium carbonate	1,702	130 439	434	-
394	Metallic salts and peroxy-salts of inorganic acids, n.e.s.	1,487	111 912	4 024	884
396	Calcium carbide	353	15 613	29	-
398	Inorganic chemicals, other, n.e.s.	1	45	41	-
400	Hydrocarbons and their derivatives	1,120	56 572	649	-
402	Alcohols and their derivatives	1,042	67 529	365	-
404	Phenols, ethers, aldehydes, ketones and their derivatives	786	46 621	487	-
406	Organic acids, their anhydrides, halides, peroxides, paracids and derivatives.	30	1 132	432	-
408	Nitrogen, function compounds	55	3 692	66	-
410	Organic chemicals, n.e.s.	1,617	75 222	273	-
412	Explosives, fuses and caps	854	33 192	-	-
414	Ammonium phosphates	91	5 610	1 015	-
416	Muriate of potassium (potash)	-	-	89	-
418	Fertilizers and fertilizer materials, n.e.s.	386	22 481	4 541	4 016
420	Agricultural chemicals, formulated	1	45	340	98
422	Adhesives	88	3 266	36	-
424	Synthetic rubber	6	194	515	-
426	Plastic materials, not shaped and basic shapes and forms	2,520	123 745	21 565	95
428	Pigments, lakes and toners	293	11 959	31	78
430	Paints and related products	81	2 822	236	54
432	Chemical specialties, industrial, n.e.s.	1,258	47 257	5 939	127
434	Gasoline	3,733	185 184	-	-
436	Aviation turbine fuel	247	13 039	-	-
438	Diesel fuel	14,251	823 622	-	1
440	Kerosene	-	-	-	-
442	Fuel oil, n.e.s.	11,525	602 187	449	1 335
444	Lubricating oils and greases	1,991	100 830	5 113	-
446	Petroleum coke	347	19 959	66	-
448	Coke, n.e.s.	4,890	286 393	563	-
450	Refined and manufactured gases, fuel type (L.P.G.)	1,434	70 536	1 668	1 482
452	Asphalts and road oils	2,718	165 249	184	-
454	Other petroleum and coal products	1,996	111 640	5 496	41
456	Ferro-alloys	850	50 126	333	-
458	Pig iron	513	38 689	-	-
460	Ingots, blooms, billets and slabs, iron and steel	2,202	116 604	57	193
461	Primary iron and steel, n.e.s.	516	27 861	18	-
462	Castings and forgings, iron or steel	490	16 813	326	86
464	Bars and rods, steel	3,164	161 091	246	-
466	Plates, steel, fabricated	97	4 668	4 433	685
468	Sheet and strip, steel	637	31 468	137	-
470	Structural shapes and sheet piling, iron or steel	402	18 420	3 906	345

TABLEAU 6. Marchandises payantes – Transport initial (ou final) par chemin de fer dans la province de Québec, 1980

Total freight traffic (initial haul)	Percentage of grand total	Unloaded from railway cars	Delivered to United States rail	Designation	No
Total du trafic marchandises (transport initial)	Pourcentage du total général	Déchargées du wagon	Remises au réseau des Etats-Unis		
metric - tonnes - métriques					
SECTION IV:					
Demi-produits, non comestibles (charge complète):					
621 765	1.257	280 502	48 060	Carton, n.d.a.	344
83 104	.168	6 150	5 061	Papier de construction	346
54 407	.110	6 547	25 800	Panneaux de construction, n.d.a.	348
4 166	.008	-	662	Papiers, n.d.a.	350
2 606	.005	17 230	-	Quate et bourre en masse ou en feuilles et feutre	352
344	-	945	-	Cordages, ficelles et cordes	354
711	.001	660	21	Tissus larges de coton	356
2 538	.005	308	-	Tissus larges de jute	358
2 265	.004	1 238	286	Demi-produits en matières textile, n.d.a.	360
45	-	5 083	219	Huiles et corps gras d'origine animale (sauf marins)	362
460	-	136	452	Huiles de poissons et d'animaux marins	364
68	-	2 841	85	Huile de coton et huile de lin	366
207	-	18 269	1 320	Huile de soja	368
470	-	64 218	792	Huiles et corps gras d'origine végétale, n.d.a.	370
1 530	.003	1 262	-	Huiles, corps gras et cires modifiés chimiquement et leurs dérivés	372
2 478	.005	5 178	1 235	Térébenthine, colophane et huiles, essences et acides de colophane	374
20 831	.042	4 995	10 965	Extraits de gomme, de bois et de végétaux	376
2 111	.004	23 395	2 010	Noirs de carbone	378
234 503	.474	115 696	71 325	Éléments chimiques	380
259 102	.524	221 921	581	Acide sulfurique	382
46 614	.094	36 508	32 853	Acides inorganiques et composés d'oxygène de produits non métalliques ou de métalloïdes, n.d.a.	384
-	-	162	-	Hydroxyde de sodium	386
230 148	.465	190 051	77 031	Bases inorganiques et oxydes, hydroxydes et peroxydes métalliques, n.d.a.	388
570	.001	62 663	23 369	Sulfate de sodium	390
130 873	.264	250 095	36	Carbonate de sodium	392
116 820	.236	128 358	44 948	Sels et persels métalliques d'acides inorganiques, n.d.a.	394
15 642	.031	7 397	854	Carbure de calcium	396
86	-	1 889	68	Autres produits chimiques inorganiques, n.d.a.	398
57 221	.115	143 283	3 793	Hydrocarbures et leurs dérivés	400
67 894	.137	50 244	44 068	Alcools et leurs dérivés	402
47 108	.095	31 262	-	Phénols, éthers, aldéhydes, cétones et leurs dérivés	404
1 564	.003	9 741	393	Acides organiques et leurs anhydrides, halides, peroxydes, peracides et leurs dérivés	406
3 758	.007	2 257	272	Composés de fonction azote	408
75 495	.152	697	18	Produits chimiques organiques, n.d.a.	410
33 192	.067	17 732	-	Explosifs, mèches et amorces	412
6 625	.013	33 375	91	Phosphates d'ammonium	414
89	-	51 908	29 049	Chlorure (muriate) de potassium	416
31 038	.062	107 633	26 340	Engrais et matières fertilisantes, n.d.a.	418
483	-	535	45	Produits chimiques agricoles, formulés	420
3 302	.006	2 992	231	Adhésifs	422
709	.001	12 233	2 177	Caoutchouc synthétique	424
145 405	.294	106 079	62 883	Matières plastiques non façonnées, et profilés et formes de base	426
12 068	.024	258	1 041	Pigments, laques colorantes et tonifiants	428
3 112	.006	856	165	Peintures et produits connexes	430
53 323	.107	261 621	756	Produits chimiques industriels, n.d.a.	432
185 184	.374	193 703	-	Essence	434
13 039	.026	1 118	-	Carbureacteurs	436
823 623	1.666	685 467	1	Carburant diesel	438
-	-	-	-	Kérosène	440
603 971	1.221	296 649	1 402	Mazout, n.d.a.	442
105 943	.214	71 696	121	Huiles et grasses lubrifiantes	444
20 025	.040	31 995	-	Coke de pétrole	446
286 956	.580	340 348	-	Coke, n.d.a.	448
73 686	.149	218 068	123 689	Gaz raffinés et manufacturés, combustibles (GPL)	450
165 433	.334	462	714	Asphalte et huiles pour les routes	452
117 177	.237	90 749	6 147	Autres dérivés du pétrole et de la houille	454
50 459	.102	1 935	4 266	Ferro-alliages	456
38 689	.078	4 213	16 605	Fonte en gueuses	458
116 854	.236	34 118	1 580	Lingots, blooms, billettes et brames de fer et d'acier	460
27 879	.056	957	16 089	Fer et acier de formes primaires, n.d.a.	461
17 225	.034	12 282	1 970	Moulages et forgeages de fer ou d'acier	462
161 337	.326	193 398	36 709	Barres et tiges d'acier	464
9 786	.019	148 079	2 300	Tôles d'acier travaillé	466
31 605	.063	150 205	1 951	Feuilles et feuillards d'acier	468
22 671	.045	87 220	789	Profilés de charpente et palplanches de fer ou d'acier	470

TABLE 6. Revenue Freight Receiving Initial (or Final) Rail Haul in the Province of Quebec, 1980

No.	Commodity	Loaded onto railway cars Chargées sur wagon		Received from United States rail En provenance des États-Unis	
				Destined to Canadian points À destination du Canada	Destined to United States points A destination des États-Unis
		cars - wagons		metric - tonnes - métriques	
SECTION IV:					
Fabricated materials, inedible (C.L.):					
472	Rails and railway track materials	82	3 744	8 912	320
474	Pipes and tubes, iron and steel	802	38 427	309	-
476	Wire, iron or steel	358	8 870	36	-
478	Aluminum paste, powder, pigs, ingots and shot	2,129	127 224	-	-
480	Aluminum and aluminum alloy fabricated material, n.e.s.	2,224	117 851	458	-
482	Copper and alloys in primary forms	5,736	298 712	-	-
484	Copper and alloys, n.e.s.	599	25 688	-	55
486	Lead and alloys	5	122	-	-
488	Nickel and alloys	16	196	-	-
490	Tin and alloys	-	-	-	-
492	Zinc and alloys	1,583	86 361	-	-
494	Other non-ferrous base metals and alloys	218	11 044	119	-
496	Tanks	126	3 490	177	-
498	Bolts, nuts, nails, screws and basic hardware	160	5 060	116	-
500	Metal fabricated basic products, n.e.s.	550	16 498	969	247
502	Natural stone basic products, chiefly structural	24	439	12 427	102
504	Bricks and tiles, clay	163	3 679	989	109
506	Fire brick and similar shapes	667	29 785	3 963	-
508	Dolomite and magnesite, calcined	-	1	3 316	8
510	Refractories, n.e.s.	204	7 865	1 037	28
512	Glass basic products	54	749	1 895	-
514	Asbestos and asbestos-cement basic products	505	20 347	1 719	36
516	Portland cement, standard	6,182	491 854	3 943	-
518	Concrete pipe	238	11 852	-	-
520	Cement and concrete basic products, n.e.s.	359	25 205	256	383
522	Plaster	1	45	54	-
524	Gypsum wallboard and sheathing	225	10 457	36	-
526	Gypsum basic products, n.e.s.	-	-	163	-
528	Lime, hydrated and quick	1,045	67 064	27	-
530	Non-metallic mineral basic products, n.e.s.	1,287	60 746	1 288	212
532	Bituminous pressed or molded fabricated materials	-	-	-	-
534	Miscellaneous fabricated materials	676	19 034	107	41
994	Total	195,896	10 721 530	298 413	834 828
SECTION V:					
End products, inedible (C.L.):					
536	Power boilers	95	3 433	1 357	183
538	Engines and turbines, general purpose	186	4 706	415	130
539	Electric generators and motors	81	2 539	181	19
540	General purpose industrial machinery, n.e.s.	1,611	37 358	678	89
542	Conveying, elevating and materials handling equipment	210	4 434	714	551
544	Construction and maintenance machinery and equipment	116	3 492	36	-
546	Special industry machinery, n.e.s.	257	7 114	152	258
548	Agricultural machinery and equipment	44	1 085	579	22
550	Tractors	223	4 536	19	-
552	Railway rolling stock	994	43 837	37 897	1 430
554	Passenger automobiles and chassis	3,992	99 151	32 882	-
556	Motor vehicle engines, accessories, parts and assemblies	1,206	25 333	6 742	1 455
558	Road motor vehicles, n.e.s.	2,197	21 852	1 856	-
560	Ships and boats, aircraft and miscellaneous vehicles, n.e.s. (including parts and accessories)	1,939	34 131	-	33
582	Rubber tires and tubes	894	22 247	1 665	752
564	Communication and related equipment	40	513	54	-
566	Heating equipment	76	2 279	34	-
568	Air-conditioning and refrigeration equipment	631	7 192	14	-
570	Plumbing equipment and fittings	21	223	-	-
572	Electric lighting, distribution and control equipment, n.e.s.	74	4 781	570	-
574	Furniture and fixtures	2,340	37 705	6 152	16 789
576	Electric appliances and accessories	1,639	47 779	243	254
577	Other equipment	129	2 191	222	-

TABLEAU 6. Marchandises payantes - Transport initial (ou final) par chemin de fer dans la province de Québec, 1980

Total freight traffic (initial haul)	Percentage of grand total	Unloaded from railway cars	Delivered to United States rail		
Total du trafic marchandises (transport initial)	Pourcentage du total général	Déchargées du wagon	Remises au réseau des Etats-Unis	Désignation	No
metric - tonnes - métriques					
SECTION IV:					
Demi-produits, non comestibles (charge complète):					
12 976	.026	17 216	4 451	Rails et matériel de voie ferrée	472
36 736	.078	61 963	2 399	Tuyaux et tubes de fer et d'acier	474
8 906	.018	2 774	142	Fils de fer ou d'acier	476
127 224	.257	69 761	-	Pâte, poudre, gueuses, lingots et grenaille d'aluminium	478
118 309	.239	8 514	484 430	Demi-produits à base d'aluminium et d'alliages d'aluminium, n.d.a.	480
298 712	.604	289 018	21 487	Cuivre et alliages de cuivre formes primaires	482
25 743	.052	7 248	23 933	Cuivre et alliages de cuivre, n.d.a.	484
122	-	7 280	4 039	Plomb et alliages	486
196	-	1 047	541	Nickel et alliages	488
-	-	-	-	Etain et alliages	490
88 361	.174	27 931	22 385	Zinc et alliages	492
11 163	.022	2 498	4 103	Autres alliages et métaux communs non ferreux	494
3 667	.007	1 136	336	Réservoirs	496
5 176	.010	4 743	615	Boulons, écrous, clous, vis et autres articles de base de quincaillerie	498
17 714	.035	14 966	141	Demi-produits de base en métal, n.d.a.	500
12 968	.026	85 361	87	Produits de base en pierre naturelle, surtout de construction	502
4 777	.009	4 191	773	Briques et tuiles d'argile	504
33 748	.068	20 373	304	Briques réfractaires et formes similaires	506
3 325	.006	26 089	84	Dolomite et magnésite calcinées	508
8 930	.018	5 680	1 951	Matière réfractaire, n.d.a.	510
2 644	.005	9 024	-	Produits de base en verre	512
22 102	.044	3 854	35 529	Produits de base en amiante et en fibrociment	514
495 797	1.002	222 129	93 076	Ciment Portland ordinaire	516
11 852	.023	390	82	Tuyaux en béton	518
25 844	.052	10 084	629	Produits de base en ciment et en béton, n.d.a.	520
99	-	4 349	565	Plâtre	522
10 493	.021	36	-	Panneaux et revêtements de gypse	524
163	-	713	-	Produits de base en gypse, n.d.a.	526
67 091	.135	16 080	2 108	Chaux hydratée et vive	528
62 246	.125	32 796	27 663	Produits minéraux non métalliques de base, n.d.a.	530
-	-	-	-	Demi-produits bitumineux pressés ou moulés	532
19 182	.038	5 047	168	Demi-produits divers	534
11 854 771	23.981	7 324 264	4 362 955	Total	994
SECTION V:					
Produits finis, non comestibles (charge complète):					
4 973	.010	3 033	251	Chaudières mécaniques	536
5 251	.010	3 319	171	Moteurs et turbines d'usage général	538
2 739	.005	2 619	68	Génératrices et moteurs électriques	539
38 125	.077	10 353	1 272	Machines industrielles d'usage général, n.d.a.	540
5 699	.011	4 602	1 793	Convoyeurs et appareils de levage et de manutention	542
3 528	.007	5 548	165	Machines et matériel de construction et d'entretien	544
7 524	.015	16 429	1 057	Machines industrielles spéciales, n.d.a.	546
1 686	.003	12 061	626	Machines et matériel agricoles	548
4 555	.009	12 208	25	Tracteurs	550
83 164	.168	14 488	5 095	Matériel ferroviaire roulant	552
132 033	.267	215 053	2 243	Voitures particulières et châssis	554
33 530	.067	237 766	4 508	Moteurs, accessoires, pièces et assemblages de véhicules automobiles	556
23 708	.047	89 963	14 278	Véhicules automobiles routiers, n.d.a.	558
34 164	.069	25 159	3	Navires et bateaux, aéronefs et véhicules divers, n.d.a. (y compris les pièces et accessoires)	560
24 664	.049	14 350	736	Pneus et chambres à air en caoutchouc	562
567	.001	158	-	Matériel de communications et matériel connexe	564
2 313	.004	9 081	40	Matériel de chauffage	566
7 206	.014	8 996	815	Matériel de climatisation et de réfrigération	568
223	-	5 950	-	Matériel de plomberie et garnitures	570
5 351	.010	8 335	663	Matériel électrique d'éclairage, de distribution et de commande, n.d.a.	572
60 646	.122	7 814	9 475	Meubles et accessoires	574
48 276	.097	9 187	116	Appareils et accessoires électriques	578
2 413	.004	3 951	318	Autre matériel	577

TABLE 6. Revenue Freight Receiving Initial (or Final) Rail Haul in the Province of Quebec, 1980

No	Commodity	Loaded onto railway cars Chargées sur wagon		Received from United States rail En provenance des Etats-Unis	
				Destined to Canadian points A destination du Canada	Destined to United States points A destination des Etats-Unis
		cars - wagons		metric - tonnes - métriques	
SECTION V:					
End products, inedible (C.L.):					
578	Facial tissues and paper handkerchiefs	397	6 985	560	6 079
579	Apparel and accessories, n.e.s.	24	645	-	-
580	Toiletries, cleaning preparations and household chemical specialties	144	3 987	7 965	390
582	Paper napkins, towels and toilet paper	831	20 393	5 078	23 081
584	Tableware, paper	334	10 479	2 621	22 188
586	Kitchen utensils, cutlery and tableware, n.e.s. (excluding silverware)	43	675	110	-
588	Household and personal equipment, n.e.s.	3,436	86 592	2 262	4 045
590	Medicinal and pharmaceutical products and supplies (including ophthalmic goods and orthopaedic appliances)	448	12 032	-	503
592	Printed matter	212	3 715	26	1 527
594	Stationers' supplies, photographic goods, musical instruments and recreational supplies	72	1 167	788	14 365
596	Firearms, weapons and ammunition	247	11 579	-	-
598	Prefabricated buildings and structures	24	541	38	-
600	Miscellaneous products, n.e.s.	411	2 464	77	53
602	Metal containers	529	9 536	1 135	112
604	Glass containers	450	7 165	7	-
606	Bags, paper	133	4 241	510	867
608	Other paper containers	101	2 330	1 631	14 532
610	Wooden containers	57	1 811	77	57
612	Shipping and distribution containers and closures, n.e.s. (not C.O.F.C.)	544	11 020	402	25
614	Containers and closures, n.e.s. (not C.O.F.C.)	1	45	-	-
616	Paper end products	176	3 684	4 640	39
618	Plastic end products	128	3 789	470	45
620	Remaining end products	97	2 182	1 145	-
995	Total	27,834	624 952	121 999	109 870
SECTION VI:					
Special types of traffic (C.L.):					
622	Shipping containers returned empty (not C.O.F.C.)	1,094	19 295	12 789	859
624	Mixed carload freight, n.e.s.	13,992	391 846	58 241	1 713
626	Freight forwarded and shipper association traffic	23,424	362 893	3 678	-
628	Piggyback (T.O.F.C.) - Motor common carrier trailers (Plans I and V).(1)	14,503	306 192	450	694
630	Piggyback (C.O.F.C.) - Motor common carrier containers (Plans I and V).(1)	44,412	1 788 223	1 698	-
632	Piggyback (T.O.F.C.) - Other trailers (Plans III, IV and open tariff).(1)	-	-	-	-
634	Piggyback (C.O.F.C.) - Other containers (Plans III, IV and open tariff).(1)	-	-	-	-
996	Total	97,425	2 868 448	76 853	3 264
997	Grand total, carload traffic	736,445	47 029 379	1 063 277	1 228 205
SECTION VII:					
Non-carload freight:					
640	Non-carload shipments (L.C.L., express, etc.)	...	112 956	31	42
998	Grand total, carload and non-carload traffic	...	47 142 336	1 063 304	1 228 244

TABLEAU 6. Marchandises payantes – Transport initial (ou final) par chemin de fer dans la province de Québec, 1980

Total freight traffic (initial haul)	Percentage of grand total	Unloaded from railway cars	Delivered to United States rail	Designation	No
Total du trafic marchandises (transport initial)	Pourcentage du total général	Déchargées du wagon	Remises au réseau des États-Unis		
metric - tonnes - métriques					
SECTION V:					
Produits finaux, non comestibles (charge complète):					
13 624	.027	1 186	1 212	Papiers-mouchoirs et mouchoirs de papier	578
645	.001	243	112	Vêtements et accessoires	579
12 342	.024	84 510	2 391	Articles de toilette, préparations de nettoyage et spécialités chimiques	580
48 552	.098	21 454	4 306	Serviettes en papier, serviettes et papier de toilette	582
35 288	.071	2 639	1 214	Articles de table en papier	584
785	.001	142	81	Articles de cuisine, coutellerie et articles de table, n.d.a. (sauf l'argenterie)	586
92 899	.187	17 133	4 155	Articles ménagers et personnels, n.d.a.	588
12 535	.025	13 722	186	Médicaments, produits pharmaceutiques et fournitures médicales (y compris les articles ophtalmiques et les appareils orthopédiques)	590
5 268	.010	169	45	Imprimés	592
16 320	.033	1 027	580	Papeterie, articles de photographie, instruments de musique et articles récréatifs	594
11 579	.023	4 302	-	Armes à feu, armes et munitions	596
579	.001	2 197	-	Bâtiments et ouvrages préfabriqués	598
2 594	.005	2 022	68	Produits divers, n.d.a.	600
10 783	.021	15 450	753	Récipients, contenants et conteneurs en métal	602
7 172	.014	2 251	-	Contenants de verre	604
5 618	.011	53	1 060	Sacs en papier	606
18 493	.037	7 490	449	Autres récipients et contenants de papier	608
1 945	.003	2 439	113	Récipients et contenants en bois	610
11 447	.023	7 218	4 084	Récipients, contenants et conteneurs de livraison et d'expédition, n.d.a. (autres que rail-route)	612
45	-	45	-	Récipients et contenants et fermetures, n.d.a. (autres que rail-route)	614
8 363	.016	17 850	182	Produits finaux en papier	616
4 304	.008	7 785	356	Produits finaux en plastique	618
3 327	.006	1 406	358	Autres produits finaux	620
856 821	1.733	933 100	65 404	Total	995
SECTION VI:					
Transports spéciaux (charge complète):					
32 943	.066	27 567	5 223	Conteneurs vides retournés à l'expéditeur (autres que rail-route)	622
451 800	.913	365 825	34 570	Chargements mixtes, n.d.a.	624
366 571	.741	83 755	134	Trafic des maisons d'expédition et des groupements d'expéditeurs	626
307 336	.621	321 402	537	Piggyback - Remorques (rail-route) des transporteurs publics (plans I et V)(1).	628
1 789 921	3.620	1 252 500	5 696	Piggyback - Conteneurs (rail-route) des transporteurs publics (plans I et V)(1).	630
-	-	-	-	Piggyback - Autres remorques (rail-route) (plans III, IV et tarif général)(1).	632
-	-	-	-	Piggyback - Autres conteneurs (rail-route) (plans III, IV et tarif général)(1).	634
2 948 565	5.964	2 051 041	46 158	Total	996
49 320 861	99.771	69 828 032	5 657 471	Total général du trafic charge complète	997
SECTION VII:					
Trafic des chargements de détail:					
113 029	.228	114 478	14	Livraisons de marchandises de détail (tarifs grande et petite vitesse)	640
49 433 884	100.000	69 942 500	5 657 486	Total général, charges complètes et chargements de détail	996

TABLE 7 . Revenue Freight Receiving Initial (or Final) Rail Haul in the Province of Ontario, 1980

No.	Commodity	Loaded onto railway cars Chargées sur wagon		Received from United States rail En provenance des Etats-Unis	
				Destined to Canadian points A destination du Canada	Destined to United States points A destination des Etats-Unis
		cars - wagons	metric - tonnes - métriques		
SECTION I:					
Live animals (C.L.):					
002	Cattle	91	2 054	-	-
004	Swine	-	-	-	-
006	Horses, mules and donkeys	-	-	-	-
008	Live animals, n.e.s.	3	59	19	-
991	Total	94	2 112	19	-
SECTION II:					
Food, feed, beverages and tobacco (C.L.):					
010	Meat, fresh or chilled	499	11 684	136	-
012	Meat, frozen	107	3 031	831	904
014	Meat and meal preparations, n.e.s.	300	7 866	245	211
016	Fish and marine animals	1	34	5 267	2 822
018	Butter	4	160	87	1 413
020	Cheese	72	1 812	654	1 347
022	Dairy produce, n.e.s., eggs and honey	784	38 208	410	1 576
024	Barley	2,399	196 186	1 378	1 890
026	Corn	4,719	340 168	264 085	432 282
028	Oats	618	32 340	5 915	22 260
030	Rice	210	16 465	39 583	295
032	Rye	21	1 144	98	1 402
034	Wheat	21,598	1 571 132	61 419	8 947
036	Cereals unmilled, n.e.s.	23	1 055	9 594	2 211
038	Corn meal and flour	6	303	27 321	3 125
040	Corn starch	204	9 744	5 191	60 547
042	Malt and malt flour	1,065	69 327	556	22 518
044	Wheat flour	5,339	227 585	6 414	76 003
046	Cereals milled, n.e.s.	400	15 991	9 105	2 581
048	Bakery products	991	18 648	227	1 229
050	Cereal products	5,081	104 123	5 996	45 929
052	Farinaceous substances and flour, n.e.s., for use as food	721	24 511	1 299	1 503
054	Apples	-	-	4 394	73
056	Bananas	-	-	-	-
058	Oranges	14	318	111 179	-
060	Other citrus fruits	-	-	8 916	-
062	Grapes	-	-	101 539	-
064	Watermelons	-	-	-	-
066	Cantaloupes and melons, n.e.s.	-	-	14 016	-
068	Peaches	-	-	91	-
070	Pears	1	23	10 266	-
072	Fresh or chilled fruits, n.e.s. and berries	2	75	24 918	-
074	Frozen fruits and berries	1	24	5 473	274
076	Dried and dehydrated fruits	13	322	9 212	142
078	Fruit juices and fruit juice concentrates not frozen	142	5 343	16 621	561
080	Fruit juice concentrates, frozen	53	2 129	2 836	47
082	Fruits and fruit preparations, n.e.s.	3,650	116 655	10 649	596
084	Nuts (except oil nuts)	163	8 135	2 282	245
086	Sugar beets	-	-	-	-
088	Cabbage	1	32	60	-
090	Celery	1	23	19 209	-
092	Lettuce	9	209	50 836	-
094	Onions and shallots	5	122	25 260	-
096	Potatoes (other than sweet)	5	164	30 676	2 064
098	Tomatoes	-	-	1 741	-
100	Vegetables, n.e.s., fresh or chilled	15	483	49 290	430
102	Vegetables, frozen	102	3 342	8 258	21 126
104	Vegetables, dried	245	10 668	9 409	13 539
106	Vegetables and preparations, n.e.s.	4,719	171 344	158 206	27 352
108	Sugar	980	63 397	9 191	8 985
110	Molasses and syrups	889	38 883	25 424	44 634
112	Sugar preparations (including confectionery), n.e.s.	931	21 566	679	469
114	Coffee	7	365	982	-

TABLEAU 7. Marchandises payantes - Transport initial (ou final) par chemin de fer dans la province d'Ontario, 1980

Total freight traffic (initial haul)	Percentage of grand total	Unloaded from railway cars	Delivered to United States rail	Designation	No
Total du trafic marchandises (transport initial)	Pourcentage du total général	Déchargées du wagon	Remises au réseau des Etats-Unis		
metric - tonnes - metriques					
SECTION I:					
Animaux vivants (charge complète):					
2 054	.003	93 553	-	Bovins	002
-	-	2	-	Porcs	004
-	-	-	-	Chevaux, mulets et ânes	006
78	-	1 084	-	Animaux vivants, n.d.a.	008
2 131	.003	94 637	-	Total	991
SECTION II:					
Denrées alimentaires, aliments pour animaux, boissons et tabacs (charge complète):					
11 820	.020	1 218	-	Viandes fraîches ou réfrigérées	010
4 766	.008	1 365	904	Viandes congelées	012
8 322	.014	106	119	Viandes et préparations à base de viandes, n.d.a.	014
8 123	.013	8 225	9 747	Poissons et animaux marins	016
1 660	.002	25	1 384	Beurre	018
3 813	.006	65	2 454	Fromages	020
40 194	.068	3 683	72 061	Produits laitiers, n.d.a., oeufs et miel	022
199 454	.341	1 942 734	114 147	Orge	024
1 036 535	1.774	13 905	206 866	Mais	026
60 515	.103	324 202	20 601	Avoine	028
36 353	.066	45 276	295	Riz	030
2 644	.004	354 703	1 137	Sergle	032
1 641 498	2.810	12 725 732	9 656	Bière	034
12 860	.022	31 040	1 992	Céréales non moulues, n.d.a.	036
30 749	.052	14 187	1 130	Farine et semoule de maïs	038
75 482	.129	3 809	32 373	Fécule de maïs	040
92 401	.158	22 429	87 482	Malt et farine de malt	042
310 002	.530	55 026	50 857	Farine de blé	044
27 677	.047	14 054	4 384	Céréales moulues, n.d.a.	046
30 104	.034	1 021	3 209	Produits de boulangerie	048
156 048	.267	19 161	30 631	Produits à base de céréales	050
27 313	.046	5 604	4 045	Substances farineuses et farines, n.d.a., destinées à l'alimentation	052
4 467	.007	3 669	-	Pommes	054
-	-	-	-	Bananes	056
111 497	.190	58 147	95	Oranges	058
8 916	.015	2 804	-	Autres agrumes	060
101 539	.173	68 834	-	Raisins	062
-	-	-	-	Pastèques	064
14 016	.023	8 849	-	Cantaloupes et melons, n.d.a.	066
91	-	-	-	Pêches	068
10 289	.017	5 541	-	Poires	070
24 993	.042	8 298	19	Fruits frais ou réfrigérés, n.d.a. et baies	072
5 771	.009	3 142	584	Fruits et baies congelés	074
9 676	.016	4 186	32	Fruits séchés et déshydratés	076
22 525	.038	10 315	1 139	Jus de fruits et concentrés de jus de fruits non congelés	078
5 012	.008	2 107	47	Concentrés de jus de fruits congelés	080
127 900	.218	6 834	2 323	Fruits et préparations à base de fruits, n.d.a.	082
10 662	.018	13 572	-	Noix (à l'exclusion des noix oléagineuses)	084
-	-	-	-	Betteraves à sucre	086
92	-	-	-	Choux	088
19 232	.032	8 119	-	Céleri	090
51 045	.087	31 010	-	Laitue	092
25 382	.043	14 302	-	Oignons et échalottes	094
32 904	.056	92 020	404	Pommes de terre (sauf les patates douces)	096
1 741	.002	1 142	-	Tomates	098
50 203	.085	30 750	138	Légumes frais ou réfrigérés, n.d.a.	100
32 726	.056	11 604	4 321	Légumes congelés	102
33 616	.057	37 424	14 170	Légumes séchés	104
356 902	.611	32 701	18 866	Légumes et préparations à base de légumes, n.d.a.	106
81 573	.139	168 607	8 989	Sucre	108
108 941	.186	40 392	30 311	Melasses et sirops	110
22 714	.038	1 557	1 196	Préparations à base de sucre (y compris les confiseries), n.d.a.	112
1 347	.002	2 184	-	Café	114

TABLE 7 . Revenue Freight Receiving Initial (or Final) Rail Haul in the Province of Ontario, 1980

No.	Commodity	Loaded onto railway cars Chargées sur wagon		Received from United States rail En provenance des États-Unis	
				Destined to Canadian points À destination du Canada	Destined to United States points À destination des États-Unis
		cars - wagons		metric - tonnes - métriques	
SECTION II:					
Food, feed, beverages and tobacco (C.L.):					
116	Cocoa and chocolate, tea, spices and vinegar	5	149	540	-
118	Margarine and similar products	203	5 244	-	101
120	Shortening and lard	353	12 847	1 887	1 280
122	Soups and infant and junior foods	158	4 860	-	80
124	Pre-cooked frozen food preparations	151	4 508	1 681	1 024
126	Food preparations and materials for food preparations, n.e.s.	6,108	179 137	3 690	13 014
128	Hay, forage and straw	2,389	42 326	54	-
130	Wheat bran, shorts and middlings	2,401	93 938	9 515	22 545
132	Ground cereals and by-products, n.e.s.	6,940	418 440	39 092	30 470
134	Soyabean oil meal	3,098	191 669	97 095	60 889
136	Oil seed meals (including cake), n.e.s.	92	5 141	472	97
138	Feeds of vegetable origin, n.e.s.	1,168	52 881	40 760	49 921
140	Feeds of animal origin	666	18 957	36	136
142	Primary or concentrated feeds	30	1 182	-	341
144	Secondary or complete animal feeds, n.e.s.	2,139	69 722	13 122	12 941
146	Non-alcoholic beverages	23	548	-	-
148	Ale, beer, stout and porter	207	5 794	47 968	38 815
150	Wines and fermented alcoholic beverages, n.e.s.	19	586	6 210	13 751
152	Distilled alcoholic beverages	568	20 277	201	3 328
154	Cigarettes	282	5 346	-	-
156	Tobacco, unmanufactured	52	1 613	627	-
158	Tobacco, manufactured, n.e.s.	1	19	-	-
992	Total	84,143	4 270 301	1 420 361	1 060 270
SECTION III:					
Crude materials, inedible (C.L.):					
160	Raw hides and skins (including fur skins)	14	266	7 024	2 488
162	Primary tannage	5	268	4 057	1 860
164	Crude animal products, inedible, n.e.s. (excluding fibres)	-	1	480	-
166	Seeds for sowing, n.e.s.	42	1 334	2 011	1 142
168	Flaxseed	146	11 397	-	-
170	Rapeseed	43	2 966	-	-
172	Soyabeans	225	14 017	37	51
174	Oil seeds, oil nuts and oil kernels, n.e.s.	190	9 662	26 334	155
176	Rubber and allied gums, natural	180	10 288	209	125
178	Peatmoss and mosses, n.e.s.	1	50	118	511
180	Other crude vegetable materials, inedible, n.e.s.	35	713	3 149	736
182	Logs and bolts of wood	15,212	857 303	2 049	72
184	Fence posts, pitprops and piling of wood	-	-	150	64
186	Round timber, n.e.s.	444	20 188	31 459	4 107
188	Pulpwood logs	41,524	2 471 280	1 504	405
190	Pulpwood chips	20,990	784 172	54	68
192	Christmas trees	17	428	-	-
194	Other crude wood materials, n.e.s.	9	300	1 047	-
196	Silk, wool and animal hair	5	95	-	15
198	Cotton	85	2 863	67 609	1 216
200	Vegetable and man-made textile fibres (excluding cotton)	27	617	5 462	92
202	Bauxite ore and alumina	30	1 079	73 682	590
204	Copper Ores and concentrates	4,964	423 911	-	-
206	Copper matte and precipitates	-	-	-	-
208	Iron ore and concentrates	89,314	7 215 543	1 206	-
210	Lead ore and concentrates	762	58 827	-	-
212	Manganese ore	-	-	3 488	-
214	Nickel-copper ores and concentrates	69,214	4 950 307	-	-
216	Nickel ore and concentrates	8,789	628 476	-	-
218	Matte, nickel, copper-nickel or nickel-iron chromium alloy	1,198	93 094	-	-
220	Tungsten ore and concentrates	-	-	49	38

TABLEAU 7. Marchandises payantes – Transport initial (ou final) par chemin de fer dans la province d'Ontario, 1980

Total freight traffic (initial haul)	Percentage of grand total	Unloaded from railway cars	Delivered to United States rail	Designation	No
Total du trafic marchandises (transport initial)	Pourcentage du total general	Déchargées du wagon	Remises au réseau des Etats-Unis		
metric - tonnes - métriques					
SECTION II:					
Denrées alimentaires, aliments pour animaux, boissons et tabacs (charge complète):					
689	.001	4 568	54	Cacao et chocolat, thé, épices et vinaigre	116
5 345	.009	157	101	Margarine et produits similaires	118
16 014	.027	3 444	904	Graisse préparée et saindoux	120
4 940	.008	-	368	Soupes et aliments pour bébés et jeunes enfants	122
7 213	.012	2 092	1 110	Préparations alimentaires congelées précuites	124
195 841	.335	22 673	11 973	Préparations alimentaires et ingrédients pour préparations alimentaires, n.d.a.	126
42 380	.072	622	-	Foin, fourrage et paille	128
125 998	.215	41 827	1 630	Son d'orge, remoulages	130
488 002	.835	121 503	16 802	Céréales moulues et dérivés, n.d.a.	132
349 653	.598	7 452	5 492	Tourteaux de soja	134
5 710	.009	185 729	219	Farines de grains oléagineuses (y compris les tourteaux), n.d.a.	136
143 562	.245	21 838	31 274	Aliments d'origine végétale pour animaux, n.d.a.	138
19 129	.032	592	5 277	Aliments d'origine animale pour animaux	140
1 523	.002	4	45	Aliments concentrés pour animaux	142
95 785	.163	9 595	4 721	Aliments complets pour animaux, n.d.a.	144
548	-	262	95	Boissons non alcooliques	146
92 577	.158	18 974	41 466	Ale, bière, stout et porter	148
20 547	.035	5 685	1 105	Vins et boissons alcooliques fermentées, n.d.a.	150
23 806	.040	12 607	29 153	Boissons alcooliques distillées	152
5 346	.009	10 611	-	Cigarettes	154
2 240	.003	642	1 596	Tabacs bruts	156
19	-	-	-	Tabacs fabriqués, n.d.a.	158
6 750 932	11.557	16 726 730	891 518	Total	992
SECTION III:					
Matières brutes, non comestibles (charge complète):					
9 758	.016	1 343	310	Cuir et peaux bruts (y compris les pelleteries)	160
6 185	.010	1 891	1 684	Déchets d'abattoir non conditionnés	162
481	-	357	-	Produits bruts d'origine animale, non comestibles, n.d.a. (sauf les fibres)	164
4 487	.007	9 451	258	Semences, n.d.a.	166
11 397	.019	291 320	-	Lin	168
2 966	.005	243 651	-	Colza	170
14 105	.024	9 536	4 431	Soja	172
36 151	.061	103 657	1 834	Graines oléagineuses, noix oléagineuses et amandes oléagineuses, n.d.a.	174
10 622	.018	38 258	-	Caoutchouc et gommes analogues	176
679	.001	3 322	20 063	Tourbe et autres mousses, n.d.a.	178
4 598	.007	1 713	106	Autres matières brutes d'origine végétale, non comestibles, n.d.a.	180
859 424	1.471	862 808	924	Billes et billots de bois	182
214	-	209	713	Piquets de clôture, états de mine et pilots en bois	184
55 754	.095	42 199	14 665	Bois en grume, n.d.a.	186
2 473 189	4.234	2 209 348	97 621	Billes de bois à pâte	188
784 294	1.342	591 485	168 514	Copeaux de bois à pâte	190
426	-	471	1 018	Arbres de Noël	192
1 347	.002	14 803	327	Autres matières de bois brutes, n.d.a.	194
110	-	195	-	Soie, laine et poil d'origine animale	196
71 688	.122	17 641	-	Coton	198
6 171	.010	3 105	30 028	Fibres textiles végétales et chimiques (sauf le coton)	200
75 351	.129	101 439	23 145	Minerais de bauxite et alumine	202
423 911	.725	5 194	-	Minerais et concentrés de cuivre	204
-	-	-	-	Mattes et précipités de cuivre	206
7 216 749	12.355	6 778 621	15 460	Minerais et concentrés de fer	208
58 827	.100	148	16 552	Minerais et concentrés de plomb	210
3 488	.005	3 232	-	Minerais de manganèse	212
4 950 307	8.474	4 950 178	-	Minerais et concentrés de nickel-cuivre	214
628 476	1.075	628 423	-	Minerais et concentrés de nickel	216
93 094	.159	24 605	-	Mattes et alliages de nickel, cuivre-nickel et nickel-chrome-fer	218
87	-	113	1 987	Minerais et concentrés de tungstène	220

TABLE 7 . Revenue Freight Receiving Initial (or Final) Rail Haul in the Province of Ontario, 1980

No.	Commodity	Loaded onto railway cars Chargées sur wagon		Received from United States rail En provenance des États-Unis	
				Destined to Canadian points À destination du Canada	Destined to United States points À destination des États-Unis
		cars - wagons	metric - tonnes - métriques		
SECTION III:					
Crude materials, inedible (C.L.):					
222	Zinc ore and concentrates	4,653	340 280	10 934	-
224	Lead and zinc ores and concentrates	4	265	-	-
226	Metallic ores and concentrates, n.e.s.	33	2 645	15 822	550
228	Iron and steel scrap	15,707	854 198	287 744	18 062
230	Non-ferrous metal scrap (including precious metal scrap)	909	44 411	9 949	2 598
232	Slags, drosses and other by-products, n.e.s.	1,174	88 439	2 107	1 295
236	Anthracite coal	3	165	50 378	247
238	Bituminous coal	132	6 706	215 809	6 720
240	Lignite coal	9	471	-	-
242	Coal, n.e.s.	7	205	7 922	-
244	Crude mineral oils (petroleum)	-	-	156	32
246	Natural gas and other crude bituminous substances	-	-	983	-
248	Asbestos, unmanufactured, crude and fibre	21	1 220	225	184
250	Clay	25	1 337	268 609	5 863
252	Other crude refractory materials	30	1 678	2 124	-
254	Natural abrasives	36	1 723	24 177	2 384
256	Sand, industrial	1,361	96 548	509 474	9 910
258	Sand, n.e.s.	6	416	9 518	207
260	Gravel	12	673	636	-
262	Building stone, rough	6	368	375	2 982
264	Silica or siliceous, n.e.s.	123	7 404	9 353	947
266	Agricultural limestone	6	272	227	-
268	Limestone, furnace or foundry, and fluxing stone	2,590	213 211	-	-
270	Limestone, crushed or broken, n.e.s.	24,075	1 714 562	7 630	1 808
272	Stone, n.e.s. (including stone refuse)	1,369	97 528	2 595	438
274	Barytes, natural	2	67	1 881	-
276	Gypsum	1	36	1 847	158
278	Pyrites, iron (except roasted)	-	-	181	-
280	Nepheline syenite	4,543	340 275	68	-
282	Phosphate rock	2	178	721 536	87
284	Common salt, rock or bulk	8,954	781 442	898	80 067
286	Common salt, n.e.s.	507	36 987	3 952	18 754
288	Liquid sulphur	46	3 981	-	11 306
290	Sulphur, n.e.s.	1	45	131	-
292	Non-metallic minerals, crude, n.e.s.	55	2 925	52 875	12 363
294	Textile rags and waste, n.e.s.	160	4 807	14 462	1 534
296	Paper waste	1,497	52 693	120 060	23 861
298	Slag (excluding basic) and ashes, waste	139	5 741	28 928	954
300	Wood waste, n.e.s.	1,001	31 761	644	69
304	Waste materials, n.e.s.	278	19 069	4 415	3 880
993	Total	322,962	22 314 164	2 619 779	220 964
SECTION IV:					
Fabricated materials, inedible (C.L.):					
306	Leather and dressed furs and rubber fabricated materials	54	1 575	55	45
308	Lumber	7,149	335 938	123 854	34 486
310	Flooring	37	1 374	648	-
312	Railway ties	190	7 676	59 005	80
314	Shingles and shakes of wood	1	37	47	288
316	Sawmill products, n.e.s.	22	595	70	48
318	Veneer	428	15 972	3 120	71
320	Plywood	972	42 400	16 146	47 007
322	Wood building boards, n.e.s.	3,393	147 742	24 603	32 668
324	Millwork (woodwork)	14	352	5 391	8 976
326	Cooperage stock and box, crate and package shoo	31	685	2 069	27
328	Other wood fabricated materials, n.e.s.	361	11 414	10 541	701
330	Wood pulp	21,554	1 204 894	68 020	39 034
332	Pulp, n.e.s.	-	-	4 558	482
334	Newsprint paper	19,973	1 177 429	299	90
336	Groundwood printing and specialty paper	3,460	102 875	24 580	68 613
338	Book paper	1	18	-	-
340	Fine paper, tissue paper and sanitary paper	100	2 387	1 853	21 308
342	Wrapping paper	1,503	48 844	6 906	25 345

TABLEAU 7. Marchandises payantes – Transport initial (ou final) par chemin de fer dans la province d'Ontario, 1980

Total freight traffic (initial haul)	Percentage of grand total	Unloaded from railway cars	Delivered to United States rail	Designation	No
Total du trafic marchandises (transport initial)	Pourcentage du total général	Déchargées du wagon	Remises au réseau des États-Unis		
metric - tonnes - métriques					
SECTION III:					
Matières brutes, non comestibles (charge complète):					
351 214	.601	1 035	33 846	Minerais et concentrés de zinc	222
265	-	363	-	Minerais et concentrés de plomb et de zinc	224
19 017	.032	16 647	5 818	Minerais et concentrés métalliques, n.d.a.	226
1 160 004	1.985	874 255	122 267	Ferraille de fer de d'acier	228
56 958	.097	20 873	13 369	Déchets de métaux non ferreux (y compris les déchets de métaux précieux)	230
91 841	.157	80 374	20 902	Cendres, scories et autres résidus, n.d.a.	232
50 790	.086	49 611	358	Anthracite	236
229 235	.392	2 311 168	6 720	Houille grasse	238
471	-	85 329	64	Lignite	240
8 127	.013	7 986	1 056	Houille, n.d.a.	242
188	-	1	-	Huiles minérales brutes (de pétrole)	244
983	.001	652	-	Gaz naturel et autres substances bitumineuses brutes	246
1 629	.002	4 188	136 941	Amiante non ouvré, brut ou en fibres	248
275 809	.472	265 341	3 357	Argile	250
3 802	.006	1 804	-	Autres matières réfractaires brutes	252
28 264	.048	13 370	941	Abrasifs naturels	254
615 932	1.054	485 480	17 305	Sable, d'usage industriel	256
10 141	.017	8 646	265	Sable, n.d.a.	258
1 309	.002	2 084	-	Gravier	260
3 725	.006	258	668	Pierres de construction brutes	262
17 704	.030	8 936	530	Silice ou silex, n.d.a.	264
499	-	732	-	Pierres calcaires, d'usage agricole	266
213 211	.365	217 666	-	Pierres calcaires (usage industriel) et castines	268
1 724 000	2.951	1 734 738	10 551	Pierres calcaires concassées, n.d.a.	270
100 561	.172	92 776	21 684	Pierres, n.d.a. (y compris les débris de pierres)	272
1 948	.003	2 397	-	Barytine	274
2 041	.003	623	158	Gypse	276
181	-	90	31 827	Pyrites de fer (sauf frittées)	278
340 343	.582	23 787	254 904	Syénite néphélinique	280
721 801	1.235	735 166	-	Roche phosphatée	282
862 407	1.476	125 070	82 136	Sel gemme de saline	284
59 693	.102	25 554	18 667	Sel commun, n.d.a.	286
15 287	.026	130 313	157 954	Soufre liquide	288
176	-	194 944	1 150	Soufre, n.d.a.	290
68 163	.116	38 687	26 305	Minéraux non métalliques bruts, n.d.a.	292
20 803	.035	18 916	4 081	Chiffons et déchets de textile, n.d.a.	294
196 614	.336	135 539	15 420	Déchets de papier	296
35 623	.060	2 396	6 355	Scories (sauf basiques) et cendres, déchets	298
32 474	.055	31 757	4 448	Déchets de bois, n.d.a.	300
27 364	.046	3 844	13 844	Autres déchets, n.d.a.	304
25 154 907	43.065	24 692 288	1 413 508	Total	993
SECTION IV:					
Demi-produits, non comestibles (charge complète):					
1 675	.002	150	233	Cuirs, fourmures apprêtées et demi-produits en caoutchouc	306
494 278	.846	948 289	2 366 599	Bois de construction	308
2 022	.003	1 473	827	Couvertures de sol	310
66 761	.114	18 610	1 913	Traverses de chemin de fer	312
372	-	1 965	45 504	Bardeaux et bardeaux fendus	314
713	.001	28	429	Sciages	316
19 163	.032	1 391	24 758	Placages	318
105 553	.180	173 181	29 710	Contre-plaques	320
205 013	.350	96 716	83 001	Planches de bois de construction, n.d.a.	322
14 719	.025	4 171	420	Bois de menuiserie	324
2 781	.004	1 440	2 204	Ouvrages de tonnellerie, caisses et bois de layetier	326
22 656	.038	10 069	8 910	Autre demi-produits en bois, n.d.a.	328
1 311 948	2.246	457 412	1 536 541	Pâte de bois	330
5 040	.008	1 725	135	Pâte, n.d.a.	332
1 177 818	2.016	455 599	1 503 719	Papier journal	334
196 068	.335	260 580	1 117 260	Papier mécanique et papier spécial	336
18	-	-	46	Papiers d'édition	338
25 548	.043	8 278	53 438	Papiers fins, papier de soie et papier hygiénique	340
81 095	.138	54 936	37 196	Papier d'emballage	342

TABLE 7 . Revenue Freight Receiving Initial (or Final) Rail Haul in the Province of Ontario, 1980

No	Commodity	Loaded onto railway cars Chargées sur wagon		Received from United States rail En provenance des États-Unis	
				Destined to Canadian points A destination du Canada	Destined to United States points À destination des États-Unis
		cars - wagons		metric - tonnes - métriques	
SECTION IV:					
Fabricated materials, inedible (C.L.):					
344	Paperboard, n.e.s.	5,844	235 191	57 323	80 082
346	Building paper	463	15 728	2 145	208
348	Building board, n.e.s.	111	4 211	10 412	2 967
350	Paper, n.e.s.	6	204	173	-
352	Batts, batting, wadding and felt	685	17 950	1 027	18
354	Cordage, twine and rope	50	1 779	1 712	-
356	Cotton broad-woven fabrics	20	106	405	-
358	Jute broad-woven fabrics	-	-	-	-
360	Textile fabricated materials, n.e.s.	139	1 789	2 208	253
362	Animal oils and fats (excluding marine)	287	10 136	1 551	638
364	Fish and marine animal oils	1	30	-	-
366	Cottonseed oil and linseed oil	33	2 221	3 226	143
368	Soyabean oil	381	24 020	615	3 481
370	Vegetable oils and fats, n.e.s.	360	15 296	19 688	4 734
372	Chemically modified oils, fats and waxes and their derivatives	110	4 340	5 813	59
374	Turpentine, rosin and rosin oils, spirits and acids	90	3 010	10 205	1 213
376	Gum, wood and vegetable extracts	666	37 754	8 370	2 328
378	Carbon blacks	1,446	70 256	6 638	1 230
380	Chemical elements	2,322	154 894	5 245	4 175
382	Sulphuric acid	11,385	1 000 631	181	-
384	Inorganic acids and oxygen compounds of non-metals or metalloids, n.e.s.	2,053	123 787	8 871	9 295
386	Sodium hydroxide	4	324	45	-
388	Inorganic bases and metallic oxides, hydroxides and peroxides, n.e.s.	5,587	341 137	48 968	21 452
390	Sodium sulphate	684	39 392	-	45
392	Sodium carbonate	3,959	286 443	64 586	39
394	Metallic salts and peroxy-salts of inorganic acids, n.e.s.	3,050	190 470	81 953	23 476
396	Calcium carbide	64	2 497	1 890	854
398	Inorganic chemicals, other, n.e.s.	119	5 594	5 830	494
400	Hydrocarbons and their derivatives	3,828	233 228	51 304	1 955
402	Alcohols and their derivatives	716	40 907	13 635	1 880
404	Phenols, ethers, aldehydes, ketones and their derivatives	1,093	64 812	43 656	825
406	Organic acids, their anhydrides, halides, peroxides, paracids and derivatives.	603	38 559	62 121	61
408	Nitrogen, function compounds	555	36 855	24 232	248
410	Organic chemicals, n.e.s.	100	3 946	27 008	68
412	Explosives, fuses and caps	140	5 348	2 502	-
414	Ammonium phosphates	330	24 651	1 654	48
416	Muriate of potassium (potash)	31	2 496	1 082	630
418	Fertilizers and fertilizer materials, n.e.s.	5,634	354 245	155 559	17 072
420	Agricultural chemicals, formulated	47	1 232	2 194	458
422	Adhesives	361	7 712	1 162	182
424	Synthetic rubber	1,091	59 452	62 794	4 265
426	Plastic materials, not shaped and basic shapes and forms	5,392	282 675	94 536	69 542
428	Pigments, lakes and toners	227	13 091	2 087	1 472
430	Paints and related products	1,002	31 387	1 749	208
432	Chemical specialties, industrial, n.e.s.	3,154	148 408	287 690	10 804
434	Gasoline	4,734	240 886	99	-
436	Aviation turbine fuel	632	38 594	-	-
438	Diesel fuel	12,891	734 806	45	-
440	Kerosene	1	62	-	-
442	Fuel oil, n.e.s.	2,335	121 293	26 445	199
444	Lubricating oils and greases	4,130	200 258	22 418	6 097
446	Petroleum coke	-	-	17 463	5 738
448	Coke, n.e.s.	2,984	133 278	100 851	24 651
450	Refined and manufactured gases, fuel type (L.P.G.)	12,663	811 643	39 161	81 844
452	Asphalts and road oils	50	1 750	1 766	714
454	Other petroleum and coal products	6,539	351 718	23 615	4 808
456	Ferro-alloys	237	12 193	7 582	2 870
458	Pig iron	550	39 385	841	-
460	Ingots, blooms, billets and slabs, iron and steel	2,494	168 166	24 751	2 284
461	Primary iron and steel, n.e.s.	50	2 510	22 211	-
462	Castings and forgings, iron or steel	1,129	61 031	55 407	27 586
464	Bars and rods, steel	6,628	387 562	4 472	37 165
466	Plates, steel, fabricated	7,903	512 453	13 324	591
468	Sheet and strip, steel	12,632	810 788	10 685	41 048
470	Structural shapes and sheet piling, iron or steel	6,216	373 777	25 670	66

TABEAU 7. Marchandises payantes – Transport initial (ou final) par chemin de fer dans la province d'Ontario, 1980

Total freight traffic (initial haul)	Percentage of grand total	Unloaded from railway cars	Delivered to United States rail		
Total du trafic marchandises (transport initial)	Pourcentage du total général	Déchargées du wagon	Remises au réseau des Etats-Unis	Désignation	No
metric - tonnes - métriques					
SECTION IV:					
Demi-produits, non comestibles (charge complète):					
372 596	.637	458 082	101 575	Carton, n.d.a.	344
18 081	.030	63 524	10 004	Papier de construction	346
17 590	.030	11 536	11 904	Panneaux de construction, n.d.a.	348
377	-	332	3 127	Papiers, n.d.a.	350
18 895	.032	1 321	46	Ouate et bourre en masse ou en feuilles et feutre	352
3 491	.005	976	-	Cordages, ficelles et cordes	354
511	-	452	7	Tissus larges de coton	356
-	-	247	4 744	Tissus larges de jute	358
4 250	.007	2 572	864	Demi-produits en matières textile, n.d.a.	360
12 325	.021	8 343	643	Huiles et corps gras d'origine animale (sauf marins)	362
30	-	771	464	Huiles de poissons et d'animaux marins	364
5 590	.009	2 646	187	Huile de coton et huile de lin	366
28 116	.048	5 292	550	Huile de soja	368
39 720	.068	86 876	3 322	Huiles et corps gras d'origine végétale, n.d.a.	370
10 212	.017	8 081	1 105	Huiles, corps gras et cires modifiés chimiquement et leurs dérivés	372
14 428	.024	6 737	148	Térébenthine, colophane et huiles, essences et acides de colophane	374
48 452	.082	25 344	21 601	Extraits de gomme, de bois et de végétaux	376
78 124	.133	26 391	6 239	Noirs de carbone	378
164 314	.281	94 361	91 112	Éléments chimiques	380
1 000 812	1.713	634 686	272 006	Acide sulfurique	382
141 953	.243	42 794	66 771	Acides inorganiques et composés d'oxygène de produits non métalliques ou de métalloïdes, n.d.a.	384
369	-	19 168	-	Hydroxyde de sodium	386
411 557	.704	375 372	65 333	Bases inorganiques et oxydes, hydroxydes et peroxydes métalliques, n.d.a.	388
39 437	.067	100 788	30 903	Sulfate de sodium	390
351 068	.601	225 764	4 096	Carbonate de sodium	392
295 899	.506	97 976	49 975	Sels et persels métalliques d'acides inorganiques, n.d.a.	394
5 241	.008	168	111	Carbure de calcium	396
11 918	.020	7 378	3 794	Autres produits chimiques inorganiques, n.d.a.	398
286 487	.490	256 384	73 541	Hydrocarbures et leurs dérivés	400
56 422	.096	74 333	12 131	Alcools et leurs dérivés	402
109 293	.187	93 610	24 308	Phénols, éthers, aldéhydes, cétones et leurs dérivés	404
100 741	.172	107 311	972	Acides organiques et leurs anhydrides, halides, peroxydes, peracides et leurs dérivés	406
61 335	.105	55 712	2 416	Composés de fonction azote	408
31 022	.053	102 160	1 912	Produits chimiques organiques, n.d.a.	410
7 850	.013	684	328	Explosifs, mèches et amorces	412
26 353	.045	10 664	16 480	Phosphates d'ammonium	414
4 208	.007	844 327	2 774 140	Chlorure (muriate) de potassium	416
526 876	.902	190 586	180 841	Engrais et matières fertilisantes, n.d.a.	418
3 884	.006	1 476	162	Produits chimiques agricoles, formulés	420
9 056	.015	971	114	Adhésifs	422
126 511	.216	56 304	35 122	Caoutchouc synthétique	424
446 753	.764	280 859	32 699	Matières plastiques non façonnées, et profilés et formes de base	426
16 650	.028	4 776	2 108	Pigments, laques colorantes et tonifiants	428
33 344	.057	2 740	422	Peintures et produits connexes	430
446 902	.765	72 246	50 138	Produits chimiques industriels, n.d.a.	432
240 985	.412	311 434	-	Essence	434
38 594	.066	48 554	-	Carburateurs	436
734 851	1.258	665 098	159 699	Carburant diesel	438
62	-	62	-	Kérosène	440
147 937	.253	199 688	1 471	Mazout, n.d.a.	442
228 773	.391	161 275	6 226	Huiles et graisses lubrifiantes	444
23 201	.039	12 260	5 738	Coke de pétrole	446
258 780	.443	151 686	28 875	Coke, n.d.a.	448
932 648	1.596	227 943	517 639	Gaz raffinés et manufacturés, combustibles (GPL)	450
4 230	.007	162 433	2 134	Asphalte et huiles pour les routes	452
380 141	.650	208 445	108 540	Autres dérivés du pétrole et de la houille	454
22 645	.038	41 001	10 908	Ferro-alliages	456
40 226	.068	38 639	18 974	Fonte en gueuses	458
195 201	.334	252 232	65 541	Lingots, blooms, billettes et brames de fer et d'acier	460
24 721	.042	30 951	4 017	Fer et acier de formes primaires, n.d.a.	461
144 024	.246	76 792	41 480	Moulages et forgeages de fer ou d'acier	462
429 199	.734	163 316	125 810	Barres et biges d'acier	464
526 368	.901	195 120	22 657	Tôles d'acier travaillé	466
862 521	1.476	200 668	129 953	Feuilles et feuillards d'acier	468
399 513	.683	136 161	7 641	Profilés de charpente et palplanches de fer ou d'acier	470

TABLE 7 . Revenue Freight Receiving Initial (or Final) Rail Haul in the Province of Ontario, 1980

No.	Commodity	Loaded onto railway cars Chargées sur wagon		Received from United States rail En provenance des Etats-Unis	
				Destined to Canadian points À destination du Canada	Destined to United States points À destination des Etats-Unis
		cars - wagons	metric - tonnes - métriques		
SECTION IV:					
Fabricated materials, inedible (C.L.):					
472	Rails and railway track materials	718	44 439	9 336	3 518
474	Pipes and tubes, iron and steel	5,700	287 238	9 687	1 637
476	Wire, iron or steel	514	19 072	329	116
478	Aluminum paste, powder, pigs, ingots and shot	6	123	68	1 018
480	Aluminum and aluminum alloy fabricated material, n.e.s.	1,294	29 337	16 717	276
482	Copper and alloys in primary forms	325	17 204	780	856
484	Copper and alloys, n.e.s.	579	29 920	913	172
486	Lead and alloys	2	118	1 898	136
488	Nickel and alloys	409	23 397	125	-
490	Tin and alloys	-	-	-	-
492	Zinc and alloys	1,830	114 362	57	191
494	Other non-ferrous base metals and alloys	74	4 607	3 387	57
496	Tanks	185	6 922	515	200
498	Bolts, nuts, nails, screws and basic hardware	423	12 274	215	-
500	Metal fabricated basic products, n.e.s.	1,498	42 115	7 088	294
502	Natural stone basic products, chiefly structural	1,990	172 652	6 693	87
504	Bricks and tiles, clay	165	4 882	6 773	3 537
506	Fire brick and similar shapes	272	9 822	53 072	972
508	Dolomite and magnesite, calcined	453	28 706	45 521	5 736
510	Refractories, n.e.s.	107	3 957	15 238	1 065
512	Glass basic products	949	35 492	47 194	-
514	Asbestos and asbestos-cement basic products	271	7 478	276	25
516	Portland cement, standard	6,185	544 756	8 440	386
518	Concrete pipe	287	7 547	-	-
520	Cement and concrete basic products, n.e.s.	733	58 361	548	85
522	Plaster	4	115	15 656	565
524	Gypsum wallboard and sheathing	48	1 930	7 606	-
526	Gypsum basic products, n.e.s.	13	347	1 723	-
528	Lime, hydrated and quick	2,170	149 025	1 237	359
530	Non-metallic mineral basic products, n.e.s.	4,636	253 741	21 132	3 008
532	Bituminous pressed or molded fabricated materials	-	-	-	-
534	Miscellaneous fabricated materials	260	7 259	857	-
994	Total	240,364	13 959 765	2 215 648	806 136
SECTION V:					
End products, inedible (C.L.):					
536	Power boilers	381	13 191	1 817	45
538	Engines and turbines, general purpose	15	650	198	-
539	Electric generators and motors	150	4 664	1 699	113
540	General purpose industrial machinery, n.e.s.	490	13 696	6 243	574
542	Conveying, elevating and materials handling equipment	520	11 214	9 401	7 642
544	Construction and maintenance machinery and equipment	687	15 728	4 323	-
546	Special industry machinery, n.e.s.	568	16 528	26 831	1 314
548	Agricultural machinery and equipment	5,633	121 935	24 949	709
550	Tractors	104	2 481	22 596	162
552	Railway rolling stock	1,531	36 718	13 521	2 665
554	Passenger automobiles and chassis	22,591	460 025	77 007	81 910
556	Motor vehicle engines, accessories, parts and assemblies	29,707	691 817	1 272 990	274 119
558	Road motor vehicles, n.e.s.	34,427	713 320	56 064	23 705
560	Ships and boats, aircraft and miscellaneous vehicles, n.e.s. (including parts and accessories)	2,943	57 489	3 148	78
562	Rubber tires and tubes	5,032	115 798	8 639	293
564	Communication and related equipment	508	9 205	5 637	-
566	Heating equipment	1,818	36 841	1 407	969
568	Air-conditioning and refrigeration equipment	4,044	57 859	2 989	3 715
570	Plumbing equipment and fittings	1,010	22 169	151	-
572	Electric lighting, distribution and control equipment, n.e.s.	351	21 154	774	327
574	Furniture and fixtures	3,427	45 841	16 176	1 684
576	Electric appliances and accessories	3,913	79 685	9 590	1 139
577	Other equipment	846	14 013	2 983	152

TABLEAU 7. Marchandises payantes - Transport initial (ou final) par chemin de fer dans la province d'Ontario, 1980

Total freight traffic (initial haul)	Percentage of grand total	Unloaded from railway cars	Delivered to United States rail	Désignation	No
Total du trafic marchandises (transport initial)	Pourcentage du total général	Déchargées du wagon	Remises au réseau des Etats-Unis		
metric - tonnes - métriques					
SECTION IV:					
Demi-produits, non comestibles (charge complète):					
57 293	.098	44 148	10 381	Rails et matériel de voie ferrée	472
298 562	.511	20 607	40 064	Tuyaux et tubes de fer et d'acier	474
19 517	.033	3 030	2 882	Fils de fer ou d'acier	478
1 209	.002	-	1 018	Pâte, poudre, gueuses, lingots et grenaille d'aluminium	478
46 330	.079	153 544	65 796	Demi-produits à base d'aluminium et d'alliages d'aluminium, n.d.a.	480
18 840	.032	26 688	42 347	Cuivre et alliages de cuivre formes primaires	482
31 005	.053	36 143	4 651	Cuivre et alliages de cuivre, n.d.a.	484
2 152	.003	35 419	607	Plomb et alliages	486
23 522	.040	14 740	6 139	Nickel et alliages	488
-	-	-	-	Étain et alliages	490
114 610	.196	126 696	126 125	Zinc et alliages	492
8 051	.013	3 506	3 584	Autres alliages et métaux communs non ferreux	494
7 637	.013	1 507	274	Réservoirs	496
12 489	.021	524	1 260	Boulons, écrous, clous, vis et autres articles de base de quincaillerie	498
49 497	.084	18 816	1 864	Demi-produits de base en métal, n.d.a.	500
179 432	.307	61 010	222	Produits de base en pierre naturelle, surtout de construction	502
15 192	.026	4 193	3 604	Briques et tuiles d'argile	504
63 866	.109	27 725	14 489	Briques réfractaires et formes similaires	506
79 963	.136	22 875	11 027	Dolomite et magnésite calcinées	508
20 260	.034	10 363	853	Matière réfractaires, n.d.a.	510
82 686	.141	45 588	9 466	Produits de base en verre	512
7 779	.013	625	19 684	Produits de base en amiante et en fibrociment	514
553 582	.947	378 716	53 128	Ciment Portland ordinaire	516
7 547	.012	898	431	Tuyaux en béton	518
58 994	.100	802	966	Produits de base en ciment et en béton, n.d.a.	520
16 336	.027	9 319	36	Plâtre	522
9 536	.016	7 789	197	Panneaux et revêtements de gypse	524
2 070	.003	715	-	Produits de base en gypse, n.d.a.	526
150 821	.257	90 859	64 314	Chaux hydratée et vive	528
277 881	.475	38 618	229 020	Produits minéraux non métalliques de base, n.d.a.	530
-	-	-	-	Demi-produits bitumineux pressés ou moulés	532
8 116	.013	1 098	329	Demi-produits divers	534
16 981 549	29.072	11 429 344	12 743 362	Total	994
SECTION V:					
Produits finals, non comestibles (charge complète):					
15 053	.025	2 267	4 025	Chaudières mécaniques	536
848	.001	1 410	905	Moteurs et turbines d'usage général	538
6 476	.011	2 815	2 705	Génératrices et moteurs électriques	539
20 513	.035	10 634	10 305	Machines industrielles d'usage général, n.d.a.	540
28 257	.048	10 791	8 892	Convoyeurs et appareils de levage et de manutention	542
20 051	.034	5 991	588	Machines et matériel de construction et d'entretien	544
44 673	.076	8 166	6 419	Machines industrielles spéciales, n.d.a.	546
147 593	.252	8 138	67 070	Machines et matériel agricoles	548
25 239	.043	3 918	956	Tracteurs	550
52 904	.090	50 026	32 341	Matériel ferroviaire roulant	552
618 942	1.059	164 605	280 350	Voitures particulières et châssis	554
2 438 926	3.833	1 165 466	597 984	Moteurs, accessoires, pièces et assemblages de véhicules automobiles	556
793 089	1.357	36 209	233 406	Véhicules automobiles routiers, n.d.a.	558
60 715	.103	24 564	8 922	Navires et bateaux, aéronefs et véhicules divers, n.d.a. (y compris les pièces et accessoires)	560
124 730	.213	20 772	12 785	Pneus et chambres à air en caoutchouc	562
14 842	.025	5 626	1 238	Matériel de communications et matériel connexe	564
39 217	.067	1 905	1 164	Matériel de chauffage	566
64 563	.110	2 602	6 282	Matériel de climatisation et de réfrigération	568
22 320	.038	426	388	Matériel de plomberie et garnitures	570
22 255	.038	8 082	2 462	Matériel électrique d'éclairage, de distribution et de commande, n.d.a.	572
63 701	.109	17 761	13 787	Meubles et accessoires	574
90 414	.154	9 224	2 241	Appareils et accessoires électriques	576
17 148	.029	2 669	547	Autre matériel	577

TABLE 7 . Revenue Freight Receiving Initial (or Final) Rail Haul in the Province of Ontario, 1980

No.	Commodity	Loaded onto railway cars Chargées sur wagon		Received from United States rail En provenance des États-Unis	
				Destined to Canadian points À destination du Canada	Destined to United States points À destination des États-Unis
		cars - wagons		metric - tonnes - métriques	
SECTION V:					
End products, inedible (C.L.):					
578	Facial tissues and paper handkerchiefs	256	7 505	1 799	4 423
579	Apparel and accessories, n.e.s.	41	878	3 816	6 669
580	Toiletries, cleaning preparations and household chemical specialties	7,711	234 642	32 214	6 307
582	Paper napkins, towels and toilet paper	2,916	62 882	5 221	12 510
584	Tableware, paper	358	8 771	1 777	3 513
586	Kitchen utensils, cutlery and tableware, n.e.s. (excluding silverware)	178	2 470	2 619	1 248
588	Household and personal equipment, n.e.s.	3,306	68 164	4 464	6 998
590	Medicinal and pharmaceutical products and supplies (including ophthalmic goods and orthopaedic appliances)	2,734	42 875	998	137
592	Printed matter	183	6 723	4 391	-
594	Stationers' supplies, photographic goods, musical instruments and recreational supplies	218	3 783	6 788	8 271
596	Firearms, weapons and ammunition	39	1 608	1 158	-
598	Prefabricated buildings and structures	1,017	22 314	381	31
600	Miscellaneous products, n.e.s.	1,891	15 938	907	-
602	Metal containers	1,273	27 912	3 287	194
604	Glass containers	720	13 637	2 988	191
606	Bags, paper	82	1 567	225	1 608
608	Other paper containers	868	13 579	6 902	2 394
610	Wooden containers	69	1 228	3 675	379
612	Shipping and distribution containers and closures, n.e.s. (not C.O.F.C.)	8,347	140 072	49 938	13 430
614	Containers and closures, n.e.s. (not C.O.F.C.)	1	27	-	-
616	Paper end products	1,579	42 186	5 073	326
618	Plastic end products	1,760	23 312	2 182	279
620	Remaining end products	411	10 844	11 209	233
995	Total	156,654	3 314 910	1 721 111	470 450
SECTION VI:					
Special types of traffic (C.L.):					
622	Shipping containers returned empty (not C.O.F.C.)	13,196	201 141	77 367	13 419
624	Mixed carload freight, n.e.s.	16,696	330 632	143 757	39 111
626	Freight forwarded and shipper association traffic	47,654	934 050	12 408	302
628	Piggyback (T.O.F.C.) - Motor common carrier trailers (Plans I and V).(1)	29,278	651 797	19 535	406
630	Piggyback (C.O.F.C.) - Motor common carrier containers (Plans I and V).(1)	33,009	1 164 870	241 913	222
632	Piggyback (T.O.F.C.) - Other trailers (Plans III, IV and open tariff).(1)	-	-	-	109
634	Piggyback (C.O.F.C.) - Other containers (Plans III, IV and open tariff) (1)	1	45	-	73
996	Total	139,834	3 282 543	494 979	53 642
997	Grand total, carload traffic	944,051	47 143 799	8 471 896	2 611 463
SECTION VII:					
Non-carload freight:					
640	Non-carload shipments (L.C.L., express, etc.)	...	184 173	102	11
998	Grand total, carload and non-carload traffic	...	47 327 976	8 471 997	2 611 472

TABLEAU 7. Marchandises payantes - Transport initial (ou final) par chemin de fer dans la province d'Ontario, 1980

Total freight traffic (initial haul)	Percentage of grand total	Unloaded from railway cars	Delivered to United States rail	Designation	No
Total du trafic marchandises (transport initial)	Pourcentage du total général	Déchargées du wagon	Remises au réseau des États-Unis		
metric - tonnes - metriques					
SECTION V:					
Produits finals, non comestibles (charge complète):					
13 727	.023	2 647	11 804	Papiers-mouchoirs et mouchoirs de papier	578
11 363	.019	3 949	7 222	Vêtements et accessoires	579
273 163	.467	42 274	4 597	Articles de toilette, préparations de nettoyage et spécialités chimiques	580
80 613	.138	21 337	39 077	Serviettes en papier, serviettes et papier de toilette	582
14 061	.024	4 731	34 726	Articles de table en papier	584
6 337	.010	3 012	1 512	Articles de cuisine, coutellerie et articles de table, n.d.a. (sauf l'argenterie)	586
79 626	.136	20 111	19 151	Articles ménagers et personnels, n.d.a.	588
44 010	.075	2 087	1 271	Médicaments, produits pharmaceutiques et fournitures médicales (y compris les articles ophtalmiques et les appareils orthopédiques)	590
11 114	.019	6 823	3 430	Imprimés	592
18 842	.032	5 653	24 340	Papeterie, articles de photographie, instruments de musique et articles récréatifs	594
2 766	.004	3 568	315	Armes à feu, armes et munitions	596
22 726	.038	2 370	1 040	Bâtiments et ouvrages préfabriqués	598
16 845	.028	7 236	146	Produits divers, n.d.a.	600
31 393	.053	8 007	2 183	Récipients, contenants et conteneurs en métal	602
16 816	.028	2 354	1 599	Contenants de verre	604
3 400	.005	938	2 298	Sacs en papier	606
22 875	.039	10 699	18 387	Autres récipients et contenants de papier	608
5 282	.009	4 484	812	Récipients et contenants en bois	610
203 440	.348	109 588	91 765	Récipients, contenants et conteneurs de livraison et d'expédition, n.d.a. (autres que rail-route)	612
27	-	-	-	Récipients et contenants et fermetures, n.d.a. (autres que rail-route)	614
47 585	.081	11 083	1 304	Produits finals en papier	616
25 773	.044	6 415	2 322	Produits finals en plastique	618
22 286	.038	9 296	5 123	Autres produits finals	620
5 506 471	9.427	1 852 891	1 570 154	Total	995
SECTION VI:					
Transports spéciaux (charge complète):					
291 927	.499	201 347	111 849	Conteneurs vides retournés à l'expéditeur (autres que rail-route)	622
513 500	.879	403 253	179 898	Chargements mixtes, n.d.a.	624
946 760	1.620	113 837	8 273	Trafic des maisons d'expédition et des groupements d'expéditeurs	626
671 738	1.150	430 158	4 945	Piggyback - Remorques (rail-route) des transporteurs publics (plans I et V)(1)	628
1 407 005	2.408	1 241 703	138 147	Piggyback - Conteneurs (rail-route) des transporteurs publics (plans I et V)(1)	630
109	-	-	109	Piggyback - Autres remorques (rail-route) (plans III, IV et tarif général)(1).	632
118	-	45	73	Piggyback - Autres conteneurs (rail-route) (plans III, IV et tarif général)(1).	634
3 831 164	6.558	2 390 346	443 286	Total	996
58 227 158	99.684	57 186 238	17 061 825	Total général du trafic charge complète	997
SECTION VII:					
Trafic des chargements de détail:					
184 286	.315	82 916	452	Livraisons de marchandises de détail (tarifs grande et petite vitesse)	640
58 411 445	100.000	57 269 153	17 062 279	Total général, charges complètes et chargements de détail	998

TABLE 8. Revenue Freight Receiving Initial (or Final) Rail Haul in the Province of Manitoba, 1980

No.	Commodity	Loaded onto railway cars Chargées sur wagon		Received from United States rail En provenance des États-Unis	
				Destined to Canadian points À destination du Canada	Destined to United States points À destination des États-Unis
		cars - wagons	metric - tonnes - métriques		
SECTION I:					
Live animals (C.L.):					
002	Cattle	1,097	26 895	-	-
004	Swine	99	2 945	-	-
006	Horses, mules and donkeys	-	-	-	-
008	Live animals, n.e.s.	36	1 107	-	-
991	Total	1,232	30 947	-	-
SECTION II:					
Food, feed, beverages and tobacco (C.L.):					
010	Meat, fresh or chilled	656	19 832	-	-
012	Meat, frozen	38	746	-	-
014	Meat and meat preparations, n.e.s.	2	57	94	-
016	Fish and marine animals	15	428	152	-
018	Butter	-	-	1	-
020	Cheese	-	-	-	-
022	Dairy produce, n.e.s., eggs and honey	129	3 606	-	-
024	Barley	8,994	555 193	1	-
026	Corn	46	2 561	13 923	-
028	Oats	617	30 737	-	-
030	Rice	17	333	582	-
032	Rye	1,595	105 089	176	-
034	Wheat	44,259	2 822 286	1	-
036	Cereals unmilled, n.e.s.	1,220	65 019	50	-
038	Corn meal and flour	-	-	5 027	-
040	Corn starch	-	-	51	-
042	Malt and malt flour	1,558	97 372	-	-
044	Wheat flour	2,687	117 436	1	-
046	Cereals milled, n.e.s.	69	2 509	378	-
048	Bakery products	344	8 612	-	-
050	Cereal products	552	12 634	462	-
052	Farinaceous substances and flour, n.e.s., for use as food	4	84	6 039	-
054	Apples	-	-	-	-
056	Bananas	-	-	-	-
058	Oranges	-	-	1 258	-
060	Other citrus fruits	-	-	-	-
062	Grapes	-	-	-	-
064	Watermelons	-	-	-	-
066	Cantaloupes and melons, n.e.s.	-	-	-	-
068	Peaches	-	-	-	-
070	Pears	-	-	-	-
072	Fresh or chilled fruits, n.e.s. and berries	-	-	45	-
074	Frozen fruits and berries	-	-	-	-
076	Dried and dehydrated fruits	-	-	105	-
078	Fruit juices and fruit juice concentrates not frozen	2	34	2 540	-
080	Fruit juice concentrates, frozen	-	-	901	-
082	Fruits and fruit preparations, n.e.s.	-	-	1 012	-
084	Nuts (except oil nuts)	335	16 308	1 754	-
086	Sugar beets	-	-	-	-
088	Cabbage	-	-	-	-
090	Celery	-	-	38	-
092	Lettuce	-	-	112	-
094	Onions and shallots	3	54	-	-
096	Potatoes (other than sweet)	2	53	1 234	-
098	Tomatoes	-	-	-	-
100	Vegetables, n.e.s., fresh or chilled	118	6 339	-	-
102	Vegetables, frozen	18	761	-	-
104	Vegetables, dried	1,461	64 613	148	-
106	Vegetables and preparations, n.e.s.	527	21 315	821	-
108	Sugar	3	98	578	-
110	Molasses and syrups	58	2 893	798	-
112	Sugar preparations (including confectionery), n.e.s.	15	275	-	-
114	Coffee	-	-	-	-

TABEAU 8. Marchandises payantes – Transport initial (ou final) par chemin de fer dans la province du Manitoba, 1980

Total freight traffic (initial haul)	Percentage of grand total	Unloaded from railway cars	Delivered to United States rail	Designation	No
Total du trafic marchandises (transport initial)	Pourcentage du total général	Déchargées du wagon	Remises au réseau des Etats-Unis		
metric - tonnes - métriques					
SECTION I:					
Animaux vivants (charge complète):					
26 895	.272	6 021	-	Bovins	002
2 945	.029	2 945	-	Porcs	004
-	-	-	-	Chevaux, mulets et ânes	006
1 107	.011	974	-	Animaux vivants, n.d.a.	008
30 947	.313	9 939	-	Total	991
SECTION II:					
Denrées alimentaires, aliments pour animaux, boissons et tabacs (charge complète):					
19 832	.201	130	-	Viandes fraîches ou réfrigérées	010
746	.007	2 922	-	Viandes congelées	012
151	.001	94	-	Viandes et préparations à base de viandes, n.d.a.	014
580	.005	3 446	217	Poissons et animaux marins	016
-	-	1	-	Beurre	018
-	-	42	-	Fromages	020
3 606	.036	6 222	2 649	Produits laitiers, n.d.a., oeufs et miel	022
555 194	5.627	158 554	-	Orge	024
16 484	.167	12 129	-	Mais	026
30 737	.311	15 162	-	Avoine	028
915	.009	971	-	Riz	030
105 265	1.066	350	-	Seigle	032
2 822 287	28.605	502 608	88	Blé	034
65 069	.659	5 891	-	Céréales non moulues, n.d.a.	036
5 027	.050	3 174	-	Farine et semoule de maïs	038
51	-	-	-	Fécule de maïs	040
97 372	.986	2 168	2 443	Malt et farine de malt	042
117 437	1.190	13 789	91	Farine de blé	044
2 887	.029	4 403	1 344	Céréales moulues, n.d.a.	046
8 612	.087	6 836	-	Produits de boulangerie	048
13 096	.132	18 031	22	Produits à base de céréales	050
6 123	.062	7 308	80	Substances farineuses et farines, n.d.a., destinées à l'alimentation	052
-	-	-	-	Pommes	054
-	-	-	-	Bananes	056
1 256	.012	2 957	-	Oranges	058
-	-	-	-	Autres agrumes	060
-	-	-	-	Raisins	062
-	-	-	-	Pastèques	064
-	-	-	-	Cantaloupes et melons, n.d.a.	066
-	-	-	-	Pêches	068
-	-	126	-	Poires	070
45	-	45	-	Fruits frais ou réfrigérés, n.d.a. et baies	072
-	-	-	-	Fruits et baies congelés	074
105	.001	178	-	Fruits séchés et déshydratés	076
2 574	.026	4 103	-	Jus de fruits et concentrés de jus de fruits non congelés	078
901	.009	239	-	Concentrés de jus de fruits congelés	080
1 012	.010	1 451	-	Fruits et préparations à base de fruits, n.d.a.	082
13 062	.183	9 124	-	Noix (à l'exclusion des noix oléagineuses)	084
-	-	-	-	Betteraves à sucre	086
-	-	32	-	Choux	088
36	-	38	-	Céleri	090
112	.001	144	-	Laitue	092
54	-	-	-	Oignons et échalottes	094
1 287	.013	1 070	-	Pommes de terre (sauf les patates douces)	096
-	-	-	-	Tomates	098
6 339	.064	422	-	Légumes frais ou réfrigérés, n.d.a.	100
761	.007	1 107	-	Légumes congelés	102
64 761	.656	1 250	145	Légumes séchés	104
22 136	.224	58 993	-	Légumes et préparations à base de légumes, n.d.a.	106
676	.006	2 750	-	Sucre	106
3 691	.037	1 303	-	Mélasses et sirops	110
275	.002	7 022	-	Préparations à base de sucre (y compris les confiseries), n.d.a.	112
-	-	946	-	Café	114

TABLE 8. Revenue Freight Receiving Initial (or Final) Rail Haul in the Province of Manitoba, 1980

No.	Commodity	Loaded onto railway cars Chargées sur wagon		Received from United States rail En provenance des Etats-Unis	
				Destined to Canadian points À destination du Canada	Destined to United States points À destination des Etats-Unis
		cars - wagons	metric - tonnes - métriques		
SECTION II:					
Food, feed, beverages and tobacco (C.L.):					
116	Cocoa and chocolate, tea, spices and vinegar	11	384	-	-
118	Margarine and similar products	16	664	-	-
120	Shortening and lard	56	1 248	1 177	-
122	Soups and infant and junior foods	656	24 685	-	-
124	Pre-cooked frozen food preparations	6	204	-	-
126	Food preparations and materials for food preparations, n.e.s.	101	2 556	712	-
128	Hay, forage and straw	14	179	-	-
130	Wheat bran, shorts and middlings	682	27 018	-	-
132	Ground cereals and by-products, n.e.s.	1,982	104 566	502	-
134	Soyabean oil meal	-	-	17 680	-
136	Oil seed meals (including cake), n.e.s.	754	36 721	-	-
138	Feeds of vegetable origin, n.e.s.	526	22 773	342	-
140	Feeds of animal origin	93	1 956	-	-
142	Primary or concentrated feeds	-	-	-	-
144	Secondary or complete animal feeds, n.e.s.	74	2 847	2 581	-
146	Non-alcoholic beverages	12	278	-	-
148	Ale, beer, stout and porter	43	1 172	435	-
150	Wines and fermented alcoholic beverages, n.e.s.	-	-	-	-
152	Distilled alcoholic beverages	145	10 867	-	-
154	Cigarettes	-	2	-	-
156	Tobacco, unmanufactured	-	-	-	-
158	Tobacco, manufactured, n.e.s.	-	-	-	-
992	Total	70,513	4 195 377	61 679	-
SECTION III:					
Crude materials, inedible (C.L.):					
160	Raw hides and skins (including fur skins)	30	1 427	-	-
162	Primary tankage	6	323	-	-
164	Crude animal products, inedible, n.e.s. (excluding fibres)	3	36	54	-
166	Seeds for sowing, n.e.s.	354	10 638	208	-
168	Flaxseed	4,513	223 016	-	-
170	Rapeseed	5,316	311 074	-	-
172	Soyabeans	2	47	76	-
174	Oil seeds, oil nuts and oil kernels, n.e.s.	2,392	85 733	945	-
176	Rubber and allied gums, natural	-	-	-	-
178	Peatmoss and mosses, n.e.s.	1,246	33 481	-	-
180	Other crude vegetable materials, inedible, n.e.s.	-	-	288	-
182	Logs and bolts of wood	1,137	62 486	64	-
184	Fence posts, pitprops and piling of wood	3	135	1	-
186	Round timber, n.e.s.	1	45	2 237	-
188	Pulpwood logs	4,124	201 872	124	-
190	Pulpwood chips	12	516	-	-
192	Christmas trees	-	-	-	-
194	Other crude wood materials, n.e.s.	1	45	-	-
196	Silk, wool and animal hair	1	11	-	-
198	Cotton	-	-	808	-
200	Vegetable and man-made textile fibres (excluding cotton)	716	27 206	15	-
202	Bauxite ore and alumina	-	-	55	-
204	Copper Ores and concentrates	3,200	268 471	-	-
206	Copper matte and precipitates	-	-	-	-
208	Iron ore and concentrates	-	-	4 149	-
210	Lead ore and concentrates	14	947	-	-
212	Manganese ore	-	-	476	-
214	Nickel-copper ores and concentrates	417	33 180	-	-
216	Nickel ore and concentrates	-	-	-	-
218	Matte, nickel, copper-nickel or nickel-iron chromium alloy	35	2 591	-	-
220	Tungsten ore and concentrates	-	-	-	-

TABLEAU 8. Marchandises payantes - Transport initial (ou final) par chemin de fer dans la province du Manitoba, 1980

Total freight traffic (initial haul)	Percentage of grand total	Unloaded from railway cars	Delivered to United States rail		
Total du trafic marchandises (transport initial)	Pourcentage du total général	Déchargées du wagon	Fremises au réseau des Etats-Unis	Désignation	No
metric - tonnes - métriques					
SECTION II:					
Denrées alimentaires, aliments pour animaux, boissons et tabacs (charge complète):					
384	.003	1 886	166	Cacao et chocolat, thé, épices et vinaigre	116
664	.006	1 631	-	Margarine et produits similaires	118
2 425	.024	3 533	-	Graisse préparée et saindoux	120
24 685	.250	1 874	-	Soupes et aliments pour bébés et jeunes enfants	122
204	.002	10 225	-	Préparations alimentaires congelées précuites	124
3 268	.033	57 611	36	Préparations alimentaires et ingrédients pour préparations alimentaires, n.d.a.	126
179	.001	42 519	-	Foin, fourrage et paille	128
27 018	.273	7 050	19	Son d'orge, remoulages	130
105 068	1.064	17 439	-	Céréales moulues et dérivés, n.d.a.	132
17 660	.178	15 994	-	Tourteaux de soja	134
36 721	.372	55	-	Farines de graines oléagineuses (y compris les tourteaux), n.d.a.	136
23 115	.234	14 146	942	Aliments d'origine végétale pour animaux, n.d.a.	138
1 956	.019	3 042	-	Aliments d'origine animale pour animaux	140
-	-	1 181	-	Aliments concentrés pour animaux	142
5 428	.055	16 820	86	Aliments complets pour animaux, n.d.a.	144
278	.002	555	-	Boissons non alcooliques	146
1 607	.016	1 173	-	Ale, bière, stout et porter	148
-	-	65	-	Vins et boissons alcooliques fermentées, n.d.a.	150
10 867	.110	57	1 243	Boissons alcooliques distillées	152
2	-	3 739	-	Cigarettes	154
-	-	-	-	Tabacs bruts	156
-	-	-	-	Tabacs fabriqués, n.d.a.	158
4 257 056	43.147	1 058 113	9 561	Total	992
SECTION III:					
Matières brutes, non comestibles (charge complète):					
1 427	.014	1 462	462	Cuir et peaux bruts (y compris les pelleteries)	160
323	.003	1 731	56	Déchets d'abattoir non conditionnés	162
90	-	1	-	Produits bruts d'origine animale, non comestibles, n.d.a. (sauf les fibres)	164
10 846	.109	3 348	1 371	Semences, n.d.a.	166
223 016	2.260	138	-	Lin	168
311 074	3.152	21	69	Colza	170
123	.001	76	-	Soja	172
86 678	.878	6 307	1 298	Graines oléagineuses, noix oléagineuses et amandes oléagineuses, n.d.a.	174
-	-	-	-	Caoutchouc et gommages analogues	176
33 481	.339	128	16 497	Tourbe et autres mousses, n.d.a.	178
288	.002	219	-	Autres matières brutes d'origine végétale, non comestibles, n.d.a.	180
62 550	.633	155	16	Billes et billots de bois	182
136	.001	668	-	Piquets de clôture, étais de mine et pilots en bois	184
2 282	.023	4 626	4 018	Bois en grume, n.d.a.	186
201 996	2.047	144 963	10 913	Billes de bois à pâte	188
516	.005	42 336	-	Copeaux de bois à pâte	190
-	-	45	-	Arbres de Noël	192
45	-	-	65	Autres matières de bois brutes, n.d.a.	194
11	-	-	-	Soie, laine et poil d'origine animale	196
808	.008	1 205	-	Coton	198
27 221	.275	44	-	Fibres textiles végétales et chimiques (sauf le coton)	200
55	-	2 384	-	Minerais de bauxite et alumine	202
268 471	2.721	239 033	-	Minerais et concentrés de cuivre	204
-	-	-	-	Mattes et précipités de cuivre	206
4 149	.042	1 642	-	Minerais et concentrés de fer	208
947	.009	318	765	Minerais et concentrés de plomb	210
476	.004	476	-	Minerais de manganèse	212
33 180	.336	312	-	Minerais et concentrés de nickel-cuivre	214
-	-	-	-	Minerais et concentrés de nickel	216
2 591	.026	-	-	Mattes et alliages de nickel, cuivre-nickel et nickel-chrome-fer	218
-	-	-	-	Minerais et concentrés de tungstène	220

TABLE 8. Revenue Freight Receiving Initial (or Final) Rail Haul in the Province of Manitoba, 1980

No	Commodity	Loaded onto railway cars Chargées sur wagon		Received from United States rail En provenance des Etats-Unis	
				Destined to Canadian points À destination du Canada	Destined to United States points À destination des États-Unis
		cars - wagons	metric - tonnes - métriques		
SECTION III:					
Crude materials, inedible (C.L.):					
222	Zinc ore and concentrates	1,059	88 734	-	-
224	Lead and zinc ores and concentrates	-	-	-	-
226	Metallic ores and concentrates, n.e.s.	-	-	-	-
228	Iron and steel scrap	2,691	146 851	69 469	-
230	Non-ferrous metal scrap (including precious metal scrap)	61	1 387	1 595	-
232	Slags, drosses and other by-products, n.e.s.	18	1 257	-	-
236	Anthracite coal	-	-	-	-
238	Bituminous coal	-	-	5 301	-
240	Lignite coal	-	-	-	-
242	Coal, n.e.s.	-	-	634	-
244	Crude mineral oils (petroleum)	-	-	-	-
246	Natural gas and other crude bituminous substances	-	-	-	-
248	Asbestos, unmanufactured, crude and fibre	-	-	-	-
250	Clay	226	15 035	30 003	-
252	Other crude refractory materials	-	-	-	-
254	Natural abrasives	-	-	1 293	-
256	Sand, industrial	599	49 363	9 778	-
258	Sand, n.e.s.	-	-	90	-
260	Gravel	7	287	-	-
262	Building stone, rough	14	825	-	-
264	Silica or silex, n.e.s.	-	-	-	-
266	Agricultural limestone	1	27	36	-
268	Limestone, furnace or foundry, and fluxing stone	-	-	-	-
270	Limestone, crushed or broken, n.e.s.	16,750	1 141 991	37	-
272	Stone, n.e.s. (including stone refuse)	2	95	617	-
274	Barytes, natural	-	11	10 734	-
276	Gypsum	6	427	-	-
278	Pyrites, iron (except roasted)	-	-	-	-
280	Nephele syenite	-	-	-	-
282	Phosphate rock	-	-	-	-
284	Common salt, rock or bulk	-	-	-	-
286	Common salt, n.e.s.	-	-	77	-
288	Liquid sulphur	1	91	-	-
290	Sulphur, n.e.s.	-	1	-	-
292	Non-metallic minerals, crude, n.e.s.	15	406	5 655	-
294	Textile rags and waste, n.e.s.	30	520	793	-
296	Paper waste	487	9 935	412	-
298	Slag (excluding basic) and ashes, waste	1	54	1 613	-
300	Wood waste, n.e.s.	1	18	-	-
304	Waste materials, n.e.s.	31	1 875	20	-
993	Total	45,523	2 722 457	147 659	-
SECTION IV:					
Fabricated materials, inedible (C.L.):					
306	Leather and dressed furs and rubber fabricated materials	1	14	1	-
308	Lumber	843	38 695	4 014	-
310	Flooring	-	-	111	-
312	Railway ties	74	2 411	7 754	-
314	Shingles and shakes of wood	1	2	-	-
316	Sawmill products, n.e.s.	-	-	-	-
318	Veneer	-	-	32	-
320	Plywood	8	227	42	41
322	Wood building boards, n.e.s.	-	-	1 983	-
324	Millwork (woodwork)	13	524	86	-
326	Cooperage stock and box, crate and package stock	1	11	-	-
328	Other wood fabricated materials, n.e.s.	7	157	801	-
330	Wood pulp	193	10 383	6 689	-
332	Pulp, n.e.s.	-	-	-	-
334	Newsprint paper	1,953	114 195	2	-
336	Groundwood printing and specialty paper	46	949	1 500	-
338	Book paper	-	-	-	-
340	Fine paper, tissue paper and sanitary paper	1	15	18	-
342	Wrapping paper	2,027	100 346	104	-

TABLEAU 8. Marchandises payantes – Transport initial (ou final) par chemin de fer dans la province du Manitoba, 1980

Total freight traffic (initial haul)	Percentage of grand total	Unloaded from railway cars	Delivered to United States rail		
Total du trafic marchandises (transport initial)	Pourcentage du total général	Déchargées du wagon	Remises au réseau des Etats-Unis	Désignation	No
metric - tonnes - métriques					
SECTION III:					
Matières brutes, non comestibles (charge complète):					
88 734	.899	116 920	-	- Minerais et concentrés de zinc	222
-	-	-	-	- Minerais et concentrés de plomb et de zinc	224
-	-	-	-	- Minerais et concentrés métalliques, n.d.a.	226
216 320	2.192	128 653	562	562 Ferraille de fer de d'acier	228
2 982	.030	1 337	241	241 Déchets de métaux non ferreux (y compris les déchets de métaux précieux)	230
1 257	.012	-	2 137	2 137 Cendres, scories et autres résidus, n.d.a.	232
-	-	-	-	- Anthracite	236
5 301	.053	68 820	-	- Houille grasse	238
-	-	386 180	-	- Lignite	240
634	.006	690	-	- Houille, n.d.a.	242
-	-	-	-	- Huiles minérales brutes (de pétrole)	244
-	-	-	-	- Gaz naturel et autres substances bitumineuses brutes	246
-	-	55	-	- Amiante non ouvré, brut ou en fibres	246
45 038	.456	16 330	341	341 Argile	250
-	-	-	-	- Autres matières réfractaires brutes	252
1 293	.013	1 085	-	- Abrasifs naturels	254
59 141	.599	2 910	-	- Sable, d'usage industriel	256
90	-	90	-	- Sable, n.d.a.	258
287	.002	287	-	- Gravier	260
825	.008	-	-	- Pierres de construction brutes	262
-	-	-	-	- Silice ou silex, n.d.a.	264
63	-	36	-	- Pierres calcaires, d'usage agricole	266
-	-	-	-	- Pierres calcaires (usage industriel) et castines	268
1 142 028	11.575	888 208	762	762 Pierres calcaires concassées, n.d.a.	270
712	.007	3 275	-	- Pierres, n.d.a. (y compris les débris de pierres)	272
10 745	.108	67	-	- Barytine	274
427	.004	-	-	- Gypse	276
-	-	3 767	-	- Pyrites de fer (sauf frittées)	278
-	-	118	-	- Syénite néphélinique	280
-	-	-	-	- Roche phosphatée	282
-	-	12 472	-	- Sel gemme de saline	264
77	-	1 219	-	- Sel commun, n.d.a.	286
91	-	17 274	460 022	460 022 Soufre liquide	288
1	-	2 472	1 035	1 035 Soufre, n.d.a.	290
6 061	.061	4 945	101	101 Minéraux non métalliques bruts, n.d.a.	292
1 313	.013	1 399	31	31 Chiffons et déchets de textile, n.d.a.	294
10 347	.104	179	4 911	4 911 Déchets de papier	296
1 667	.016	159	-	- Scories (sauf basiques) et cendres, déchets	298
18	-	219	-	- Déchets de bois, n.d.a.	300
1 895	.019	238	3 614	3 614 Autres déchets, n.d.a.	304
2 870 116	29.090	2 111 042	509 276	Total	993
SECTION IV:					
Demi-produits, non comestibles (charge complète):					
15	-	393	-	- Cuirs, fourrures apprêtées et demi-produits en caoutchouc	306
42 700	.432	187 124	51 103	51 103 Bois de construction	308
111	.001	277	-	- Couvertures de sol	310
10 163	.103	7 386	-	- Traverses de chemin de fer	312
3	-	197	601	601 Bardeaux et bardeaux fendus	314
-	-	-	-	- Sciages	316
32	-	-	-	- Placages	318
310	.003	27 845	109	109 Contre-plaques	320
1 983	.020	14 125	535	535 Planches de bois de construction, n.d.a.	322
610	.006	1 545	454	454 Bois de menuiserie	324
11	-	-	-	- Ouvrages de tonnellerie, caisses et bois de layetier	326
958	.009	5 565	-	- Autre demi-produits en bois, n.d.a.	328
17 072	.173	16 521	208 738	208 738 Pâte de bois	330
-	-	-	-	- Pâte, n.d.a.	332
114 197	1.157	1 686	259 410	259 410 Papier journal	334
2 449	.024	10 077	16 343	16 343 Papier mécanique et papier spécial	336
-	-	-	-	- Papiers d'édition	338
33	-	5 190	-	- Papiers fins, papier de soie et papier hygiénique	340
100 439	1.016	10 896	7 957	7 957 Papier d'emballage	342

TABLE 8. Revenue Freight Receiving Initial (or Final) Rail Haul in the Province of Manitoba, 1980

No.	Commodity	Loaded onto railway cars Chargées sur wagon		Received from United States rail En provenance des Etats-Unis	
				Destined to Canadian points À destination du Canada	Destined to United States points À destination des Etats-Unis
		cars - wagons	metric - tonnes - metriques		
SECTION IV:					
Fabricated materials, inedible (C.L.):					
344	Paperboard, n.e.s.	24	852	2 550	-
346	Building paper	392	13 275	60	-
348	Building board, n.e.s.	39	549	1 670	-
350	Paper, n.e.s.	6	241	-	-
352	Batts, batting, wadding and felt	1	18	433	-
354	Cordage, twine and rope	2	75	799	-
356	Cotton broad-woven fabrics	-	-	69	-
358	Jute broad-woven fabrics	-	-	-	-
360	Textile fabricated materials, n.e.s.	7	74	33	-
362	Animal oils and fats (excluding marine)	234	10 434	68	-
364	Fish and marine animal oils	-	-	-	-
366	Cottonseed oil and linseed oil	2	150	668	-
368	Soyabean oil	1	45	972	-
370	Vegetable oils and fats, n.e.s.	760	48 196	171	-
372	Chemically modified oils, fats and waxes and their derivatives	7	188	109	-
374	Turpentine, rosin and rosin oils, spirits and acids	-	-	282	-
376	Gum, wood and vegetable extracts	55	1 157	694	-
378	Carbon blacks	-	-	-	-
380	Chemical elements	34	874	-	-
382	Sulphuric acid	173	14 661	-	-
384	Inorganic acids and oxygen compounds of non-metals or metalloids, n.e.s.	54	1 808	2 086	-
386	Sodium hydroxide	-	-	-	-
388	Inorganic bases and metallic oxides, hydroxides and peroxides, n.e.s.	72	4 459	3 443	-
390	Sodium sulphate	2	69	-	-
392	Sodium carbonate	1	47	11 627	-
394	Metallic salts and peroxy-salts of inorganic acids, n.e.s.	122	9 749	6 001	-
396	Calcium carbide	-	-	-	-
398	Inorganic chemicals, other, n.e.s.	-	-	-	-
400	Hydrocarbons and their derivatives	324	21 012	234	-
402	Alcohols and their derivatives	3	36	62	-
404	Phenols, ethers, aldehydes, ketones and their derivatives	242	16 383	588	-
406	Organic acids, their anhydrides, halides, peroxides, paracids and derivatives	1	14	197	-
408	Nitrogen, function compounds	-	-	554	-
410	Organic chemicals, n.e.s.	-	1	-	-
412	Explosives, fuses and caps	4	58	-	-
414	Ammonium phosphates	30	1 658	4 954	-
416	Muriate of potassium (potash)	96	2 908	122	91
418	Fertilizers and fertilizer materials, n.e.s.	346	27 747	11 041	-
420	Agricultural chemicals, formulated	13	224	446	-
422	Adhesives	27	329	211	-
424	Synthetic rubber	-	-	-	-
426	Plastic materials, not shaped and basic shapes and forms	53	856	2 185	-
428	Pigments, lakes and toners	-	-	64	-
430	Paints and related products	28	414	-	-
432	Chemical specialties, industrial, n.e.s.	66	2 083	1 145	-
434	Gasoline	2,353	123 911	-	-
436	Aviation turbine fuel	14	641	-	-
438	Diesel fuel	2,222	115 570	-	-
440	Kerosene	-	-	-	-
442	Fuel oil, n.e.s.	652	39 325	849	-
444	Lubricating oils and greases	349	9 050	942	-
446	Petroleum coke	-	-	568	-
448	Coke, n.e.s.	1	57	2 203	-
450	Refined and manufactured gases, fuel type (L.P.G.)	2,365	148 891	-	-
452	Asphalts and road oils	2	31	241	-
454	Other petroleum and coal products	294	13 073	419	-
456	Ferro-alloys	-	-	206	-
458	Pig iron	3	163	20	-
460	Ingot, blooms, billets and slabs, iron and steel	-	-	-	-
461	Primary iron and steel, n.e.s.	-	-	-	-
462	Castings and forgings, iron or steel	-	-	2 085	-
464	Bars and rods, steel	1,627	91 928	762	-
466	Plates, steel, fabricated	3	200	359	-
468	Sheet and strip, steel	32	2 110	302	-
470	Structural shapes and sheet piling, iron or steel	128	6 844	1 203	-

TABLEAU 8. Marchandises payantes - Transport initial (ou final) par chemin de fer dans la province du Manitoba, 1980

Total freight traffic (initial haul)	Percentage of grand total	Unloaded from railway cars	Delivered to United States rail	Désignation	No
Total du trafic marchandises (transport initial)	Pourcentage du total général	Déchargées du wagon	Remises au réseau des États-Unis		
metric - tonnes - métriques					
SECTION IV:					
Demi-produits, non comestibles (charge complète):					
3 402	.034	54 560	91	Carton, n.d.a.	344
13 335	.135	4 553	235	Papier de construction	346
2 219	.022	8 482	-	Panneaux de construction, n.d.a.	348
241	.002	-	-	Papiers, n.d.a.	350
451	.004	234	-	Ouate et bourre en masse ou en feuilles et feutre	352
874	.008	996	-	Cordages, ficelles et cordes	354
69	-	157	-	Tissus larges de coton	356
-	-	54	-	Tissus larges de jute	358
107	.001	563	-	Demi-produits en matières textile, n.d.a.	360
10 502	.106	1 193	1 302	Huiles et corps gras d'origine animale (sauf marins)	362
-	-	-	-	Huiles de poissons et d'animaux marins	364
818	.008	483	-	Huile de coton et huile de lin	366
1 017	.010	1 380	-	Huile de soja	368
48 367	.490	6 222	2 525	Huiles et corps gras d'origine végétale, n.d.a.	370
297	.003	544	188	Huiles, corps gras et cires modifiés chimiquement et leurs dérivés	372
282	.002	148	-	Terébinthine, colophane et huiles, essences et acides de colophane	374
1 851	.018	1 297	11 130	Extraits de gomme, de bois et de végétaux	376
-	-	267	-	Noirs de carbone	378
874	.008	5 590	110	Éléments chimiques	380
14 661	.148	6 786	-	Acide sulfurique	382
3 894	.039	4 046	379	Acides inorganiques et composés d'oxygène de produits non métalliques ou de métalloïdes, n.d.a.	384
-	-	-	-	Hydroxyde de sodium	386
7 902	.080	51 169	27 255	Bases inorganiques et oxydes, hydroxydes et peroxydes métalliques, n.d.a.	388
69	-	5 897	-	Sulfate de sodium	390
11 674	.118	15 147	-	Carbonate de sodium	392
15 750	.159	31 191	1 779	Sels et persels métalliques d'acides inorganiques, n.d.a.	394
-	-	1 070	-	Carbure de calcium	396
-	-	411	431	Autres produits chimiques inorganiques, n.d.a.	398
21 246	.215	4 239	51 090	Hydrocarbures et leurs dérivés	400
98	-	3 081	-	Alcools et leurs dérivés	402
16 971	.172	2 228	28 595	Phénols, éthers, aldéhydes, cétones et leurs dérivés	404
211	.002	23	15 193	Acides organiques et leurs anhydrides, halides, peroxydes, peracides et leurs dérivés	406
554	.005	135	-	Composés de fonction azote	408
1	-	59	-	Produits chimiques organiques, n.d.a.	410
58	-	1 092	-	Explosifs, mèches et amorces	412
6 612	.067	65 269	25 790	Phosphates d'ammonium	414
3 121	.031	149 924	3 082 546	Chlorure (muriate) de potassium	416
38 788	.393	156 884	110 360	Engrais et matières fertilisantes, n.d.a.	418
670	.006	2 938	-	Produits chimiques agricoles, formulés	420
540	.005	530	-	Adhésifs	422
-	-	-	-	Caoutchouc synthétique	424
3 041	.030	17 417	68	Matières plastiques non façonnées, et profilés et formes de base	426
64	-	4 643	-	Pigments, laques colorantes et tonifiants	428
414	.004	5 692	-	Peintures et produits connexes	430
3 228	.032	17 036	226	Produits chimiques industriels, n.d.a.	432
123 911	1.255	76 880	270	Essence	434
641	.006	2 122	-	Carburéacteurs	436
115 570	1.171	140 442	1 431	Carburant diesel	438
-	-	211	-	Kérosène	440
40 174	.407	5 624	-	Mazout, n.d.a.	442
9 992	.101	25 074	-	Huiles et graisses lubrifiantes	444
568	.005	641	-	Coke de pétrole	446
2 260	.022	2 544	-	Coke, n.d.a.	448
148 891	1.509	33 178	304 826	Gaz raffinés et manufacturés, combustibles (GPL)	450
272	.002	3 968	-	Asphalte et huiles pour les routes	452
13 492	.136	40 451	22 018	Autres dérivés du pétrole et de la houille	454
206	.002	2 668	-	Ferro-alliages	456
183	.001	9 828	-	Fonte en gueuses	458
-	-	22 490	-	Lingots, blooms, billettes et brames de fer et d'acier	460
-	-	45	-	Fer et acier de formes primaires, n.d.a.	461
2 085	.021	5 649	-	Moulages et forgeages de fer ou d'acier	462
92 690	.939	41 944	9 610	Barres et tiges d'acier	464
559	.005	24 798	-	Tôles d'acier travaillé	466
2 412	.024	47 795	294	Feuilles et feuillards d'acier	468
8 047	.081	22 560	-	Profilés de charpente et palplanches de fer ou d'acier	470

TABLE 8. Revenue Freight Receiving Initial (or Final) Rail Haul in the Province of Manitoba, 1980

No.	Commodity	Loaded onto railway cars Chargées sur wagon		Received from United States rail En provenance des États-Unis	
				Destined to Canadian points À destination du Canada	Destined to United States points À destination des États-Unis
		cars - wagons	metric - tonnes - métriques		
SECTION IV:					
Fabricated materials, inedible (C.L.):					
472	Rails and railway track materials	44	2 003	146	-
474	Pipes and tubes, iron and steel	87	2 295	3 167	-
476	Wire, iron or steel	4	83	-	-
478	Aluminum paste, powder, pigs, ingots and shot	-	-	-	-
480	Aluminum and aluminum alloy fabricated material, n.e.s.	1	36	-	-
482	Copper and alloys in primary forms	1,155	63 400	-	-
484	Copper and alloys, n.e.s.	6	92	-	-
486	Lead and alloys	-	-	-	-
488	Nickel and alloys	81	5 140	-	-
490	Tin and alloys	-	-	-	-
492	Zinc and alloys	950	53 643	-	-
494	Other non-ferrous base metals and alloys	-	-	-	-
496	Tanks	143	7 183	53	-
498	Bolts, nuts, nails, screws and basic hardware	15	296	33	-
500	Metal fabricated basic products, n.e.s.	493	13 130	573	-
502	Natural stone basic products, chiefly structural	149	7 457	8 017	-
504	Bricks and tiles, clay	64	3 895	604	-
506	Fire brick and similar shapes	-	-	2 089	-
508	Dolomite and magnesite, calcined	-	-	70	-
510	Refractories, n.e.s.	-	-	4 041	-
512	Glass basic products	2	63	1 620	-
514	Asbestos and asbestos-cement basic products	36	686	-	-
516	Portland cement, standard	3,397	293 615	1 111	-
518	Concrete pipe	-	-	-	-
520	Cement and concrete basic products, n.e.s.	1,151	84 362	27	-
522	Plaster	3	99	904	-
524	Gypsum wallboard and sheathing	12	477	-	-
526	Gypsum basic products, n.e.s.	-	1	480	-
528	Lime, hydrated and quick	413	26 233	-	-
530	Non-metallic mineral basic products, n.e.s.	70	808	867	-
532	Bituminous pressed or molded fabricated materials	-	-	-	-
534	Miscellaneous fabricated materials	13	294	-	-
994	Total	26,721	1 565 641	110 592	132
SECTION V:					
End products, inedible (C.L.):					
536	Power boilers	-	-	373	-
538	Engines and turbines, general purpose	-	-	1	-
539	Electric generators and motors	6	263	273	-
540	General purpose industrial machinery, n.e.s.	49	1 091	1 034	-
542	Conveying, elevating and materials handling equipment	200	4 118	457	-
544	Construction and maintenance machinery and equipment	445	12 150	928	-
546	Special industry machinery, n.e.s.	19	605	5 430	40
548	Agricultural machinery and equipment	88	1 636	27 196	-
550	Tractors	9	184	3 699	-
552	Railway rolling stock	444	13 685	538	-
554	Passenger automobiles and chassis	65	1 406	32 881	-
556	Motor vehicle engines, accessories, parts and assemblies	197	3 263	265	-
558	Road motor vehicles, n.e.s.	447	8 191	28 220	-
560	Ships and boats, aircraft and miscellaneous vehicles, n.e.s. (including parts and accessories)	201	5 888	179	-
562	Rubber tires and tubes	15	234	359	-
564	Communication and related equipment	4	63	27	-
566	Heating equipment	134	1 916	24	-
568	Air-conditioning and refrigeration equipment	35	545	379	-
570	Plumbing equipment and fittings	88	1 256	11	-
572	Electric lighting, distribution and control equipment, n.e.s.	102	6 546	230	-
574	Furniture and fixtures	1,170	17 508	3 655	-
576	Electric appliances and accessories	30	503	608	-
577	Other equipment	14	290	247	-

TABLEAU 8. Marchandises payantes - Transport initial (ou final) par chemin de fer dans la province du Manitoba, 1980

Total freight traffic (initial haul)	Percentage of grand total	Unloaded from railway cars	Delivered to United States rail	Designation	No
Total du trafic marchandises (transport initial)	Pourcentage du total général	Déchargées du wagon	Fournies au réseau des États-Unis		
metric - tonnes - métriques					
SECTION IV:					
Demi-produits, non comestibles (charge complète):					
2 149	.021	11 156	-	Rails et matériel de voie ferrée	472
5 462	.055	9 737	388	Tuyaux et tubes de fer et d'acier	474
83	-	3 941	-	Fils de fer ou d'acier	476
-	-	-	-	Pâte, poudre, gueuses, lingots et grenaille d'aluminium	478
36	-	4 691	145	Demi-produits à base d'aluminium et d'alliages d'aluminium, n.d.a.	480
63 400	.642	45	30	Cuivre et alliages de cuivre formes primaires	482
92	-	1 525	1	Cuivre et alliages de cuivre, n.d.a.	484
-	-	3 754	-	Plomb et alliages	486
5 140	.052	1 141	-	Nickel et alliages	488
-	-	-	-	Etain et alliages	490
53 643	.543	295	-	Zinc et alliages	492
-	-	91	-	Autres alliages et métaux communs non ferreux	494
7 236	.073	1 389	72	Réservoirs	496
329	.003	1 311	-	Boulons, écrous, clous, vis et autres articles de base de quincaillerie	498
13 703	.138	6 791	30	Demi-produits de base en métal, n.d.a.	500
15 474	.156	16 959	4 105	Produits de base en pierre naturelle, surtout de construction	502
4 499	.045	2 843	-	Briques et tuiles d'argile	504
2 089	.021	4 458	-	Briques réfractaires et formes similaires	506
70	-	997	-	Dolomite et magnésite calcinées	508
4 041	.040	1 893	-	Matière réfractaires, n.d.a.	510
1 683	.017	5 191	-	Produits de base en verre	512
686	.006	483	-	Produits de base en amiante et en fibrociment	514
294 726	2.987	15 779	4 340	Ciment Portland ordinaire	516
-	-	1 416	-	Tuyaux en béton	518
84 389	.855	890	5 634	Produits de base en ciment et en béton, n.d.a.	520
1 003	.010	300	-	Plâtre	522
477	.004	218	-	Panneaux et revêtements de gypse	524
461	.004	-	-	Produits de base en gypse, n.d.a.	526
26 233	.265	4 639	127	Chaux hydratée et vive	528
1 675	.016	7 873	-	Produits minéraux non métalliques de base, n.d.a.	530
-	-	-	-	Demi-produits bitumineux pressés ou moulés	532
294	.002	3 702	-	Demi-produits divers	534
1 676 365	16.990	1 566 829	4 258 056	Total	994
SECTION V:					
Produits finals, non comestibles (charge complète):					
373	.003	165	45	Chaudières mécaniques	536
1	-	1	-	Moteurs et turbines d'usage général	538
366	.005	363	-	Génératrices et moteurs électriques	539
2 125	.021	1 167	118	Machines industrielles d'usage général, n.d.a.	540
4 575	.046	770	37	Convoyeurs et appareils de levage et de manutention	542
13 078	.132	9 859	182	Machines et matériel de construction et d'entretien	544
6 075	.061	2 171	109	Machines industrielles spéciales, n.d.a.	546
28 832	.292	17 411	106	Machines et matériel agricoles	548
3 883	.039	5 230	94	Tracteurs	550
14 223	.144	21 782	578	Matériel ferroviaire roulant	552
34 287	.347	46 552	68	Voitures particulières et châssis	554
3 528	.035	8 854	2 952	Moteurs, accessoires, pièces et assemblages de véhicules automobiles	556
36 411	.369	47 292	13	Véhicules automobiles routiers, n.d.a.	558
6 067	.061	13 986	-	Navires et bateaux, aéronefs et véhicules divers, n.d.a. (y compris les pièces et accessoires)	560
693	.006	20 532	-	Pneus et chambres à air en caoutchouc	562
90	-	1 395	52	Matériel de communications et matériel connexe	564
1 940	.019	3 472	-	Matériel de chauffage	566
924	.009	7 473	10	Matériel de climatisation et de réfrigération	568
1 267	.012	604	-	Matériel de plomberie et garnitures	570
6 776	.068	1 057	1 262	Matériel électrique d'éclairage, de distribution et de commande, n.d.a.	572
21 163	.214	9 949	129	Meubles et accessoires	574
1 111	.011	19 182	18	Appareils et accessoires électriques	576
297	.003	2 643	13	Autre matériel	577

TABLE 8. Revenue Freight Receiving Initial (or Final) Rail Haul in the Province of Manitoba, 1980

No.	Commodity	Loaded onto railway cars Chargées sur wagon		Received from United States rail En provenance des États-Unis	
				Destined to Canadian points A destination du Canada	Destined to United States points A destination des États-Unis
		cars - wagons	metric - tonnes - métriques		
SECTION V:					
End products, inedible (C.L.):					
578	Facial tissues and paper handkerchiefs	1	14	-	-
579	Apparel and accessories, n.e.s.	4	53	-	-
580	Toiletries, cleaning preparations and household chemical specialties	19	346	81	-
582	Paper napkins, towels and toilet paper	5	66	-	-
584	Tableware, paper	92	1 095	127	-
586	Kitchen utensils, cutlery and tableware, n.e.s. (excluding silverware)	2	56	186	-
588	Household and personal equipment, n.e.s.	1,502	36 454	1 795	-
590	Medicinal and pharmaceutical products and supplies (including ophthalmic goods and orthopaedic appliances)	22	283	-	-
592	Printed matter	14	112	2 176	-
594	Stationers' supplies, photographic goods, musical instruments and recreational supplies	44	937	96	-
596	Firearms, weapons and ammunition	107	2 574	-	-
598	Prefabricated buildings and structures	98	1 829	96	-
600	Miscellaneous products, n.e.s.	47	1 964	1	-
602	Metal containers	499	5 986	59	-
604	Glass containers	5	94	24	-
606	Bags, paper	2	63	118	-
608	Other paper containers	275	4 001	147	-
610	Wooden containers	6	98	106	-
612	Shipping and distribution containers and closures, n.e.s. (not C.O.F.C.)	18	398	19	-
614	Containers and closures, n.e.s. (not C.O.F.C.)	-	-	-	-
616	Paper end products	4	82	431	-
618	Plastic end products	78	945	230	-
620	Remaining end products	24	353	177	-
995	Total	6,630	139 107	112 851	40
SECTION VI:					
Special types of traffic (C.L.):					
622	Shipping containers returned empty (not C.O.F.C.)	390	8 963	450	-
624	Mixed carload freight, n.e.s.	11,130	310 640	4 347	-
626	Freight forwarded and shipper association traffic	1,820	25 078	39 536	-
628	Piggyback (T.O.F.C.) - Motor common carrier trailers (Plans I and V).(1)	10,317	255 804	18 080	-
630	Piggyback (C.O.F.C.) - Motor common carrier containers (Plans I and V).(1)	1,535	31 822	-	-
632	Piggyback (T.O.F.C.) - Other trailers (Plans III, IV and open tariff).(1)	-	-	-	-
634	Piggyback (C.O.F.C.) - Other containers (Plans III, IV and open tariff).(1)	-	-	-	-
996	Total	25,192	632 302	62 425	-
997	Grand total, carload traffic	175,811	9 285 828	495 202	172
SECTION VII:					
Non-carload freight:					
640	Non-carload shipments (L.C.L., express, etc.)	-	85 025	-	-
998	Grand total, carload and non-carload traffic	...	9 370 850	495 202	172

TABLEAU 8. Marchandises payantes - Transport initial (ou final) par chemin de fer dans la province du Manitoba, 1980

Total freight traffic (initial haul)	Percentage of grand total	Unloaded from railway cars	Delivered to United States rail	Designation	No
Total du trafic marchandises (transport initial)	Pourcentage du total général	Déchargées du wagon	Remises au réseau des Etats-Unis		
metric - tonnes - métriques					
SECTION V:					
Produits finals, non comestibles (charge complète):					
14	-	956	-	Papiers-mouchoirs et mouchoirs de papier	578
53	-	377	-	Vêtements et accessoires	579
427	.004	22 727	-	Articles de toilette, préparations de nettoyage et spécialités chimiques	580
66	-	5 771	-	Serviettes en papier, serviettes et papier de toilette	582
1 222	.012	3 796	-	Articles de table en papier	584
242	.002	1 052	36	Articles de cuisine, coutellerie et articles de table, n.d.a. (sauf l'argenterie)	586
38 249	.387	21 519	10	Articles ménagers et personnels, n.d.a.	588
283	.002	7 686	-	Médicaments, produits pharmaceutiques et fournitures médicales (y compris les articles optiques et les appareils orthopédiques)	590
2 288	.023	3 264	87	Imprimés	592
1 033	.010	565	-	Papeterie, articles de photographie, instruments de musique et articles récréatifs	594
2 574	.026	4 291	1	Armes à feu, armes et munitions	596
1 925	.019	4 292	-	Bâtiments et ouvrages préfabriqués	598
1 965	.019	173	-	Produits divers, n.d.a.	600
6 045	.061	4 024	54	Récipients, contenants et conteneurs en métal	602
118	.001	3 726	-	Contenants de verre	604
181	.001	476	-	Sacs en papier	606
4 148	.042	2 020	-	Autres récipients et contenants de papier	608
204	.002	268	-	Récipients et contenants en bois	610
417	.004	1 794	183	Récipients, contenants et conteneurs de livraison et d'expédition, n.d.a. (autres que rail-route)	612
-	-	-	-	Récipients et contenants et fermetures, n.d.a. (autres que rail-route)	614
513	.005	23 386	-	Produits finals en papier	616
1 175	.011	4 667	-	Produits finals en plastique	618
530	.005	2 077	-	Autres produits finals	620
251 998	2.554	360 786	6 146	Total	995
SECTION VI:					
Transports spéciaux (charge complète):					
9 413	.095	2 748	62	Conteneurs vides retournés à l'expéditeur (autres que rail-route)	622
314 967	3.192	141 280	279	Chargements mixtes, n.d.a.	624
64 614	.654	190 533	861	Trafic des maisons d'expédition et des groupements d'expéditeurs	626
273 894	2.776	321 462	6 259	Piggyback - Remorques (rail-route) des transporteurs publics (plans I et V)(1).	628
31 822	.322	44 436	145	Piggyback - Conteneurs (rail-route) des transporteurs publics (plans I et V)(1).	630
-	-	-	-	Piggyback - Autres remorques (rail-route) (plans III, IV et tarif général)(1).	632
-	-	-	-	Piggyback - Autres conteneurs (rail-route) (plans III, IV et tarif général)(1).	634
694 727	7.041	700 459	7 609	Total	996
9 781 202	99.138	5 807 170	4 790 640	Total général du trafic charge complète	997
SECTION VII:					
Trafic des chargements de détail:					
85 025	.861	68 687	1 413	Livraisons de marchandises de détail (tarifs grande et petite vitesse)	640
9 866 224	100.000	5 876 058	4 792 052	Total général, charges complètes et chargements de détail	998

TABLE 9. Revenue Freight Receiving Initial (or Final) Rail Haul in the Province of Saskatchewan, 1980

No.	Commodity	Loaded onto railway cars Chargées sur wagon		Received from United States rail En provenance des États-Unis	
				Destined to Canadian points A destination du Canada	Destined to United States points A destination des États-Unis
		cars - wagons	metric - tonnes - métriques		
SECTION I:					
Live animals (C.L.):					
002	Cattle	2,022	41 220	-	-
004	Swine	-	-	-	-
006	Horses, mules and donkeys	-	-	-	-
008	Live animals, n.e.s.	3	99	-	-
991	Total	2,025	41 317	-	-
SECTION II:					
Food, feed, beverages and tobacco (C.L.):					
010	Meat, fresh or chilled	503	13 282	-	-
012	Meat, frozen	8	154	-	-
014	Meat and meat preparations, n.e.s.	-	-	361	-
016	Fish and marine animals	-	-	-	-
018	Butter	-	-	-	-
020	Cheese	2	59	43	-
022	Dairy produce, n.e.s., eggs and honey	34	1 445	-	-
024	Barley	17,643	1 064 055	-	-
026	Corn	-	42	26 192	-
028	Oats	1,394	76 614	-	-
030	Rice	-	-	725	-
032	Rye	3,024	204 212	-	-
034	Wheat	202,245	13 010 128	72 081	-
036	Cereals unmilled, n.e.s.	505	32 516	-	507
038	Corn meal and flour	-	-	-	1 358
040	Corn starch	-	-	-	401
042	Malt and malt flour	893	56 920	-	-
044	Wheat flour	2,907	124 347	-	-
046	Cereals milled, n.e.s.	541	21 250	1 024	-
048	Bakery products	-	-	-	-
050	Cereal products	28	1 300	28	-
052	Farinaceous substances and flour, n.e.s., for use as food	-	-	290	-
054	Apples	-	-	-	-
056	Bananas	-	-	-	-
058	Oranges	-	-	-	1
060	Other citrus fruits	-	1	-	-
062	Grapes	-	-	-	-
064	Watermelons	-	-	-	-
066	Cantaloupes and melons, n.e.s.	-	-	-	-
068	Peaches	-	-	-	-
070	Pears	-	-	-	-
072	Fresh or chilled fruits, n.e.s. and berries	-	-	-	-
074	Frozen fruits and berries	-	-	-	-
076	Dried and dehydrated fruits	-	-	-	-
078	Fruit juices and fruit juice concentrates not frozen	-	-	3 874	-
080	Fruit juice concentrates, frozen	1	44	2 126	-
082	Fruits and fruit preparations, n.e.s.	-	-	-	-
084	Nuts (except oil nuts)	72	3 741	153	-
086	Sugar beets	-	-	-	-
088	Cabbage	-	-	-	-
090	Celery	-	-	-	-
092	Lettuce	-	-	-	-
094	Onions and shallots	-	-	-	-
096	Potatoes (other than sweet)	-	-	-	-
098	Tomatoes	-	-	-	-
100	Vegetables, n.e.s., fresh or chilled	3	199	-	-
102	Vegetables, frozen	1	24	-	-
104	Vegetables, dried	611	20 808	15	-
106	Vegetables and preparations, n.e.s.	67	2 036	431	-
108	Sugar	-	-	996	-
110	Molasses and syrups	-	-	2 482	-
112	Sugar preparations (including confectionery), n.e.s.	-	-	-	-
114	Coffee	-	-	2 105	-

TABLEAU 9. Marchandises payantes - Transport initial (ou final) par chemin de fer dans la province de la Saskatchewan, 1980

Total freight traffic (initial haul)	Percentage of grand total	Unloaded from railway cars	Delivered to United States rail		
Total du trafic marchandises (transport initial)	Pourcentage du total général	Déchargées du wagon	Remises au réseau des Etats-Unis	Désignation	No
metric - tonnes - métriques					
SECTION I:					
Animaux vivants (charge complète):					
41 220	138	3 337	-	Bovins	002
-	-	-	-	Porcs	004
-	-	-	-	Chevaux, mulets et ânes	006
99	-	64	-	Animaux vivants, n.d.a.	008
41 317	138	3 402	-	Total	991
SECTION II:					
Denrées alimentaires, aliments pour animaux, boissons et tabacs (charge complète):					
13 282	.044	2 887	-	Viandes fraîches ou réfrigérées	010
154	-	-	-	Viandes congelées	012
361	.001	-	-	Viandes et préparations à base de viandes, n.d.a.	014
-	-	929	352	Poissons et animaux marins	016
-	-	-	-	Beurre	018
102	-	601	-	Fromages	020
1 445	.004	662	358	Produits laitiers, n.d.a., oeufs et miel	022
1 064 055	3.577	5 575	157	Orge	024
26 234	.088	-	-	Mais	026
76 812	.258	9 974	-	Avoine	028
725	.002	-	-	Riz	030
204 212	.686	-	-	Seigle	032
13 082 209	43.984	16 591	-	Blé	034
33 023	.111	3 851	-	Céréales non moulues, n.d.a.	036
1 358	.004	3 203	-	Farine et semoule de maïs	038
401	.001	24	-	Fécule de maïs	040
56 920	.191	9 286	-	Malt et farine de malt	042
124 347	.418	6 304	-	Farine de blé	044
22 274	.074	727	-	Céréales moulues, n.d.a.	046
-	-	6 275	50	Produits de boulangerie	048
1 378	.004	3 970	-	Produits à base de céréales	050
290	-	3 833	-	Substances farineuses et farines, n.d.a., destinées à l'alimentation	052
-	-	-	-	Pommes	054
-	-	-	-	Bananes	056
1	-	1 835	-	Oranges	058
1	-	-	-	Autres agrumes	060
-	-	-	-	Raisins	062
-	-	-	-	Pastèques	064
-	-	-	-	Cantaloupes et melons, n.d.a.	066
-	-	-	-	Pêches	068
-	-	-	-	Poires	070
-	-	-	-	Fruits frais ou réfrigérés, n.d.a. et baies	072
-	-	-	-	Fruits et baies congelés	074
-	-	-	-	Fruits séchés et déshydratés	076
3 874	.013	2 389	-	Jus de fruits et concentrés de jus de fruits non congelés	078
2 170	.007	95	-	Concentrés de jus de fruits congelés	080
-	-	127	-	Fruits et préparations à base de fruits, n.d.a.	082
3 894	.013	525	-	Noix (à l'exclusion des noix oléagineuses)	084
-	-	-	-	Betteraves à sucre	086
-	-	-	-	Choux	088
-	-	-	-	Céleri	090
-	-	-	-	Laitue	092
-	-	-	-	Oignons et échalottes	094
-	-	754	-	Pommes de terre (sauf les patates douces)	096
-	-	-	-	Tomates	098
199	-	-	-	Légumes frais ou réfrigérés, n.d.a.	100
24	-	-	-	Légumes congelés	102
20 823	.070	18	1 167	Légumes séchés	104
2 467	.008	28 955	-	Légumes et préparations à base de légumes, n.d.a.	106
996	.003	1 081	-	Sucre	108
2 482	.008	425	-	Mélasses et sirops	110
-	-	1 336	-	Préparations à base de sucre (y compris les confiseries), n.d.a.	112
2 105	.007	1 326	-	Café	114

TABLE 9. Revenue Freight Receiving Initial (or Final) Rail Haul in the Province of Saskatchewan, 1980

No	Commodity	Loaded onto railway cars Chargées sur wagon		Received from United States rail En provenance des États-Unis	
				Destined to Canadian points A destination du Canada	Destined to United States points A destination des États-Unis
		cars - wagons	metric - tonnes - métriques		
SECTION II:					
Food, feed, beverages and tobacco (C.L.):					
116	Cocoa and chocolate, tea, spices and vinegar	82	4 108	-	-
118	Margarine and similar products	2	84	-	-
120	Shortening and lard	-	-	-	-
122	Soups and infant and junior foods	-	-	-	-
124	Pre-cooked frozen food preparations	-	-	-	-
126	Food preparations and materials for food preparations, n.e.s.	1	25	230	-
128	Hay, forage and straw	-	-	-	-
130	Wheat bran, shorts and middlings	1,470	66 538	-	-
132	Ground cereals and by-products, n.e.s.	946	43 791	120	-
134	Soyabean oil meal	-	-	8 638	-
136	Oil seed meals (including cake), n.e.s.	2,531	137 488	-	-
138	Feeds of vegetable origin, n.e.s.	1,762	101 122	843	-
140	Feeds of animal origin	-	-	90	-
142	Primary or concentrated feeds	-	-	-	-
144	Secondary or complete animal feeds, n.e.s.	41	2 081	1 267	-
146	Non-alcoholic beverages	7	230	-	-
148	Ale, beer, stout and porter	1	54	29 718	-
150	Wines and fermented alcoholic beverages, n.e.s.	-	-	-	-
152	Distilled alcoholic beverages	-	-	69	-
154	Cigarettes	-	-	-	-
156	Tobacco, unmanufactured	-	-	-	-
158	Tobacco, manufactured, n.e.s.	-	-	-	-
992	Total	237,325	14 988 688	156 357	-
SECTION III:					
Crude materials, inedible (C.L.):					
160	Raw hides and skins (including fur skins)	31	692	-	-
162	Primary tanlage	-	-	28	-
164	Crude animal products, inedible, n.e.s. (excluding fibres)	-	-	340	-
166	Seeds for sowing, n.e.s.	333	10 918	947	-
168	Flaxseed	2,796	191 536	-	-
170	Rapeseed	9,366	637 662	-	-
172	Soyabeans	-	-	-	-
174	Oil seeds, oil nuts and oil kernels, n.e.s.	439	21 633	1 934	-
176	Rubber and allied gums, natural	-	-	-	-
178	Peatmoss and mosses, n.e.s.	65	1 500	-	-
180	Other crude vegetable materials, inedible, n.e.s.	9	430	597	-
182	Logs and bolts of wood	349	17 664	61	-
184	Fence posts, pitprops and piling of wood	-	-	-	-
186	Round timber, n.e.s.	7	246	272	-
188	Pulpwood logs	494	25 901	-	-
190	Pulpwood chips	3,195	135 007	-	-
192	Christmas trees	-	-	-	-
194	Other crude wood materials, n.e.s.	-	-	-	-
196	Silk, wool and animal hair	4	50	-	-
198	Cotton	-	-	-	-
200	Vegetable and man-made textile fibres (excluding cotton)	-	-	180	-
202	Bauxite ore and alumina	-	-	4 433	-
204	Copper Ores and concentrates	1	82	-	-
206	Copper matte and precipitates	-	-	-	-
208	Iron ore and concentrates	-	-	-	-
210	Lead ore and concentrates	-	-	85	-
212	Manganese ore	1	45	2 265	-
214	Nickel-copper ores and concentrates	-	-	-	-
216	Nickel ore and concentrates	-	-	-	-
218	Matte, nickel, copper-nickel or nickel-iron chromium alloy	-	-	-	-
220	Tungsten ore and concentrates	-	-	-	-

TABEAU 9. Marchandises payantes - Transport initial (ou final) par chemin de fer dans la province de la Saskatchewan, 1980

Total freight traffic (initial haul)	Percentage of grand total	Unloaded from railway cars	Delivered to United States rail		
Total du trafic marchandises (transport initial)	Pourcentage du total général	Déchargées du wagon	Remises au réseau des États-Unis	Désignation	No
metric - tonnes - métriques					
SECTION II:					
Denrées alimentaires, aliments pour animaux, boissons et tabacs (charge complète):					
4 108	.013	-	-	- Cacao et chocolat, thé, épices et vinaigre	116
84	-	-	-	- Margarine et produits similaires	118
-	-	-	-	- Grasse préparée et saindoux	120
-	-	4 494	-	- Soupes et aliments pour bébés et jeunes enfants	122
-	-	27	-	- Préparations alimentaires congelées précuites	124
255	-	24 534	-	- Préparations alimentaires et ingrédients pour préparations alimentaires, n.d.a.	126
-	-	23	-	- Foin, fourrage et paille	128
66 538	.223	-	-	- Son d'orge, remoulages	130
43 911	.147	39 714	-	- Céréales moulues et dérivés, n.d.a.	132
8 638	.029	4 980	-	- Tourteaux de soja	134
137 488	.462	54	-	- Farines de graines oléagineuses (y compris les tourteaux), n.d.a.	136
101 965	.342	11 526	-	- Aliments d'origine végétale pour animaux, n.d.a.	138
90	-	404	-	- Aliments d'origine animale pour animaux	140
-	-	-	-	- Aliments concentrés pour animaux	142
3 348	.011	183	55	- Aliments complets pour animaux, n.d.a.	144
230	-	41	-	- Boissons non alcooliques	146
29 772	.100	114	-	- Ale, bière, stout et porter	148
-	-	702	-	- Vins et boissons alcooliques fermentées, n.d.a.	150
69	-	3 427	-	- Boissons alcooliques distillées	152
-	-	-	-	- Cigarettes	154
-	-	-	-	- Tabacs bruts	156
-	-	-	-	- Tabacs fabriqués, n.d.a.	158
15 145 045	50.920	203 765	2 137	Total	992
SECTION III:					
Matières brutes, non comestibles (charge complète):					
692	.002	-	328	- Cuirs et peaux bruts (y compris les pelletteries)	160
28	-	-	39	- Déchets d'abattoir non conditionnés	162
340	.001	462	-	- Produits bruts d'origine animale, non comestibles, n.d.a. (sauf les fibres)	164
11 865	.039	68	-	- Semences, n.d.a.	166
191 536	.643	7 362	-	- Lin	168
637 662	2.143	65 972	-	- Colza	170
-	-	-	-	- Soja	172
23 567	.079	1 467	1 589	- Graines oléagineuses, noix oléagineuses et amandes oléagineuses, n.d.a.	174
-	-	36	-	- Caoutchouc et gommés analogues	176
1 500	.005	1 093	-	- Tourbe et autres mousses, n.d.a.	178
1 027	.003	451	-	- Autres matières brutes d'origine végétale, non comestibles, n.d.a.	180
17 725	.059	80 001	168	- Billes et billots de bois	182
-	-	1 492	1 096	- Piquets de clôture, étais de mine et pilots en bois	184
518	.001	9 717	13 164	- Bois en grume, n.d.a.	186
25 901	.087	14 331	207	- Billes de bois à pâte	188
135 007	.453	108 254	-	- Copeaux de bois à pâte	190
-	-	-	327	- Arbres de Noël	192
-	-	-	30	- Autres matières de bois brutes, n.d.a.	194
50	-	-	-	- Soie, laine et poil d'origine animale	196
-	-	-	-	- Coton	198
180	-	-	-	- Fibres textiles végétales et chimiques (sauf le coton)	200
4 433	.014	1 938	-	- Minerais de bauxite et alumine	202
82	-	-	-	- Minerais et concentrés de cuivre	204
-	-	-	-	- Mattes et précipités de cuivre	206
-	-	3 713	-	- Minerais et concentrés de fer	208
85	-	-	-	- Minerais et concentrés de plomb	210
2 310	.007	45	45	- Minerais de manganèse	212
-	-	-	-	- Minerais et concentrés de nickel-cuivre	214
-	-	-	-	- Minerais et concentrés de nickel	216
-	-	-	-	- Mattes et alliages de nickel, cuivre-nickel et nickel-chrome-fer	218
-	-	-	-	- Minerais et concentrés de tungstène	220

TABLE 9. Revenue Freight Receiving Initial (or Final) Rail Haul in the Province of Saskatchewan, 1980

No.	Commodity	Loaded onto railway cars Chargées sur wagon		Received from United States rail En provenance des Etats-Unis	
				Destined to Canadian points A destination du Canada	Destined to United States points A destination des Etats-Unis
		cars - wagons		metric - tonnes - métriques	
SECTION III:					
Crude materials, inedible (C.L.):					
222	Zinc ore and concentrates	-	-	-	-
224	Lead and zinc ores and concentrates	-	-	-	-
226	Metallic ores and concentrates, n.e.s.	1	41	89	-
228	Iron and steel scrap	553	18 746	67 151	-
230	Non-ferrous metal scrap (including precious metal scrap)	58	2 077	115	-
232	Slags, drosses and other by-products, n.e.s.	-	-	73	-
236	Anthracite coal	-	-	251	-
238	Bituminous coal	4	307	-	-
240	Lignite coal	7,724	485 102	-	-
242	Coal, n.e.s.	77	3 413	271	-
244	Crude mineral oils (petroleum)	-	-	-	-
246	Natural gas and other crude bituminous substances	-	-	-	-
248	Asbestos, unmanufactured, crude and fibre	-	-	-	-
250	Clay	299	21 530	7 492	-
252	Other crude refractory materials	-	-	162	-
254	Natural abrasives	-	-	-	-
256	Sand, industrial	3	110	38 155	-
258	Sand, n.e.s.	-	-	927	-
260	Gravel	14	1 028	299	-
262	Building stone, rough	1	25	582	-
264	Silica or silex, n.e.s.	-	-	257	-
266	Agricultural limestone	-	-	-	-
268	Limestone, furnace or foundry, and fluxing stone	-	-	-	-
270	Limestone, crushed or broken, n.e.s.	-	-	229	-
272	Stone, n.e.s. (including stone refuse)	991	69 900	716	-
274	Barytes, natural	-	-	-	-
276	Gypsum	-	-	152	-
278	Pyrites, iron (except roasted)	-	-	-	-
280	Nepheline syenite	-	-	-	-
282	Phosphate rock	3	212	65	-
284	Common salt, rock or bulk	731	59 746	-	-
286	Common salt, n.e.s.	189	10 034	-	-
288	Liquid sulphur	-	-	-	-
290	Sulphur, n.e.s.	9	561	-	-
292	Non-metallic minerals, crude, n.e.s.	11	899	416	-
294	Textile rags and waste, n.e.s.	1	14	355	-
296	Paper waste	6	178	480	-
298	Slag (excluding basic) and ashes, waste	1	54	439	-
300	Wood waste, n.e.s.	-	-	103	-
304	Waste materials, n.e.s.	19	933	70	-
993	Total	27,785	1 718 251	129 987	-
SECTION IV:					
Fabricated materials, inedible (C.L.):					
306	Leather and dressed furs and rubber fabricated materials	-	-	-	-
308	Lumber	1,948	77 527	2 622	-
310	Flooring	-	-	162	-
312	Railway ties	-	-	-	-
314	Shingles and shakes of wood	-	-	-	-
316	Sawmill products, n.e.s.	-	-	-	-
318	Veneer	-	-	172	-
320	Plywood	256	10 706	1	-
322	Wood building boards, n.e.s.	926	42 466	127	-
324	Millwork (woodwork)	14	363	67	-
326	Cooperage stock and box, crate and package stock	-	-	-	-
328	Other wood fabricated materials, n.e.s.	251	10 049	530	-
330	Wood pulp	5,037	294 246	874	-
332	Pulp, n.e.s.	-	-	-	-
334	Newsprint paper	-	-	-	-
336	Groundwood printing and specialty paper	1	20	3 047	-
338	Book paper	-	-	-	-
340	Fine paper, tissue paper and sanitary paper	-	-	-	-
342	Wrapping paper	-	-	141	-

TABLEAU 9. Marchandises payantes – Transport initial (ou final) par chemin de fer dans la province de la Saskatchewan, 1980

Total freight traffic (initial haul)	Percentage of grand total	Unloaded from railway cars	Delivered to United States rail	Designation	No
Total du trafic marchandises (transport initial)	Pourcentage du total général	Déchargées du wagon	Remises au réseau des États-Unis		
metric - tonnes - métriques					
SECTION III:					
Matières brutes, non comestibles (charge complète):					
-	-	-	-	- Minerais et concentrés de zinc	222
130	-	-	352	- Minerais et concentrés de plomb et de zinc	224
85 897	.288	149 573	79	- Minerais et concentrés métalliques, n.d.a.	226
2 192	.007	1 540	592	- Ferraille de fer de d'acier	228
73	-	-	45	- Déchets de métaux non ferreux (y compris les déchets de métaux précieux)	230
251	-	45	-	- Cendres, scories et autres résidus, n.d.a.	232
307	.001	119 847	-	- Anthracite	236
485 102	1.631	13 649	-	- Houille grasse	238
3 684	.012	801	-	- Lignite	240
-	-	2	-	- Houille, n.d.a.	242
-	-	-	-	- Huiles minérales brutes (de pétrole)	244
-	-	-	-	- Gaz naturel et autres substances bitumineuses brutes	246
29 022	.097	18 482	54	- Amiante non ouvré, brut ou en fibres	248
162	-	-	-	- Argile	250
-	-	399	-	- Autres matières réfractaires brutes	252
38 265	.128	5 884	-	- Abrasifs naturels	254
927	.003	155	-	- Sabre, d'usage industriel	256
1 327	.004	144	-	- Sabre, n.d.a.	258
607	.002	230	-	- Gravier	260
257	-	-	-	- Pierres de construction brutes	262
-	-	-	-	- Silice ou silex, n.d.a.	264
-	-	-	-	- Pierres calcaires, d'usage agricole	266
229	-	309 613	-	- Pierres calcaires (usage industriel) et castines	268
70 616	.237	73 337	107	- Pierres calcaires concassées, n.d.a.	270
-	-	-	-	- Pierres, n.d.a. (y compris les débris de pierres)	272
152	-	94 259	-	- Barytine	274
-	-	-	-	- Gypse	276
-	-	1	-	- Pyrites de fer (sauf frittées)	278
277	-	663	-	- Syénite néphélinique	280
59 746	.200	2 623	-	- Roche phosphatée	282
10 034	.033	14 159	-	- Sel gemme de saline	284
-	-	245	-	- Sel commun, n.d.a.	286
561	.001	827	178 091	- Soufre liquide	288
1 315	.004	746	24 350	- Soufre, n.d.a.	290
369	.001	132	-	- Minéraux non métalliques bruts, n.d.a.	292
658	.002	146	-	- Chiffons et déchets de textile, n.d.a.	294
493	.001	146	-	- Déchets de papier	296
103	-	23	-	- Scories (sauf basiques) et cendres, déchets	298
1 003	.003	811	-	- Déchets de bois, n.d.a.	300
1 848 238	6.214	1 105 494	338	- Autres déchets, n.d.a.	304
			220 989	Total	993
SECTION IV:					
Demi-produits, non comestibles (charge complète):					
-	-	245	-	- Cuirs, fourrures apprêtées et demi-produits en caoutchouc	306
80 149	.269	59 309	564 261	- Bois de construction	308
162	-	50	-	- Couvertures de sol	310
-	-	466	-	- Traverses de chemin de fer	312
-	-	415	39 486	- Bardeaux et bardeaux fendus	314
-	-	-	-	- Sciages	316
172	-	-	-	- Placages	318
10 707	.035	28 779	1 604	- Contre-plaques	320
42 593	.143	5 233	1 308	- Planches de bois de construction, n.d.a.	322
430	.001	2 293	-	- Bois de menuiserie	324
-	-	40	-	- Ouvrages de tonnellerie, caisses et bois de layetier	326
10 579	.035	2 755	966	- Autre demi-produits en bois, n.d.a.	328
294 920	.991	7 618	180 580	- Pâte de bois	330
-	-	-	-	- Pâte, n.d.a.	332
-	-	18 818	126	- Papier journal	334
3 067	.010	780	104	- Papier mécanique et papier spécial	336
-	-	-	-	- Papiers d'édition	338
-	-	279	2	- Papiers fins, papier de soie et papier hygiénique	340
141	-	2 711	58	- Papier d'emballage	342

TABLE 9. Revenue Freight Receiving Initial (or Final) Rail Haul in the Province of Saskatchewan, 1980

No.	Commodity	Loaded onto railway cars Chargées sur wagon		Received from United States rail En provenance des États-Unis	
				Destined to Canadian points À destination du Canada	Destined to United States points À destination des États-Unis
		cars - wagons	metric - tonnes - métriques		
SECTION IV:					
Fabricated materials, inedible (C.L.):					
344	Paperboard, n.e.s.	-	-	652	-
346	Building paper	4	133	108	-
348	Building board, n.e.s.	1	18	3 322	-
350	Paper, n.e.s.	-	-	-	-
352	Batts, batting, wadding and felt	-	-	134	-
354	Cordage, twine and rope	1	25	665	-
356	Cotton broad-woven fabrics	-	-	-	-
358	Jute broad-woven fabrics	-	-	-	-
360	Textile fabricated materials, n.e.s.	1	-	1	-
362	Animal oils and fats (excluding marine)	149	6 761	-	-
364	Fish and marine animal oils	-	-	-	-
366	Cottonseed oil and linseed oil	2	129	268	-
368	Soyabean oil	-	-	3 819	-
370	Vegetable oils and fats, n.e.s.	1,292	82 832	311	-
372	Chemically modified oils, fats and waxes and their derivatives	4	230	138	-
374	Turpentine, rosin and rosin oils, spirits and acids	-	-	614	-
376	Gum, wood and vegetable extracts	138	10 072	73	-
378	Carbon blacks	-	-	-	-
380	Chemical elements	352	18 127	36	-
382	Sulphuric acid	3	92	-	-
384	Inorganic acids and oxygen compounds of non-metals or metalloids, n.e.s.	5	269	1	-
386	Sodium hydroxide	-	-	-	-
388	Inorganic bases and metallic oxides, hydroxides and peroxides, n.e.s.	559	35 378	1 428	-
390	Sodium sulphate	5,071	411 706	89	-
392	Sodium carbonate	-	-	-	-
394	Metallic salts and peroxy-salts of inorganic acids, n.e.s.	204	14 140	8 598	-
396	Calcium carbide	-	-	-	-
398	Inorganic chemicals, other, n.e.s.	-	-	-	-
400	Hydrocarbons and their derivatives	498	33 616	28	-
402	Alcohols and their derivatives	-	-	-	-
404	Phenols, ethers, aldehydes, ketones and their derivatives	-	-	7 907	-
406	Organic acids, their anhydrides, halides, peroxides, paracids and derivatives.	11	614	425	-
408	Nitrogen, function compounds	-	-	603	-
410	Organic chemicals, n.e.s.	-	-	27	-
412	Explosives, fuses and caps	3	113	62	-
414	Ammonium phosphates	5	312	4 681	-
416	Muriate of potassium (potash)	119,475	10 636 341	499	-
418	Fertilizers and fertilizer materials, n.e.s.	23	1 522	8 732	-
420	Agricultural chemicals, formulated	-	-	564	-
422	Adhesives	5	226	1	-
424	Synthetic rubber	-	-	1	-
426	Plastic materials, not shaped and basic shapes and forms	2	47	7 325	-
428	Pigments, lakes and toners	-	-	-	-
430	Paints and related products	1	2	-	-
432	Chemical specialties, industrial, n.e.s.	933	63 722	2 251	-
434	Gasoline	1,514	92 925	123	-
436	Aviation turbine fuel	25	1 542	-	-
438	Diesel fuel	1,446	89 530	1	-
440	Kerosene	-	-	-	-
442	Fuel oil, n.e.s.	300	19 049	1 120	-
444	Lubricating oils and greases	-	-	804	-
446	Petroleum coke	-	-	-	-
448	Coke, n.e.s.	-	38	16 368	-
450	Refined and manufactured gases, fuel type (L.P.G.)	2,593	157 513	129	-
452	Asphalts and road oils	-	-	-	-
454	Other petroleum and coal products	1,509	111 917	1 644	-
456	Ferro-alloys	-	-	852	-
458	Pig iron	-	-	-	-
460	Ingots, blooms, billets and slabs, iron and steel	-	-	58	-
461	Primary iron and steel, n.e.s.	3	122	-	-
462	Castings and forgings, iron or steel	-	-	2 520	-
464	Bars and rods, steel	1	57	391	-
466	Plates, steel, fabricated	9	453	1 042	-
468	Sheet and strip, steel	779	66 519	203	-
470	Structural shapes and sheet piling, iron or steel	16	1 156	4 506	-

TABLEAU 9. Marchandises payantes - Transport initial (ou final) par chemin de fer dans la province de la Saskatchewan, 1980

Total freight traffic (initial haul)	Percentage of grand total	Unloaded from railway cars	Delivered to United States rail	Designation	No
Total du trafic marchandises (transport initial)	Pourcentage du total général	Déchargées du wagon	Remises au réseau des Etats-Unis		
metric - tonnes - métriques					
SECTION IV:					
Demi-produits, non comestibles (charge complète):					
652	.002	6 724	-	Carton, n.d.a.	344
241	-	4 808	37	Papier de construction	346
3 340	.011	16 440	-	Panneaux de construction, n.d.a.	348
-	-	41	-	Papiers, n.d.a.	350
134	-	54	-	Quate et bourre en masse ou en feuilles et feutre	352
690	.002	2 134	-	Cordages, ficelles et cordes	354
-	-	-	-	Tissus larges de coton	356
-	-	-	-	Tissus larges de jute	358
1	-	53	-	Demi-produits en matières textile, n.d.a.	360
6 761	.022	1 209	31	Huiles et corps gras d'origine animale (sauf marins)	362
-	-	32	-	Huiles de poissons et d'animaux marins	364
397	.001	65	-	Huile de coton et huile de lin	366
3 819	.012	1	-	Huile de soja	368
83 143	.279	809	-	Huiles et corps gras d'origine végétale, n.d.a.	370
368	.001	1 799	-	Huiles, corps gras et cires modifiées chimiquement et leurs dérivés	372
614	.002	97	-	Terebenthine, colophane et huiles, essences et acides de colophane	374
10 145	.034	1 873	1 455	Extraits de gomme, de bois et de végétaux	376
-	-	-	1 285	Noirs de carbone	378
18 163	.061	20 398	-	Éléments chimiques	380
92	-	2 903	-	Acide sulfurique	382
270	-	4 206	1 118	Acides inorganiques et composés d'oxygène de produits non métalliques ou de métalloïdes, n.d.a.	384
-	-	-	-	Hydroxyde de sodium	386
36 806	.123	63 954	337 566	Bases inorganiques et oxydes, hydroxydes et peroxydes métalliques, n.d.a.	388
411 795	1.384	16 258	131 477	Sulfate de sodium	390
-	-	352	-	Carbonate de sodium	392
22 738	.076	16 985	181	Sels et persels métalliques d'acides inorganiques, n.d.a.	394
-	-	612	-	Carbure de calcium	396
-	-	-	-	Autres produits chimiques inorganiques, n.d.a.	398
33 644	.113	3 009	30 813	Hydrocarbures et leurs dérivés	400
-	-	1 481	782	Alcools et leurs dérivés	402
7 907	.026	322	1 711	Phénols, éthers, aldéhydes, cétones et leurs dérivés	404
1 039	.003	14	498	Acides organiques et leurs anhydrides, halides, peroxydes, peracides et leurs dérivés	406
603	.002	-	-	Composés de fonction azote	408
27	-	18	-	Produits chimiques organiques, n.d.a.	410
175	-	457	-	Explosifs, meches et amorces	412
4 993	.016	32 203	4 612	Phosphates d'ammonium	414
10 636 840	35.763	39 875	8 805	Chlorure (muriate) de potassium	416
10 254	.034	47 454	262 724	Engrais et matières fertilisantes, n.d.a.	418
564	.001	256	-	Produits chimiques agricoles, formules	420
227	-	1 640	-	Adhésifs	422
1	-	-	-	Caoutchouc synthétique	424
7 372	.024	8 004	75	Matières plastiques non façonnées, et profilés et formes de base	426
-	-	5 755	-	Pigments, laques colorantes et tonifiants	428
2	-	2 556	-	Peintures et produits connexes	430
65 973	.221	22 535	55	Produits chimiques industriels, n.d.a.	432
93 048	.312	47 130	-	Essence	434
1 542	.005	-	-	Carbureacteurs	436
89 531	.301	30 701	4 820	Carburant diesel	438
-	-	-	-	Kerosene	440
20 169	.067	27 014	338	Mazout, n.d.a.	442
804	.002	17 908	-	Huiles et graisses lubrifiantes	444
-	-	-	-	Coke de pétrole	446
16 406	.055	1 090	-	Coke, n.d.a.	448
157 642	.530	79 678	81 568	Gaz raffinés et manufacturés, combustibles (GPL)	450
-	-	529	-	Asphalte et huiles pour les routes	452
113 561	.381	25 604	-	Autres dérivés du pétrole et de la houille	454
852	.002	2 633	-	Ferro-alliages	456
-	-	70	-	Fonte en gueuses	458
58	-	182	-	Lingots, blooms, billettes et brames de fer et d'acier	460
122	-	36	-	Fer et acier de formes primaires, n.d.a.	461
2 520	.008	8 910	-	Moulages et forgeages de fer ou d'acier	462
448	.001	15 198	-	Barres et tiges d'acier	464
1 495	.005	7 350	-	Tôles d'acier travaillé	466
66 722	.224	38 026	-	Feuilles et feuillards d'acier	468
5 662	.019	11 047	60	Profilés de charpente et palplanches de fer ou d'acier	470

TABLE 9. Revenue Freight Receiving Initial (or Final) Rail Haul in the Province of Saskatchewan, 1980

No.	Commodity	Loaded onto railway cars Chargées sur wagon		Received from United States rail En provenance des États-Unis	
				Destined to Canadian points À destination du Canada	Destined to United States points À destination des États-Unis
		cars - wagons	metric - tonnes - métriques		
SECTION IV:					
Fabricated materials, inedible (C.L.):					
472	Rails and railway track materials	33	2 059	135	-
474	Pipes and tubes, iron and steel	735	34 717	12 375	-
476	Wire, iron or steel	5	94	179	-
478	Aluminum paste, powder, pigs, ingots and shot	-	-	36	-
480	Aluminum and aluminum alloy fabricated material, n.e.s.	2	34	146	-
482	Copper and alloys in primary forms	-	-	-	-
484	Copper and alloys, n.e.s.	-	-	-	-
486	Lead and alloys	-	-	-	-
488	Nickel and alloys	18	255	-	-
490	Tin and alloys	-	-	-	-
492	Zinc and alloys	-	-	-	-
494	Other non-ferrous base metals and alloys	2	54	236	-
496	Tanks	19	708	79	-
498	Bolts, nuts, nails, screws and basic hardware	-	-	2	-
500	Metal fabricated basic products, n.e.s.	2	48	101	-
502	Natural stone basic products, chiefly structural	1	66	10 896	-
504	Bricks and tiles, clay	10	478	1 260	-
506	Fire brick and similar shapes	82	4 035	4 705	-
508	Dolomite and magnesite, calcined	-	-	911	-
510	Refractories, n.e.s.	-	-	2 095	-
512	Glass basic products	5	180	4 810	-
514	Asbestos and asbestos-cement basic products	1	23	1	-
516	Portland cement, standard	1,021	87 132	1 755	-
518	Concrete pipe	-	-	-	-
520	Cement and concrete basic products, n.e.s.	1	9	100	-
522	Plaster	-	-	1 298	-
524	Gypsum wallboard and sheathing	-	-	23	-
526	Gypsum basic products, n.e.s.	-	-	47	-
528	Lime, hydrated and quick	2	146	503	-
530	Non-metallic mineral basic products, n.e.s.	5	228	1 601	-
532	Bituminous pressed or molded fabricated materials	-	-	-	-
534	Miscellaneous fabricated materials	2	79	12	-
994	Total	147,314	12 422 829	133 932	-
SECTION V:					
End products, inedible (C.L.):					
536	Power boilers	-	-	23	-
538	Engines and turbines, general purpose	-	-	225	-
539	Electric generators and motors	-	-	146	-
540	General purpose industrial machinery, n.e.s.	23	410	273	-
542	Conveying, elevating and materials handling equipment	16	512	2 909	-
544	Construction and maintenance machinery and equipment	11	489	935	-
546	Special industry machinery, n.e.s.	9	409	5 915	-
548	Agricultural machinery and equipment	35	588	20 682	-
550	Tractors	-	17	13 024	-
552	Railway rolling stock	202	4 543	408	-
554	Passenger automobiles and chassis	8	146	-	-
556	Motor vehicle engines, accessories, parts and assemblies	21	229	1	-
558	Road motor vehicles, n.e.s.	6	99	1 593	-
560	Ships and boats, aircraft and miscellaneous vehicles, n.e.s. (including parts and accessories)	-	-	123	-
562	Rubber tires and tubes	2	86	98	-
564	Communication and related equipment	-	-	-	-
566	Heating equipment	-	-	15	-
568	Air-conditioning and refrigeration equipment	3	33	400	-
570	Plumbing equipment and fittings	2	54	212	-
572	Electric lighting, distribution and control equipment, n.e.s.	-	-	190	-
574	Furniture and fixtures	2	10	2 482	-
576	Electric appliances and accessories	10	182	176	-
577	Other equipment	2	50	31	-

TABLEAU 9. Marchandises payantes - Transport initial (ou final) par chemin de fer dans la province de la Saskatchewan, 1980

Total freight traffic (initial haul)	Percentage of grand total	Unloaded from railway cars	Delivered to United States rail	Designation	No
Total du trafic marchandises (transport initial)	Pourcentage du total général	Déchargées du wagon	Remises au réseau des Etats-Unis		
metric - tonnes - métriques					
SECTION IV:					
Demi-produits, non comestibles (charge complète):					
2 194	.007	930	-	Rails et matériel de voie ferrée	472
47 092	.158	18 720	1 501	Tuyaux et tubes de fer et d'acier	474
273	-	2 275	-	Fils de fer ou d'acier	476
36	-	68	-	Pâte, poudre, gueuses, lingots et grenaille d'aluminium	478
180	-	2 195	101	Demi-produits à base d'aluminium et d'alliages d'aluminium, n.d.a.	480
-	-	-	-	Cuivre et alliages de cuivre formes primaires	482
-	-	685	-	Cuivre et alliages de cuivre, n.d.a.	484
-	-	-	16 476	Plomb et alliages	486
255	-	-	-	Nickel et alliages	488
-	-	-	-	Étain et alliages	490
-	-	128	41 947	Zinc et alliages	492
290	-	738	-	Autres alliages et métaux communs non ferreux	494
787	.002	1 118	51	Réservoirs	496
2	-	850	-	Boulons, écrous, clous, vis et autres articles de base de quincaillerie	498
149	-	4 525	-	Demi-produits de base en métal, n.d.a.	500
10 830	.036	11 189	-	Produits de base en pierre naturelle, surtout de construction	502
1 738	.005	2 259	533	Briques et tuiles d'argile	504
8 740	.029	6 547	235	Briques réfractaires et formes similaires	506
911	.003	2 081	-	Dolomite et magnésite calcinées	508
2 095	.007	5 385	-	Matière réfractaires, n.d.a.	510
4 990	.016	1 312	-	Produits de base en verre	512
24	-	1 699	914	Produits de base en amiante et en fibrociment	514
88 887	.298	40 894	-	Ciment Portland ordinaire	516
-	-	362	-	Tuyaux en béton	518
109	-	121 741	-	Produits de base en ciment et en béton, n.o.a.	520
1 298	.004	123	-	Plâtre	522
23	-	-	-	Panneaux et revêtements de gypse	524
47	-	181	-	Produits de base en gypse, n.d.a.	526
649	.002	7 892	-	Chaux hydratée et vive	528
1 829	.006	9 369	-	Produits minéraux non métalliques de base, n.d.a.	530
-	-	-	-	Demi-produits bitumineux pressés ou moulés	532
91	-	1 939	-	Demi-produits divers	534
12 556 761	42.218	1 015 487	1 740 264	Total	994
SECTION V:					
Produits finals, non comestibles (charge complète):					
23	-	1 750	-	Chaudières mécaniques	536
225	-	142	22	Moteurs et turbines d'usage général	538
146	-	18	-	Génératrices et moteurs électriques	539
683	.002	1 558	118	Machines industrielles d'usage général, n.d.a.	540
3 421	.011	2 590	703	Convoyeurs et appareils de levage et de manutention	542
1 424	.004	3 105	45	Machines et matériel de construction et d'entretien	544
6 324	.021	3 131	37	Machines industrielles spéciales, n.d.a.	546
21 270	.071	40 247	1	Machines et matériel agricoles	548
13 041	.043	20 169	-	Tracteurs	550
4 951	.016	2 333	547	Matériel ferroviaire roulant	552
146	-	36 464	-	Voitures particulières et châssis	554
230	-	4 316	-	Moteurs, accessoires, pièces et assemblages de véhicules automobiles	556
1 692	.005	58 529	-	Véhicules automobiles routiers, n.d.a.	558
123	-	445	-	Navires et bateaux, aéronefs et véhicules divers, n.d.a. (y compris les pièces et accessoires)	560
184	-	12 866	-	Pneus et chambres à air en caoutchouc	562
-	-	959	-	Matériel de communications et matériel connexe	564
15	-	2 245	-	Matériel de chauffage	566
433	.001	1 493	2	Matériel de climatisation et de réfrigération	568
266	-	1 401	-	Matériel de plomberie et garnitures	570
190	-	598	-	Matériel électrique d'éclairage, de distribution et de commande, n.d.a.	572
2 492	.008	8 760	-	Meubles et accessoires	574
358	.001	7 524	-	Appareils et accessoires électriques	576
81	-	1 048	-	Autre matériel	577

TABLE 9. Revenue Freight Receiving Initial (or Final) Rail Haul in the Province of Saskatchewan, 1980

No.	Commodity	Loaded onto railway cars Chargées sur wagon		Received from United States rail En provenance des États-Unis	
				Destined to Canadian points À destination du Canada	Destined to United States points À destination des États-Unis
		cars - wagons	metric - tonnes - métriques		
SECTION V:					
End products, inedible (C.L.):					
578	Facial tissues and paper handkerchiefs	-	-	-	-
579	Apparel and accessories, n.e.s.	-	-	-	-
580	Toiletries, cleaning preparations and household chemical specialties	2	59	270	-
582	Paper napkins, towels and toilet paper	-	-	-	-
584	Tableware, paper	-	-	-	-
586	Kitchen utensils, cutlery and tableware, n.e.s. (excluding silverware)	-	-	-	-
588	Household and personal equipment, n.e.s.	12	220	288	-
590	Medicinal and pharmaceutical products and supplies (including ophthalmic goods and orthopaedic appliances)	-	-	-	-
592	Printed matter	-	-	-	-
594	Stationers' supplies, photographic goods, musical instruments and recreational supplies	9	143	159	-
596	Firearms, weapons and ammunition	4	120	-	-
598	Prefabricated buildings and structures	53	311	1	-
600	Miscellaneous products, n.e.s.	1	1	102	-
602	Metal containers	6	73	48	-
604	Glass containers	5	135	263	-
606	Bags, paper	1	36	395	-
608	Other paper containers	1	11	47	-
610	Wooden containers	2	33	481	-
612	Shipping and distribution containers and closures, n.e.s. (not C.O.F.C.)	4	15	8	-
614	Containers and closures, n.e.s. (not C.O.F.C.)	-	-	-	-
616	Paper end products	-	-	54	-
618	Plastic end products	-	-	115	-
620	Remaining end products	2	77	101	-
995	Total	454	9 073	52 164	-
SECTION VI:					
Special types of traffic (C.L.):					
622	Shipping containers returned empty (not C.O.F.C.)	90	1 374	-	-
624	Mixed carload freight, n.e.s.	751	16 202	7 130	-
626	Freight forwarded and shipper association traffic	6	115	-	-
628	Piggyback (T.O.F.C.) - Motor common carrier trailers (Plans I and V).(1)	1,928	40 342	137	-
630	Piggyback (C.O.F.C.) - Motor common carrier containers (Plans I and V).(1)	630	11 237	-	-
632	Piggyback (T.O.F.C.) - Other trailers (Plans III, IV and open tariff).(1)	-	-	-	-
634	Piggyback (C.O.F.C.) - Other containers (Plans III, IV and open tariff).(1)	-	-	-	-
996	Total	3,405	69 269	7 267	-
997	Grand total, carload traffic	418,308	29 249 414	479 709	-
SECTION VII:					
Non-carload freight:					
640	Non-carload shipments (L.C.L., express, etc.)	-	13 440	-	-
998	Grand total, carload and non-carload traffic	...	29 262 849	479 709	-

TABLEAU 9. Marchandises payantes – Transport initial (ou final) par chemin de fer dans la province de la Saskatchewan, 1980

Total freight traffic (initial haul)	Percentage of grand total	Unloaded from railway cars	Delivered to United States rail		
Total du trafic marchandises (transport initial)	Pourcentage du total général	Déchargées du wagon	Remises au réseau des Etats-Unis	Désignation	No
metric - tonnes - métriques					
SECTION V:					
Produits finals, non comestibles (charge complète):					
-	-	14	-	- Papiers-mouchoirs et mouchoirs de papier	578
-	-	-	-	- Vêtements et accessoires	579
329	.001	11 563	-	- Articles de toilette, préparations de nettoyage et spécialités chimiques	580
-	-	4 986	-	- Serviettes en papier, serviettes et papier de toilette	582
-	-	134	-	- Articles de table en papier	584
-	-	609	-	- Articles de cuisine, coutellerie et articles de table, n.d.a. (sauf l'argenterie)	586
508	.001	8 136	-	- Articles ménagers et personnels, n.d.a.	588
-	-	2 974	-	- Médicaments, produits pharmaceutiques et fournitures médicales (y compris les articles ophtalmiques et les appareils orthopédiques)	590
-	-	984	-	- Imprimés	592
302	.001	502	-	- Papeterie, articles de photographie, instruments de musique et articles récréatifs	594
120	-	1 848	-	- Armes à feu, armes et munitions	596
312	.001	2 742	-	- Bâtiments et ouvrages préfabriqués	598
103	-	5 515	-	- Produits divers, n.d.a.	600
121	-	1 409	-	- Récipients, contenants et conteneurs en métal	602
398	.001	11 311	-	- Contenants de verre	604
431	.001	568	-	- Sacs en papier	606
58	-	3 306	47	- Autres récipients et contenants de papier	608
514	.001	45	-	- Récipients et contenants en bois	610
23	-	996	-	- Récipients, contenants et conteneurs de livraison et d'expédition, n.d.a. (autres que rail-route).	612
-	-	-	-	- Récipients et contenants et fermetures, n.d.a. (autres que rail-route)	614
54	-	6 823	-	- Produits finals en papier	616
115	-	559	-	- Produits finals en plastique	618
178	-	133	77	- Autres produits finals	620
61 237	.205	276 822	1 595	Total	995
SECTION VI:					
Transports spéciaux (charge complète):					
1 374	.004	333	2	- Conteneurs vides retournés à l'expéditeur (autres que rail-route)	622
23 332	.078	58 468	11	- Chargements mixtes, n.d.a.	624
115	-	117 850	-	- Trafic des maisons d'expédition et des groupements d'expéditeurs	626
40 479	.136	60 107	68	- Piggyback - Remorques (rail-route) des transporteurs publics (plans I et V)(1).	628
11 237	.037	22 291	157	- Piggyback - Conteneurs (rail-route) des transporteurs publics (plans I et V)(1).	630
-	-	-	-	- Piggyback - Autres remorques (rail-route) (plans III, IV et tarif général)(1).	632
-	-	-	-	- Piggyback - Autres conteneurs (rail-route) (plans III, IV et tarif général)(1).	634
76 536	.257	259 044	236	Total	996
29 729 123	99.954	2 863 981	1 965 207	Total général du trafic charge complète	997
SECTION VII:					
Trafic des chargements de détail:					
13 440	.045	26 816	80	- Livraisons de marchandises de détail (tarifs grande et petite vitesse)	640
29 742 558	100.000	2 890 800	1 965 288	Total général, charges complètes et chargements de détail	998

TABLE 10. Revenue Freight Receiving Initial (or Final) Rail Haul in the Province of Alberta, 1980

No.	Commodity	Loaded onto railway cars Chargées sur wagon		Received from United States rail En provenance des États-Unis	
				Destined to Canadian points A destination du Canada	Destined to United States points A destination des États-Unis
		cars - wagons	metric - tonnes - métriques		
SECTION I:					
Live animals (C.L.):					
002	Cattle	1,883	34 149	-	-
004	Swine	-	2	-	-
006	Horses, mules and donkeys	1	9	-	-
008	Live animals, n.e.s.	38	1 225	-	-
991	Total	1,922	35 384	-	-
SECTION II:					
Food, feed, beverages and tobacco (C.L.):					
010	Meat, fresh or chilled	3,599	101 645	-	-
012	Meat, frozen	94	1 882	-	-
014	Meat and meat preparations, n.e.s.	8	450	-	-
016	Fish and marine animals	5	88	-	-
018	Butter	-	-	1	-
020	Cheese	1	7	-	-
022	Dairy produce, n.e.s., eggs and honey	49	2 015	-	-
024	Barley	34,877	2 216 998	-	-
026	Corn	-	-	449	-
028	Oats	4,179	217 494	-	-
030	Rice	5	259	-	-
032	Rye	2,154	154 612	-	-
034	Wheat	56,686	3 872 918	-	-
036	Cereals unmilled, n.e.s.	95	5 626	-	-
038	Corn meal and flour	5	342	2 212	-
040	Corn starch	-	-	-	-
042	Malt and malt flour	2,273	139 012	-	-
044	Wheat flour	3,415	145 575	-	-
046	Cereals milled, n.e.s.	119	4 435	-	-
048	Bakery products	8	102	-	-
050	Cereal products	6	196	-	-
052	Farinaceous substances and flour, n.e.s., for use as food	3	129	-	-
054	Apples	5	98	-	-
056	Bananas	-	-	-	-
058	Oranges	-	-	-	-
060	Other citrus fruits	-	-	-	-
062	Grapes	-	-	-	-
064	Watermelons	-	-	-	-
066	Cantaloupes and melons, n.e.s.	-	-	-	-
068	Peaches	-	-	-	-
070	Pears	-	-	-	-
072	Fresh or chilled fruits, n.e.s. and berries	-	-	-	-
074	Frozen fruits and berries	-	-	-	-
076	Dried and dehydrated fruits	-	-	-	-
078	Fruit juices and fruit juice concentrates not frozen	1	27	-	-
080	Fruit juice concentrates, frozen	1	49	-	-
082	Fruits and fruit preparations, n.e.s.	2	56	-	-
084	Nuts (except oil nuts)	300	13 360	-	-
086	Sugar beets	-	-	-	-
088	Cabbage	-	-	-	-
090	Celery	-	-	-	-
092	Lettuce	-	-	-	-
094	Onions and shallots	-	-	-	-
096	Potatoes (other than sweet)	35	697	-	-
098	Tomatoes	-	-	-	-
100	Vegetables, n.e.s., fresh or chilled	15	803	-	-
102	Vegetables, frozen	162	3 960	-	-
104	Vegetables, dried	227	10 821	-	-
106	Vegetables and preparations, n.e.s.	31	1 212	-	-
108	Sugar	1	59	-	-
110	Molasses and syrups	44	2 435	2 521	-
112	Sugar preparations (including confectionery), n.e.s.	4	83	-	-
114	Coffee	1	23	-	-

TABLEAU 10. Marchandises payantes - Transport initial (ou final) par chemin de fer dans la province d'Alberta, 1980

Total freight traffic (initial haul)	Percentage of grand total	Unloaded from railway cars	Delivered to United States rail	Désignation	No
Total du trafic marchandises (transport initial)	Pourcentage du total général	Déchargées du wagon	Remises au réseau des Etats-Unis		
metric - tonnes - métriques					
SECTION I:					
Animaux vivants (charge complète):					
34 149	.101	14	-	Bovins	002
2	-	-	-	Porcs	004
9	-	9	-	Chevreaux, mulets et ânes	006
1 025	.003	-	-	Animaux vivants, n.d.a.	008
35 384	.105	23	-	Total	991
SECTION II:					
Denrées alimentaires, aliments pour animaux, boissons et tabacs (charge complète):					
101 645	.301	139	-	Viandes fraîches ou réfrigérées	010
1 882	.005	39	-	Viandes congelées	012
450	.001	883	-	Viandes et préparations à base de viandes, n.d.a.	014
88	-	5 129	-	Poissons et animaux marins	016
1	-	42	-	Beurre	018
7	-	582	-	Fromages	020
2 015	.005	6 706	-	Produits laitiers, n.d.a., oeufs et miel	022
2 216 598	6.579	80 249	-	Orge	024
449	.001	5 420	-	Mais	026
217 494	.645	236	-	Avoine	028
259	-	1 074	-	Riz	030
154 612	.458	76	-	Seigle	032
3 872 918	11.493	62 249	-	Blé	034
5 626	.016	45	-	Céréales non moulues, n.d.a.	036
3 554	.007	4 259	-	Farine et semoule de maïs	038
-	-	227	-	Fécule de maïs	040
139 012	.412	11 667	-	Malt et farine de malt	042
145 575	.432	27 591	-	Farine de blé	044
4 435	.013	4 550	-	Céréales moulues, n.d.a.	046
102	-	14 264	-	Produits de boulangerie	048
196	-	17 708	-	Produits à base de céréales	050
129	-	3 420	-	Substances fanneuses et farines, n.d.a., destinées à l'alimentation	052
98	-	19	-	Pommes	054
-	-	-	-	Bananes	056
-	-	7 277	-	Oranges	058
-	-	-	-	Autres agrumes	060
-	-	-	-	Raisins	062
-	-	-	-	Pastèques	064
-	-	29	-	Cantaloupes et melons, n.d.a.	066
-	-	-	-	Pêches	068
-	-	51	-	Poires	070
-	-	179	-	Fruits frais ou réfrigérés, n.d.a. et baies	072
-	-	36	-	Fruits et baies congelés	074
-	-	-	-	Fruits séchés et déshydratés	076
27	-	6 386	-	Jus de fruits et concentrés de jus de fruits non congelés	078
49	-	8 753	-	Concentrés de jus de fruits congelés	080
56	-	1 935	-	Fruits et préparations à base de fruits, n.d.a.	082
13 360	.039	56	-	Noix (à l'exclusion des noix oléagineuses)	084
-	-	-	-	Betteraves à sucre	086
-	-	-	-	Choux	088
-	-	-	-	Céleri	090
-	-	-	-	Laitue	092
-	-	18	-	Oignons et échalottes	094
607	.002	2 097	-	Pommes de terre (sauf les patates douces)	096
-	-	-	-	Tomates	098
803	.002	1 033	-	Légumes frais ou réfrigérés, n.d.a.	100
3 960	.011	39	-	Légumes congelés	102
10 521	.032	633	-	Légumes séchés	104
1 212	.003	77 285	-	Légumes et préparations à base de légumes, n.d.a.	106
59	-	8 990	-	Sucre	108
4 956	.014	9 630	-	Mélasses et sirops	110
83	-	8 208	-	Préparations à base de sucre (y compris les confiseries), n.d.a.	112
33	-	1 870	-	Total	144

TABLE 10. Revenue Freight Receiving Initial (or Final) Rail Haul in the Province of Alberta, 1980

No	Commodity	Loaded onto railway cars Chargées sur wagon		Received from United States rail En provenance des États-Unis	
				Destined to Canadian points A destination du Canada	Destined to United States points A destination des États-Unis
		cars - wagons	metric - tonnes - metriques		
SECTION II:					
Food, feed, beverages and tobacco (C.L.):					
116	Cocoa and chocolate, tea, spices and vinegar	13	566	-	-
118	Margarine and similar products	-	-	-	-
120	Shortening and lard	73	2 523	-	-
122	Soups and infant and junior foods	-	-	-	-
124	Pre-cooked frozen food preparations	35	1 085	-	-
126	Food preparations and materials for food preparations, n.e.s.	151	2 899	-	-
128	Hay, forage and straw	17	325	-	-
130	Wheat bran, shorts and middlings	1,387	59 938	-	-
132	Ground cereals and by-products, n.e.s.	4,000	252 956	-	-
134	Soyabean oil meal	-	-	38	-
136	Oil seed meals (including cake), n.e.s.	5,406	296 129	-	-
138	Feeds of vegetable origin, n.e.s.	1,884	118 107	61	-
140	Feeds of animal origin	5	174	27	-
142	Primary or concentrated feeds	13	1 181	-	-
144	Secondary or complete animal feeds, n.e.s.	53	2 431	31	-
146	Non-alcoholic beverages	-	-	-	-
148	Ale, beer, stout and porter	213	8 911	-	-
150	Wines and fermented alcoholic beverages, n.e.s.	-	-	-	-
152	Distilled alcoholic beverages	120	9 467	-	-
154	Cigarettes	5	80	-	-
156	Tobacco, unmanufactured	-	-	-	-
158	Tobacco, manufactured, n.e.s.	-	-	-	-
992	Total	121,785	7 654 198	5 335	-
SECTION III:					
Crude materials, inedible (C.L.):					
160	Raw hides and skins (including fur skins)	182	5 819	-	-
162	Primary tankage	221	11 525	-	-
164	Crude animal products, inedible, n.e.s. (excluding fibres)	-	-	-	-
166	Seeds for sowing, n.e.s.	262	8 305	-	-
168	Flaxseed	1,061	77 401	-	-
170	Rapeseed	10,866	616 942	-	-
172	Soyabean	-	-	-	-
174	Oil seeds, oil nuts and oil kernels, n.e.s.	339	18 737	50	-
176	Rubber and allied gums, natural	-	-	36	-
178	Peatmoss and mosses, n.e.s.	10	208	-	-
180	Other crude vegetable materials, inedible, n.e.s.	2	95	270	-
182	Logs and bolts of wood	2	111	-	-
184	Fence posts, pitprops and piling of wood	2	54	-	-
186	Round timber, n.e.s.	90	6 908	-	-
188	Pulpwood logs	191	12 130	-	-
190	Pulpwood chips	207	13 224	-	-
192	Christmas trees	-	-	-	-
194	Other crude wood materials, n.e.s.	-	-	-	-
196	Silk, wool and animal hair	7	98	-	-
198	Cotton	7	537	1	-
200	Vegetable and man-made textile fibres (excluding cotton)	-	-	-	-
202	Bauxite ore and alumina	1	18	-	-
204	Copper Ores and concentrates	-	-	-	-
206	Copper matte and precipitates	-	-	-	-
208	Iron ore and concentrates	-	-	-	-
210	Lead ore and concentrates	1	73	-	-
212	Manganese ore	-	-	-	-
214	Nickel-copper ores and concentrates	-	-	-	-
216	Nickel ore and concentrates	-	-	-	-
218	Matte, nickel, copper-nickel or nickel-iron chromium alloy	-	-	-	-
220	Tungsten ore and concentrates	-	-	-	-

TABLE 10. Revenue Freight Receiving Initial (or Final) Rail Haul in the Province of Alberta, 1980

No.	Commodity	Loaded onto railway cars Chargées sur wagon		Received from United States rail En provenance des États-Unis	
				Destined to Canadian points À destination du Canada	Destined to United States points À destination des États-Unis
		cars - wagons	metric - tonnes - métriques		
SECTION III:					
Crude materials, inedible (C.L.):					
222	Zinc ore and concentrates	-	-	-	-
224	Lead and zinc ores and concentrates	-	-	-	-
226	Metallic ores and concentrates, n.e.s.	11	979	-	-
228	Iron and steel scrap	825	41 520	41 061	-
230	Non-ferrous metal scrap (including precious metal scrap)	61	1 412	-	-
232	Slags, drosses and other by-products, n.e.s.	4	152	-	-
236	Anthracite coal	487	35 443	550	-
238	Bituminous coal	83,498	7 292 669	36	-
240	Lignite coal	1	64	-	-
242	Coal, n.e.s.	-	-	37	-
244	Crude mineral oils (petroleum)	2,358	170 878	-	-
246	Natural gas and other crude bituminous substances	40	3 116	-	-
248	Asbestos, unmanufactured, crude and fibre	1	18	-	-
250	Clay	58	3 078	5 911	-
252	Other crude refractory materials	-	-	-	-
254	Natural abrasives	26	1 859	184	-
256	Sand, industrial	6	450	42 363	-
258	Sand, n.e.s.	-	-	-	-
260	Gravel	10	628	-	-
262	Building stone, rough	-	1	-	-
264	Silica or silex, n.e.s.	-	-	-	-
266	Agricultural limestone	-	-	-	-
268	Limestone, furnace or foundry, and fluxing stone	-	-	-	-
270	Limestone, crushed or broken, n.e.s.	9,641	833 392	-	-
272	Stone, n.e.s. (including stone refuse)	38	1 609	183	-
274	Barytes, natural	227	12 949	-	-
276	Gypsum	-	-	-	-
278	Pyrites, iron (except roasted)	-	-	-	-
280	Nepheline syenite	-	-	-	-
282	Phosphate rock	-	1	766 583	-
284	Common salt, rock or bulk	6	498	-	-
286	Common salt, n.e.s.	338	18 060	-	-
288	Liquid sulphur	19,370	1 698 452	-	-
290	Sulphur, n.e.s.	69,929	5 502 208	-	-
292	Non-metallic minerals, crude, n.e.s.	1	90	11 691	-
294	Textile rags and waste, n.e.s.	1	23	53	-
296	Paper waste	114	2 482	29	-
298	Slag (excluding basic) and ashes, waste	92	6 830	-	-
300	Wood waste, n.e.s.	-	-	-	-
304	Waste materials, n.e.s.	40	1 909	14	-
993	Total	200,634	16 402 946	869 049	-
SECTION IV:					
Fabricated materials, inedible (C.L.):					
306	Leather and dressed furs and rubber fabricated materials	4	193	93	-
308	Lumber	5,777	241 438	554	-
310	Flooring	-	-	-	-
312	Railway ties	4	197	564	-
314	Shingles and shakes of wood	9	257	-	-
316	Sawmill products, n.e.s.	-	-	-	-
318	Veneer	-	-	-	-
320	Plywood	710	21 061	54	-
322	Wood building boards, n.e.s.	-	-	-	-
324	Millwork (woodwork)	6	116	-	-
326	Cooperage stock and box, crate and package shoo	2	40	-	-
328	Other wood fabricated materials, n.e.s.	8	170	1 412	-
330	Wood pulp	9,264	558 199	54	-
332	Pulp, n.e.s.	-	-	-	-
334	Newsprint paper	2	104	-	-
336	Groundwood printing and specialty paper	2	69	-	-
338	Book paper	-	-	-	-
340	Fine paper, tissue paper and sanitary paper	-	-	-	-
342	Wrapping paper	2	21	-	-

TABLEAU 10. Marchandises payantes – Transport initial (ou final) par chemin de fer dans la province d'Alberta, 1980

Total freight traffic (initial haul)	Percentage of grand total	Unloaded from railway cars	Delivered to United States rail	Designation	No
Total du trafic marchandises (transport initial)	Pourcentage du total général	Déchargées du wagon	Remises au réseau des Etats-Unis		
metric - tonnes - métriques					
SECTION III:					
Matières brutes, non comestibles (charge complète):					
-	-	2	716	Minerais et concentrés de zinc	222
-	-	-	-	Minerais et concentrés de plomb et de zinc	224
979	.002	-	-	Minerais et concentrés métalliques, n.d.a.	226
82 581	.245	98 814	-	Ferraille de fer de d'acier	228
1 412	.004	5 536	-	Déchets de métaux non ferreux (y compris les déchets de métaux précieux)	230
152	-	3 839	206	Cendres, sables et autres résidus, n.d.a.	232
35 993	.106	5 115	-	Anthracite	236
7 292 705	21.642	848	-	Houille grasse	238
64	-	-	-	Lignite	240
37	-	2 614	-	Houille, n.d.a.	242
170 878	.507	170 843	-	Huiles minérales brutes (de pétrole)	244
3 116	.009	3 143	-	Gaz naturel et autres substances bitumineuses brutes	246
18	-	1 576	-	Amsiante non ouvré, brut ou en fibres	248
8 989	.026	17 134	-	Argile	250
-	-	856	-	Autres matières réfractaires brutes	252
2 043	.006	973	-	Abrasifs naturels	254
42 813	.127	133 111	-	Sable, d'usage industriel	256
-	-	3 308	-	Sable, n.d.a.	258
628	.001	890	-	Gravier	260
1	-	1 604	-	Pierres de construction brutes	262
-	-	-	-	Silice ou silix, n.d.a.	264
-	-	-	-	Pierres calcaires, d'usage agricole	266
-	-	-	-	Pierres calcaires (usage industriel) et castines	268
833 392	2.473	797 912	-	Pierres calcaires concassées, n.d.a.	270
1 792	.005	14 364	-	Pierres, n.d.a. (y compris les débris de pierres)	272
12 949	.038	90 973	-	Barytine	274
-	-	181 774	-	Gypse	276
-	-	10 280	-	Pyrites de fer (sauf frittées)	278
-	-	4 829	-	Syénite néphélinique	280
766 584	2.275	1 570 775	-	Roche phosphatée	282
498	.001	7 859	-	Sel gemme de saline	284
18 060	.053	759	-	Sel commun, n.d.a.	286
1 698 452	5.040	6 996	23 562	Soufre liquide	288
5 502 208	16.329	2 296	1 483	Soufre, n.d.a.	290
11 781	.034	16 291	-	Minéraux non métalliques bruts, n.d.a.	292
76	-	896	-	Chiffons et déchets de textile, n.d.a.	294
2 511	.007	5 948	-	Déchets de papier	296
6 830	.020	2 323	-	Scories (sauf basiques) et cendres, déchets	298
-	-	163	-	Déchets de bois, n.d.a.	300
1 923	.005	164	-	Autres déchets, n.d.a.	304
17 271 995	51.258	3 279 853	49 352	Total	993
SECTION IV:					
Demi-produits, non comestibles (charge complète):					
286	-	1 287	-	Cuir, fourrures apprêtées et demi-produits en caoutchouc	306
241 992	.718	238 931	1 558	Bois de construction	308
-	-	763	-	Couvertures de sol	310
761	.002	10 758	-	Traverses de chemin de fer	312
257	-	920	28	Bardeaux et bardeaux fendus	314
-	-	839	-	Sciages	316
-	-	56 901	-	Placages	318
21 115	.062	101 107	-	Contre-plaques	320
-	-	8 887	-	Planches de bois de construction, n.d.a.	322
116	-	6 666	-	Bois de menuiserie	324
40	-	38	-	Ouvrages de tonnellerie, caisses et bois de layetier	326
1 582	.004	8 915	-	Autre demi-produits en bois, n.d.a.	328
558 253	1.656	21 361	7 467	Pâte de bois	330
-	-	50	-	Pâte, n.d.a.	332
104	-	82 160	446	Papier journal	334
69	-	9 755	-	Papier mécanique et papier spécial	336
-	-	-	-	Papiers d'édition	338
-	-	2 135	-	Papiers fins, papier de soie et papier hygienique	340
21	-	11 788	-	Papier d'emballage	342

TABLE 10. Revenue Freight Receiving Initial (or Final) Rail Haul in the Province of Alberta, 1980

No.	Commodity	Loaded onto railway cars Chargées sur wagon		Received from United States rail En provenance des États-Unis	
				Destined to Canadian points A destination du Canada	Destined to United States points A destination des États-Unis
		cars - wagons	metric - tonnes - métriques		
SECTION IV:					
Fabricated materials, inedible (C.L.):					
344	Paperboard, n.e.s.	3	57	3 124	-
346	Building paper	82	4 316	-	-
348	Building board, n.e.s.	-	-	-	-
350	Paper, n.e.s.	-	-	-	-
352	Batts, batting, wadding and felt	6	180	-	-
354	Cordage, twine and rope	-	-	-	-
356	Cotton broad-woven fabrics	-	-	-	-
358	Jute broad-woven fabrics	-	-	-	-
360	Textile fabricated materials, n.e.s.	1	11	-	-
362	Animal oils and fats (excluding marine)	903	56 892	-	-
364	Fish and marine animal oils	-	-	-	-
366	Cottonseed oil and linseed oil	1	46	-	-
368	Soyabean oil	-	-	-	-
370	Vegetable oils and fats, n.e.s.	3,179	205 863	69	-
372	Chemically modified oils, fats and waxes and their derivatives	7	349	-	-
374	Turpentine, rosin and rosin oils, spirits and acids	-	-	-	-
376	Gum, wood and vegetable extracts	101	6 508	83	-
378	Carbon blacks	366	8 268	-	-
380	Chemical elements	1,514	124 580	-	-
382	Sulphuric acid	793	63 136	-	-
384	Inorganic acids and oxygen compounds of non-metals or metalloids, n.e.s.	209	13 827	134	-
386	Sodium hydroxide	-	-	-	-
388	Inorganic bases and metallic oxides, hydroxides and peroxides, n.e.s.	15,093	1 172 948	135	-
390	Sodium sulphate	478	40 437	-	-
392	Sodium carbonate	-	-	18 322	-
394	Metallic salts and peroxy-salts of inorganic acids, n.e.s.	33	1 701	358	-
396	Calcium carbide	-	-	-	-
398	Inorganic chemicals, other, n.e.s.	134	11 720	-	-
400	Hydrocarbons and their derivatives	7,407	575 734	-	-
402	Alcohols and their derivatives	4,214	351 002	-	-
404	Phenols, ethers, aldehydes, ketones and their derivatives	1,095	83 338	1	-
406	Organic acids, their anhydrides, halides, peroxides, paracids and derivatives.	558	39 228	-	-
408	Nitrogen, function compounds	13	685	-	-
410	Organic chemicals, n.e.s.	-	-	73	-
412	Explosives, fuses and caps	41	1 321	-	-
414	Ammonium phosphates	3,013	224 331	172	-
416	Muriate of potassium (potash)	3	203	-	-
418	Fertilizers and fertilizer materials, n.e.s.	15,047	1 268 622	13 566	-
420	Agricultural chemicals, formulated	46	2 111	-	-
422	Adhesives	7	237	-	-
424	Synthetic rubber	1	45	-	-
426	Plastic materials, not shaped and basic shapes and forms	1,272	40 100	734	-
428	Pigments, lakes and toners	2	86	-	-
430	Paints and related products	23	1 146	-	-
432	Chemical specialties, industrial, n.e.s.	1,095	62 356	225	-
434	Gasoline	8,400	477 309	-	-
436	Aviation turbine fuel	6	241	-	-
438	Diesel fuel	5,703	351 180	-	-
440	Kerosene	-	-	-	-
442	Fuel oil, n.e.s.	2,711	160 839	-	-
444	Lubricating oils and greases	747	36 002	-	-
446	Petroleum coke	2,763	196 373	-	-
448	Coke, n.e.s.	1	36	327	-
450	Refined and manufactured gases, fuel type (L.P.G.)	20,099	1 264 959	-	-
452	Asphalts and road oils	135	7 384	-	-
454	Other petroleum and coal products	1,219	68 401	-	-
456	Ferro-alloys	-	-	82	-
458	Pig iron	-	-	174	-
460	Ingots, blooms, billets and slabs, iron and steel	-	-	-	-
461	Primary iron and steel, n.e.s.	-	-	-	-
462	Castings and forgings, iron or steel	422	28 382	-	-
464	Bars and rods, steel	98	5 813	87	-
466	Plates, steel, fabricated	7	340	329	-
468	Sheet and strip, steel	20	1 043	-	-
470	Structural shapes and sheet piling, iron or steel	34	1 278	-	-

TABLEAU 10. Marchandises payantes – Transport initial (ou final) par chemin de fer dans la province d'Alberta, 1980

Total freight traffic (initial haul)	Percentage of grand total	Unloaded from railway cars	Delivered to United States rail	Designation	No
Total du trafic marchandises (transport initial)	Pourcentage du total général	Déchargées du wagon	Remises au réseau des Etats-Unis		
metric - tonnes - métriques					
SECTION IV:					
Demi-produits, non comestibles (charge complète):					
3 181	009	38 517	-	Carton, n.d.a.	344
4 316	.012	12 884	2 435	Papier de construction	346
-	-	21 190	-	Panneaux de construction, n.d.a.	348
-	-	308	-	Papiers, n.d.a.	350
180	-	2 388	-	Quate et bourre en masse ou en feuilles et feutre	352
-	-	1 788	-	Cordages, ficelles et cordes	354
-	-	19	-	Tissus larges de coton	356
-	-	-	-	Tissus larges de jute	358
11	-	1 182	-	Demi-produits en matières textile, n.d.a.	360
56 892	.168	244	-	Huiles et corps gras d'origine animale (sauf marins)	362
-	-	47	-	Huiles de poissons et d'animaux marins	364
46	-	593	-	Huile de coton et huile de lin	366
-	-	3 863	-	Huile de soja	368
205 932	.611	6 282	-	Huiles et corps gras d'origine végétale, n.d.a.	370
349	.001	1 334	-	Huiles, corps gras et cires modifiées chimiquement et leurs dérivés	372
-	-	664	-	Térébenthine, colophane et huiles, essences et acides de colophane	374
6 591	.019	7 580	-	Extraits de gomme, de bois et de végétaux	376
8 268	.024	2 913	-	Noirs de carbone	378
124 580	.369	55 000	-	Eléments chimiques	380
63 136	.187	26 672	-	Acide sulfurique	382
13 961	.041	19 009	652	Acides inorganiques et composés d'oxygène de produits non métalliques ou de métalloïdes, n.d.a.	384
-	-	2	-	Hydroxyde de sodium	386
1 173 083	3.481	139 648	4 578	Bases inorganiques et oxydes, hydroxydes et peroxydes métalliques, n.d.a.	388
40 437	.120	426	1 195	Sulfate de sodium	390
18 322	.054	25 144	-	Carbonate de sodium	392
2 059	.006	58 361	179	Sels et persels métalliques d'acides inorganiques, n.d.a.	394
-	-	2 471	-	Carbure de calcium	396
11 720	.034	36	-	Autres produits chimiques inorganiques, n.d.a.	398
575 734	1.708	45 449	41 011	Hydrocarbures et leurs dérivés	400
351 002	1.041	72 928	8 348	Alcools et leurs dérivés	402
83 339	.247	26 987	4 906	Phénols, éthers, aldéhydes, cétones et leurs dérivés	404
39 228	.116	1 141	-	Acides organiques et leurs anhydrides, halides, peroxydes, peracides et leurs dérivés	406
685	.002	5 310	-	Composés de fonction azote	408
73	-	414	-	Produits chimiques organiques, n.d.a.	410
1 321	.003	3 653	-	Explosifs, mèches et amorces	412
224 503	.666	37 489	18 762	Phosphates d'ammonium	414
203	-	13 195	8 049	Chlorure (muriate) de potassium	416
1 282 188	3.805	50 365	164 281	Engrais et matières fertilisantes, n.d.a.	418
2 111	.006	1 400	-	Produits chimiques agricoles, formulés	420
237	-	3 116	-	Adhésifs	422
45	-	5 600	-	Caoutchouc synthétique	424
40 834	.121	50 597	-	Matières plastiques non façonnées, et profilés et formes de base	426
86	-	2 587	-	Pigments, laques colorantes et tonifiants	428
1 146	.003	12 263	-	Peintures et produits connexes	430
62 581	.185	104 937	144	Produits chimiques industriels, n.d.a.	432
477 309	1.416	111 948	249	Essence	434
241	-	16	-	Carburacteurs	436
351 180	1.042	121 911	2 337	Carburant diesel	438
-	-	-	-	Kerosène	440
180 839	.477	28 432	-	Mazout, n.d.a.	442
36 002	.106	41 474	-	Huiles et graisses lubrifiantes	444
186 373	.582	-	-	Coke de pétrole	446
363	.001	11 148	16 392	Coke, n.d.a.	448
1 264 959	3.754	303 627	39 429	Gaz raffinés et manufacturés, combustibles (GPL)	450
7 384	.021	4 684	-	Asphalte et huiles pour les routes	452
68 401	.202	27 588	810	Autres dérivés du pétrole et de la houille	454
82	-	5 508	-	Ferro-alliages	456
174	-	3 012	-	Fonte en gueuses	458
-	-	314	-	Lingots, blooms, billettes et brames de fer et d'acier	460
-	-	144	-	Fer et acier de formes primaires, n.d.a.	461
28 382	.084	1 017	-	Moulages et forgeages de fer ou d'acier	462
5 900	.017	59 025	-	Barres et tiges d'acier	464
669	.001	56 884	75	Tôles d'acier travaillé	466
1 043	.003	378 638	-	Feuilles et feuillards d'acier	468
1 278	.003	83 860	-	Profilés de charpente et palplanches de fer ou d'acier	470

TABLE 10. Revenue Freight Receiving Initial (or Final) Rail Haul in the Province of Alberta, 1980

No.	Commodity	Loaded onto railway cars Chargées sur wagon		Received from United States rail En provenance des États-Unis	
				Destined to Canadian points À destination du Canada	Destined to United States points A destination des États-Unis
		cars - wagons	metric - tonnes - métriques		
SECTION IV:					
Fabricated materials, inedible (C.L.):					
472	Rails and railway track materials	7	423	-	-
474	Pipes and tubes, iron and steel	1,121	44 613	-	-
476	Wire, iron or steel	9	168	-	-
478	Aluminum paste, powder, pigs, ingots and shot	-	-	-	-
480	Aluminum and aluminum alloy fabricated material, n.e.s.	6	110	-	-
482	Copper and alloys in primary forms	-	-	-	-
484	Copper and alloys, n.e.s.	6	129	-	-
486	Lead and alloys	-	-	-	-
488	Nickel and alloys	4	72	-	-
490	Tin and alloys	-	-	-	-
492	Zinc and alloys	-	-	-	-
494	Other non-ferrous base metals and alloys	13	527	-	-
496	Tanks	29	636	34	-
498	Bolts, nuts, nails, screws and basic hardware	-	-	-	-
500	Metal fabricated basic products, n.e.s.	16	373	23	-
502	Natural stone basic products, chiefly structural	-	-	-	-
504	Bricks and tiles, clay	203	13 324	-	-
506	Fire brick and similar shapes	1	34	45	-
508	Dolomite and magnesite, calcined	-	-	154	-
510	Refractories, n.e.s.	-	-	-	-
512	Glass basic products	-	-	46	-
514	Asbestos and asbestos-cement basic products	6	175	-	-
516	Portland cement, standard	1,127	94 175	-	-
518	Concrete pipe	-	-	-	-
520	Cement and concrete basic products, n.e.s.	1,728	136 120	-	-
522	Plaster	-	-	-	-
524	Gypsum wallboard and sheathing	1	11	-	-
526	Gypsum basic products, n.e.s.	-	-	-	-
528	Lime, hydrated and quick	242	17 757	73	-
530	Non-metallic mineral basic products, n.e.s.	1,621	17 351	66	-
532	Bituminous pressed or molded fabricated materials	-	-	-	-
534	Miscellaneous fabricated materials	3	27	-	-
994	Total	121,036	8 108 853	41 156	-
SECTION V:					
End products, inedible (C.L.):					
536	Power boilers	1	9	-	-
538	Engines and turbines, general purpose	1	22	-	-
539	Electric generators and motors	5	234	-	-
540	General purpose industrial machinery, n.e.s.	67	1 716	-	-
542	Conveying, elevating and materials handling equipment	95	709	-	-
544	Construction and maintenance machinery and equipment	227	6 604	24	-
546	Special industry machinery, n.e.s.	109	3 582	-	-
548	Agricultural machinery and equipment	28	564	69	-
550	Tractors	2	24	29	-
552	Railway rolling stock	524	10 632	174	-
554	Passenger automobiles and chassis	12	265	-	-
556	Motor vehicle engines, accessories, parts and assemblies	38	503	53	-
558	Road motor vehicles, n.e.s.	146	1 462	21	-
560	Ships and boats, aircraft and miscellaneous vehicles, n.e.s. (including parts and accessories)	21	587	-	-
562	Rubber tires and tubes	215	3 003	-	-
564	Communication and related equipment	5	53	-	-
566	Heating equipment	4	75	-	-
568	Air-conditioning and refrigeration equipment	25	597	-	-
570	Plumbing equipment and fittings	1	21	-	-
572	Electric lighting, distribution and control equipment, n.a.s.	2	23	-	-
574	Furniture and fixtures	28	455	71	-
576	Electric appliances and accessories	16	224	-	-
577	Other equipment	11	301	-	-

TABLEAU 10. Marchandises payantes – Transport initial (ou final) par chemin de fer dans la province d'Alberta, 1980

Total freight traffic (initial haul)	Percentage of grand total	Unloaded from railway cars	Delivered to United States rail		
Total du trafic marchandises (transport initial)	Pourcentage du total général	Déchargées du wagon	Remises au réseau des Etats-Unis	Désignation	No
metric - tonnes - métriques					
SECTION IV:					
Demi-produits, non comestibles (charge complète):					
				- Rails et matériel de voie ferrée	472
423	.001	4 098		- Tuyaux et tubes de fer et d'acier	474
44 613	.132	299 133		- Fils de fer ou d'acier	476
168	-	12 727		- Pâte, poudre, gueuses, lingots et grenaille d'aluminium	478
-	-	36		- Demi-produits à base d'aluminium et d'alliages d'aluminium, n.d.a.	480
110	-	17 552		- Cuivre et alliages de cuivre formes primaires	482
-	-	82		- Cuivre et alliages de cuivre, n.d.a.	484
129	-	2 202		136 Plomb et alliages	486
-	-	1 761		- Nickel et alliages	488
72	-	5 719		- Etain et alliages	490
-	-	-		500 Zinc et alliages	492
527	.001	8 276		- Autres alliages et métaux communs non ferreux	494
670	.001	10 096		- Réservoirs	496
-	-	6 843		- Boulons, écrous, clous, vis et autres articles de base de quincaillerie	498
396	.001	22 112		- Demi-produits de base en métal, n.d.a.	500
-	-	33 691		- Produits de base en pierre naturelle, surtout de construction	502
13 324	.039	12 816		- Briques et tuiles d'argile	504
79	-	8 329		- Briques réfractaires et formes similaires	506
154	-	1 846		- Dolomite et magnésite calcinées	508
-	-	2 238		- Matière réfractaires, n.d.a.	510
46	-	14 279		- Produits de base en verre	512
175	-	5 285		- Produits de base en amiante et en fibrociment	514
94 175	.279	771 138		- Ciment Portland ordinaire	516
-	-	5 019		- Tuyaux en béton	518
136 120	.403	175 003		- Produits de base en ciment et en béton, n.d.a.	520
-	-	2 227		- Plâtre	522
11	-	1 338		- Panneaux et revêtements de gypse	524
-	-	472		- Produits de base en gypse, n.d.a.	526
17 830	.052	5 092		11 470 Chaux hydratée et vive	528
17 417	.051	28 677		- Produits minéraux non métalliques de base, n.d.a.	530
-	-	-		- Demi-produits bitumineux pressés ou moulés	532
27	-	8 956		- Demi-produits divers	534
8 150 009	24.187	4 135 476	333 435	Total	994
SECTION V:					
Produits finals, non comestibles (charge complète):					
9	-	2 809		- Chaudières mécaniques	536
22	-	340		- Moteurs et turbines d'usage général	538
234	-	350		- Génératrices et moteurs électriques	539
1 716	.005	9 995		- Machines industrielles d'usage général, n.d.a.	540
709	.002	9 427		- Convoyeurs et appareils de levage et de manutention	542
6 628	.019	13 232		8 Machines et matériel de construction et d'entretien	544
3 582	.010	13 825		45 Machines industrielles spéciales, n.d.a.	546
633	.001	45 071		- Machines et matériel agricoles	548
53	-	4 653		- Tracteurs	550
10 806	.032	6 568		84 Matériel ferroviaire roulant	552
265	-	104 813		- Voitures particulières et châssis	554
556	.001	16 825		- Moteurs, accessoires, pièces et assemblages de véhicules automobiles	556
1 483	.004	188 442		91 Véhicules automobiles routiers, n.d.a.	558
587	.001	6 860		- Navires et bateaux, aéronefs et véhicules divers, n.d.a. (y compris les pièces et accessoires)	560
3 003	.008	41 181		- Pneus et chambres à air en caoutchouc	562
53	-	3 553		- Matériel de communications et matériel connexe	564
75	-	14 226		- Matériel de chauffage	566
597	.001	22 743		- Matériel de climatisation et de réfrigération	568
21	-	5 657		- Matériel de plomberie et garnitures	570
23	-	2 572		- Matériel électrique d'éclairage, de distribution et de commande, n.d.a.	572
526	.001	44 335		- Meubles et accessoires	574
224	-	36 183		- Appareils et accessoires électriques	576
301	-	5 825		- Autre matériel	577

TABLE 10. Revenue Freight Receiving Initial (or Final) Rail Haul in the Province of Alberta, 1980

No.	Commodity	Loaded onto railway cars Chargées sur wagon		Received from United States rail En provenance des Etats-Unis	
				Destined to Canadian points À destination du Canada	Destined to United States points À destination des Etats-Unis
		cars - wagons		metric - tonnes - métriques	
SECTION V:					
End products, inedible (C.L.):					
578	Facial tissues and paper handkerchiefs	-	-	-	-
579	Apparel and accessories, n.e.s.	-	-	-	-
580	Toiletries, cleaning preparations and household chemical specialties	88	2 118	-	-
582	Paper napkins, towels and toilet paper	1	27	26	-
584	Tableware, paper	-	-	-	-
586	Kitchen utensils, cutlery and tableware, n.e.s. (excluding silverware)	105	1 140	-	-
588	Household and personal equipment, n.e.s.	67	748	1	-
590	Medicinal and pharmaceutical products and supplies (including ophthalmic goods and orthopaedic appliances)	9	180	440	-
592	Printed matter	-	-	-	-
594	Stationers' supplies, photographic goods, musical instruments and recreational supplies	18	163	-	-
596	Firearms, weapons and ammunition	40	1 453	-	-
598	Prefabricated buildings and structures	133	1 075	-	-
600	Miscellaneous products, n.e.s.	344	1 634	107	-
602	Metal containers	350	3 424	-	-
604	Glass containers	453	9 281	-	-
606	Bags, paper	7	188	-	-
608	Other paper containers	5	121	-	-
610	Wooden containers	59	964	248	-
612	Shipping and distribution containers and closures, n.e.s. (not C.O.F.C.)	66	1 248	5	-
614	Containers and closures, n.e.s. (not C.O.F.C.)	-	-	-	-
616	Paper end products	-	-	-	-
618	Plastic end products	19	628	-	-
620	Remaining end products	2	128	-	-
995	Total	3,349	56 153	1 262	-
SECTION VI:					
Special types of traffic (C.L.):					
622	Shipping containers returned empty (not C.O.F.C.)	581	6 840	-	-
624	Mixed carload freight, n.e.s.	4,457	102 201	-	-
626	Freight forwarded and shipper association traffic	125	2 132	-	-
628	Piggyback (T.O.F.C.) - Motor common carrier trailers (Plans I and V).(1)	11,180	246 939	-	-
630	Piggyback (C.O.F.C.) - Motor common carrier containers (Plans I and V).(1)	5,407	118 754	-	-
632	Piggyback (T.O.F.C.) - Other trailers (Plans III, IV and open tariff).(1)	-	-	-	-
634	Piggyback (C.O.F.C.) - Other containers (Plans III, IV and open tariff).(1)	-	-	-	-
996	Total	21,750	476 865	-	-
997	Grand total, carload traffic	470,478	32 734 397	916 800	-
SECTION VII:					
Non-carload freight:					
640	Non-carload shipments (L.C.L., express, etc.)	...	44 366	-	-
998	Grand total, carload and non-carload traffic	...	32 778 764	916 800	-

TABLEAU 10. Marchandises payantes - Transport initial (ou final) par chemin de fer dans la province d'Alberta, 1980

Total freight traffic (initial haul)	Percentage of grand total	Unloaded from railway cars	Delivered to United States rail	Designation	No
Total du trafic marchandises (transport initial)	Pourcentage du total général	Dechargées du wagon	Fremises au réseau des Etats-Unis		
metric - tonnes - métriques					
SECTION V:					
Produits finals, non comestibles (charge complète):					
-	-	1 614	-	- Papiers-mouchoirs et mouchoirs de papier	578
-	-	-	-	- Vêtements et accessoires	579
2 118	.006	46 621	-	- Articles de toilette, préparations de nettoyage et spécialités chimiques	580
53	-	20 886	-	- Serviettes en papier, serviettes et papier de toilette	582
-	-	1 015	-	- Articles de table en papier	584
1 140	.003	1 788	-	- Articles de cuisine, coutellerie et articles de table, n.d.a. (sauf l'argenterie)	586
749	.002	31 714	-	- Articles ménagers et personnels, n.d.a.	588
620	.001	7 866	-	- Médicaments, produits pharmaceutiques et fournitures médicales (y compris les articles ophtalmiques et les appareils orthopédiques)	590
-	-	1 599	-	- Imprimés	592
163	-	2 286	-	- Papeterie, articles de photographie, instruments de musique et articles récréatifs	594
1 453	.004	4 551	-	- Armes à feu, armes et munitions	596
1 075	.003	13 738	-	- Bâtiments et ouvrages préfabriqués	598
1 741	.005	7 854	-	- Produits divers, n.d.a.	600
3 424	.010	11 840	-	- Récipients, contenants et conteneurs en métal	602
9 281	.027	4 434	-	- Contenants de verre	604
188	-	2 180	-	- Sacs en papier	606
121	-	2 969	-	- Autres récipients et contenants de papier	608
1 212	.003	651	-	- Récipients et contenants en bois	610
1 253	.003	3 100	-	- Récipients, contenants et conteneurs de livraison et d'expédition, n.d.a. (autres que rail-route)	612
-	-	27	-	- Récipients et contenants et fermetures, n.d.a. (autres que rail-route)	614
-	-	25 805	-	- Produits finals en papier	616
628	.001	4 895	-	- Produits finals en plastique	618
128	-	2 816	-	- Autres produits finals	620
57 415	.170	799 686	228	Total	995
SECTION VI:					
Transports spéciaux (charge complète):					
6 840	.020	2 504	-	- Conteneurs vides retournés à l'expéditeur (autres que rail-route)	622
102 201	.303	218 977	-	- Chargements mixtes, n.d.a.	624
2 132	.006	401 241	-	- Trafic des maisons d'expédition et des groupements d'expéditeurs	626
246 939	.732	356 535	-	- Piggyback - Remorques (rail-route) des transporteurs publics (plans I et V)(1).	628
118 754	.352	161 201	-	- Piggyback - Conteneurs (rail-route) des transporteurs publics (plans I et V)(1).	630
-	-	-	-	- Piggyback - Autres remorques (rail-route) (plans III, IV et tarif général)(1).	632
-	-	-	-	- Piggyback - Autres conteneurs (rail-route) (plans III, IV et tarif général)(1).	634
476 865	1.415	1 140 454	-	Total	996
33 651 197	99.868	9 935 342	383 011	Total général du trafic charge complète	997
SECTION VII:					
Trafic des chargements de détail:					
44 366	.131	77 373	-	- Livraisons de marchandises de détail (tarifs grande et petite vitesse)	640
33 695 564	100.000	10 012 719	383 011	Total général, charges complètes et chargements de détail	998

TABLE 11. Revenue Freight Receiving Initial (or Final) Rail Haul in the Province of British Columbia, 1980

Commodity	Loaded onto railway cars Chargées sur wagon		Received from United States rail En provenance des États-Unis	
			Destined to Canadian points À destination du Canada	Destined to United States points À destination des États-Unis
No				
		cars - wagons	metric - tonnes - métriques	
SECTION I:				
Live animals (C.L.):				
002	Cattle	170	3 390	-
004	Swine	1	31	-
006	Horses, mules and donkeys	-	-	-
008	Live animals, n.e.s.	1	23	-
991	Total	172	3 444	-
SECTION II:				
Food, feed, beverages and tobacco (C.L.):				
010	Meat, fresh or chilled	-	-	-
012	Meat, frozen	3	66	-
014	Meat and meat preparations, n.e.s.	2	91	-
016	Fish and marine animals	699	25 041	1 244
018	Butter	-	-	-
020	Cheese	-	-	-
022	Dairy produce, n.e.s., eggs and honey	182	8 167	29
024	Barley	2,244	135 013	-
026	Corn	9	541	38 876
028	Oats	719	39 682	-
030	Rice	7	155	10 351
032	Rye	106	6 407	-
034	Wheat	1,311	87 196	715
036	Cereals unmilled, n.e.s.	273	14 664	-
038	Corn meal and flour	1	41	8 966
040	Corn starch	1	37	203
042	Malt and malt flour	-	-	-
044	Wheat flour	11	484	390
046	Cereals milled, n.e.s.	59	2 776	305
048	Bakery products	245	6 465	28
050	Cereal products	20	458	561
052	Farfnaceous substances and flour, n.e.s., for use as food	6	238	-
054	Apples	310	6 008	-
056	Bananas	-	-	-
058	Oranges	410	10 402	5 522
060	Other citrus fruits	1	90	946
062	Grapes	-	-	64
064	Watermelons	-	-	381
066	Cantaloupes and melons, n.e.s.	-	-	425
068	Peaches	-	-	-
070	Pears	7	234	-
072	Fresh or chilled fruits, n.e.s. and berries	33	1 043	141
074	Frozen fruits and berries	105	3 133	107
076	Dried and dehydrated fruits	8	322	401
078	Fruit juices and fruit juice concentrates not frozen	62	2 569	6 364
080	Fruit juice concentrates, frozen	119	5 392	2 449
082	Fruits and fruit preparations, n.e.s.	89	3 045	7 408
084	Nuts (except oil nuts)	2	64	101
086	Sugar beets	-	-	-
088	Cabbage	-	-	26
090	Celery	-	-	111
092	Lettuce	-	-	-
094	Onions and shallots	-	-	39
096	Potatoes (other than sweet)	5	164	3 840
098	Tomatoes	-	-	465
100	Vegetables, n.e.s., fresh or chilled	1	23	463
102	Vegetables, frozen	46	1 241	643
104	Vegetables, dried	9	217	3 432
106	Vegetables and preparations, n.e.s.	1,077	36 237	2 595
108	Sugar	378	8 863	1 398
110	Molasses and syrups	5	201	1 237
112	Sugar preparations (including confectionery), n.e.s.	6	102	41
114	Coffee	131	3 966	1 213

TABLEAU 11. Marchandises payantes - Transport initial (ou final) par chemin de fer dans la province de la Colombie-Britannique, 1980

Total freight traffic (initial haul)	Percentage of grand total	Unloaded from railway cars	Delivered to United States rail	Designation	No
Total du trafic marchandises (transport initial)	Pourcentage du total général	Déchargées du wagon	Remises au réseau des Etats-Unis		
metric - tonnes - métriques					
SECTION I:					
Animaux vivants (charge complète):					
3 390	.009	-	-	Bovins	002
31	-	31	-	Porcs	004
-	-	-	-	Chevaux, mulets et ânes	006
23	-	-	-	Animaux vivants, n.d.a.	008
3 444	.009	31	-	Total	991
SECTION II:					
Denrées alimentaires, aliments pour animaux, boissons et tabacs (charge complète):					
-	-	5 539	40	Viandes fraîches ou réfrigérées	010
66	-	770	-	Viandes congelées	012
91	-	99	-	Viandes et préparations à base de viandes, n.d.a.	014
26 385	.074	4 265	549	Poissons et animaux marins	016
-	-	348	-	Beurre	018
-	-	2 004	-	Fromages	020
8 196	.023	7 348	7 010	Produits laitiers, n.d.a., oeufs et miel	022
135 013	.381	1 762 155	137	Orge	024
39 417	.111	62 978	3 011	Mais	026
39 682	.112	14 719	290	Avoine	028
10 506	.029	11 020	-	Riz	030
6 407	.018	106 591	-	Seigle	032
87 911	.248	6 485 910	71 948	Blé	034
14 664	.041	78 973	59	Céréales non moulues, n.d.a.	036
9 007	.025	9 213	-	Farine et semoule de maïs	038
240	-	5 473	-	Fécule de maïs	040
-	-	184 098	5 063	Malt et farine de malt	042
874	.002	103 341	-	Farine de blé	044
3 081	.006	14 240	-	Céréales moulues, n.d.a.	046
6 493	.018	6 951	-	Produits de boulangerie	048
1 019	.002	55 361	-	Produits à base de céréales	050
238	-	5 272	-	Substances farineuses et farines, n.d.a., destinées à l'alimentation	052
6 008	.016	-	-	Pommes	054
-	-	-	-	Bananes	056
15 924	.045	2 656	-	Oranges	058
1 036	.002	994	-	Autres agrumes	060
64	-	64	-	Raisins	062
381	.001	441	-	Pastèques	064
425	.001	393	-	Cantaloupes et melons, n.d.a.	066
-	-	-	-	Pêches	068
234	-	-	-	Poires	070
1 184	.003	-	-	Fruits frais ou réfrigérés, n.d.a. et baies	072
3 240	.009	373	266	Fruits et baies congelés	074
723	.002	507	-	Fruits séchés et deshydratés	076
8 933	.025	7 947	-	Jus de fruits et concentrés de jus de fruits non congelés	078
7 841	.022	4 842	-	Concentrés de jus de fruits congelés	080
10 453	.029	31 771	-	Fruits et préparations à base de fruits, n.d.a.	082
165	-	6 260	-	Noix (à l'exclusion des noix oléagineuses)	084
-	-	-	-	Betteraves à sucre	086
26	-	26	-	Choux	088
111	-	111	-	Céleri	090
-	-	-	-	Laitue	092
39	-	39	-	Oignons et échalottes	094
4 004	.011	716	-	Pommes de terre (sauf les patates douces)	096
465	.001	515	-	Tomates	098
486	.001	4 935	-	Légumes frais ou réfrigérés, n.d.a.	100
1 884	.005	2 941	50	Légumes congelés	102
3 649	.010	10 776	-	Légumes séchés	104
38 832	.109	42 920	-	Légumes et préparations à base de légumes, n.d.a.	106
10 261	.029	1 877	-	Sucre	108
1 438	.004	7 122	-	Mélasses et sirops	110
143	-	9 536	-	Préparations à base de sucre (y compris les confiseries), n.d.a.	112
5 179	.014	3 015	-	Café	114

TABLE 11. Revenue Freight Receiving Initial (or Final) Rail Haul in the Province of British Columbia, 1980

Commodity	Loaded onto railway cars Chargées sur wagon	Received from United States rail En provenance des États-Unis		
		Destined to Canadian points À destination du Canada	Destined to United States points À destination des États-Unis	
No.				
	cars - wagons	metric - tonnes - métriques		
SECTION II:				
Food, feed, beverages and tobacco (C.L.):				
116	Cocoa and chocolate, tea, spices and vinegar	3	75	-
118	Margarine and similar products	-	-	-
120	Shortening and lard	2	56	69
122	Soups and infant and junior foods	10	294	-
124	Pre-cooked frozen food preparations	25	549	-
126	Food preparations and materials for food preparations, n.e.s.	3,834	88 244	8 356
128	Hay, forage and straw	-	-	-
130	Wheat bran, shorts and middlings	5	234	42
132	Ground cereals and by-products, n.e.s.	360	19 615	149
134	Soyabean oil meal	-	-	32 991
136	Oil seed meals (including cake), n.e.s.	6	325	90
138	Feeds of vegetable origin, n.e.s.	24	1 838	238
140	Feeds of animal origin	59	2 489	804
142	Primary or concentrated feeds	1	24	-
144	Secondary or complete animal feeds, n.e.s.	59	2 010	5 925
146	Non-alcoholic beverages	43	757	-
148	Ale, beer, stout and porter	1,723	28 429	7 129
150	Wines and fermented alcoholic beverages, n.e.s.	-	-	859
152	Distilled alcoholic beverages	133	4 348	284
154	Cigarettes	1	20	-
156	Tobacco, unmanufactured	-	-	-
158	Tobacco, manufactured, n.e.s.	-	-	-
992	Total	14,990	560 127	158 407
SECTION III:				
Crude materials, inedible (C.L.):				
160	Raw hides and skins (including fur skins)	1	22	-
162	Primary tankage	1	59	146
164	Crude animal products, inedible, n.e.s. (excluding fibres)	23	1 132	392
166	Seeds for sowing, n.e.s.	630	39 237	151
168	Flaxseed	12	869	-
170	Rapeseed	182	12 162	-
172	Soyabeans	-	-	1
174	Oil seeds, oil nuts and oil kernels, n.e.s.	2	74	2 933
176	Rubber and allied gums, natural	1,073	51 262	4 096
178	Peatmoss and mosses, n.e.s.	20	674	-
180	Other crude vegetable materials, inedible, n.e.s.	33	725	4 258
182	Logs and bolts of wood	30,812	1 483 899	36
184	Fence posts, pitprops and piling of wood	951	46 306	240
186	Round timber, n.e.s.	2,088	89 285	5 409
188	Pulpwood logs	-	-	64
190	Pulpwood chips	103,254	6 122 057	45
192	Christmas trees	42	589	-
194	Other crude wood materials, n.e.s.	8	384	2 225
196	Silk, wool and animal hair	2	86	-
198	Cotton	-	-	634
200	Vegetable and man-made textile fibres (excluding cotton)	2	31	244
202	Bauxite ore and alumina	-	-	4 068
204	Copper Ores and concentrates	7,195	619 878	5 160
206	Copper matte and precipitates	42	3 311	-
208	Iron ore and concentrates	307	22 184	-
210	Lead ore and concentrates	1,701	147 991	44 282
212	Manganese ore	-	-	-
214	Nickel-copper ores and concentrates	-	-	-
216	Nickel ore and concentrates	-	-	-
218	Matte, nickel, copper-nickel or nickel-iron chromium alloy	-	-	-
220	Tungsten ore and concentrates	37	2 054	-

TABLEAU 11. Marchandises payantes – Transport initial (ou final) par chemin de fer dans la province de la Colombie-Britannique, 1980

Total freight traffic (initial haul)	Percentage of grand total	Unloaded from railway cars	Delivered to United States rail	Designation	No
Total du trafic marchandises (transport initial)	Pourcentage du total général	Déchargées du wagon	Remises au réseau des États-Unis		
metric - tonnes - métriques					
				SECTION II:	
				Denrées alimentaires, aliments pour animaux, boissons et tabacs (charge complète):	
75	-	164	-	- Cacao et chocolat, thé, épices et vinaigre	116
-	-	1 816	-	- Margarine et produits similaires	118
125	-	1 625	-	- Graisse préparée et saindoux	120
294	-	10 164	-	- Soupes et aliments pour bébés et jeunes enfants	122
549	.001	4 016	-	- Préparations alimentaires congelées précuites	124
96 600	.273	105 802	201	- Préparations alimentaires et ingrédients pour préparations alimentaires, n.d.a.	126
-	-	352	-	- Foin, fourrage et paille	128
276	-	105 068	-	- Son d'orge, remoulages	130
19 764	.055	203 503	4 532	- Céréales moulues et dérivés, n.d.a.	132
32 991	.093	39 307	-	- Tourteaux de soja	134
415	.001	92 608	-	- Farines de graines oléagineuses (y compris les tourteaux), n.d.a.	136
2 076	.005	193 540	62	- Aliments d'origine végétale pour animaux, n.d.a.	138
3 293	.009	16 323	1 952	- Aliments d'origine animale pour animaux	140
24	-	73	-	- Aliments concentrés pour animaux	142
7 935	.022	28 654	86	- Aliments complets pour animaux, n.d.a.	144
757	.002	1 296	-	- Boissons non alcooliques	146
35 558	.100	27 001	-	- Ale, bière, stout et porter	148
859	.002	1 026	-	- Vins et boissons alcooliques fermentées, n.d.a.	150
4 632	.013	7 914	3 916	- Boissons alcooliques distillées	152
20	-	4 839	27	- Cigarettes	154
-	-	-	-	- Tabacs bruts	156
-	-	-	-	- Tabacs fabriqués, n.d.a.	158
718 534	2.032	9 912 519	99 200	Total	992
				SECTION III:	
				Matières brutes, non comestibles (charge complète):	
22	-	1 581	-	- Cuirs et peaux bruts (y compris les pelletteries)	160
205	-	6 814	64	- Déchets d'abattoir non conditionnés	162
1 524	.004	1 585	-	- Produits bruts d'origine animale, non comestibles, n.d.a. (sauf les fibres)	164
39 388	.111	44 691	947	- Semences, n.d.a.	166
869	.002	182 944	-	- Lin	168
12 162	.034	1 261 029	-	- Colza	170
1	-	83	-	- Soja	172
3 007	.008	17 570	-	- Graines oléagineuses, noix oléagineuses et amandes oléagineuses, n.d.a.	174
55 358	.156	4 233	257	- Caoutchouc et gommages analogues	176
674	.001	1 556	2 076	- Tourbe et autres mousses, n.d.a.	178
4 983	.014	3 893	-	- Autres matières brutes d'origine végétale, non comestibles, n.d.a.	180
1 483 935	4.198	1 477 001	5 765	- Billes et billots de bois	182
46 546	.131	13 573	78	- Piquets de clôture, étais de mine et pilots en bois	184
94 694	.267	16 428	7 559	- Bois en grume, n.d.a.	186
64	-	130	-	- Billes de bois à pâte	188
6 161 490	17.433	5 937 831	238 440	- Copeaux de bois à pâte	190
589	.001	-	-	- Arbres de Noël	192
2 609	.007	163	276	- Autres matières de bois brutes, n.d.a.	194
86	-	-	-	- Soie, laine et poil d'origine animale	196
634	.001	186	-	- Coton	198
275	-	493	-	- Fibres textiles végétales et chimiques (sauf le coton)	200
4 068	.011	6 376	-	- Minerais de bauxite et alumine	202
625 038	1.768	546 644	-	- Minerais et concentrés de cuivre	204
3 311	.009	3 311	-	- Mattes et précipités de cuivre	206
22 184	.062	20 958	101	- Minerais et concentrés de fer	208
192 273	.544	248 061	7 064	- Minerais et concentrés de plomb	210
-	-	1 634	-	- Minerais de manganèse	212
-	-	-	-	- Minerais et concentrés de nickel-cuivre	214
-	-	-	-	- Minerais et concentrés de nickel	216
-	-	-	-	- Mattes et alliages de nickel, cuivre-nickel et nickel-chrome-fer	218
2 054	.005	41	-	- Minerais et concentrés de tungstène	220

TABLE 11. Revenue Freight Receiving Initial (or Final) Rail Haul in the Province of British Columbia, 1980

No.	Commodity	Loaded onto railway cars Chargées sur wagon		Received from United States rail En provenance des États-Unis	
				Destined to Canadian points A destination du Canada	Destined to United States points A destination des États-Unis
		cars - wagons	metric - tonnes - métriques		
SECTION III:					
Crude materials, inedible (C.L.):					
222	Zinc ore and concentrates	1,666	141 394	26 098	-
224	Lead and zinc ores and concentrates	5	367	49	-
226	Metallic ores and concentrates, n.e.s.	21	1 301	109	-
228	Iron and steel scrap	1,646	84 186	2 788	-
230	Non-ferrous metal scrap (including precious metal scrap)	301	15 422	1 573	-
232	Slags, drosses and other by-products, n.e.s.	99	6 359	21 070	-
236	Anthracite coal	53	4 066	115	-
238	Bituminous coal	102,029	9 536 462	179	-
240	Lignite coal	-	-	-	-
242	Coal, n.e.s.	1	41	1 683	-
244	Crude mineral oils (petroleum)	-	1	1	-
246	Natural gas and other crude bituminous substances	-	-	101	-
248	Asbestos, unmanufactured, crude and fibre	262	13 584	-	-
250	Clay	4	156	16 505	-
252	Other crude refractory materials	-	-	54	-
254	Natural abrasives	31	2 219	36 176	-
256	Sand, industrial	15	796	136 951	-
258	Sand, n.e.s.	3	170	841	-
260	Gravel	-	-	307	-
262	Building stone, rough	-	-	-	-
264	Silica or silex, n.e.s.	180	12 642	2 539	-
266	Agricultural limestone	-	-	819	-
268	Limestone, furnace or foundry, and fluxing stone	-	-	-	-
270	Limestone, crushed or broken, n.e.s.	449	29 943	17 115	-
272	Stone, n.e.s. (including stone refuse)	538	34 145	155	-
274	Barytes, natural	1,219	82 947	24 756	-
276	Gypsum	7,058	557 851	202	-
278	Pyrites, iron (except roasted)	206	14 186	-	-
280	Nepheline syenite	-	-	-	-
282	Phosphate rock	9,540	812 450	560 699	-
284	Common salt, rock or bulk	5	298	10 125	-
286	Common salt, n.e.s.	4	76	392	-
288	Liquid sulphur	110	9 529	-	-
290	Sulphur, n.e.s.	2,656	224 551	-	-
292	Non-metallic minerals, crude, n.e.s.	282	19 740	12 903	-
294	Textile rags and waste, n.e.s.	6	173	1 209	-
296	Paper waste	16	720	28 590	-
298	Slag (excluding basic) and ashes, waste	137	10 079	45 921	-
300	Wood waste, n.e.s.	93	5 873	-	-
304	Waste materials, n.e.s.	39	1 917	69	-
993	Total	277,092	20 267 889	1 024 459	39 388
SECTION IV:					
Fabricated materials, inedible (C.L.):					
306	Leather and dressed furs and rubber fabricated materials	3	45	-	-
308	Lumber	118,891	5 342 340	24 483	26 345
310	Flooring	23	378	596	-
312	Railway ties	320	17 720	11 194	38
314	Shingles and shakes of wood	6,243	203 669	93	-
316	Sawmill products, n.e.s.	10	448	-	-
318	Veneer	5,540	268 767	7 473	-
320	Plywood	12,226	491 037	3 334	-
322	Wood building boards, n.e.s.	746	38 677	10 680	45
324	Millwork (woodwork)	411	11 679	620	-
326	Cooperage stock and box, crate and package shook	3	98	-	-
328	Other wood fabricated materials, n.e.s.	138	5 333	2 817	-
330	Wood pulp	31,780	2 003 548	39 048	-
332	Pulp, n.e.s.	3	137	106	-
334	Newsprint paper	6,481	345 533	-	-
336	Groundwood printing and specialty paper	80	3 030	6 106	-
338	Book paper	-	-	-	-
340	Fine paper, tissue paper and sanitary paper	893	12 940	161	-
342	Wrapping paper	1,831	93 322	935	-

TABLEAU 11. Marchandises payantes - Transport initial (ou final) par chemin de fer dans la province de la Colombie-Britannique, 1980

Total freight traffic (initial haul)	Percentage of grand total	Unloaded from railway cars	Delivered to United States rail	Designation	No
Total du trafic marchandises (transport initial)	Pourcentage du total general	Déchargées du wagon	Remises au réseau des Etats-Unis		
metric - tonnes - métriques					
SECTION III:					
Matières brutes, non comestibles (charge complète):					
467 492	.473	446 936	359	Minerais et concentrés de zinc	222
416	.001	50	-	Minerais et concentrés de plomb et de zinc	224
1 410	.003	2 026	183	Minerais et concentrés métalliques, n.d.a.	226
86 974	.246	33 135	50 360	Ferraille de fer de d'acier	228
16 995	.048	5 036	10 165	Déchets de métaux non ferreux (y compris les déchets de métaux précieux)	230
27 429	.077	22 348	1 407	Cendres, scories et autres résidus, n.d.a.	232
4 181	.011	35 703	-	Anthracite	236
9 436 641	26.982	14 387 513	1 282	Houille grasse	238
-	-	-	163	Lignite	240
1 724	.004	3 124	-	Houille, n.d.a.	242
2	-	74	-	Huiles minérales brutes (de pétrole)	244
101	-	101	-	Gaz naturel et autres substances bitumineuses brutes	246
13 584	.038	1 358	9 381	Amiante non ouvré, brut ou en fibres	248
16 661	.047	20 570	82	Argile	250
54	-	216	-	Autres matières réfractaires brutes	252
38 395	.108	31 553	2 177	Abrasifs naturels	254
137 747	.389	120 985	54	Sable, d'usage industriel	256
1 011	.002	987	-	Sable, n.d.a.	258
307	-	180	-	Gravier	260
-	-	97	-	Pierres de construction brutes	262
15 181	.042	3 170	12 642	Silice ou silex, n.d.a.	264
819	.002	792	-	Pierres calcaires, d'usage agricole	266
-	-	-	-	Pierres calcaires (usage industriel) et castines	268
47 058	.133	31 300	1	Pierres calcaires concassées, n.d.a.	270
34 300	.097	22 853	-	Pierres, n.d.a. (y compris les débris de pierres)	272
107 703	.304	5 569	-	Barytine	274
458 053	1.578	260 829	22 085	Gypse	276
14 186	.040	-	103	Pyrites de fer (sauf frittées)	278
-	-	5 765	-	Syenite néphélinique	280
1 373 149	3.885	562 934	-	Roche phosphatée	282
10 423	.029	49 857	86	Sel gemme de saline	284
468	.001	12 161	-	Sel commun, n.d.a.	286
9 529	.026	131 194	452 892	Soufre liquide	288
224 551	.635	5 356 023	234 136	Soufre, n.d.a.	290
32 643	.092	10 589	19 003	Minéraux non métalliques bruts, n.d.a.	292
1 382	.003	1 202	196	Chiffons et déchets de textile, n.d.a.	294
29 310	.082	27 452	270	Déchets de papier	296
56 000	.158	46 300	9 883	Scories (sauf basiques) et cendres, déchets	298
5 873	.016	5 946	-	Déchets de bois, n.d.a.	300
1 986	.005	2 387	326	Autres déchets, n.d.a.	304
21 331 736	60.355	31 447 122	1 089 853	Total	993
SECTION IV:					
Demi-produits, non comestibles (charge complète):					
45	-	538	-	Cuirs, fourrés apprêtés et demi-produits en caoutchouc	306
5 393 168	15.259	649 950	1 087 860	Bois de construction	308
974	.002	1 722	188	Couvertures de sol	310
28 952	.081	17 667	174	Traverses de chemin de fer	312
203 762	.576	1 152	115 576	Bardeaux et bardeaux fendus	314
448	.001	36	120	Sciages	316
276 240	.781	123 153	64 087	Placages	318
494 371	1.398	68 777	6 632	Contre-plaques	320
49 402	.139	13 250	12 426	Planches de bois de construction, n.d.a.	322
12 299	.034	1 181	26	Bois de menuiserie	324
98	-	26	-	Ouvrages de tonnellerie, caisses et bois de layetier	326
8 150	.023	8 382	136	Autre demi-produits en bois, n.d.a.	326
442 596	5.779	1 329 147	226 780	Pâte de bois	330
243	-	83	119	Pâte, n.d.a.	332
345 533	.977	21 671	313 426	Papier journal	334
9 136	.025	16 247	224	Papier mécanique et papier spécial	336
-	-	-	-	Papiers d'édition	338
13 101	.037	9 107	1 207	Papiers fins, papier de soie et papier hygiénique	340
94 257	.266	76 689	3 161	Papier d'emballage	342

TABLE 11. Revenue Freight Receiving Initial (or Final) Rail Haul in the Province of British Columbia, 1980

Commodity	Loaded onto railway cars Chargées sur wagon	Received from United States rail En provenance des Etats-Unis		
		Destined to Canadian points A destination du Canada	Destined to United States points A destination des Etats-Unis	
No				
	cars - wagons	metric - tonnes - métriques		
SECTION IV:				
Fabricated materials, inedible (C.L.):				
344 Paperboard, n.e.s.	1,689	64 255	20 363	-
346 Building paper	207	7 757	128	-
348 Building board, n.e.s.	145	2 824	3 298	-
350 Paper, n.e.s.	138	2 230	26	-
352 Batts, batting, wadding and felt	25	379	1 141	-
354 Cordage, twine and rope	30	1 231	-	-
356 Cotton broad-woven fabrics	-	-	19	-
358 Jute broad-woven fabrics	-	-	-	-
360 Textile fabricated materials, n.e.s.	5	92	39	-
362 Animal oils and fats (excluding marine)	1	26	133	-
364 Fish and marine animal oils	24	743	-	-
366 Cottonseed oil and linseed oil	2	172	298	-
368 Soyabean oil	-	-	3 450	-
370 Vegetable oils and fats, n.e.s.	19	894	319	-
372 Chemically modified oils, fats and waxes and their derivatives	38	2 284	68	-
374 Turpentine, rosin and rosin oils, spirits and acids	5	226	878	-
376 Gum, wood and vegetable extracts	27	1 161	7 178	-
378 Carbon blacks	16	1 121	-	-
380 Chemical elements	409	33 798	14 842	-
382 Sulphuric acid	653	67 536	4 526	-
384 Inorganic acids and oxygen compounds of non-metals or metalloids, n.e.s.	1,052	52 345	3 220	-
386 Sodium hydroxide	-	-	1	-
388 Inorganic bases and metallic oxides, hydroxides and peroxides, n.e.s.	281	21 517	6 348	-
390 Sodium sulphate	598	49 920	305	-
392 Sodium carbonate	-	-	69 027	-
394 Metallic salts and peroxy-salts of inorganic acids, n.e.s.	333	24 044	28 371	-
396 Calcium carbide	12	453	391	-
398 Inorganic chemicals, other, n.e.s.	53	4 318	3 417	-
400 Hydrocarbons and their derivatives	404	27 010	629	-
402 Alcohols and their derivatives	25	1 505	40	-
404 Phenols, ethers, aldehydes, ketones and their derivatives	156	8 301	203	-
406 Organic acids, their anhydrides, halides, peroxides, paracids and derivatives	15	577	18	-
408 Nitrogen, function compounds	-	-	642	-
410 Organic chemicals, n.e.s.	5	194	78	-
412 Explosives, fuses and caps	84	2 965	588	-
414 Ammonium phosphates	1,781	141 067	175	-
416 Muriate of potassium (potash)	79	5 745	-	-
418 Fertilizers and fertilizer materials, n.e.s.	2,160	181 175	8 435	-
420 Agricultural chemicals, formulated	2	28	-	-
422 Adhesives	188	9 770	-	-
424 Synthetic rubber	16	467	-	-
426 Plastic materials, not shaped and basic shapes and forms	51	1 426	3 403	-
428 Pigments, lakes and toners	-	-	-	-
430 Paints and related products	58	1 478	-	-
432 Chemical specialties, industrial, n.e.s.	746	54 714	14 960	84
434 Gasoline	3,272	198 377	393	-
436 Aviation turbine fuel	1	45	-	-
438 Diesel fuel	4,019	244 367	-	-
440 Kerosene	17	1 003	-	-
442 Fuel oil, n.e.s.	141	8 805	588	-
444 Lubricating oils and greases	183	4 022	2 020	-
446 Petroleum coke	-	-	402 802	-
448 Coke, n.e.s.	2,351	96 325	19 197	-
450 Refined and manufactured gases, fuel type (L.P.G.)	1,767	112 313	36	-
452 Asphalts and road oils	3	152	92	-
454 Other petroleum and coal products	720	33 489	993	-
456 Ferro-alloys	-	-	352	-
458 Pig iron	-	-	635	-
460 Ingots, blooms, billets and slabs, iron and steel	3	252	-	-
461 Primary iron and steel, n.e.s.	545	11 217	520	-
462 Castings and forgings, iron or steel	47	1 349	1 856	-
464 Bars and rods, steel	366	21 306	12 308	-
466 Plates, steel, fabricated	153	10 697	2 729	-
468 Sheet and strip, steel	476	27 082	408	-
470 Structural shapes and sheet piling, iron or steel	147	6 582	353	-

TABEAU 11. Marchandises payantes – Transport initial (ou final) par chemin de fer dans la province de la Colombie-Britannique, 1980

Total freight traffic (initial haul)	Percentage of grand total	Unloaded from railway cars	Delivered to United States rail	Désignation	No
Total du trafic marchandises (transport initial)	Pourcentage du total général	Déchargées du wagon	Remises au réseau des États-Unis		
metric - tonnes - métriques					
SECTION IV:					
Demi-produits, non comestibles (charge complète):					
84 618	.239	31 845	4 349	Carton, n.d.a.	344
7 885	.022	7 610	1 038	Papier de construction	346
6 122	.017	13 169	79	Panneaux de construction, n.d.a.	348
2 256	.006	2 230	-	Papiers, n.d.a.	350
1 520	.004	2 482	-	Ouate et bourre en masse ou en feuilles et feutre	352
1 231	.003	92	-	Cordages, ficelles et cordes	354
19	-	19	-	Tissus larges de coton	356
-	-	-	-	Tissus larges de jute	358
131	-	211	-	Demi-produits en matières textile, n.d.a.	360
159	-	67 597	-	Huiles et corps gras d'origine animale (sauf marins)	362
743	.002	404	317	Huiles de poissons et d'animaux marins	364
470	.001	162	-	Huile de coton et huile de lin	366
3 450	.009	3 794	-	Huile de soja	368
1 213	.003	194 883	-	Huiles et corps gras d'origine végétale, n.d.a.	370
2 352	.006	261	283	Huiles, corps gras et cires modifiés chimiquement et leurs dérivés	372
1 104	.003	4 710	-	Térébenthine, colophane et huiles, essences et acides de colophane	374
8 339	.023	7 463	466	Extraits de gomme, de bois et de végétaux	376
1 121	.003	4 410	311	Noirs de carbone	378
48 640	.137	113 104	90	Éléments chimiques	380
72 062	.203	90 941	-	Acide sulfurique	382
55 565	.157	22 502	17 387	Acides inorganiques et composés d'oxygène de produits non métalliques ou de métalloïdes, n.d.a.	384
1	-	-	-	Hydroxyde de sodium	386
27 865	.078	378 589	34 075	Bases inorganiques et oxydes, hydroxydes et peroxydes métalliques, n.d.a.	388
50 225	.142	145 175	19 631	Sulfate de sodium	390
69 027	.195	36 034	-	Carbonate de sodium	392
52 415	.148	62 729	523	Sels et persels métalliques d'acides inorganiques, n.d.a.	394
844	.002	1 224	-	Carbure de calcium	396
7 735	.021	15 876	1 283	Autres produits chimiques inorganiques, n.d.a.	398
27 639	.078	160 263	138 374	Hydrocarbures et leurs dérivés	400
1 545	.004	158 124	44 938	Alcools et leurs dérivés	402
8 504	.024	42 040	3 493	Phénols, éthers, aldéhydes, cétones et leurs dérivés	404
595	.001	5 093	3 033	Acides organiques et leurs anhydrides, halides, peroxydes, peracides et leurs dérivés	406
642	.001	756	44	Composés de fonction azote	408
272	-	1 118	-	Produits chimiques organiques, n.d.a.	410
3 553	.010	13 896	1 259	Explosifs, mèches et amorces	412
141 242	.399	97 162	74 997	Phosphates d'ammonium	414
5 745	.016	3 521 950	93 024	Chlorure (muriate) de potassium	416
189 610	.536	301 046	390 475	Engrais et matières fertilisantes, n.d.a.	418
28	-	54	-	Produits chimiques agricoles, formulés	420
9 770	.027	10 657	-	Adhésifs	422
467	.001	310	-	Caoutchouc synthétique	424
4 829	.013	55 045	9 223	Matières plastiques non façonnées, et profilés et formes de base	426
-	-	9 094	-	Pigments, laques colorantes et tonifiants	428
1 478	.004	14 450	1 042	Peintures et produits connexes	430
69 758	.197	70 658	28 053	Produits chimiques industriels, n.d.a.	432
198 770	.562	557 999	-	Essence	434
45	-	148	-	Carburateurs	436
244 367	.691	432 495	279	Carburant diesel	438
1 003	.002	793	-	Kérosène	440
9 393	.026	130 378	-	Mazout, n.d.a.	442
6 042	.017	55 173	80	Huiles et graisses lubrifiantes	444
402 802	1.139	533 673	127 075	Coke de pétrole	446
115 522	.326	61 204	44 110	Coke, n.d.a.	448
112 349	.317	349 158	379 545	Gaz raffinés et manufactures, combustibles (GPL)	450
244	-	2 590	-	Asphalte et huiles pour les routes	452
34 482	.097	67 648	44 364	Autres dérivés du pétrole et de la houille	454
352	-	3 303	-	Ferro-alliages	456
635	.001	3 797	-	Fonte en gueuses	458
252	-	626	-	Lingots, blooms, billettes et brames de fer et d'acier	460
11 737	.033	22 207	122	Fer et acier de formes primaires, n.d.a.	461
3 205	.009	43 578	27	Moulages et forgeages de fer ou d'acier	462
33 614	.095	43 334	2 086	Barres et tiges d'acier	464
13 426	.037	33 911	36	Tôles d'acier travaillé	466
27 490	.077	81 187	193	Feuilles et feuillards d'acier	468
6 935	.019	42 095	379	Profilés de charpente et palplanches de fer ou d'acier	470

TABLE 11. Revenue Freight Receiving Initial (or Final) Rail Haul in the Province of British Columbia, 1980

No.	Commodity	Loaded onto railway cars Chargées sur wagon		Received from United States rail En provenance des Etats-Unis	
				Destined to Canadian points A destination du Canada	Destined to United States points A destination des Etats-Unis
		cars - wagons	metric - tonnes - métriques		
SECTION IV:					
Fabricated materials, inedible (C.L.):					
472	Rails and railway track materials	63	2 831	231	-
474	Pipes and tubes, iron and steel	2,646	110 352	333	-
476	Wire, iron or steel	390	9 677	184	-
478	Aluminum paste, powder, pigs, ingots and shot	-	-	-	-
480	Aluminum and aluminum alloy fabricated material, n.e.s.	969	49 757	15 114	-
482	Copper and alloys in primary forms	110	5 712	2 537	-
484	Copper and alloys, n.e.s.	28	1 345	91	-
486	Lead and alloys	1,518	96 337	6 633	-
488	Nickel and alloys	9	472	-	-
490	Tin and alloys	-	-	-	-
492	Zinc and alloys	3,004	192 410	-	-
494	Other non-ferrous base metals and alloys	235	8 452	298	-
496	Tanks	44	786	995	-
498	Bolts, nuts, nails, screws and basic hardware	20	868	1 575	-
500	Metal fabricated basic products, n.e.s.	140	3 194	808	-
502	Natural stone basic products, chiefly structural	115	2 497	5 646	-
504	Bricks and tiles, clay	27	1 339	2 996	-
506	Fire brick and similar shapes	27	1 274	1 547	-
508	Dolomite and magnesite, calcined	-	-	509	-
510	Refractories, n.e.s.	2	85	670	-
512	Glass basic products	154	6 796	550	-
514	Asbestos and asbestos-cement basic products	62	2 177	37	-
516	Portland cement, standard	1,880	145 471	1 570	-
518	Concrete pipe	8	336	117	-
520	Cement and concrete basic products, n.e.s.	367	14 400	-	-
522	Plaster	-	-	-	-
524	Gypsum wallboard and sheathing	24	850	115	-
526	Gypsum basic products, n.e.s.	-	-	602	-
528	Lime, hydrated and quick	172	9 821	3 885	-
530	Non-metallic mineral basic products, n.e.s.	1,013	73 794	7 881	-
532	Bituminous pressed or molded fabricated materials	47	874	-	-
534	Miscellaneous fabricated materials	100	2 766	602	-
994	Total	224,739	11 136 468	805 362	26 513
SECTION V:					
End products, inedible (C.L.):					
536	Power boilers	4	136	218	-
538	Engines and turbines, general purpose	4	163	28	-
539	Electric generators and motors	17	850	32	-
540	General purpose industrial machinery, n.e.s.	107	3 782	724	-
542	Conveying, elevating and materials handling equipment	139	3 800	693	-
544	Construction and maintenance machinery and equipment	894	25 961	3 203	-
546	Special industry machinery, n.e.s.	147	4 085	9 358	-
548	Agricultural machinery and equipment	5	132	1 133	-
550	Tractors	15	493	5 239	-
552	Railway rolling stock	317	7 813	2 065	-
554	Passenger automobiles and chassis	7,970	116 912	35 396	-
556	Motor vehicle engines, accessories, parts and assemblies	14	265	59	-
558	Road motor vehicles, n.e.s.	314	6 546	18 328	-
560	Ships and boats, aircraft and miscellaneous vehicles, n.e.s. (including parts and accessories)	57	1 626	154	-
562	Rubber tires and tubes	128	2 430	297	-
564	Communication and related equipment	-	1	92	-
566	Heating equipment	123	1 836	71	-
568	Air-conditioning and refrigeration equipment	621	6 544	177	-
570	Plumbing equipment and fittings	5	78	-	-
572	Electric lighting, distribution and control equipment, n.e.s.	25	1 250	62	35
574	Furniture and fixtures	342	5 056	3 889	-
576	Electric appliances and accessories	212	2 677	719	-
577	Other equipment	9	283	221	-

TABLEAU 11. Marchandises payantes – Transport initial (ou final) par chemin de fer dans la province de la Colombie-Britannique, 1980

Total freight traffic (initial haul)	Percentage of grand total	Unloaded from railway cars	Delivered to United States rail	Designation	No
Total du trafic marchandises (transport initial)	Pourcentage du total général	Déchargées du wagon	Remises au réseau des Etats-Unis		
metric - tonnes - métriques					
SECTION IV:					
Demi-produits, non comestibles (charge complète):					
3 062	.008	9 862	123	Rails et matériel de voie ferrée	472
110 685	.313	73 656	1 878	Tuyaux et tubes de fer et d'acier	474
9 861	.027	8 412	652	Fils de fer ou d'acier	476
-	-	-	-	Pâte, poudre, gueuses, lingots et grenaille d'aluminium	478
64 871	.183	25 203	23 467	Demi-produits à base d'aluminium et d'alliages d'aluminium, n.d.a.	480
8 249	.023	3 035	-	Cuivre et alliages de cuivre formes primaires	482
1 436	.004	3 841	48	Cuivre et alliages de cuivre, n.d.a.	484
102 970	.291	38 783	4 163	Plomb et alliages	486
472	.001	829	-	Nickel et alliages	488
-	-	-	-	Etain et alliages	490
192 410	.544	62 837	10 031	Zinc et alliages	492
8 750	.024	2 465	-	Autres alliages et métaux communs non ferreux	494
1 781	.005	4 758	-	Réservoirs	496
2 443	.006	3 936	32	Boulons, écrous, clous, vis et autres articles de base de quincaillerie	498
4 002	.011	17 246	80	Demi-produits de base en métal, n.d.a.	500
8 143	.023	9 108	-	Produits de base en pierre naturelle, surtout de construction	502
4 335	.012	10 011	408	Briques et tuiles d'argile	504
2 821	.007	6 952	430	Briques réfractaires et formes similaires	506
509	.001	511	-	Dolomite et magnésite calcinées	508
755	.002	2 476	58	Matière réfractaires, n.d.a.	510
7 346	.020	11 716	94	Produits de base en verre	512
2 214	.006	2 957	18	Produits de base en amiante et en fibrociment	514
147 041	.416	108 217	15 987	Ciment Portland ordinaire	516
453	.001	10 367	-	Tuyaux en béton	518
14 400	.040	2 654	-	Produits de base en ciment et en béton, n.d.a.	520
-	-	3 923	-	Plâtre	522
965	.002	729	272	Panneaux et revêtements de gypse	524
602	.001	696	-	Produits de base en gypse, n.d.a.	526
13 706	.038	16 919	137	Chaux hydratée et vive	528
81 675	.231	23 408	54 623	Produits minéraux non métalliques de base, n.d.a.	530
874	.002	923	36	Demi-produits bitumineux pressés ou moulés	532
3 368	.009	6 869	-	Demi-produits divers	534
11 968 343	33.862	10 946 585	3 410 770	Total	994
SECTION V:					
Produits finaux, non comestibles (charge complète):					
354	.001	763	38	Chaudières mécaniques	536
191	-	299	-	Moteurs et turbines d'usage général	538
882	.002	1 889	58	Génératrices et moteurs électriques	539
4 506	.012	8 299	1 288	Machines industrielles d'usage général, n.d.a.	540
4 493	.012	5 654	1 426	Convoyeurs et appareils de levage et de manutention	542
29 164	.082	32 449	1 530	Machines et matériel de construction et d'entretien	544
13 443	.038	22 447	2 608	Machines industrielles spéciales, n.d.a.	546
1 265	.003	7 615	-	Machines et matériel agricoles	548
5 732	.016	7 141	39	Tracteurs	550
9 878	.027	9 989	676	Matériel ferroviaire roulant	552
152 308	.430	83 403	9 479	Voitures particulières et châssis	554
324	-	9 064	-	Moteurs, accessoires, pièces et assemblages de véhicules automobiles	556
24 874	.070	86 569	38 676	Véhicules automobiles routiers, n.d.a.	558
1 780	.005	6 991	275	Navires et bateaux, aéronefs et véhicules divers, n.d.a. (y compris les pièces et accessoires)	560
2 727	.007	21 386	38	Pneus et chambres à air en caoutchouc	562
93	-	1 338	-	Matériel de communications et matériel connexe	564
1 907	.005	39 069	-	Matériel de chauffage	566
6 721	.019	16 361	123	Matériel de climatisation et de réfrigération	568
78	-	5 718	-	Matériel de plomberie et garnitures	570
1 347	.003	7 608	591	Matériel électrique d'éclairage, de distribution et de commande, n.d.a.	572
8 945	.025	26 078	29	Meubles et accessoires	574
3 396	.009	26 980	-	Appareils et accessoires électriques	576
504	.001	2 919	194	Autre matériel	577

TABLE 11. Revenue Freight Receiving Initial (or Final) Rail Haul in the Province of British Columbia, 1980

No.	Commodity	Loaded onto railway cars Chargées sur wagon		Received from United States rail En provenance des Etats-Unis	
				Destined to Canadian points A destination du Canada	Destined to United States points A destination des Etats-Unis
		cars - wagons	metric - tonnes - metriques		
SECTION V:					
End products, inedible (C.L.):					
578	Facial tissues and paper handkerchiefs	23	623	17	-
579	Apparel and accessories, n.e.s.	-	-	-	-
580	Toiletries, cleaning preparations and household chemical specialties	361	16 366	77	-
582	Paper napkins, towels and toilet paper	899	12 394	671	-
584	Tableware, paper	38	519	-	-
586	Kitchen utensils, cutlery and tableware, n.e.s. (excluding silverware)	75	676	31	-
588	Household and personal equipment, n.e.s.	293	4 949	2 024	-
590	Medicinal and pharmaceutical products and supplies (including ophthalmic goods and orthopaedic appliances)	10	367	153	-
592	Printed matter	-	-	1 470	-
594	Stationers' supplies, photographic goods, musical instruments and recreational supplies	6	87	127	-
596	Firearms, weapons and ammunition	64	2 660	1 497	-
598	Prefabricated buildings and structures	148	1 588	-	-
600	Miscellaneous products, n.e.s.	641	7 612	59	-
602	Metal containers	614	12 735	291	-
604	Glass containers	416	9 242	1 081	-
606	Bags, paper	67	1 828	-	-
608	Other paper containers	96	1 705	636	-
610	Wooden containers	19	466	314	-
612	Shipping and distribution containers and closures, n.e.s. (not C.O.F.C.)	143	2 500	367	-
614	Containers and closures, n.e.s. (not C.O.F.C.)	8	140	-	-
616	Paper end products	1,011	32 617	-	-
618	Plastic end products	91	2 080	121	-
620	Remaining end products	8	268	996	-
995	Total	16,500	304 100	92 084	35
SECTION VI:					
Special types of traffic (C.L.):					
622	Shipping containers returned empty (not C.O.F.C.)	708	5 575	205	-
624	Mixed carload freight, n.e.s.	16,938	348 140	102 808	-
626	Freight forwarded and shipper association traffic	5,540	89 501	31 076	-
628	Piggyback (T.O.F.C.) - Motor common carrier trailers (Plans I and V).(1)	7,201	178 108	9	-
630	Piggyback (C.O.F.C.) - Motor common carrier containers (Plans I and V).(1)	6,033	138 165	-	-
632	Piggyback (T.O.F.C.) - Other trailers (Plans III, IV and open tariff).(1)	-	-	-	-
634	Piggyback (C.O.F.C.) - Other containers (Plans III, IV and open tariff).(1)	-	-	-	-
996	Total	36,420	759 483	134 096	-
997	Grand total, carload traffic	569,913	33 031 505	2 214 401	65 938
SECTION VII:					
Non-carload freight:					
640	Non-carload shipments (L.C.L., express, etc.)	...	31 899	-	-
998	Grand total, carload and non-carload traffic	...	33 063 404	2 214 401	65 938

TABLEAU 11. Marchandises payantes - Transport initial (ou final) par chemin de fer dans la province de la Colombie-Britannique, 1980

Total freight traffic (initial haul)	Percentage of grand total	Unloaded from railway cars	Delivered to United States rail		
Total du trafic marchandises (transport initial)	Pourcentage du total général	Déchargées du wagon	Remises au réseau des Etats-Unis	Désignation	No
metric - tonnes - métriques					
SECTION V:					
Produits finals, non comestibles (charge complète):					
640	.001	505	623	Papiers-mouchoirs et mouchoirs de papier	578
-	-	231	-	Vêtements et accessoires	579
16 443	.046	42 999	-	Articles de toilette, préparations de nettoyage et spécialités chimiques	580
13 065	.036	5 755	60	Serviettes en papier, serviettes et papier de toilette	582
519	.001	3 180	-	Articles de table en papier	584
707	.002	598	-	Articles de cuisine, coutellerie et articles de table, n.d.a. (sauf l'argenterie)	586
6 973	.019	36 130	-	Articles ménagers et personnels, n.d.a.	588
520	.001	10 975	28	Médicaments, produits pharmaceutiques et fournitures médicales (y compris les articles ophtalmiques et les appareils orthopédiques)	590
1 470	.004	4 391	-	Imprimés	592
214	-	726	-	Papeterie, articles de photographie, instruments de musique et articles récréatifs	594
4 157	.011	3 458	101	Armes à feu, armes et munitions	596
1 588	.004	2 519	65	Bâtiments et ouvrages prefabriques	598
7 671	.021	8 183	-	Produits divers, n.d.a.	600
13 026	.036	8 613	44	Récipients, contenants et conteneurs en métal	602
10 323	.029	6 638	189	Contenants de verre	604
828	.005	583	-	Sacs en papier	606
2 341	.006	1 428	86	Autres récipients et contenants de papier	608
780	.002	1 458	-	Récipients et contenants en bois	610
2 867	.008	803	24	Récipients, contenants et conteneurs de livraison et d'expédition, n.d.a. (autres que rail-route)	612
140	-	248	-	Récipients et contenants et fermetures, n.d.a. (autres que rail-route)	614
32 617	.092	856	-	Produits finals en papier	616
2 201	.006	4 078	164	Produits finals en plastique	618
1 264	.003	4 094	-	Autres produits finals	620
396 219	1.121	578 448	58 841	Total	995
SECTION VI:					
Transports spéciaux (charge complète):					
5 780	.016	529	740	Conteneurs vides retournés à l'expéditeur (autres que rail-route)	622
450 948	1.275	316 335	90 934	Chargements mixtes, n.d.a.	624
120 577	.341	303 836	127	Trafic des maisons d'expédition et des groupements d'expéditeurs	626
178 117	.503	232 024	-	Piggyback - Remorques (rail-route) des transporteurs publics (plans I et V)(1).	628
138 165	.390	205 864	-	Piggyback - Conteneurs (rail-route) des transporteurs publics (plans I et V)(1).	630
-	-	-	-	Piggyback - Autres remorques (rail-route) (plans III, IV et tarif général)(1).	632
-	-	-	-	Piggyback - Autres conteneurs (rail-route) (plans III, IV et tarif général)(1).	634
893 579	2.528	1 058 584	91 801	Total	996
35 311 844	99.909	53 943 284	4 750 467	Total général du trafic charge complète	997
SECTION VII:					
Trafic des chargements de détail:					
31 899	.090	69 828	-	Livraisons de marchandises de détail (tarifs grande et petite vitesse)	640
35 343 743	100.000	54 013 111	4 750 467	Total general, charges complètes et chargements de détail	998

TABLE 12. Revenue Freight Receiving Initial (or Final) Rail Haul in the Yukon and Northwest Territories, 1980

No.	Commodity	Loaded onto railway cars Chargées sur wagon		Received from United States rail En provenance des États-Unis	
				Destined to Canadian points À destination du Canada	Destined to United States points À destination des États-Unis
		cars - wagons		metric - tonnes - métriques	
	SECTION I:				
	Live animals (C.L.):				
002	Cattle	-	-	-	-
004	Swine	-	-	-	-
006	Horses, mules and donkeys	-	-	-	-
008	Live animals, n.e.s.	-	-	-	-
991	Total	-	-	-	-
	SECTION II:				
	Food, feed, beverages and tobacco (C.L.):				
010	Meat, fresh or chilled	-	-	-	-
012	Meat, frozen	-	-	-	-
014	Meat and meat preparations, n.e.s.	-	-	-	-
016	Fish and marine animals	-	-	-	-
018	Butter	-	-	-	-
020	Cheese	-	-	-	-
022	Dairy produce, n.e.s., eggs and honey	-	-	-	-
024	Barley	-	-	-	-
026	Corn	-	-	-	-
028	Oats	-	-	-	-
030	Rice	-	-	-	-
032	Rye	-	-	-	-
034	Wheat	-	-	-	-
036	Cereals unmilled, n.e.s.	-	-	-	-
038	Corn meal and flour	-	-	-	-
040	Corn starch	-	-	-	-
042	Malt and malt flour	-	-	-	-
044	Wheat flour	-	-	-	-
046	Cereals milled, n.e.s.	-	-	-	-
048	Bakery products	-	-	-	-
050	Cereal products	-	-	-	-
052	Farinaceous substances and flour, n.e.s., for use as food	-	-	-	-
054	Apples	-	-	-	-
056	Bananas	-	-	-	-
058	Oranges	-	-	-	-
060	Other citrus fruits	-	-	-	-
062	Grapes	-	-	-	-
064	Watermelons	-	-	-	-
066	Cantaloupes and melons, n.e.s.	-	-	-	-
068	Peaches	-	-	-	-
070	Pears	-	-	-	-
072	Fresh or chilled fruits, n.e.s. and berries	-	-	-	-
074	Frozen fruits and berries	-	-	-	-
076	Dried and dehydrated fruits	-	-	-	-
078	Fruit juices and fruit juice concentrates not frozen	-	-	-	-
080	Fruit juice concentrates, frozen	-	-	-	-
082	Fruits and fruit preparations, n.e.s.	-	-	-	-
084	Nuts (except oil nuts)	-	-	-	-
086	Sugar beets	-	-	-	-
088	Cabbage	-	-	-	-
090	Celery	-	-	-	-
092	Lettuce	-	-	-	-
094	Onions and shallots	-	-	-	-
096	Potatoes (other than sweet)	-	-	-	-
098	Tomatoes	-	-	-	-
100	Vegetables, n.e.s., fresh or chilled	-	-	-	-
102	Vegetables, frozen	-	-	-	-
104	Vegetables, dried	-	-	-	-
106	Vegetables and preparations, n.e.s.	-	-	-	-
108	Sugar	-	-	-	-
110	Molasses and syrups	-	-	-	-
112	Sugar preparations (including confectionery), n.e.s.	-	-	-	-
114	Coffee	-	-	-	-

TABLEAU 12. Marchandises payantes - Transport initial (ou final) par chemin de fer dans le Yukon et les Territoires du Nord-Ouest, 1980

Total freight traffic (initial haul)	Percentage of grand total	Unloaded from railway cars	Delivered to United States rail	Designation	No
Total du trafic marchandises (transport initial)	Pourcentage du total general	Dechargées du wagon	Remises au reseau des Etats-Unis		
	metric - tonnes - métriques				
				SECTION I:	
				Animaux vivants (charge complète):	
-	-	-	-	- Bovins	002
-	-	-	-	- Porcs	004
-	-	-	-	- Chevaux, mulets et ânes	006
-	-	-	-	- Animaux vivants, n.d.a.	008
-	-	-	-	- Total	991
				SECTION II:	
				Denrées alimentaires, aliments pour animaux, boissons et tabacs (charge complète):	
-	-	-	-	- Viandes fraîches ou réfrigérées	010
-	-	-	-	- Viandes congelées	012
-	-	-	-	- Viandes et préparations à base de viandes, n.d.a.	014
-	-	-	-	- Poissons et animaux marins	016
-	-	-	-	- Beurre	018
-	-	-	-	- Fromages	020
-	-	-	-	- Produits laitiers, n.d.a., oeufs et miel	022
-	-	-	-	- Orge	024
-	-	-	-	- Mais	026
-	-	-	-	- Avoine	028
-	-	-	-	- Riz	030
-	-	-	-	- Seigle	032
-	-	-	-	- Blé	034
-	-	-	-	- Céréales non moulues, n.d.a.	036
-	-	-	-	- Farine et semoule de maïs	038
-	-	-	-	- Fécule de maïs	040
-	-	-	-	- Malt et farine de malt	042
-	-	-	-	- Farine de blé	044
-	-	-	-	- Céréales moulues, n.d.a.	046
-	-	-	-	- Produits de boulangerie	048
-	-	-	-	- Produits à base de céréales	050
-	-	-	-	- Substances farineuses et farines, n.d.a., destinées à l'alimentation	052
-	-	-	-	- Pommes	054
-	-	-	-	- Bananes	056
-	-	-	-	- Oranges	058
-	-	-	-	- Autres agrumes	060
-	-	-	-	- Raisins	062
-	-	-	-	- Pastèques	064
-	-	-	-	- Cantaloupes et melons, n.d.a.	066
-	-	-	-	- Pêches	068
-	-	-	-	- Poires	070
-	-	-	-	- Fruits frais ou réfrigérés, n.d.a. et baies	072
-	-	-	-	- Fruits et baies congelés	074
-	-	-	-	- Fruits séchés et deshydratés	076
-	-	-	-	- Jus de fruits et concentrés de jus de fruits non congelés	078
-	-	-	-	- Concentrés de jus de fruits congelés	080
-	-	-	-	- Fruits et préparations à base de fruits, n.d.a.	082
-	-	-	-	- Noix (à l'exclusion des noix oléagineuses)	084
-	-	-	-	- Betteraves à sucre	086
-	-	-	-	- Choux	088
-	-	-	-	- Celeri	090
-	-	-	-	- Laitue	092
-	-	-	-	- Oignons et échalottes	094
-	-	-	-	- Pommes de terre (sauf les patates douces)	096
-	-	-	-	- Tomates	098
-	-	-	-	- Légumes frais ou réfrigérés, n.d.a.	100
-	-	-	-	- Légumes congelés	102
-	-	-	-	- Légumes séchés	104
-	-	20	-	- Légumes et préparations à base de légumes, n.d.a.	106
-	-	-	-	- Sucre	108
-	-	-	-	- Miel et sirops	110
-	-	-	-	- Préparations à base de sucre (y compris les confiseries), n.d.a.	112
-	-	-	-	- Café	114

TABLE 12. Revenue Freight Receiving Initial (or Final) Rail Haul in the Yukon and Northwest Territories, 1980

Commodity	Loaded onto railway cars Chargées sur wagon	Received from United States rail En provenance des Etats-Unis	
		Destined to Canadian points À destination du Canada	Destined to United States points À destination des Etats-Unis
No			
	cars - wagons	metric - tonnes - metriques	
SECTION II:			
Food, feed, beverages and tobacco (C.L.):			
116	Cocoa and chocolate, tea, spices and vinegar	-	-
118	Margarine and similar products	-	-
120	Shortening and lard	-	-
122	Soups and infant and junior foods	-	-
124	Pre-cooked frozen food preparations	-	-
126	Food preparations and materials for food preparations, n.e.s.	-	-
128	Hay, forage and straw	-	-
130	Wheat bran, shorts and middlings	-	-
132	Ground cereals and by-products, n.e.s.	-	-
134	Soyabean oil meal	-	-
136	Oil seed meals (including cake), n.e.s.	-	-
138	Feeds of vegetable origin, n.e.s.	-	-
140	Feeds of animal origin	-	-
142	Primary or concentrated feeds	-	-
144	Secondary or complete animal feeds, n.e.s.	-	-
146	Non-alcoholic beverages	-	-
148	Ale, beer, stout and porter	-	-
150	Wines and fermented alcoholic beverages, n.e.s.	-	-
152	Distilled alcoholic beverages	-	-
154	Cigarettes	-	-
156	Tobacco, unmanufactured	-	-
158	Tobacco, manufactured, n.e.s.	-	-
992	Total	-	-
SECTION III:			
Crude materials, inedible (C.L.):			
160	Raw hides and skins (including fur skins)	-	-
162	Primary tankage	-	-
164	Crude animal products, inedible, n.e.s. (excluding fibres)	-	-
166	Seeds for sowing, n.e.s.	-	-
168	Flaxseed	-	-
170	Rapeseed	-	-
172	Soyabeans	-	-
174	Oil seeds, oil nuts and oil kernels, n.e.s.	-	-
176	Rubber and allied gums, natural	-	-
178	Peatmoss and mosses, n.e.s.	-	-
180	Other crude vegetable materials, inedible, n.e.s.	-	-
182	Logs and bolts of wood	-	-
184	Fence posts, pitprops and piling of wood	-	-
186	Round timber, n.e.s.	-	-
188	Pulpwood logs	-	-
190	Pulpwood chips	-	-
192	Christmas trees	-	-
194	Other crude wood materials, n.e.s.	-	-
196	Silk, wool and animal hair	-	-
198	Cotton	-	-
200	Vegetable and man-made textile fibres (excluding cotton)	-	-
202	Bauxite ore and alumina	-	-
204	Copper Ores and concentrates	-	-
206	Copper matte and precipitates	-	-
208	Iron ore and concentrates	-	-
210	Lead ore and concentrates	1,109	77 988
212	Manganese ore	-	-
214	Nickel-copper ores and concentrates	-	-
216	Nickel ore and concentrates	-	-
218	Matte, nickel, copper-nickel or nickel-iron chromium alloy	-	-
220	Tungsten ore and concentrates	-	-

TABLEAU 12. Marchandises payantes - Transport initial (ou final) par chemin de fer dans le Yukon et les Territoires du Nord-Ouest, 1980

Total freight traffic (initial haul)	Percentage of grand total	Unloaded from railway cars	Delivered to United States rail	Designation	No
Total du trafic marchandises (transport initial)	Pourcentage du total général	Déchargées du wagon	Remises au réseau des Etats-Unis		
metric - tonnes - métriques					
				SECTION II:	
				Denrées alimentaires, aliments pour animaux, boissons et tabacs (charge complète):	
-	-	-	-	- Cacao et chocolat, thé, épices et vinaigre	116
-	-	-	-	- Margarine et produits similaires	118
-	-	-	-	- Grasse préparée et saindoux	120
-	-	-	-	- Soupes et aliments pour bébés et jeunes enfants	122
-	-	-	-	- Préparations alimentaires congelées précuites	124
-	-	-	-	- Préparations alimentaires et ingrédients pour préparations alimentaires, n.d.a.	126
-	-	-	-	- Foin, fourrage et paille	128
-	-	-	-	- Son d'orge, remoulages	130
-	-	-	-	- Céréales moulues et dérivés, n.d.a.	132
-	-	-	-	- Tourteaux de soja	134
-	-	-	-	- Farines de graines oléagineuses (y compris les tourteaux), n.d.a.	136
-	-	-	-	- Aliments d'origine végétale pour animaux, n.d.a.	138
-	-	-	-	- Aliments d'origine animale pour animaux	140
-	-	-	-	- Aliments concentrés pour animaux	142
-	-	-	-	- Aliments complets pour animaux, n.d.a.	144
-	-	-	-	- Boissons non alcooliques	146
-	-	-	-	- Ale, bière, stout et porter	148
-	-	-	-	- Vins et boissons alcooliques fermentées, n.d.a.	150
-	-	-	-	- Boissons alcooliques distillées	152
-	-	-	-	- Cigarettes	154
-	-	-	-	- Tabacs bruts	156
-	-	-	-	- Tabacs fabriqués, n.d.a.	158
-	-	20	-	Total	992
				SECTION III:	
				Matières brutes, non comestibles (charge complète):	
-	-	-	-	- Cuirs et peaux bruts (y compris les pelletteries)	160
-	-	-	-	- Déchets d'abattoir non conditionnés	162
-	-	-	-	- Produits bruts d'origine animale, non comestibles, n.d.a. (sauf les fibres)	164
-	-	-	-	- Semences, n.d.a.	166
-	-	-	-	- Lin	168
-	-	-	-	- Colza	170
-	-	-	-	- Soja	172
-	-	-	-	- Graines oléagineuses, noix oléagineuses et amandes oléagineuses, n.d.a.	174
-	-	-	-	- Caoutchouc et gommes analogues	176
-	-	-	-	- Tourbe et autres mousses, n.d.a.	178
-	-	-	-	- Autres matières brutes d'origine végétale, non comestibles, n.d.a.	180
-	-	-	-	- Billes et billots de bois	182
-	-	-	-	- Piquets de clôture, étais de mine et pilots en bois	184
-	-	-	-	- Bois en grume, n.d.a.	186
-	-	-	-	- Billes de bois à pâte	188
-	-	-	-	- Copeaux de bois à pâte	190
-	-	-	-	- Arbres de Noël	192
-	-	-	-	- Autres matières de bois brutes, n.d.a.	194
-	-	-	-	- Soie, laine et poil d'origine animale	196
-	-	-	-	- Coton	198
-	-	-	-	- Fibres textiles végétales et chimiques (sauf le coton)	200
-	-	-	-	- Minerais de bauxite et alumine	202
-	-	-	-	- Minerais et concentrés de cuivre	204
-	-	-	-	- Mattes et précipités de cuivre	206
-	-	-	-	- Minerais et concentrés de fer	208
-	-	-	-	- Minerais et concentrés de plomb	210
-	-	-	-	- Minerais de manganèse	212
-	-	-	-	- Minerais et concentrés de nickel-cuivre	214
-	-	-	-	- Minerais et concentrés de nickel	216
-	-	-	-	- Mattes et alliages de nickel, cuivre-nickel et nickel-chrome-fer	218
-	-	-	-	- Minerais et concentrés de tungstène	220
77 988	21.230				

TABLE 12. Revenue Freight Receiving Initial (or Final) Rail Haul in the Yukon and Northwest Territories, 1980

Commodity	Loaded onto railway cars Chargées sur wagon		Received from United States rail En provenance des Etats-Unis	
			Destined to Canadian points A destination du Canada	Destined to United States points A destination des Etats-Unis
No.				
		cars - wagons	metric - tonnes - métriques	
SECTION III:				
Crude materials, inedible (C.L.):				
222	Zinc ore and concentrates	4,108	289 288	-
224	Lead and zinc ores and concentrates	-	-	-
226	Metallic ores and concentrates, n.e.s.	-	-	-
228	Iron and steel scrap	-	-	-
230	Non-ferrous metal scrap (including precious metal scrap)	1	45	-
232	Slags, drosses and other by-products, n.e.s.	-	-	-
236	Anthracite coal	-	-	-
238	Bituminous coal	-	-	-
240	Lignite coal	-	-	-
242	Coal, n.e.s.	-	-	-
244	Crude mineral oils (petroleum)	-	-	-
246	Natural gas and other crude bituminous substances	-	-	-
248	Asbestos, unmanufactured, crude and libre	-	-	-
250	Clay	-	-	-
252	Other crude refractory materials	-	-	-
254	Natural abrasives	-	-	-
256	Sand, industrial	-	-	-
258	Sand, n.e.s.	-	-	-
260	Gravel	-	-	-
262	Building stone, rough	-	-	-
264	Silica or silex, n.e.s.	-	-	-
266	Agricultural limestone	-	-	-
268	Limestone, furnace or foundry, and fluxing stone	-	-	-
270	Limestone, crushed or broken, n.e.s.	-	-	-
272	Stone, n.e.s. (including stone refuse)	-	-	-
274	Barytes, natural	-	-	-
276	Gypsum	-	-	-
278	Pyrites, iron (except roasted)	-	-	-
280	Nepheline syenite	-	-	-
282	Phosphate rock	-	-	-
284	Common salt, rock or bulk	-	-	-
286	Common salt, n.e.s.	-	-	-
288	Liquid sulphur	-	-	-
290	Sulphur, n.e.s.	-	-	-
292	Non-metallic minerals, crude, n.e.s.	-	-	-
294	Textile rags and waste, n.e.s.	-	-	-
296	Paper waste	-	-	-
298	Slag (excluding basic) and ashes, waste	-	-	-
300	Wood waste, n.e.s.	-	-	-
304	Waste materials, n.e.s.	-	-	-
993	Total	5,218	367 323	-
SECTION IV:				
Fabricated materials, inedible (C.L.):				
306	Leather and dressed furs and rubber fabricated materials	-	-	-
308	Lumber	-	-	-
310	Flooring	-	-	-
312	Railway ties	-	-	-
314	Shingles and shakes of wood	-	-	-
316	Sawmill products, n.e.s.	-	-	-
318	Veneer	-	-	-
320	Plywood	-	-	-
322	Wood building boards, n.e.s.	-	-	-
324	Millwork (woodwork)	-	-	-
326	Cooperage stock and box, crate and package shook	-	-	-
328	Other wood fabricated materials, n.e.s.	-	-	-
330	Wood pulp	-	-	-
332	Pulp, n.e.s.	-	-	-
334	Newsprint paper	-	-	-
336	Groundwood printing and specialty paper	-	-	-
338	Book paper	-	-	-
340	Fine paper, tissue paper and sanitary paper	-	-	-
342	Wrapping paper	-	-	-

TABLEAU 12. Marchandises payantes - Transport initial (ou final) par chemin de fer dans le Yukon et les Territoires du Nord-Ouest, 1980

Total freight traffic (initial haul)	Percentage of grand total	Unloaded from railway cars	Delivered to United States rail	Désignation	No
Total du trafic marchandises (transport initial)	Pourcentage du total général	Déchargées du wagon	Remises au réseau des Etats-Unis		
metric - tonnes - métriques					
				SECTION III:	
				Matières brutes, non comestibles (charge complète):	
289 288	78.752	-	-	- Minerais et concentrés de zinc	222
-	-	-	-	- Minerais et concentrés de plomb et de zinc	224
-	-	-	-	- Minerais et concentrés métalliques, n.d.a.	226
-	-	-	-	- Ferraille de fer de d'acier	228
45	.012	-	-	- Déchets de métaux non ferreux (y compris les déchets de métaux précieux)	230
-	-	-	-	- Cendres, scories et autres résidus, n.d.a.	232
-	-	-	-	- Anthracite	236
-	-	-	-	- Houille grasse	238
-	-	-	-	- Lignite	240
-	-	-	-	- Houille, n.d.a.	242
-	-	-	-	- Huiles minérales brutes (de pétrole)	244
-	-	-	-	- Gaz naturel et autres substances bitumineuses brutes	246
-	-	-	-	- Amiante non ouvré, brut ou en fibres	248
-	-	-	-	- Argile	250
-	-	-	-	- Autres matières réfractaires brutes	252
-	-	-	-	- Abrasifs naturels	254
-	-	-	-	- Sable, d'usage industriel	256
-	-	-	-	- Sable, n.d.a.	258
-	-	-	-	- Gravier	260
-	-	-	-	- Pierres de construction brutes	262
-	-	-	-	- Silice ou silex, n.d.a.	264
-	-	-	-	- Pierres calcaires, d'usage agricole	266
-	-	-	-	- Pierres calcaires (usage industriel) et castines	268
-	-	-	-	- Pierres calcaires concassées, n.d.a.	270
-	-	-	-	- Pierres, n.d.a. (y compris les débris de pierres)	272
-	-	2 743	-	- Barytine	274
-	-	-	-	- Gypse	276
-	-	-	-	- Pyrites de fer (sauf frittées)	278
-	-	-	-	- Syénite néphélinique	280
-	-	-	-	- Roche phosphatée	282
-	-	-	-	- Sel gemme de saline	284
-	-	-	-	- Sel commun, n.d.a.	286
-	-	-	-	- Soutre liquide	288
-	-	-	-	- Soufre, n.d.a.	290
-	-	-	-	- Minéraux non métalliques bruts, n.d.a.	292
-	-	-	-	- Chiffons et déchets de textile, n.d.a.	294
-	-	-	-	- Déchets de papier	296
-	-	-	-	- Scories (sauf basiques) et cendres, déchets	298
-	-	-	-	- Déchets de bois, n.d.a.	300
-	-	-	-	- Autres déchets, n.d.a.	304
367 323	99.996	2 743	-	- Total	993
				SECTION IV:	
				Demi-produits, non comestibles (charge complète):	
-	-	-	-	- Cuir, fourrures apprêtées et demi-produits en caoutchouc	306
-	-	127	-	- Bois de construction	308
-	-	-	-	- Couvertures de sol	310
-	-	-	-	- Traverses de chemin de fer	312
-	-	-	-	- Bardeaux et bardeaux fendus	314
-	-	-	-	- Sciages	316
-	-	-	-	- Placages	318
-	-	-	-	- Contre-plaqué	320
-	-	-	-	- Planches de bois de construction, n.d.a.	322
-	-	-	-	- Bois de menuiserie	324
-	-	-	-	- Ouvrages de tonnellerie, caisses et bois de layetier	326
-	-	-	-	- Autre demi-produits en bois, n.d.a.	328
-	-	-	-	- Pâte de bois	330
-	-	-	-	- Pâte, n.d.a.	332
-	-	-	-	- Papier journal	334
-	-	-	-	- Papier mécanique et papier spécial	336
-	-	-	-	- Papiers d'édition	338
-	-	-	-	- Papiers fins, papier de soie et papier hygiénique	340
-	-	-	-	- Papier d'emballage	342

TABLE 12. Revenue Freight Receiving Initial (or Final) Rail Haul in the Yukon and Northwest Territories, 1980

Commodity	Loaded onto railway cars Chargées sur wagon	Received from United States rail En provenance des Etats-Unis	
		Destined to Canadian points A destination du Canada	Destined to United States points A destination des Etats-Unis
No	cars - wagons	metric - tonnes - métriques	
SECTION IV:			
Fabricated materials, inedible (C.L.):			
344	Paperboard, n.e.s.	-	-
346	Building paper	-	-
348	Building board, n.e.s.	-	-
350	Paper, n.e.s.	-	-
352	Batts, batting, wadding and felt	-	-
354	Cordage, twine and rope	-	-
356	Cotton broad-woven fabrics	-	-
358	Jute broad-woven fabrics	-	-
360	Textile fabricated materials, n.e.s.	-	-
362	Animal oils and fats (excluding marine)	-	-
364	Fish and marine animal oils	-	-
366	Cottonseed oil and linseed oil	-	-
368	Soyabean oil	-	-
370	Vegetable oils and fats, n.e.s.	-	-
372	Chemically modified oils, fats and waxes and their derivatives	-	-
374	Turpentine, rosin and rosin oils, spirits and acids	-	-
376	Gum, wood and vegetable extracts	-	-
378	Carbon blacks	-	-
380	Chemical elements	-	-
382	Sulphuric acid	-	-
384	Inorganic acids and oxygen compounds of non-metals or metalloids, n.e.s.	-	-
386	Sodium hydroxide	-	-
388	Inorganic bases and metallic oxides, hydroxides and peroxides, n.e.s.	-	-
390	Sodium sulphate	-	-
392	Sodium carbonate	-	-
394	Metallic salts and peroxy-salts of inorganic acids, n.e.s.	-	-
396	Calcium carbide	-	-
398	Inorganic chemicals, other, n.e.s.	-	-
400	Hydrocarbons and their derivatives	-	-
402	Alcohols and their derivatives	-	-
404	Phenols, ethers, aldehydes, ketones and their derivatives	-	-
406	Organic acids, their anhydrides, halides, peroxides, paracids and derivatives.	-	-
408	Nitrogen, function compounds	-	-
410	Organic chemicals, n.e.s.	-	-
412	Explosives, fuses and caps	-	-
414	Ammonium phosphates	-	-
416	Muriate of potassium (potash)	-	-
418	Fertilizers and fertilizer materials, n.e.s.	-	-
420	Agricultural chemicals, formulated	-	-
422	Adhesives	-	-
424	Synthetic rubber	-	-
426	Plastic materials, not shaped and basic shapes and forms	-	-
428	Pigments, lakes and toners	-	-
430	Paints and related products	-	-
432	Chemical specialties, industrial, n.e.s.	-	-
434	Gasoline	-	-
436	Aviation turbine fuel	-	-
438	Diesel fuel	-	-
440	Kerosene	-	-
442	Fuel oil, n.e.s.	-	-
444	Lubricating oils and greases	-	-
446	Petroleum coke	-	-
448	Coke, n.e.s.	-	-
450	Refined and manufactured gases, fuel type (L.P.G.)	-	-
452	Asphalts and road oils	-	-
454	Other petroleum and coal products	-	-
456	Ferro-alloys	-	-
458	Pig iron	-	-
460	Ingots, blooms, billets and slabs, iron and steel	-	-
461	Primary iron and steel, n.e.s.	-	-
462	Castings and forgings, iron or steel	-	-
464	Bars and rods, steel	-	-
466	Plates, steel, fabricated	-	-
468	Sheet and strip, steel	-	-
470	Structural shapes and sheet piling, iron or steel	-	-

TABLEAU 12. Marchandises payantes - Transport initial (ou final) par chemin de fer dans le Yukon et les Territoires du Nord-Ouest, 1980

Total freight traffic (initial haul)	Percentage of grand total	Unloaded from railway cars	Delivered to United States rail	Désignation	No
Total du trafic marchandises (transport initial)	Pourcentage du total général	Déchargées du wagon	Remises au réseau des Etats-Unis		
metric - tonnes - métriques					
SECTION IV:					
Demi-produits, non comestibles (charge complète):					
-	-	-	-	- Carton, n.d.a.	344
-	-	-	-	- Papier de construction	346
-	-	-	-	- Panneaux de construction, n.d.a.	348
-	-	-	-	- Papiers, n.d.a.	350
-	-	-	-	- Ouate et bourre en masse ou en feuilles et feutre	352
-	-	-	-	- Cordages, ficelles et cordes	354
-	-	-	-	- Tissus larges de coton	356
-	-	-	-	- Tissus larges de jute	358
-	-	-	-	- Demi-produits en matières textile, n.d.a.	360
-	-	-	-	- Huiles et corps gras d'origine animale (sauf marins)	362
-	-	-	-	- Huiles de poissons et d'animaux marins	364
-	-	-	-	- Huile de coton et huile de lin	366
-	-	-	-	- Huile de soja	368
-	-	-	-	- Huiles et corps gras d'origine végétale, n.d.a.	370
-	-	-	-	- Huiles, corps gras et cires modifiés chimiquement et leurs dérivés	372
-	-	-	-	- Térébenthine, colophane et huiles, essences et acides de colophane	374
-	-	-	-	- Extraits de gomme, de bois et de végétaux	376
-	-	-	-	- Noirs de carbone	378
-	-	-	-	- Eléments chimiques	380
-	-	68	-	- Acide sulfurique	382
-	-	-	-	- Acides inorganiques et composés d'oxygène de produits non métalliques ou de métalloïdes, n.d.a.	384
-	-	-	-	- Hydroxyde de sodium	386
-	-	-	-	- Bases inorganiques et oxydes, hydroxydes et peroxydes métalliques, n.d.a.	388
-	-	-	-	- Sulfate de sodium	390
-	-	-	-	- Carbonate de sodium	392
-	-	933	-	- Sels et persels métalliques d'acides inorganiques, n.d.a.	394
-	-	-	-	- Carbure de calcium	396
-	-	-	-	- Autres produits chimiques inorganiques, n.d.a.	398
-	-	-	-	- Hydrocarbures et leurs dérivés	400
-	-	-	-	- Alcools et leurs dérivés	402
-	-	-	-	- Phénols, éthers, aldéhydes, cétones et leurs dérivés	404
-	-	-	-	- Acides organiques et leurs anhydrides, halides, peroxydes, peracides et leurs dérivés	406
-	-	-	-	- Composés de fonction azote	408
-	-	-	-	- Produits chimiques organiques, n.d.a.	410
-	-	-	-	- Explosifs, mèches et amorces	412
-	-	-	-	- Phosphates d'ammonium	414
-	-	431	-	- Chlorure (muriate) de potassium	416
-	-	-	-	- Engrais et matières fertilisantes, n.d.a.	418
-	-	-	-	- Produits chimiques agricoles, formulés	420
-	-	-	-	- Adhésifs	422
-	-	-	-	- Caoutchouc synthétique	424
-	-	-	-	- Matières plastiques non façonnées, et profilés et formes de base	426
-	-	-	-	- Pigments, laques colorantes et tonifiants	428
-	-	-	-	- Peintures et produits connexes	430
-	-	-	-	- Produits chimiques industriels, n.d.a.	432
-	-	-	-	- Essence	434
-	-	-	-	- Carburateurs	436
-	-	-	-	- Carburant diesel	438
-	-	-	-	- Kérosène	440
-	-	36	-	- Mazout, n.d.a.	442
-	-	-	-	- Huiles et graisses lubrifiantes	444
-	-	-	-	- Coke de pétrole	446
-	-	-	-	- Coke, n.d.a.	448
-	-	-	-	- Gaz raffinés et manufacturés, combustibles (GPL)	450
-	-	-	-	- Asphalte et huiles pour les routes	452
-	-	-	-	- Autres dérivés du pétrole et de la houille	454
-	-	-	-	- Ferro-alliages	456
-	-	-	-	- Fonte en gueuses	458
-	-	-	-	- Lingots, blooms, billettes et brames de fer et d'acier	460
-	-	-	-	- Fer et acier de formes primaires, n.d.a.	461
-	-	-	-	- Moulages et forgeages de fer ou d'acier	462
-	-	-	-	- Barres et tiges d'acier	464
-	-	-	-	- Tôles d'acier travaillé	466
-	-	-	-	- Feuilles et feuillets d'acier	468
-	-	-	-	- Profilés de charpente et palplanches de fer ou d'acier	470

TABLE 12. Revenue Freight Receiving Initial (or Final) Rail Haul in the Yukon and Northwest Territories, 1980

Commodity	Loaded onto railway cars Chargées sur wagon	Received from United States rail En provenance des États-Unis	
		Destined to Canadian points A destination du Canada	Destined to United States points A destination des États-Unis
No			
	cars - wagons	metric - tonnes - métriques	
SECTION IV:			
Fabricated materials, inedible (C.L.):			
472	Rails and railway track materials	-	-
474	Pipes and tubes, iron and steel	-	-
476	Wire, iron or steel	-	-
478	Aluminum paste, powder, pigs, ingots and shot	-	-
480	Aluminum and aluminum alloy fabricated material, n.e.s.	-	-
482	Copper and alloys in primary forms	-	-
484	Copper and alloys, n.e.s.	-	-
486	Lead and alloys	-	-
488	Nickel and alloys	-	-
490	Tin and alloys	-	-
492	Zinc and alloys	-	-
494	Other non-ferrous base metals and alloys	-	-
496	Tanks	-	-
498	Bolts, nuts, nails, screws and basic hardware	-	-
500	Metal fabricated basic products, n.e.s.	-	-
502	Natural stone basic products, chiefly structural	-	-
504	Bricks and tiles, clay	-	-
506	Fire brick and similar shapes	-	-
508	Dolomite and magnesite, calcined	-	-
510	Refractories, n.e.s.	-	-
512	Glass basic products	-	-
514	Asbestos and asbestos-cement basic products	-	-
516	Portland cement, standard	-	-
518	Concrete pipe	-	-
520	Cement and concrete basic products, n.e.s.	-	-
522	Plaster	-	-
524	Gypsum wallboard and sheathing	-	-
526	Gypsum basic products, n.e.s.	-	-
528	Lime, hydrated and quick	-	-
530	Non-metallic mineral basic products, n.e.s.	-	-
532	Bituminous pressed or molded fabricated materials	-	-
534	Miscellaneous fabricated materials	-	-
994	Total	-	-
SECTION V:			
End products, inedible (C.L.):			
536	Power boilers	-	-
538	Engines and turbines, general purpose	-	-
539	Electric generators and motors	-	-
540	General purpose industrial machinery, n.e.s.	-	-
542	Conveying, elevating and materials handling equipment	-	-
544	Construction and maintenance machinery and equipment	-	-
546	Special industry machinery, n.e.s.	-	-
548	Agricultural machinery and equipment	-	-
550	Tractors	-	-
552	Railway rolling stock	-	-
554	Passenger automobiles and chassis	-	-
556	Motor vehicle engines, accessories, parts and assemblies	-	-
558	Road motor vehicles, n.e.s.	-	-
560	Ships and boats, aircraft and miscellaneous vehicles, n.e.s. (including parts and accessories)	1	14
562	Rubber tires and tubes	-	-
564	Communication and related equipment	-	-
566	Heating equipment	-	-
568	Air-conditioning and refrigeration equipment	-	-
570	Plumbing equipment and fittings	-	-
572	Electric lighting, distribution and control equipment, n.e.s.	-	-
574	Furniture and fixtures	-	-
576	Electric appliances and accessories	-	-
577	Other equipment	-	-

TABLEAU 12. Marchandises payantes – Transport initial (ou final) par chemin de fer dans le Yukon et les Territoires du Nord-Ouest, 1980

Total freight traffic (initial haul)	Percentage of grand total	Unloaded from railway cars	Delivered to United States rail	Désignation	No
Total du trafic marchandises (transport initial)	Pourcentage du total général	Déchargées du wagon	Remises au réseau des Etats-Unis		
	metric - tonnes - métriques				
				SECTION IV:	
				Demi-produits, non comestibles (charge complète):	
-	-	-	-	- Rails et matériel de voie ferrée	472
-	-	517	-	- Tuyaux et tubes de fer et d'acier	474
-	-	-	-	- Fils de fer ou d'acier	476
-	-	-	-	- Pâte, poudre, gueuses, lingots et grenaille d'aluminium	478
-	-	-	-	- Demi-produits à base d'aluminium et d'alliages d'aluminium, n.d.a.	480
-	-	-	-	- Cuivre et alliages de cuivre formes primaires	482
-	-	-	-	- Cuivre et alliages de cuivre, n.d.a.	484
-	-	-	-	- Plomb et alliages	486
-	-	-	-	- Nickel et alliages	488
-	-	-	-	- Etain et alliages	490
-	-	-	-	- Zinc et alliages	492
-	-	-	-	- Autres alliages et métaux communs non ferreux	494
-	-	79	-	- Réservoirs	496
-	-	-	-	- Boulons, écrous, clous, vis et autres articles de base de quincaillerie	498
-	-	-	-	- Demi-produits de base en métal, n.d.a.	500
-	-	-	-	- Produits de base en pierre naturelle, surtout de construction	502
-	-	-	-	- Briques et tuiles d'argile	504
-	-	-	-	- Briques réfractaires et formes similaires	506
-	-	-	-	- Dolomite et magnésite calcinées	508
-	-	-	-	- Matière réfractaires, n.d.a.	510
-	-	-	-	- Produits de base en verre	512
-	-	-	-	- Produits de base en amiante et en fibrociment	514
-	-	-	-	- Ciment Portland ordinaire	516
-	-	-	-	- Tuyaux en béton	518
-	-	-	-	- Produits de base en ciment et en béton, n.d.a.	520
-	-	-	-	- Plâtre	522
-	-	-	-	- Panneaux et revêtements de gypse	524
-	-	54	-	- Produits de base en gypse, n.d.a.	526
-	-	-	-	- Chaux hydratée et vive	528
-	-	-	-	- Produits minéraux non métalliques de base, n.d.a.	530
-	-	-	-	- Demi-produits bitumineux pressés ou moulés	532
-	-	-	-	- Demi-produits divers	534
-	-	2 246	-	- Total	994
				SECTION V:	
				Produits finals, non comestibles (charge complète):	
-	-	-	-	- Chaudières mécaniques	536
-	-	-	-	- Moteurs et turbines d'usage général	538
-	-	-	-	- Génératrices et moteurs électriques	539
-	-	63	-	- Machines industrielles d'usage général, n.d.a.	540
-	-	-	-	- Convoyeurs et appareils de levage et de manutention	542
-	-	133	-	- Machines et matériel de construction et d'entretien	544
-	-	59	-	- Machines industrielles spéciales, n.d.a.	546
-	-	-	-	- Machines et matériel agricoles	548
-	-	-	-	- Tracteurs	550
-	-	-	-	- Matériel ferroviaire roulant	552
-	-	-	-	- Voitures particulières et châssis	554
-	-	-	-	- Moteurs, accessoires, pièces et assemblages de véhicules automobiles	556
-	-	59	-	- Véhicules automobiles routiers, n.d.a.	558
14	003	-	-	- Navires et bateaux, aéronefs et véhicules divers, n.d.a. (y compris les pièces et accessoires)	560
-	-	-	-	- Pneus et chambres à air en caoutchouc	562
-	-	-	-	- Matériel de communications et matériel connexe	564
-	-	-	-	- Matériel de chauffage	566
-	-	-	-	- Matériel de climatisation et de réfrigération	568
-	-	-	-	- Matériel de plomberie et garnitures	570
-	-	-	-	- Matériel électrique d'éclairage, de distribution et de commande, n.d.a.	572
-	-	14	-	- Meubles et accessoires	574
-	-	-	-	- Appareils et accessoires électriques	576
-	-	-	-	- Autre matériel	577

TABLE 12. Revenue Freight Receiving Initial (or Final) Rail Haul in the Yukon and Northwest Territories, 1980

No	Commodity	Loaded onto railway cars Chargées sur wagon		Received from United States rail En provenance des Etats-Unis	
				Destined to Canadian points A destination du Canada	Destined to United States points A destination des Etats-Unis
		cars - wagons	metric - tonnes - métriques		
SECTION V:					
End products, inedible (C.L.):					
578	Facial tissues and paper handkerchiefs	-	-	-	-
579	Apparel and accessories, n.e.s.	-	-	-	-
580	Toiletries, cleaning preparations and household chemical specialties	-	-	-	-
582	Paper napkins, towels and toilet paper	-	-	-	-
584	Tableware, paper	-	-	-	-
586	Kitchen utensils, cutlery and tableware, n.e.s. (excluding silverware)	-	-	-	-
588	Household and personal equipment, n.e.s.	-	-	-	-
590	Medicinal and pharmaceutical products and supplies (including ophthalmic goods and orthopaedic appliances)	-	-	-	-
592	Printed matter	-	-	-	-
594	Stationers' supplies, photographic goods, musical instruments and recreational supplies	-	-	-	-
596	Firearms, weapons and ammunition	-	-	-	-
598	Prefabricated buildings and structures	-	-	-	-
600	Miscellaneous products, n.e.s.	-	-	-	-
602	Metal containers	-	-	-	-
604	Glass containers	-	-	-	-
606	Bags, paper	-	-	-	-
608	Other paper containers	-	-	-	-
610	Wooden containers	-	-	-	-
612	Shipping and distribution containers and closures, n.e.s. (not C.O.F.C.)	-	-	-	-
614	Containers and closures, n.e.s. (not C.O.F.C.)	-	-	-	-
616	Paper end products	-	-	-	-
618	Plastic end products	-	-	-	-
620	Remaining end products	-	-	-	-
995	Total	1	14	-	-
SECTION VI:					
Special types of traffic (C.L.):					
622	Shipping containers returned empty (not C.O.F.C.)	-	-	-	-
624	Mixed carload freight, n.e.s.	-	-	-	-
626	Freight forwarded and shipper association traffic	-	-	-	-
628	Piggyback (T.O.F.C.) - Motor common carrier trailers (Plans I and V).(1)	-	-	-	-
630	Piggyback (C.O.F.C.) - Motor common carrier containers (Plans I and V).(1)	-	-	-	-
632	Piggyback (T.O.F.C.) - Other trailers (Plans III, IV and open tariff).(1)	-	-	-	-
634	Piggyback (C.O.F.C.) - Other containers (Plans III, IV and open tariff).(1)	-	-	-	-
996	Total	-	-	-	-
997	Grand total, carload traffic	5,219	367 337	-	-
SECTION VII:					
Non-carload freight:					
640	Non-carload shipments (L.C.L., express, etc.)	...	-	-	-
998	Grand total, carload and non-carload traffic	...	367 337	-	-

TABLEAU 12. Marchandises payantes – Transport initial (ou final) par chemin de fer dans le Yukon et les Territoires du Nord-Ouest, 1980

Total freight traffic (initial haul)	Percentage of grand total	Unloaded from railway cars	Delivered to United States rail	Designation	No
Total du trafic marchandises (transport initial)	Pourcentage du total général	Déchargées du wagon	Remises au réseau des Etats-Unis		
metric - tonnes - métriques					
				SECTION V:	
				Produits finals, non comestibles (charge complète):	
-	-	-	-	- Papiers-mouchoirs et mouchoirs de papier	578
-	-	-	-	- Vêtements et accessoires	579
-	-	-	-	- Articles de toilette, préparations de nettoyage et spécialités chimiques	580
-	-	-	-	- Serviettes en papier, serviettes et papier de toilette	582
-	-	-	-	- Articles de table en papier	584
-	-	-	-	- Articles de cuisine, coutellerie et articles de table, n.d.a. (sauf l'argenterie)	586
-	-	36	-	- Articles ménagers et personnels, n.d.a.	588
-	-	-	-	- Médicaments, produits pharmaceutiques et fournitures médicales (y compris les articles ophtalmiques et les appareils orthopédiques)	590
-	-	-	-	- Imprimés	592
-	-	-	-	- Papeterie, articles de photographie, instruments de musique et articles récréatifs	594
-	-	-	-	- Armes à feu, armes et munitions	596
-	-	-	-	- Bâtiments et ouvrages préfabriqués	598
-	-	-	-	- Produits divers, n.d.a.	600
-	-	-	-	- Recipients, contenants et conteneurs en métal	602
-	-	-	-	- Contenants de verre	604
-	-	-	-	- Sacs en papier	606
-	-	-	-	- Autres recipients et contenants de papier	608
-	-	27	-	- Recipients et contenants en bois	610
-	-	-	-	- Recipients, contenants et conteneurs de livraison et d'expédition, n.d.a. (autres que rail-route)	612
-	-	-	-	- Recipients et contenants et fermetures, n.d.a. (autres que rail-route)	614
-	-	-	-	- Produits finals en papier	616
-	-	-	-	- Produits finals en plastique	618
-	-	-	-	- Autres produits finals	620
14	.003	393		Total	995
				SECTION VI:	
				Transports spéciaux (charge complète):	
-	-	-	-	- Conteneurs vides retournés à l'expéditeur (autres que rail-route)	622
-	-	-	-	- Chargements mixtes, n.d.a.	624
-	-	-	-	- Trafic des maisons d'expédition et des groupements d'expéditeurs	626
-	-	-	-	- Piggyback - Remorques (rail-route) des transporteurs publics (plans I et V)(1)	628
-	-	-	-	- Piggyback - Conteneurs (rail-route) des transporteurs publics (plans I et V)(1)	630
-	-	-	-	- Piggyback - Autres remorques (rail-route) (plans III, IV et tarif général)(1)	632
-	-	-	-	- Piggyback - Autres conteneurs (rail-route) (plans III, IV et tarif général)(1)	634
-	-	-	-	Total	996
367 337	100.000	5 402		Total général du trafic charge complète	997
				SECTION VII:	
				Trafic des chargements de détail:	
-	-	-	-	- Livraisons de marchandises de détail (tarifs grande et petite vitesse)	640
367 337	100.000	5 402		Total général, charges complètes et chargements de détail	998

TABLE 13. Revenue Freight Receiving Initial (or Final) Rail Haul in the Atlantic Provinces, 1980

No.	Commodity	Loaded onto railway cars Chargées sur wagon		Received from United States rail En provenance des États-Unis		Total freight traffic (Initial haul)
				Destined to Canadian points	Destined to United States points	Total du trafic marchandises (transport initial)
				A destination du Canada	A destination des États-Unis	
		cars-wagons		metric - tonnes - métriques		
	SECTION I:					
	Live animals (C.L.):					
002	Cattle	45	719	-	-	719
004	Swine	-	-	-	-	-
006	Horses, mules and donkeys	1	11	-	-	11
008	Live animals, n.e.s.	32	604	-	-	604
991	Total	78	1 332	-	-	1 332
	SECTION II:					
	Food, feed, beverages and tobacco (C.L.):					
010	Meat, fresh or chilled	-	-	-	-	-
012	Meat, frozen	58	873	-	-	873
014	Meat and meat preparations, n.e.s.	155	4 588	-	-	4 588
016	Fish and marine animals	165	6 249	-	-	6 249
018	Butter	-	-	-	-	-
020	Cheese	1	-	-	-	-
022	Dairy produce, n.e.s., eggs and honey	48	1 451	-	-	1 451
024	Barley	26	1 426	-	54	1 480
025	Corn	45	3 154	-	-	3 154
028	Oats	21	939	50	15 650	16 639
030	Rice	-	-	-	-	-
032	Rye	-	-	-	-	-
034	Wheat	24	1 482	73	-	1 555
036	Cereals unmilled, n.e.s.	-	-	-	-	-
038	Corn meal and flour	-	-	-	-	-
040	Corn starch	1	36	-	-	36
042	Malt and malt flour	-	-	-	-	-
044	Wheat flour	27	800	-	-	800
046	Cereals milled, n.e.s.	3	100	-	-	100
048	Bakery products	-	-	-	-	-
050	Cereal products	18	774	-	-	774
052	Farinaceous substances and flour, n.e.s., for use as food	3	92	10 736	4 073	14 901
054	Apples	-	-	-	-	-
056	Bananas	-	-	-	-	-
058	Oranges	2	65	-	-	65
060	Other citrus fruits	-	-	-	-	-
062	Grapes	-	-	-	-	-
064	Watermelons	-	-	-	-	-
066	Cantaloupes and melons, n.e.s.	-	-	-	-	-
068	Peaches	-	-	-	-	-
070	Pears	-	-	-	-	-
072	Fresh or chilled fruits, n.e.s. and berries	41	1 039	-	-	1 039
074	Frozen fruits and berries	1	27	-	-	27
076	Dried and dehydrated fruits	24	508	-	-	508
078	Fruit juices and fruit juice concentrates not frozen	5	184	-	-	184
080	Fruit juice concentrates, frozen	33	1 245	-	-	1 245
082	Fruits and fruit preparations, n.e.s.	22	937	-	-	937
084	Nuts (except oil nuts)	25	1 223	-	-	1 223
086	Sugar beets	-	-	-	-	-
088	Cabbage	-	-	-	-	-
090	Celery	-	-	-	-	-
092	Lettuce	-	-	-	-	-
094	Onions and shallots	-	-	-	-	-
096	Potatoes (other than sweet)	2 493	92 060	-	2	92 062
098	Tomatoes	-	-	-	-	-
100	Vegetables, n.e.s., fresh or chilled	3	88	-	-	88
102	Vegetables, frozen	2	62	48	-	110
104	Vegetables, dried	1	18	1 093	-	1 111
106	Vegetables and preparations, n.e.s.	35	822	-	-	822
108	Sugar	2 549	154 612	-	-	154 612
110	Molasses and syrups	37	1 582	-	-	1 582
112	Sugar preparations (including confectionery), n.e.s.	96	2 504	-	-	2 504
114	Coffee	8	150	-	-	150

TABLEAU 13. Marchandises payantes - Transport initial (ou final) par chemin de fer dans les provinces de l'Atlantique, 1980

Unloaded from railway cars Déchargées du wagon	Delivered to United States rail Remises au réseau des États-Unis	Net movement Flux net		Designation	No
		To other provinces Vers les autres provinces	From other provinces En provenance des autres provinces		
metric - tonnes - métriques					
SECTION I:					
Animaux vivants (charge complète):					
1 362	-	-	643	Bovins	002
-	-	0	-	Porcs	004
-	-	11	-	Chevaux, mulets et ânes	006
-	-	604	-	Animaux vivants, n.d.a.	008
1 362	-	-	30	Total	991
SECTION II:					
Denrées alimentaires, aliments pour animaux, boissons et tabacs (charge complète):					
5 765	-	-	5 765	Viandes fraîches ou réfrigérées	010
306	-	567	-	Viandes congelées	012
11 031	-	-	6 443	Viandes et préparations à base de viandes, n.d.a.	014
3 049	-	3 200	-	Poissons et animaux marins	016
32	-	-	32	Beurre	018
-	-	0	-	Fromages	020
9 734	-	-	8 283	Produits laitiers, n.d.a., oeufs et miel	022
102 946	-	-	101 466	Orge	024
99 668	89	-	96 603	Mais	026
9 403	68	7 168	-	Avoine	028
1 442	-	-	1 442	Riz	030
-	-	0	-	Seigle	032
821 594	-	-	820 039	Blé	034
511	-	-	511	Céréales non moulues, n.d.a.	036
518	-	-	518	Farine et semoule de maïs	038
677	3 917	-	4 558	Fecule de maïs	040
25 021	-	-	25 021	Malt et farine de malt	042
395 725	519	-	395 444	Farine de blé	044
17 690	-	-	17 590	Céréales moulues, n.d.a.	046
2 775	-	-	2 775	Produits de boulangerie	048
22 409	-	-	21 635	Produits à base de céréales	050
2 230	1	12 670	-	Substances farineuses et farines, n.d.a., destinées à l'alimentation	052
81	-	-	81	Pommes	054
-	-	0	-	Bananes	056
8 853	-	-	5 788	Oranges	058
91	-	-	91	Autres agrumes	060
840	-	-	840	Raisins	062
-	-	0	-	Pastèques	064
-	-	0	-	Cantaloupes et melons, n.d.a.	066
-	-	0	-	Pêches	068
-	-	0	-	Poires	070
1 330	-	-	291	Fruits frais ou réfrigérés, n.d.a. et baies	072
237	-	-	210	Fruits et baies congelés	074
630	-	-	122	Fruits séchés et déshydratés	076
1 042	-	-	858	Jus de fruits et concentrés de jus de fruits non congelés	078
151	-	1 094	-	Concentrés de jus de fruits congelés	080
172	-	765	-	Fruits et préparations à base de fruits, n.d.a.	082
4 479	-	-	3 256	Noix (à l'exclusion des noix oléagineuses)	084
-	-	0	-	Betteraves à sucre	086
-	-	0	-	Choux	088
-	-	0	-	Céleri	090
81	-	-	81	Laitue	092
689	-	-	689	Oignons et échalottes	094
4 381	45	87 636	-	Pommes de terre (sauf les patates douces)	096
-	-	0	-	Tomates	098
1 677	-	-	1 589	Légumes frais ou réfrigérés, n.d.a.	100
1 613	686	-	2 189	Légumes congelés	102
40 354	352	-	39 595	Légumes séchés	104
73 438	43	-	72 659	Légumes et préparations à base de légumes, n.d.a.	106
16 459	-	138 153	-	Sucre	108
3 324	-	-	1 742	Mélasses et sirops	110
2 322	-	282	-	Préparations à base de sucre (y compris les confiseries)	112
-	-	160	-	n.d.a.	114
-	-	-	-	Café	114

TABLE 13. Revenue Freight Receiving Initial (or Final) Rail Haul in the Atlantic Provinces, 1980

No.	Commodity	Loaded onto railway cars Chargées sur wagon		Received from United States rail En provenance des Etats-Unis		Total freight traffic (Initial haul)
				Destined to Canadian points	Destined to United States points	Total du trafic marchandises (transport initial)
				A destination du Canada	A destination des Etats-Unis	
		cars-wagons		metric - tonnes - métriques		
	SECTION II:					
	Food, feed, beverages and tobacco (C.L.):					
116	Cocoa and chocolate, tea, spices and vinegar	27	1 011	-	-	1 011
118	Margarine and similar products	5	175	-	-	175
120	Shortening and lard	3	104	211	-	315
122	Soups and infant and junior foods	-	-	-	-	-
124	Pre-cooked frozen food preparations	373	10 034	192	1 049	11 275
126	Food preparations and materials for food preparations, n.e.s.	367	5 152	-	-	5 152
128	Hay, forage and straw	214	3 891	-	-	3 891
130	Wheat bran, shorts and middlings	283	9 012	-	-	9 012
132	Ground cereals and by-products, n.e.s.	114	6 141	-	23	6 164
134	Soyabean oil meal	33	2 095	-	154	2 249
136	Oil seed meals (including cake), n.e.s.	76	3 840	-	-	3 840
138	Feeds of vegetable origin, n.e.s.	6	180	-	-	180
140	Feeds of animal origin	450	18 981	-	-	18 981
142	Primary or concentrated feeds	-	-	-	-	-
144	Secondary or complete animal feeds, n.e.s.	135	6 374	-	-	6 374
146	Non-alcoholic beverages	1	21	-	-	21
148	Ale, beer, stout and porter	5	154	-	-	154
150	Wines and fermented alcoholic beverages, n.e.s.	8	138	-	-	138
152	Distilled alcoholic beverages	1	9	-	-	9
154	Cigarettes	-	-	-	-	-
156	Tobacco, unmanufactured	-	-	-	-	-
158	Tobacco, manufactured, n.e.s.	-	-	-	-	-
992	Total	8,073	346 402	12 401	21 005	379 808
	SECTION III:					
	Crude materials, inedible (C.L.):					
160	Raw hides and skins (including fur skins)	-	-	-	-	-
162	Primary tannage	2	81	-	-	81
164	Crude animal products, inedible, n.e.s. (excluding fibres)	-	-	-	-	-
166	Seeds for sowing, n.e.s.	4	254	-	1	255
168	Flaxseed	-	-	-	-	-
170	Rapeseed	-	-	-	-	-
172	Soyabeans	1	1	-	-	1
174	Oil seeds, oil nuts and oil kernels, n.e.s.	3	96	-	-	96
176	Rubber and allied gums, natural	-	-	-	-	-
178	Peatmoss and mosses, n.e.s.	310	7 278	-	-	7 278
180	Other crude vegetable materials, inedible, n.e.s.	-	-	-	-	-
182	Logs and bolts of wood	237	9 737	2 120	-	11 857
184	Fence posts, pitprops and piling of wood	2	81	-	-	81
186	Round timber, n.e.s.	14	441	-	-	441
188	Pulpwood logs	2,765	122 452	-	-	122 452
190	Pulpwood chips	14,294	616 331	-	-	616 331
192	Christmas trees	85	1 861	-	-	1 861
194	Other crude wood materials, n.e.s.	59	2 137	-	-	2 137
196	Silk, wool and animal hair	-	-	-	-	-
198	Cotton	9	244	-	-	244
200	Vegetable and man-made textile fibres (excluding cotton)	97	4 584	-	-	4 584
202	Bauxite ore and alumina	-	-	-	-	-
204	Copper Ores and concentrates	527	39 109	-	-	39 109
206	Copper matte and precipitates	-	-	-	-	-
208	Iron ore and concentrates	205,862	21 199 072	-	-	21 199 072
210	Lead ore and concentrates	2,329	174 851	-	-	174 851
212	Manganese ore	-	-	-	-	-
214	Nickel-copper ores and concentrates	-	-	-	-	-
216	Nickel ore and concentrates	-	-	-	-	-
218	Matte, nickel, copper-nickel or nickel-iron chromium alloy	-	-	-	-	-
220	Tungsten ore and concentrates	-	-	-	-	-

TABLEAU 13. Marchandises payantes - Transport initial (ou final) par chemin de fer dans les provinces de l'Atlantique, 1980

Unloaded from railway cars Déchargées du wagon	Delivered to United States rail Remises au réseau des Etats-Unis	Net movement Flux net		Designation	No
		To other provinces Vers les autres provinces	From other provinces En provenance des autres provinces		
metric - tonnes - métriques					
SECTION II:					
Denrées alimentaires, aliments pour animaux, boissons et tabacs (charge complète):					
		711		- Cacao et chocolat, thé, épices et vinaigre	116
300	-			2 117 Margarine et produits similaires	118
2 292	-			5 588 Graisse préparée et saindoux	120
5 233	670			702 Soupes et aliments pour bébés et jeunes enfants	122
702	-			- Préparations alimentaires congelées précuites	124
671	-	10 604		65 988 Préparations alimentaires et ingrédients pour préparations alimentaires, n.d.a.	126
71 140	-			- Foin, fourrage et paille	128
3 888	-	3		10 986 Son d'orge, remoulages	130
19 998	-			127 727 Céréales moulues et dérivés, n.d.a.	132
133 868	23			27 463 Tourteaux de soja	134
25 663	4 049			17 066 Farines de graines oléagineuses (y compris les tourteaux), n.d.a.	136
20 906	-			7 116 Aliments d'origine végétale pour animaux, n.d.a.	138
7 159	137			- Aliments d'origine animale pour animaux	140
8 315	180	10 486		321 Aliments concentrés pour animaux	142
321	-			24 268 Aliments complets pour animaux, n.d.a.	144
29 317	1 325			1 665 Boissons non alcooliques	146
1 688	-			2 440 Ale, bière, stout et porter	148
2 456	138			209 Vins et boissons alcooliques fermentées, n.d.a.	150
48	299			736 Boissons alcooliques distillées	152
745	-			351 Cigarettes	154
351	-			9 Tabacs bruts	156
9	-	0		- Tabacs fabriqués, n.d.a.	158
-	-			1 659 463 Total	992
2 026 736	12 535			SECTION III:	
Matières brutes, non comestibles (charge complète):					
				54 Cuir et peaux bruts (y compris les pelletenes)	160
54	-			570 Déchets d'abattoir non conditionnés	162
651	-			756 Produits bruts d'origine animale, non comestibles, n.d.a. (sauf les fibres)	164
756	-			3 390 Semences, n.d.a.	166
3 391	254			11 296 Lin	168
11 296	-			- Colza	170
-	-	0		62 Soja	172
63	-			519 Graines oléagineuses, noix oléagineuses et amandes oléagineuses, n.d.a.	174
615	-			1 381 Caoutchouc et gommes analogues	176
1 381	-			- Tourbe et autres mousses, n.d.a.	178
278	-	7 000		284 Autres matières brutes d'origine végétale, non comestibles, n.d.a.	180
284	-			- Billes et billets de bois	182
345	123	11 389		245 Piquets de clôture, étais de mine et pilots en bois	184
326	-			4 880 Bois en grume, n.d.a.	186
5 321	-			- Billes de bois à pâte	188
120 322	1 143	987		809 Copeaux de bois à pâte	190
617 140	-			- Arbres de Noël	192
29	-	1 832		- Autres matières de bois brutes, n.d.a.	194
1 960	-	177		54 Soie, laine et poil d'origine animale	196
54	-			3 319 Coton	198
3 563	-			- Fibres textiles végétales et chimiques (sauf le coton)	200
151	-	4 433		3 295 Minerais de bauxite et alumine	202
3 295	-			- Minerais et concentrés de cuivre	204
-	-	39 109		- Mattes et précipités de cuivre	206
-	-	0		- Minerais et concentrés de fer	208
12 827	-	21 186 245		15 225 Minerais et concentrés de plomb	210
190 076	-			93 Minerais de manganèse	212
93	-			- Minerais et concentrés de nickel-cuivre	214
-	-	0		36 Minerais et concentrés de nickel	216
36	-			- Mattes et alliages de nickel, cuivre-nickel et nickel-chrome-fer	218
-	-	0		- Minerais et concentrés de tungstène	220

TABLE 13. Revenue Freight Receiving Initial (or Final) Rail Haul in the Atlantic Provinces, 1980

No.	Commodity	Loaded onto railway cars Chargées sur wagon		Received from United States rail En provenance des États-Unis		Total freight traffic (Initial haul)
		cars-wagons	metric - tonnes - métriques	Destined to Canadian points	Destined to United States points	Total du trafic marchandises (transport initial)
				A destination du Canada	A destination des États-Unis	
SECTION III:						
Crude materials, inedible (C.L.):						
222	Zinc ore and concentrates	5,068	378 916	-	-	378 916
224	Lead and zinc ores and concentrates	-	-	-	-	-
226	Metallic ores and concentrates, n.e.s.	-	-	-	-	-
228	Iron and steel scrap	3,730	172 241	944	303	173 488
230	Non-ferrous metal scrap (including precious metal scrap)	75	3 265	-	30	3 295
232	Slags, drosses and other by-products, n.e.s.	-	-	-	-	-
236	Anthracite coal	-	-	-	-	-
238	Bituminous coal	72,457	5 082 579	63	-	5 082 642
240	Lignite coal	-	-	-	-	-
242	Coal, n.e.s.	71	1 325	-	-	1 325
244	Crude mineral oils (petroleum)	-	-	-	-	-
246	Natural gas and other crude bituminous substances	-	-	-	-	-
248	Asbestos, unmanufactured, crude and fibre	1	16	-	-	16
250	Clay	5	204	-	-	204
252	Other crude refractory materials	-	-	-	-	-
254	Natural abrasives	-	-	-	-	-
256	Sand, industrial	77	5 281	-	-	5 281
258	Sand, n.e.s.	5	363	-	-	363
260	Gravel	-	-	-	-	-
262	Building stone, rough	-	-	-	-	-
264	Silica or silex, n.e.s.	-	-	-	-	-
266	Agricultural limestone	686	38 477	-	-	38 477
268	Limestone, furnace or foundry, and fluxing stone	-	-	-	-	-
270	Limestone, crushed or broken, n.e.s.	349	18 342	92	-	18 434
272	Stone, n.e.s. (including stone refuse)	-	-	-	-	-
274	Barytes, natural	-	-	-	-	-
276	Gypsum	49,689	4 091 780	-	-	4 091 780
278	Pyrites, iron (except roasted)	-	-	-	-	-
280	Nepheline syenite	-	-	-	-	-
282	Phosphate rock	-	-	-	48	48
284	Common salt, rock or bulk	1,469	81 922	-	-	81 922
286	Common salt, n.e.s.	487	22 508	-	-	22 508
288	Liquid sulphur	347	26 209	-	-	26 209
290	Sulphur, n.e.s.	-	-	-	-	-
292	Non-metallic minerals, crude, n.e.s.	-	-	-	-	-
294	Textile rags and waste, n.e.s.	4	98	-	-	98
296	Paper waste	29	1 120	1	161	1 282
298	Slag (excluding basic) and ashes, waste	5	198	-	-	198
300	Wood waste, n.e.s.	25	845	-	-	845
304	Waste materials, n.e.s.	234	11 642	-	37	11 679
993	Total	361,413	32 115 941	3 219	581	32 119 741
SECTION IV:						
Fabricated materials, inedible (C.L.):						
306	Leather and dressed furs and rubber fabricated materials	1	14	-	-	14
308	Lumber	414	16 968	5 005	547	22 520
310	Flooring	-	-	-	-	-
312	Railway ties	51	2 100	619	-	2 719
314	Shingles and shakes of wood	1	23	-	-	23
316	Sawmill products, n.e.s.	1	19	-	-	19
318	Veneer	17	539	1 217	2 356	4 112
320	Plywood	238	9 789	-	-	9 789
322	Wood building boards, n.e.s.	828	35 701	-	-	35 701
324	Millwork (woodwork)	-	-	-	-	-
326	Cooperage stock and box, crate and package shook	2	23	-	-	23
328	Other wood fabricated materials, n.e.s.	4	85	-	22	107
330	Wood pulp	10,383	576 492	-	-	576 492
332	Pulp, n.e.s.	-	-	-	-	-
334	Newsprint paper	7,290	426 605	8 751	498	435 854
336	Groundwood printing and specialty paper	-	-	145 269	212 152	357 421
338	Book paper	-	-	-	46	46
340	Fine paper, tissue paper and sanitary paper	11	256	-	-	256
342	Wrapping paper	-	-	-	-	-

TABLEAU 13. Marchandises payantes - Transport initial (ou final) par chemin de fer dans les provinces de l'Atlantique, 1980

Unloaded from railway cars Déchargées du wagon	Delivered to United States rail Remises au réseau des Etats-Unis	Net movement Flux net		Désignation	No
		To other provinces Vers les autres provinces	From other provinces En provenance des autres provinces		
metric - tonnes - métriques				SECTION III:	
				Matières brutes, non comestibles (charge complète):	
289 845	-	89 071	-	- Minerais et concentrés de zinc	222
143	-	-	143	Minerais et concentrés de plomb et de zinc	224
353	-	-	353	Minerais et concentrés métalliques, n.d.a.	226
22 237	55	151 196	-	Ferraille de fer de d'acier	228
905	-	2 390	-	Déchets de métaux non ferreux (y compris les déchets de métaux précieux)	230
88	-	-	88	Cendres, scories et autres résidus, n.d.a.	232
1 330	1 003	-	2 333	Anthracite	236
4 875 304	-	207 338	-	Houille grasse	238
-	-	0	-	Lignite	240
598	-	727	-	Houille, n.d.a.	242
-	-	0	-	Huilles minérales brutes (de pétrole)	244
476	-	-	476	Gaz naturel et autres substances bitumineuses brutes	246
33 763	-	-	33 747	Amiante non ouvré, brut ou en fibres	248
125 708	5 626	-	131 130	Argile	250
696	-	-	696	Autres matières réfractaires brutes	252
1 835	-	-	1 835	Abrasifs naturels	254
14 633	83	-	9 435	Sable, d'usage industriel	256
573	-	-	210	Sable, n.d.a.	258
-	-	0	-	Gravier	260
36	-	-	36	Pierres de construction brutes	262
-	553	-	553	Silice ou silex, n.d.a.	264
35 907	1 661	909	-	Pierres calcaires, d'usage agricole	266
-	-	0	-	Pierres calcaires (usage industriel) et castines	268
21 970	-	-	3 536	Pierres calcaires concassées, n.d.a.	270
257	-	-	257	Pierres, n.d.a. (y compris les débris de pierres)	272
10 797	-	-	10 797	Barytine	274
4 074 662	-	17 118	-	Gypse	276
-	-	0	-	Pyrites de fer (sauf frittées)	278
3 964	-	-	3 964	Syénite néphélinique	280
36	48	-	36	Roche phosphatée	282
74 107	71	7 744	-	Sel gemme de saline	284
9 778	116	12 614	-	Sel commun, n.d.a.	286
30 302	-	-	4 093	Soufre liquide	288
3 902	-	-	3 902	Soufre, n.d.a.	290
2 913	836	-	3 749	Minéraux non métalliques bruts, n.d.a.	292
106	-	-	8	Chiffons et déchets de textile, n.d.a.	294
26 294	387	-	25 399	Déchets de papier	296
1 637	-	-	1 439	Scories (sauf basiques) et cendres, déchets	298
149	-	696	-	Déchets de bois, n.d.a.	300
1 675	-	10 004	-	Autres déchets, n.d.a.	304
10 641 306	11 958	21 466 477	-	Total	993
				SECTION IV:	
				Demi-produits, non comestibles (charge complète):	
39	-	-	25	Cuir, fourrures apprêtées et demi-produits en caoutchouc	306
60 236	92	-	37 808	Bois de construction	308
108	-	-	108	Couvertures de sol	310
5 639	-	-	2 920	Traverses de chemin de fer	312
1 974	-	-	1 951	Bardeaux et bardeaux fendus	314
73	-	-	54	Sciages	316
658	-	3 454	-	Placages	318
40 834	704	-	31 749	Contre-plaques	320
14 461	-	21 240	-	Planches de bois de construction, n.d.a.	322
1 083	-	-	1 083	Bois de menuiserie	324
122	-	-	99	Ouvrages de tonnellerie, caisses et bois de layetier	326
3 562	13	-	3 468	Autre demi-produits en bois, n.d.a.	328
264 985	51 947	259 560	-	Pâte de bois	330
121	-	-	121	Pâte, n.d.a.	332
14 367	690	420 797	-	Papier journal	334
5 887	326	351 208	-	Papier mécanique et papier spécial	336
-	-	46	-	Papiers d'édition	338
634	-	-	378	Papiers fins, papier de soie et papier hygiénique	340
13 719	2 658	-	16 377	Papier d'emballage	342

TABLE 13. Revenue Freight Receiving Initial (or Final) Rail Haul in the Atlantic Provinces, 1980

Commodity	Loaded onto railway cars Chargées sur wagon	Received from United States rail En provenance des Etats-Unis		Total freight traffic (Initial haul) Total du trafic marchandises (transport initial)		
		Destined to Canadian points À destination du Canada	Destined to United States points A destination des Etats-Unis			
No.						
		cars-wagons	metric - tonnes - métriques			
SECTION IV:						
Fabricated materials, inedible (C.L.):						
344	Paperboard, n.e.s.	3,349	97 507	1 928	713	100 148
346	Building paper	7	296	-	-	296
348	Building board, n.e.s.	759	39 279	-	-	39 279
350	Paper, n.e.s.	-	-	-	-	-
352	Batts, batting, wadding and felt	1	45	-	-	45
354	Cordage, twine and rope	6	295	-	-	295
356	Cotton broad-woven fabrics	14	474	-	-	474
358	Jute broad-woven fabrics	72	2 777	-	-	2 777
360	Textile fabricated materials, n.e.s.	23	408	-	-	408
362	Animal oils and fats (excluding marine)	8	247	-	-	247
364	Fish and marine animal oils	41	1 367	-	-	1 367
366	Cottonseed oil and linseed oil	-	-	-	-	-
368	Soyabean oil	-	-	-	-	-
370	Vegetable oils and fats, n.e.s.	44	2 623	239	-	2 862
372	Chemically modified oils, fats and waxes and their derivatives	1	23	-	-	23
374	Turpentine, rosin and rosin oils, spirits and acids	-	-	-	-	-
376	Gum, wood and vegetable extracts	-	-	-	-	-
378	Carbon blacks	3	118	-	-	118
380	Chemical elements	743	35 158	-	299	35 457
382	Sulphuric acid	20	1 327	-	71	1 398
384	Inorganic acids and oxygen compounds of non-metals or metalloids, n.e.s.	44	1 496	-	-	1 496
386	Sodium hydroxide	-	-	-	-	-
388	Inorganic bases and metallic oxides, hydroxides and peroxides, n.e.s.	634	33 570	-	-	33 570
390	Sodium sulphate	3	159	-	-	159
392	Sodium carbonate	6	272	-	-	272
394	Metallic salts and peroxy-salts of inorganic acids, n.e.s.	54	2 240	-	51	2 291
396	Calcium carbide	-	-	-	-	-
398	Inorganic chemicals, other, n.e.s.	-	-	-	-	-
400	Hydrocarbons and their derivatives	-	-	-	-	-
402	Alcohols and their derivatives	5	166	-	-	166
404	Phenols, ethers, aldehydes, ketones and their derivatives	-	-	-	-	-
406	Organic acids, their anhydrides, halides, peroxides, paracids and derivatives	2	44	-	-	44
408	Nitrogen, function compounds	3	53	-	-	53
410	Organic chemicals, n.e.s.	-	-	-	-	-
412	Explosives, fuses and caps	36	1 442	-	-	1 442
414	Ammonium phosphates	997	49 013	-	-	49 013
416	Muriate of potassium (potash)	20	1 822	-	-	1 822
418	Fertilizers and fertilizer materials, n.e.s.	161	6 768	1 688	5 544	14 000
420	Agricultural chemicals, formulated	-	-	-	-	-
422	Adhesives	1	50	-	-	50
424	Synthetic rubber	3	60	-	-	60
426	Plastic materials, not shaped and basic shapes and forms	94	2 368	-	-	2 368
428	Pigments, lakes and toners	1	36	-	-	36
430	Paints and related products	-	-	-	-	-
432	Chemical specialties, industrial, n.e.s.	23	704	-	-	704
434	Gasoline	2,212	135 827	-	-	135 827
436	Aviation turbine fuel	3	96	-	-	96
438	Diesel fuel	7,439	500 301	-	-	500 301
440	Kerosene	-	-	-	-	-
442	Fuel oil, n.e.s.	283	17 301	-	-	17 301
444	Lubricating oils and greases	21	1 064	-	-	1 064
446	Petroleum coke	-	-	-	-	-
448	Coke, n.e.s.	220	11 198	-	-	11 198
450	Refined and manufactured gases, fuel type (L.P.G.)	913	45 820	-	872	46 692
452	Asphalts and road oils	134	8 973	-	-	8 973
454	Other petroleum and coal products	337	20 078	-	-	20 078
456	Ferro-alloys	-	-	-	-	-
458	Pig iron	-	-	-	-	-
460	Ingots, blooms, billets and slabs, iron and steel	1,527	112 438	-	-	112 438
461	Primary iron and steel, n.e.s.	-	-	-	-	-
462	Castings and forgings, iron or steel	34	806	-	-	806
464	Bars and rods, steel	5	180	-	-	180
466	Plates, steel, fabricated	7	289	-	-	289
468	Sheet and strip, steel	3	268	-	-	268
470	Structural shapes and sheet piling, iron or steel	11	514	-	-	514

TABLEAU 13. Marchandises payantes - Transport initial (ou final) par chemin de fer dans les provinces de l'Atlantique, 1980

Unloaded from railway cars	Delivered to United States rail	Net movement		Désignation	No
		Flux net			
Déchargées du wagon	Remises au réseau des Etats-Unis	To other provinces	From other provinces		
		Vers les autres provinces	En provenance des autres provinces		
	metric - tonnes - métriques				
				SECTION IV:	
				Demi-produits, non comestibles (charge complète):	
127 447	8 044	-	35 343	Carton, n.d.a.	344
7 760	-	-	7 464	Papier de construction	346
8 756	-	30 523	-	Panneaux de construction, n.d.a.	348
208	-	-	208	Papiers, n.d.a.	350
1 113	-	-	1 068	Ouate et bourre en masse ou en feuilles et feutre	352
-	-	295	-	Cordages, ficelles et cordes	354
313	35	126	-	Tissus larges de coton	356
14	-	2 763	-	Tissus larges de jute	358
129	55	224	-	Demi-produits en matières textile, n.d.a.	360
1 606	-	-	1 359	Huiles et corps gras d'origine animale (sauf marins)	362
-	-	1 367	-	Huiles de poissons et d'animaux marins	364
99	-	-	99	Huile de coton et huile de lin	366
417	1 713	-	2 130	Huile de soja	368
13 139	1 258	-	11 535	Huiles et corps gras d'origine végétale, n.d.a.	370
137	59	-	173	Huiles, corps gras et cires modifiés chimiquement et leurs dérivés	372
287	-	-	287	Térébenthine, colophane et huiles, essences et acides de colophane	374
3 227	116	-	3 343	Extraits de gomme, de bois et de végétaux	376
22 360	-	-	22 242	Noirs de carbone	378
61 301	299	-	26 143	Éléments chimiques	380
86 627	19 837	-	105 066	Acide sulfurique	382
12 564	-	-	11 068	Acides inorganiques et composés d'oxygène de produits non métalliques ou de métalloïdes, n.d.a.	384
86	-	-	86	Hydroxyde de sodium	386
106 073	2 807	-	75 310	Bases inorganiques et oxydes, hydroxydes et peroxydes métalliques, n.d.a.	388
19 695	1 302	-	20 838	Sulfate de sodium	390
19 617	-	-	19 345	Carbonate de sodium	392
36 988	41	-	34 738	Sels et persels métalliques d'acides inorganiques, n.d.a.	394
8 067	-	-	8 067	Carbure de calcium	396
1 393	-	-	1 393	Autres produits chimiques inorganiques, n.d.a.	398
1 296	32	-	1 328	Hydrocarbures et leurs dérivés	400
1 323	9	-	1 166	Alcools et leurs dérivés	402
920	535	-	1 455	Phénols, éthers, aldéhydes, cétones et leurs dérivés	404
-	-	44	-	Acides organiques et leurs anhydrides, halides, peroxydes, peracides et leurs dérivés	406
204	-	-	151	Composés de fonction azote	408
577	-	-	577	Produits chimiques organiques, n.d.a.	410
10 076	-	-	8 634	Explosifs, mèches et amorces	412
18 708	709	29 596	-	Phosphates d'ammonium	414
33 187	6 753	-	38 118	Chlorure (muriate) de potassium	416
70 932	15 872	-	72 804	Engrais et matières fertilisantes, n.d.a.	418
370	349	-	719	Produits chimiques agricoles, formules	420
2 831	1	-	2 782	Adhésifs	422
15 699	778	-	16 417	Caoutchouc synthétique	424
29 117	-	-	26 749	Matières plastiques non façonnées, et profilés et formes de base	426
36	-	0	-	Pigments, laques colorantes et tonifiants	428
576	-	-	576	Peintures et produits connexes	430
38 630	380	-	38 306	Produits chimiques industriels, n.d.a.	432
156 163	-	-	20 336	Essence	434
2 273	-	-	2 177	Carburateurs	436
568 833	-	-	68 532	Carburant diesel	438
-	-	0	-	Kerosene	440
384 305	1	-	367 005	Mazout, n.d.a.	442
20 398	-	-	19 334	Huiles et graisses lubrifiantes	444
-	-	0	-	Coke de pétrole	446
35 712	-	-	24 514	Coke, n.d.a.	448
52 673	5 294	-	11 275	Gaz raffinés et manufacturés, combustibles (GPL)	450
10 301	-	-	1 328	Asphalte et huiles pour les routes	452
61 574	56	-	41 552	Autres dérivés du pétrole et de la houille	454
2 219	-	-	2 219	Ferro-alliages	456
997	-	-	997	Fonte en gueuses	458
37 507	-	74 931	-	Lingots, blooms, billettes et brames de fer et d'acier	460
685	-	-	685	Fer et acier de formes primaires, n.d.a.	461
2 694	-	-	1 888	Moulages et forgeages de fer ou d'acier	462
42 744	-	-	42 564	Barres et tiges d'acier	464
48 403	55	-	48 169	Tôles d'acier travaillé	466
17 107	-	-	16 839	Feuilles et feuillards d'acier	468
28 088	-	-	27 574	Profilés de charpente et palplanches de fer ou d'acier	470

TABLE 13. Revenue Freight Receiving Initial (or Final) Rail Haul in the Atlantic Provinces, 1980

Commodity	Loaded onto railway cars Chargées sur wagon	Received from United States rail En provenance des États-Unis		Total freight traffic (Initial haul) Total du trafic marchandises (transport initial)		
		Destined to Canadian points À destination du Canada	Destined to United States points À destination des États-Unis			
No.						
	cars-wagons	metric - tonnes - métriques				
SECTION IV:						
Fabricated materials, inedible (C.L.):						
472	Rails and railway track materials	351	22 627	-	-	22 627
474	Pipes and tubes, iron and steel	15	447	-	-	447
476	Wire, iron or steel	5	92	-	-	92
478	Aluminum paste, powder, pigs, ingots and shot	-	-	-	-	-
480	Aluminum and aluminum alloy fabricated material, n.e.s.	9	267	-	-	267
482	Copper and alloys in primary forms	1	45	-	-	45
484	Copper and alloys, n.e.s.	-	-	-	-	-
486	Lead and alloys	491	22 732	-	-	22 732
488	Nickel and alloys	-	-	-	-	-
490	Tin and alloys	-	-	-	-	-
492	Zinc and alloys	-	-	-	-	-
494	Other non-ferrous base metals and alloys	1	27	-	-	27
496	Tanks	15	575	-	-	575
498	Bolts, nuts, nails, screws and basic hardware	25	934	-	-	934
500	Metal fabricated basic products, n.e.s.	14	516	-	-	516
502	Natural stone basic products, chiefly structural	2	71	-	-	71
504	Bricks and tiles, clay	30	1 108	-	-	1 108
506	Fire brick and similar shapes	-	-	-	-	-
508	Dolomite and magnesite, calcined	-	-	-	-	-
510	Refractories, n.e.s.	-	-	-	-	-
512	Glass basic products	65	2 276	-	-	2 276
514	Asbestos and asbestos-cement basic products	7	187	-	-	187
516	Portland cement, standard	1,477	89 196	-	-	89 196
518	Concrete pipe	-	-	-	-	-
520	Cement and concrete basic products, n.e.s.	3	132	-	-	132
522	Plaster	99	2 170	-	-	2 170
524	Gypsum wallboard and sheathing	3	159	-	-	159
526	Gypsum basic products, n.e.s.	-	-	-	-	-
528	Lime, hydrated and quick	419	22 270	-	-	22 270
530	Non-metallic mineral basic products, n.e.s.	620	15 576	-	-	15 576
532	Bituminous pressed or molded fabricated materials	-	-	-	-	-
534	Miscellaneous fabricated materials	43	646	-	-	646
994	Total	43,263	2 388 038	164 718	223 169	2 775 925
SECTION V:						
End products, inedible (C.L.):						
536	Power boilers	5	191	-	-	191
538	Engines and turbines, general purpose	3	88	53	-	141
539	Electric generators and motors	107	925	-	-	925
540	General purpose industrial machinery, n.e.s.	294	6 929	-	-	6 929
542	Conveying, elevating and materials handling equipment	79	2 614	-	110	2 724
544	Construction and maintenance machinery and equipment	38	1 145	-	-	1 145
546	Special industry machinery, n.e.s.	18	645	-	-	645
548	Agricultural machinery and equipment	7	92	-	-	92
550	Tractors	193	4 290	-	-	4 290
552	Railway rolling stock	449	12 556	1	118	12 675
554	Passenger automobiles and chassis	6,116	81 462	-	-	81 462
556	Motor vehicle engines, accessories, parts and assemblies	179	1 845	-	-	1 845
558	Road motor vehicles, n.e.s.	2,593	30 243	-	-	30 243
560	Ships and boats, aircraft and miscellaneous vehicles, n.e.s. (including parts and accessories)	13	292	-	-	292
562	Rubber tires and tubes	902	13 538	-	-	13 538
564	Communication and related equipment	3	83	-	-	83
566	Heating equipment	7	189	-	-	189
568	Air-conditioning and refrigeration equipment	4	144	-	-	144
570	Plumbing equipment and fittings	1	9	-	-	9
572	Electric lighting, distribution and control equipment, n.e.s.	10	551	-	-	551
574	Furniture and fixtures	76	1 973	-	76	2 049
576	Electric appliances and accessories	100	2 862	-	-	2 862
577	Other equipment	1	1	-	-	1

TABLEAU 13. Marchandises payantes - Transport initial (ou final) par chemin de fer dans les provinces de l'Atlantique, 1980

Unloaded from railway cars Déchargées du wagon	Delivered to United States rail Remises au réseau des Etats-Unis	Net movement Flux net		Désignation	No
		To other provinces Vers les autres provinces	From other provinces En provenance des autres provinces		
metric - tonnes - métriques					
SECTION IV:					
Demi-produits, non comestibles (charge complète):					
2 035	-	20 592	-	Rails et matériel de voie ferrée	472
7 309	100	-	6 962	Tuyaux et tubes de fer et d'acier	474
2 519	60	-	2 487	Fils de fer ou d'acier	476
581	-	-	581	Pâte, poudre, gueuses, lingots et grenaille d'aluminium	478
16 622	-	-	16 355	Demi-produits à base d'aluminium et d'alliages d'aluminium, n.d.a.	480
216	-	-	171	Cuivre et alliages de cuivre formes primaires	482
1 672	-	-	1 672	Cuivre et alliages de cuivre, n.d.a.	484
15 112	-	7 620	-	Plomb et alliages	486
29	-	-	29	Nickel et alliages	488
-	-	0	-	Etain et alliages	490
17 389	-	-	17 389	Zinc et alliages	492
599	-	-	572	Autres alliages et métaux communs non ferreux	494
2 047	-	-	1 472	Réservoirs	496
1 245	-	-	311	Boulons, écrous, clous, vis et autres articles de base de quincaillerie	498
3 034	23	-	2 541	Demi-produits de base en métal, n.d.a.	500
3 084	-	-	3 013	Produits de base en pierre naturelle, surtout de construction	502
2 469	-	-	1 361	Briques et tuiles d'argile	504
16 297	-	-	16 297	Briques réfractaires et formes similaires	506
20 256	-	-	20 256	Dolomite et magnésite calcinées	508
4 685	78	-	4 763	Matière réfractaires, n.d.a.	510
990	-	1 286	-	Produits de base en verre	512
2 974	-	-	2 787	Produits de base en amiante et en fibrociment	514
67 642	-	21 554	-	Ciment Portland ordinaire	516
593	-	-	593	Tuyaux en béton	518
2 570	-	-	2 438	Produits de base en ciment et en béton, n.d.a.	520
143	-	2 027	-	Plâtre	522
10 789	-	-	10 630	Panneaux et revêtements de gypse	524
323	-	-	323	Produits de base en gypse, n.d.a.	526
34 088	-	-	11 818	Chaux hydratée et vive	528
28 331	-	-	12 755	Produits minéraux non métalliques de base, n.d.a.	530
-	-	0	-	Demi-produits bitumineux pressés ou moulés	532
2 547	-	-	1 901	Demi-produits divers	534
2 933 244	123 067	-	280 386	Total	994
SECTION V:					
Produits finals, non comestibles (charge complète):					
3 758	95	-	3 662	Chaudières mécaniques	536
27	-	114	-	Moteurs et turbines d'usage general	538
1 010	-	-	85	Généralices et moteurs électriques	539
16 936	72	-	10 079	Machines industrielles d'usage general, n.d.a.	540
2 307	39	378	-	Convoyeurs et appareils de levage et de manutention	542
2 009	-	-	864	Machines et matériel de construction et d'entretien	544
4 796	273	-	4 424	Machines industrielles spéciales, n.d.a.	546
3 079	84	-	3 071	Machines et matériel agricoles	548
1 778	37	2 475	-	Tracteurs	550
23 435	4 983	-	15 743	Matériel ferroviaire roulant	552
98 276	-	-	16 814	Voitures particulières et châssis	554
83 785	-	-	81 940	Moteurs, accessoires, pièces et assemblages de véhicules automobiles	556
116 854	12	-	86 623	Véhicules automobiles routiers, n.d.a.	558
6 778	27	-	6 513	Navires et bateaux, aéronefs et véhicules divers, n.d.a. (y compris les pièces et accessoires)	560
17 916	-	-	4 378	Pneus et chambres à air en caoutchouc	562
1 476	-	-	1 393	Matériel de communications et matériel connexe	564
4 390	44	-	4 245	Matériel de chauffage	566
7 822	45	-	7 723	Matériel de climatisation et de réfrigération	568
2 665	-	-	2 656	Matériel de plomberie et garnitures	570
1 811	-	-	1 260	Matériel électrique d'éclairage, de distribution et de commande, n.d.a.	572
21 772	-	-	19 723	Meubles et accessoires	574
21 370	-	-	18 508	Appareils et accessoires électriques	576
1 021	-	-	1 020	Autre matériel	577

TABLE 13. Revenue Freight Receiving Initial (or Final) Rail Haul in the Atlantic Provinces, 1980

Commodity	Loaded onto railway cars Chargées sur wagon		Received from United States rail En provenance des États-Unis		Total freight traffic (Initial haul)
			Destined to Canadian points À destination du Canada	Destined to United States points À destination des États-Unis	Total du trafic marchandises (transport initial)
No.					
		cars-wagons	metric - tonnes - métriques		
SECTION V:					
End products, inedible (C.L.):					
578	Facial tissues and paper handkerchiefs	1	45	-	45
579	Apparel and accessories, n.e.s.	6	43	-	43
580	Toiletries, cleaning preparations and household chemical specialties	1	45	-	45
582	Paper napkins, towels and toilet paper	84	2 509	-	2 509
584	Tableware, paper	365	4 077	-	4 077
586	Kitchen utensils, cutlery and tableware, n.e.s. (excluding silverware)	1	11	-	11
588	Household and personal equipment, n.e.s.	169	3 925	-	3 925
590	Medicinal and pharmaceutical products and supplies (including ophthalmic goods and orthopaedic appliances)	-	-	-	-
592	Printed matter	-	-	-	-
594	Stationers' supplies, photographic goods, musical instruments and recreational supplies	4	45	-	45
596	Firearms, weapons and ammunition	37	1 837	-	1 837
598	Prefabricated buildings and structures	1	23	-	23
600	Miscellaneous products, n.e.s.	2	16	-	16
602	Metal containers	103	1 021	-	1 021
604	Glass containers	364	11 207	-	11 207
606	Bags, paper	-	-	-	-
608	Other paper containers	157	4 133	49	4 182
610	Wooden containers	10	283	-	283
612	Shipping and distribution containers and closures, n.e.s. (not C.O.F.C.)	213	6 543	-	6 543
614	Containers and closures, n.e.s. (not C.O.F.C.)	3	118	-	118
616	Paper end products	954	16 104	-	16 118
618	Plastic end products	4	117	-	117
620	Remaining end products	1	5	-	5
995	Total	13,678	214 774	54	366
SECTION VI:					
Special types of traffic (C.L.):					
622	Shipping containers returned empty (not C.O.F.C.)	541	10 731	-	10 731
624	Mixed carload freight, n.e.s.	6,436	173 546	-	173 546
626	Freight forwarded and shipper association traffic	18	391	-	391
628	Piggyback (T.O.F.C.) - Motor common carrier trailers (Plans I and V),(1)	5,285	96 582	-	96 582
630	Piggyback (C.O.F.C.) - Motor common carrier containers (Plans I and V),(1)	28,425	1 018 404	-	1 018 404
632	Piggyback (T.O.F.C.) - Other trailers (Plans III, IV and open tariff) (1)	-	-	-	-
634	Piggyback (C.O.F.C.) - Other containers (Plans III, IV and open tariff),(1)	-	-	-	-
996	Total	40,705	1 299 655	-	1 299 655
997	Grand total, carload traffic	467,216	36 366 139	180 391	245 115
SECTION VII:					
Non-carload freight:					
640	Non-carload shipments (L.C.L., express, etc.)	...	76 909	-	76 909
998	Grand total, carload and non-carload traffic	...	36 443 047	180 391	245 115

TABLEAU 13. Marchandises payantes - Transport initial (ou final) par chemin de fer dans les provinces de l'Atlantique, 1980

Unloaded from railway cars Déchargées du wagon	Delivered to United States rail Remises au réseau des Etats-Unis	Net movement Flux net		Designation	No
		To other provinces Vers les autres provinces	From other provinces En provenance des autres provinces		
metric - tonnes - métriques					
SECTION V:					
Produits finaux, non comestibles (charge complète):					
7 540	-	-	7 495	Papiers-mouchoirs et mouchoirs de papier	578
64	-	-	21	Vêtements et accessoires	579
31 936	-	-	31 891	Articles de toilette, préparations de nettoyage et spécialités chimiques	580
20 282	-	-	17 773	Serviettes en papier, serviettes et papier de toilette	582
774	-	3 303	-	Articles de table en papier	584
276	-	-	265	Articles de cuisine, coutellerie et articles de table, n.d.a. (sauf l'argenterie)	586
34 718	30	-	30 823	Articles ménagers et personnels, n.d.a.	588
9 753	-	-	9 753	Médicaments, produits pharmaceutiques et fournitures médicales (y compris les articles ophtalmiques et les appareils orthopédiques)	590
27	-	-	27	Imprimés	592
184	-	-	139	Papeterie, articles de photographie, instruments de musique et articles récréatifs	594
1 497	-	340	-	Armes à feu, armes et munitions	596
388	31	-	396	Bâtiments et ouvrages préfabriqués	598
386	-	-	370	Produits divers, n.d.a.	600
7 221	53	-	6 253	Récipients, contenants et conteneurs en métal	602
23 395	15	-	12 203	Contenants de verre	604
3 091	64	-	3 155	Sacs en papier	606
4 702	49	-	569	Autres récipients et contenants de papier	608
210	-	73	-	Récipients et contenants en bois	610
9 692	14	-	3 163	Récipients, contenants et conteneurs de livraison et d'expédition, n.d.a. (autres que rail-route)	612
118	-	0	-	Récipients et contenants et fermetures, n.d.a. (autres que rail-route)	614
5 394	84	10 640	-	Produits finaux en papier	616
3 644	-	-	3 527	Produits finaux en plastique	618
953	-	-	948	Autres produits finaux	620
611 269	6 050	-	402 125	Total	995
SECTION VI:					
Transports spéciaux (charge complète):					
8 342	2 090	299	-	Conteneurs vides retournés à l'expéditeur (autres que rail-route)	622
215 881	253	-	42 588	Chargements mixtes, n.d.a.	624
225 003	-	-	224 612	Trafic des maisons d'expédition et des groupements d'expéditeurs	626
81 686	50	14 846	-	Piggyback - Remorques (rail-route) des transporteurs publics (plans I et V)(1).	628
1 444 122	106	-	425 824	Piggyback - Conteneurs (rail-route) des transporteurs publics (plans I et V)(1).	630
-	-	0	-	Piggyback - Autres remorques (rail-route) (plans III, IV et tarif général)(1).	632
-	-	0	-	Piggyback - Autres conteneurs (rail-route) (plans III, IV et tarif général)(1).	634
1 975 035	2 494	-	677 874	Total	996
18 188 969	156 095	18 446 581	-	Total général du trafic charge complète	997
SECTION VII:					
Trafic des chargements de détail:					
105 895	-	-	28 986	Livraisons de marchandises de détail (tarifs grande et petite vitesse)	640
18 294 850	156 095	18 417 608	-	Total général, charges complètes et chargements de détail	998

TABLE 14. Revenue Freight Receiving Initial (or Final) Rail Haul in the Western Provinces and the Territories, 1980

No	Commodity	Loaded onto railway cars Chargées sur wagon		Received from United States rail En provenance des États-Unis		Total freight traffic (Initial haul)
				Destined to Canadian points	Destined to United States points	Total du trafic marchandises (transport initial)
				À destination du Canada	À destination des États-Unis	
		cars-wagons	metric - tonnes - métriques			
SECTION I:						
Live animals (C.L.):						
002	Cattle	5,172	105 654	-	-	105 654
004	Swine	100	2 978	-	-	2 978
006	Horses, mules and donkeys	1	9	-	-	9
008	Live animals, n.e.s.	78	2 454	-	-	2 454
991	Total	5,351	111 092	-	-	111 092
SECTION II:						
Food, feed, beverages and tobacco (C.L.):						
010	Meat, fresh or chilled	4,758	134 759	-	-	134 759
012	Meat, frozen	143	2 848	-	-	2 848
014	Meat and meat preparations, n.e.s.	12	598	455	-	1 053
016	Fish and marine animals	719	25 557	1 396	-	26 953
018	Butter	-	-	2	-	2
020	Cheese	3	66	43	-	109
022	Dairy produce, n.e.s., eggs and honey	394	15 233	29	-	15 262
024	Barley	63,758	3 971 259	1	-	3 971 260
026	Corn	55	3 144	79 440	-	82 584
028	Oats	6,909	364 527	198	-	364 725
030	Rice	29	747	11 658	-	12 405
032	Rye	6,879	470 320	176	-	470 496
034	Wheat	304,501	19 792 528	72 797	-	19 865 325
036	Cereals unmilled, n.e.s.	2,093	117 825	557	-	118 382
038	Corn meal and flour	6	383	17 563	-	17 946
040	Corn starch	1	37	655	-	692
042	Malt and malt flour	4,724	293 304	-	-	293 304
044	Wheat flour	9,020	387 842	391	-	388 233
046	Cereals milled, n.e.s.	788	30 970	1 707	-	32 677
048	Bakery products	597	15 179	28	-	15 207
050	Cereal products	606	14 588	1 051	-	15 639
052	Farinaceous substances and flour, n.e.s., for use as food	13	451	6 329	-	6 780
054	Apples	315	6 106	-	-	6 106
056	Bananas	-	-	-	-	-
058	Oranges	410	10 402	6 780	1	17 183
060	Other citrus fruits	1	91	946	-	1 037
062	Grapes	-	-	64	-	64
064	Watermelons	-	-	381	-	381
066	Cantaloupes and melons, n.e.s.	-	-	425	-	425
068	Peaches	-	-	-	-	-
070	Pears	7	234	-	-	234
072	Fresh or chilled fruits, n.e.s. and berries	33	1 043	186	-	1 229
074	Frozen fruits and berries	105	3 133	107	-	3 240
076	Dried and dehydrated fruits	8	322	506	-	828
078	Fruit juices and fruit juice concentrates not frozen	65	2 630	12 778	-	15 408
080	Fruit juice concentrates, frozen	121	5 485	5 476	-	10 961
082	Fruits and fruit preparations, n.e.s.	91	3 101	8 420	-	11 521
084	Nuts (except oil nuts)	709	33 473	2 008	-	35 481
086	Sugar beets	-	-	-	-	-
088	Cabbage	-	-	26	-	26
090	Celery	-	-	149	-	149
092	Lettuce	-	-	112	-	112
094	Onions and shallots	3	54	39	-	93
096	Potatoes (other than sweet)	42	914	5 074	-	5 988
098	Tomatoes	-	-	465	-	465
100	Vegetables, n.e.s., fresh or chilled	137	7 364	463	-	7 827
102	Vegetables, frozen	227	5 986	643	-	6 629
104	Vegetables, dried	2,308	96 459	3 595	-	100 054
106	Vegetables and preparations, n.e.s.	1,702	60 800	3 847	-	64 647
108	Sugar	382	9 020	2 972	-	11 992
110	Molasses and syrups	105	5 529	7 038	-	12 567
112	Sugar preparations (including confectionery), n.e.s.	25	460	41	-	501
114	Coffee	132	3 989	3 318	-	7 307

TABLEAU 14. Marchandises payantes - Transport initial (ou final) par chemin de fer dans les provinces de l'Ouest et les Territoires, 1980

Unloaded from railway cars Déchargées du wagon	Delivered to United States rail Remises au réseau des Etats-Unis	Net movement Flux net		Designation	No
		To other provinces Vers les autres provinces	From other provinces En provenance des autres provinces		
metric - tonnes - métriques					
SECTION I:					
Animaux vivants (charge complète):					
9 372	-	96 282	-	Bovins	002
2 976	-	2	-	Porcs	004
9	-	0	-	Chevaux, mulets et ânes	006
1 038	-	1 416	-	Animaux vivants, n.d.a.	008
13 395	-	97 697	-	Total	991
SECTION II:					
Denrées alimentaires, aliments pour animaux, boissons et tabacs (charge complète):					
8 695	40	126 024	-	Viandes fraîches ou réfrigérées	010
3 731	-	-	883	Viandes congelées	012
1 076	-	-	23	Viandes et préparations à base de viandes, n.d.a.	014
13 769	1 118	12 066	-	Poissons et animaux marins	016
391	-	-	389	Beurre	018
3 229	-	-	3 120	Fromages	020
20 938	10 017	-	15 693	Produits laitiers, n.d.a., oeufs et miel	022
2 006 533	294	1 964 433	-	Orge	024
80 527	3 011	-	954	Mais	026
40 091	290	324 344	-	Avoine	028
13 065	-	-	660	Riz	030
107 017	-	363 479	-	Seigle	032
7 067 358	72 036	12 725 931	-	Blé	034
88 760	59	29 563	-	Céréales non moulues, n.d.a.	036
19 849	-	-	1 903	Farine et semoule de maïs	038
5 724	-	-	5 032	Fécule de maïs	040
207 219	7 506	78 579	-	Malt et farine de malt	042
151 025	91	237 117	-	Farine de blé	044
23 920	1 344	7 413	-	Céréales moulues, n.d.a.	046
34 326	50	-	19 189	Produits de boulangerie	048
95 070	22	-	79 453	Produits à base de céréales	050
19 833	80	-	13 133	Substances farineuses et farines, n.d.a., destinées à l'alimentation	052
19	-	6 087	-	Pommes	054
-	-	0	-	Bananes	056
14 725	-	2 458	-	Oranges	058
994	-	43	-	Autres agrumes	060
64	-	0	-	Raisins	062
441	-	-	60	Pastèques	064
422	-	3	-	Cantaloupes et melons, n.d.a.	066
-	-	0	-	Pêches	068
177	-	57	-	Poires	070
224	-	1 005	-	Fruits frais ou réfrigérés, n.d.a. et baies	072
409	266	2 565	-	Fruits et baies congelés	074
685	-	143	-	Fruits séchés et déshydratés	076
20 825	-	-	5 417	Jus de fruits et concentrés de jus de fruits non congelés	078
13 929	-	-	2 968	Concentrés de jus de fruits congelés	080
35 284	-	-	23 763	Fruits et préparations à base de fruits, n.d.a.	082
15 965	-	19 516	-	Noix (à l'exclusion des noix oléagineuses)	084
-	-	0	-	Betteraves à sucre	086
58	-	-	32	Choux	088
149	-	0	-	Céleri	090
144	-	-	32	Laitue	092
57	-	36	-	Oignons et échalottes	094
4 637	-	1 351	-	Pommes de terre (sauf les patates douces)	096
515	-	-	50	Tomates	098
6 390	-	1 437	-	Légumes frais ou réfrigérés, n.d.a.	100
4 087	50	2 492	-	Légumes congelés	102
12 677	1 312	86 065	-	Légumes séchés	104
208 173	-	-	143 526	Légumes et préparations à base de légumes, n.d.a.	106
14 698	-	-	2 706	Sucre	108
18 480	-	-	5 913	Mélasses et sirops	110
26 102	-	-	25 601	Préparations à base de sucre (y compris les confiseries), n.d.a.	112
7 159	-	148	-	Café	114

TABLE 14. Revenue Freight Receiving Initial (or Final) Rail Haul in the Western Provinces and the Territories, 1980

No	Commodity	Loaded onto railway cars Chargeés sur wagon		Received from United States rail En provenance des Etats-Unis		Total freight traffic (Initial haul)
		cars-wagons	metric - tonnes	Destined to Canadian points	Destined to United States points	Total du trafic marchandises (transport initial)
				A destination du Canada	A destination des Etats-Unis	
	SECTION II:					
	Food, feed, beverages and tobacco (C.L.):					
116	Cocoa and chocolate, tea, spices and vinegar	109	5 133	-	-	5 133
118	Margarine and similar products	18	748	-	-	748
120	Shortening and lard	131	3 827	1 246	-	5 073
122	Soups and infant and junior foods	666	24 979	-	-	24 979
124	Pre-cooked frozen food preparations	66	1 838	-	-	1 838
126	Food preparations and materials for food preparations, n.e.s.	4,087	93 724	9 298	-	103 022
128	Hay, forage and straw	31	504	-	-	504
130	Wheat bran, shorts and middlings	3,544	153 728	42	-	153 770
132	Ground cereals and by-products, n.e.s.	7,288	420 928	771	-	421 699
134	Soyabean oil meal	-	-	59 327	-	59 327
136	Oil seed meals (including cake), n.e.s.	8,697	470 663	90	-	470 753
138	Feeds of vegetable origin, n.e.s.	4,196	243 840	1 484	-	245 324
140	Feeds of animal origin	157	4 619	921	-	5 540
142	Primary or concentrated feeds	14	1 205	-	-	1 205
144	Secondary or complete animal feeds, n.e.s.	227	9 369	9 804	-	19 173
146	Non-alcoholic beverages	62	1 265	-	-	1 265
148	Ale, beer, stout and porter	1,980	38 566	37 282	-	75 848
150	Wines and fermented alcoholic beverages, n.e.s.	-	-	859	-	859
152	Distilled alcoholic beverages	398	24 682	353	-	25 035
154	Cigarettes	6	102	-	-	102
156	Tobacco, unmanufactured	-	-	-	-	-
158	Tobacco, manufactured, n.e.s.	-	-	-	-	-
992	Total	444,613	27 398 390	381 778	-	27 780 168
	SECTION III:					
	Crude materials, inedible (C.L.):					
160	Raw hides and skins (including fur skins)	244	7 960	-	-	7 960
162	Primary tankage	228	11 907	174	-	12 081
164	Crude animal products, inedible, n.e.s. (excluding fibres)	26	1 168	786	-	1 954
166	Seeds for sowing, n.e.s.	1,579	69 098	1 306	-	70 404
168	Flaxseed	8,382	492 822	-	-	492 822
170	Rapeseed	25,730	1 577 840	-	-	1 577 840
172	Soyabean	2	47	77	-	124
174	Dil seeds, oil nuts and oil kernels, n.e.s.	3,172	126 177	5 862	-	132 039
176	Rubber and allied gums, natural	1,073	51 262	4 132	-	55 394
178	Peatmoss and mosses, n.e.s.	1,341	35 863	-	-	35 863
180	Other crude vegetable materials, inedible, n.e.s.	44	1 250	5 413	-	6 663
182	Logs and bolts of wood	32,300	1 564 160	161	-	1 564 321
184	Fence posts, pitprops and piling of wood	956	46 495	241	-	46 736
186	Round timber, n.e.s.	2,186	96 484	7 918	-	104 402
188	Pulpwood logs	4,809	239 903	188	-	240 091
190	Pulpwood chips	106,668	6 270 804	45	39 388	6 310 237
192	Christmas trees	42	589	-	-	589
194	Other crude wood materials, n.e.s.	9	429	2 225	-	2 654
196	Silk, wool and animal hair	14	245	-	-	245
198	Cotton	7	537	1 443	-	1 980
200	Vegetable and man-made textile fibres (excluding cotton)	718	27 237	439	-	27 676
202	Bauxite ore and alumina	1	18	8 556	-	8 574
204	Copper Ores and concentrates	10,396	888 431	5 160	-	893 591
206	Copper matte and precipitates	42	3 311	-	-	3 311
208	Iron ore and concentrates	307	22 184	4 149	-	26 333
210	Lead ore and concentrates	2,825	226 999	44 367	-	271 366
212	Manganese ore	1	45	2 741	-	2 786
214	Nickel-copper ores and concentrates	417	33 180	-	-	33 180
216	Nickel ore and concentrates	-	-	-	-	-
218	Matte, nickel, copper-nickel or nickel-iron chromium alloy	35	2 591	-	-	2 591
220	Tungsten ore and concentrates	37	2 054	-	-	2 054

TABLEAU 14. Marchandises payantes – Transport initial (ou final) par chemin de fer dans les provinces de l'Ouest et les Territoires, 1980

Unloaded from railway cars Déchargées du wagon	Delivered to United States rail Remises au réseau des Etats-Unis	Net movement Flux net		Designation	No
		To other provinces Vers les autres provinces	From other provinces En provenance des autres provinces		
metric - tonnes - métriques					
SECTION II:					
Denrées alimentaires, aliments pour animaux, boissons et tabacs (charge complète):					
2 257	166	2 710	-	Cacao et chocolat, thé, épices et vinaigre	116
3 774	-	-	3 026	Margarine et produits similaires	118
5 351	-	-	278	Graisse préparée et saindoux	120
29 072	-	-	4 093	Soupes et aliments pour bébés et jeunes enfants	122
14 734	-	-	12 896	Préparations alimentaires congelées précuites	124
262 933	237	-	160 148	Préparations alimentaires et ingrédients pour préparations alimentaires, n.d.a.	126
42 894	-	-	42 390	Foin, fourrage et paille	128
112 449	19	41 302	-	Son d'orge, remoulages	130
270 801	4 532	146 366	-	Céréales moulues et dérivés, n.d.a.	132
60 766	-	-	1 439	Tourteaux de soja	134
93 034	-	377 719	-	Farines de graines oléagineuses (y compris les tourteaux), n.d.a.	136
221 069	1 004	23 251	-	Aliments d'origine végétale pour animaux, n.d.a.	138
25 688	1 952	-	22 100	Aliments d'origine animale pour animaux	140
1 254	-	-	49	Aliments concentrés pour animaux	142
54 135	227	-	35 189	Aliments complets pour animaux, n.d.a.	144
2 119	-	-	854	Boissons non alcooliques	146
103 510	-	-	27 662	Ale, bière, stout et porter	148
2 188	-	-	1 329	Vins et boissons alcooliques fermentées, n.d.a.	150
13 364	5 159	6 512	-	Boissons alcooliques distillées	152
13 329	27	-	13 254	Cigarettes	154
-	-	0	-	Tabacs bruts	156
-	-	0	-	Tabacs fabriqués, n.d.a.	158
11 754 267	110 898	15 915 003	-	Total	992
SECTION III:					
Matières brutes, non comestibles (charge complète):					
3 044	2 657	2 259	-	Cuir et peaux bruts (y compris les pelleteries)	160
8 545	498	3 038	-	Déchets d'abattoir non conditionnés	162
2 165	-	-	211	Produits bruts d'origine animale, non comestibles, n.d.a. (sauf les fibres)	164
49 065	2 318	19 021	-	Semences, n.d.a.	166
190 444	-	302 378	-	Lin	168
1 354 538	69	223 233	-	Colza	170
160	-	-	36	Soja	172
26 148	2 887	103 004	-	Graines oléagineuses, noix oléagineuses et amandes oléagineuses, n.d.a.	174
4 785	257	50 352	-	Caoutchouc et gommes analogues	176
3 922	18 573	13 368	-	Tourbe et autres mousses, n.d.a.	178
5 616	-	1 047	-	Autres matières brutes d'origine végétale, non comestibles, n.d.a.	180
1 557 236	5 949	1 136	-	Billes et billots de bois	182
22 420	1 174	23 142	-	Piquets de clôture, étais de mine et pilots en bois	184
63 984	24 787	15 631	-	Bois en grume, n.d.a.	186
159 548	11 120	69 423	-	Billes de bois à pâte	188
6 088 421	238 440	-	16 624	Copeaux de bois à pâte	190
45	499	45	-	Arbres de Noël	192
253	371	2 030	-	Autres matières de bois brutes, n.d.a.	194
-	-	245	-	Soie, laine et poil d'origine animale	196
1 672	-	308	-	Coton	198
696	-	26 980	-	Fibres textiles végétales et chimiques (sauf le coton)	200
18 306	-	-	9 732	Minerais de bauxite et alumine	202
785 677	-	107 914	-	Minerais et concentrés de cuivre	204
3 311	-	0	-	Mattes et précipités de cuivre	206
27 211	101	-	979	Minerais et concentrés de fer	208
248 379	28 789	-	5 802	Minerais et concentrés de plomb	210
2 922	45	-	181	Minerais de manganèse	212
33 365	-	-	185	Minerais et concentrés de nickel-cuivre	214
-	-	0	-	Minerais et concentrés de nickel	216
-	-	2 591	-	Mattes et alliages de nickel, cuivre-nickel et nickel-chrome-fer	218
41	-	2 013	-	Minerais et concentrés de tungstène	220

TABLE 14. Revenue Freight Receiving Initial (or Final) Rail Haul in the Western Provinces and the Territories, 1980

No	Commodity	Loaded onto railway cars Chargées sur wagon		Received from United States rail En provenance des États-Unis		Total freight traffic (Initial haul) Total du trafic marchandises (transport initial)
				Destined to Canadian points A destination du Canada	Destined to United States points A destination des États-Unis	
		cars-wagons		metric - tonnes - métriques		
SECTION III:						
Crude materials, inedible (C.L.):						
222	Zinc ore and concentrates	6 833	519 416	26 098	-	545 514
224	Lead and zinc ores and concentrates	5	367	49	-	416
226	Metallic ores and concentrates, n.e.s.	33	2 321	198	-	2 519
228	Iron and steel scrap	5,715	291 303	180 469	-	471 772
230	Non-ferrous metal scrap (including precious metal scrap)	482	20 343	3 283	-	23 626
232	Slags, drosses and other by-products, n.e.s.	121	7 768	21 143	-	28 911
236	Anthracite coal	540	39 509	916	-	40 425
238	Bituminous coal	185,531	16 829 438	5 516	-	16 834 954
240	Lignite coal	7,725	485 166	-	-	485 166
242	Coal, n.e.s.	78	3 454	2 625	-	6 079
244	Crude mineral oils (petroleum)	2,358	170 879	1	-	170 880
246	Natural gas and other crude bituminous substances	40	3 116	101	-	3 217
248	Asbestos, unmanufactured, crude and fibre	263	13 602	-	-	13 602
250	Clay	587	39 799	59 911	-	99 710
252	Other crude refractory materials	-	-	216	-	216
254	Natural abrasives	57	4 078	37 653	-	41 731
256	Sand, industrial	623	50 719	227 247	-	277 966
258	Sand, n.e.s.	3	170	1 858	-	2 028
260	Gravel	31	1 943	606	-	2 549
262	Building stone, rough	15	851	582	-	1 433
264	Silica or silex, n.e.s.	180	12 642	2 796	-	15 438
266	Agricultural limestone	1	27	855	-	882
268	Limestone, furnace or foundry, and fluxing stone	-	-	-	-	-
270	Limestone, crushed or broken, n.e.s.	26,840	2 005 326	17 381	-	2 022 707
272	Stone, n.e.s. (including stone refuse)	1,569	105 749	1 671	-	107 420
274	Barytes, natural	1,446	95 907	35 490	-	131 397
276	Gypsum	7,064	558 278	354	-	558 632
278	Pyrites, iron (except roasted)	206	14 186	-	-	14 186
280	Nepheline syenite	-	-	-	-	-
282	Phosphate rock	9,543	812 663	1 327 347	-	2 140 010
284	Common salt, rock or bulk	742	60 542	10 125	-	70 667
286	Common salt, n.e.s.	531	28 170	469	-	28 639
288	Liquid sulphur	19,481	1 708 072	-	-	1 708 072
290	Sulphur, n.e.s.	72,594	5 727 321	-	-	5 727 321
292	Non-metallic minerals, crude, n.e.s.	309	21 135	30 665	-	51 800
294	Textile rags and waste, n.e.s.	38	730	2 410	-	3 140
296	Paper waste	623	13 315	29 511	-	42 826
298	Slag (excluding basic) and ashes, waste	231	17 017	47 973	-	64 990
300	Wood waste, n.e.s.	94	5 891	103	-	5 994
304	Waste materials, n.e.s.	129	6 634	173	-	6 807
993	Total	556,252	41 478 866	2 171 154	39 388	43 689 408
SECTION IV:						
Fabricated materials, inedible (C.L.):						
306	Leather and dressed furs and rubber fabricated materials	8	252	94	-	346
308	Lumber	127,459	5 700 000	31 673	26 345	5 758 018
310	Flooring	23	378	869	-	1 247
312	Railway ties	398	20 328	19 512	38	39 878
314	Shingles and shakes of wood	6,253	203 928	93	-	204 021
316	Sawmill products, n.e.s.	10	448	-	-	448
318	Veneer	5,540	268 767	7 677	-	276 444
320	Plywood	13,200	523 031	3 431	41	526 503
322	Wood building boards, n.e.s.	1,672	81 143	12 790	45	93 978
324	Millwork (woodwork)	444	12 682	773	-	13 455
326	Cooperage stock and box, crate and package shook	6	149	-	-	149
328	Other wood fabricated materials, n.e.s.	404	15 709	5 560	-	21 269
330	Wood pulp	46,274	2 866 376	48 465	-	2 912 841
332	Pulp, n.e.s.	3	137	106	-	243
334	Newsprint paper	8,436	459 832	2	-	459 834
336	Groundwood printing and specialty paper	129	4 068	10 653	-	14 721
338	Book paper	-	-	-	-	-
340	Fine paper, tissue paper and sanitary paper	894	12 955	179	-	13 134
342	Wrapping paper	3,860	193 689	1 180	-	194 869

TABLEAU 14. Marchandises payantes - Transport initial (ou final) par chemin de fer dans les provinces de l'Ouest et les Territoires, 1980

Unloaded from railway cars Déchargées du wagon	Delivered to United States rail Remises au réseau des États-Unis	Net movement Flux net		Designation	No
		To other provinces Vers les autres provinces	From other provinces En provenance des autres provinces		
metric - tonnes - métriques					
SECTION III:					
Matières brutes, non comestibles (charge complète):					
563 858	1 075	-	19 419	Minerais et concentrés de zinc	222
50	-	366	-	Minerais et concentrés de plomb et de zinc	224
2 026	535	-	42	Minerais et concentrés métalliques, n.d.a.	226
410 175	51 001	10 596	-	Ferraille de fer de d'acier	228
13 449	10 998	-	821	Déchets de métaux non ferreux (y compris les déchets de métaux précieux)	230
26 187	3 795	-	1 071	Cendres, scories et autres résidus, n.d.a.	232
40 863	-	-	438	Anthracite	236
14 577 028	1 282	2 256 644	-	Houille grasse	238
399 829	163	85 174	-	Lignite	240
7 229	-	-	1 150	Houille, n.d.a.	242
170 919	-	-	39	Huiles minérales brutes (de pétrole)	244
3 244	-	-	27	Gaz naturel et autres substances bitumineuses brutes	246
3 137	9 435	1 030	-	Amiante non ouvré, brut ou en fibres	248
72 516	423	26 771	-	Argile	250
1 072	-	-	856	Autres matières réfractaires brutes	252
34 010	2 177	5 544	-	Abrasifs naturels	254
262 890	54	15 022	-	Sable, d'usage industriel	256
4 540	-	-	2 512	Sable, n.d.a.	258
1 501	-	1 048	-	Gravier	260
1 931	-	-	498	Pierres de construction brutes	262
3 170	12 642	-	374	Silice ou silex, n.d.a.	264
828	-	54	-	Pierres calcaires, d'usage agricole	266
-	-	0	-	Pierres calcaires (usage industriel) et castines	268
2 027 033	763	-	5 089	Pierres calcaires concassées, n.d.a.	270
113 829	107	-	6 516	Pierres, n.d.a. (y compris les débris de pierres)	272
99 352	-	32 045	-	Barytine	274
536 862	22 085	-	315	Gypse	276
14 047	103	36	-	Pyrites de fer (sauf frittées)	278
10 733	-	-	10 733	Syénite nephélinique	280
2 134 372	-	5 638	-	Roche phosphatée	282
72 811	86	-	2 230	Sel gemme de saline	284
28 298	-	341	-	Sel commun, n.d.a.	286
155 709	1 114 567	437 796	-	Soufre liquide	288
5 361 618	261 004	104 699	-	Soufre, n.d.a.	290
32 571	19 104	125	-	Minéraux non métalliques bruts, n.d.a.	292
3 629	227	-	716	Chiffons et déchets de textile, n.d.a.	294
33 725	5 181	3 920	-	Déchets de papier	296
49 398	9 883	5 709	-	Scories (sauf basiques) et cendres, déchets	298
6 351	-	-	357	Déchets de bois, n.d.a.	300
3 600	4 278	-	1 071	Autres déchets, n.d.a.	304
37 946 254	1 869 470	3 873 684	-	Total	993
SECTION IV:					
Demi-produits, non comestibles (charge complète):					
2 463	-	-	2 117	Cuir, fourrures apprêtées et demi-produits en caoutchouc	306
1 135 441	1 704 782	2 917 795	-	Bois de construction	308
2 812	188	-	1 753	Couvertures de sol	310
36 277	174	3 427	-	Traverses de chemin de fer	312
2 684	155 691	45 646	-	Bardeaux et bardeaux fendus	314
875	120	-	547	Sciages	316
180 054	64 087	32 303	-	Placages	318
226 508	8 345	291 650	-	Contre-plaques	320
41 495	14 269	38 214	-	Planches de bois de construction, n.d.a.	322
11 685	480	1 290	-	Bois de menuiserie	324
106	-	43	-	Ouvrages de tonnellerie, caisses et bois de layetier	326
25 617	1 102	-	5 450	Autre demi-produits en bois, n.d.a.	328
1 374 647	623 565	914 629	-	Pâte de bois	330
133	119	-	9	Pâte, n.d.a.	332
124 335	573 408	-	237 909	Papier journal	334
36 859	16 671	-	38 809	Papier mécanique et papier spécial	336
-	-	0	-	Papiers d'édition	338
16 711	1 209	-	4 786	Papiers fins, papier de soie et papier hygiénique	340
122 084	11 176	61 609	-	Papier d'emballage	342

TABLE 14. Revenue Freight Receiving Initial (or Final) Rail Haul in the Western Provinces and the Territories, 1980

No.	Commodity	Loaded onto railway cars Chargées sur wagon		Received from United States rail En provenance des Etats-Unis		Total freight traffic (initial haul)
				Destined to Canadian points	Destined to United States points	Total du trafic marchandises (transport initial)
				A destination du Canada	A destination des Etats-Unis	
		cars-wagons	metric - tonnes - métriques			
SECTION IV:						
Fabricated materials, inedible (C.L.):						
344	Paperboard, n.e.s.	1,716	65 164	26 689	-	91 853
346	Building paper	685	25 481	296	-	25 777
348	Building board, n.e.s.	185	3 391	8 290	-	11 681
350	Paper, n.e.s.	144	2 471	26	-	2 497
352	Batts, batting, wadding and felt	32	577	1 708	-	2 285
354	Cordage, twine and rope	33	1 331	1 464	-	2 795
356	Cotton broad-woven fabrics	-	-	88	-	88
358	Jute broad-woven fabrics	-	-	-	-	-
360	Textile fabricated materials, n.e.s.	14	177	73	-	250
362	Animal oils and fats (excluding marine)	1,287	74 113	201	-	74 314
364	Fish and marine animal oils	24	743	-	-	743
366	Cottonseed oil and linseed oil	7	497	1 234	-	1 731
368	Soyabean oil	1	45	8 241	-	8 286
370	Vegetable oils and fats, n.e.s.	5,250	337 785	870	-	338 655
372	Chemically modified oils, fats and waxes and their derivatives	56	3 051	315	-	3 366
374	Turpentine, rosin and rosin oils, spirits and acids	5	226	1 774	-	2 000
376	Gum, wood and vegetable extracts	321	18 898	8 028	-	26 926
378	Carbon blacks	382	9 389	-	-	9 389
380	Chemical elements	2,309	177 379	14 878	-	192 257
382	Sulphuric acid	1,822	145 425	4 526	-	149 951
384	Inorganic acids and oxygen compounds of non-metals or metalloids, n.e.s.	1,320	68 249	5 441	-	73 690
386	Sodium hydroxide	-	-	1	-	1
388	Inorganic bases and metallic oxides, hydroxides and peroxides, n.e.s.	16,005	1 234 302	11 354	-	1 245 656
390	Sodium sulphate	6,149	502 132	394	-	502 526
392	Sodium carbonate	1	47	98 976	-	99 023
394	Metallic salts and peroxy-salts of inorganic acids, n.e.s.	692	49 634	43 328	-	92 962
396	Calcium carbide	12	453	391	-	844
398	Inorganic chemicals, other, n.e.s.	187	16 038	3 417	-	19 455
400	Hydrocarbons and their derivatives	8,633	657 372	891	-	658 263
402	Alcohols and their derivatives	4,242	352 543	102	-	352 645
404	Phenols, ethers, aldehydes, ketones and their derivatives	1,493	108 022	8 699	-	116 721
406	Organic acids, their anhydrides, halides, peroxides, paracids and derivatives.	585	40 433	640	-	41 073
408	Nitrogen, function compounds	13	685	1 799	-	2 484
410	Organic chemicals, n.e.s.	5	195	178	-	373
412	Explosives, fuses and caps	132	4 457	650	-	5 107
414	Ammonium phosphates	4,829	367 368	9 982	-	377 350
416	Muriate of potassium (potash)	119,653	10 645 197	621	91	10 645 909
418	Fertilizers and fertilizer materials, n.e.s.	17,576	1 479 066	41 774	-	1 520 840
420	Agricultural chemicals, formulated	61	2 363	1 010	-	3 373
422	Adhesives	227	10 562	212	-	10 774
424	Synthetic rubber	17	512	1	-	513
426	Plastic materials, not shaped and basic shapes and forms	1,378	42 429	13 647	-	56 076
428	Pigments, lakes and toners	2	86	64	-	150
430	Paints and related products	110	3 040	-	-	3 040
432	Chemical specialties, industrial, n.e.s.	2,840	182 875	18 581	84	201 540
434	Gasoline	15,539	892 522	516	-	893 038
436	Aviation turbine fuel	46	2 469	-	-	2 469
438	Diesel fuel	13,390	800 647	1	-	800 648
440	Kerosene	17	1 003	-	-	1 003
442	Fuel oil, n.e.s.	3,804	228 018	2 557	-	230 575
444	Lubricating oils and greases	1,279	49 074	3 766	-	52 840
446	Petroleum coke	2,763	196 373	403 370	-	599 743
448	Coke, n.e.s.	2,353	96 456	38 095	-	134 551
450	Refined and manufactured gases, fuel type (L.P.G.)	26,824	1 683 676	165	-	1 683 841
452	Asphalts and road oils	140	7 567	333	-	7 900
454	Other petroleum and coal products	3,742	226 880	3 056	-	229 936
456	Ferro-alloys	-	-	1 492	-	1 492
458	Pig iron	3	163	829	-	992
460	Ingots, blooms, billets and slabs, iron and steel	3	252	58	-	310
461	Primary iron and steel, n.e.s.	548	11 339	520	-	11 859
462	Castings and forgings, iron or steel	469	29 731	6 461	-	36 192
464	Bars and rods, steel	2,092	119 104	13 548	-	132 652
466	Plates, steel, fabricated	172	11 690	4 459	-	16 149
468	Sheet and strip, steel	1,307	96 754	913	-	97 667
470	Structural shapes and sheet piling, iron or steel	323	15 860	6 062	-	21 922

TABLEAU 14. Marchandises payantes - Transport initial (ou final) par chemin de fer dans les provinces de l'Ouest et les Territoires, 1980

Unloaded from railway cars Déchargées du wagon	Delivered to United States rail Remises au réseau des Etats-Unis	Net movement Flux net		Designation	No
		To other provinces Vers les autres provinces	From other provinces En provenance des autres provinces		
		metric - tonnes - métriques			
SECTION IV:					
Demi-produits, non comestibles (charge complète):					
131 646	4 440	-	44 233	Carton, n.d.a.	344
29 855	3 745	-	7 823	Papier de construction	346
59 281	79	-	47 679	Panneaux de construction, n.d.a.	348
2 579	-	-	82	Papiers, n.d.a.	350
5 158	-	-	2 873	Ouate et bourre en masse ou en feuilles et feutre	352
5 010	-	-	2 215	Cordages, ficelles et cordes	354
195	-	-	107	Tissus larges de coton	356
54	-	-	54	Tissus larges de jute	358
2 009	-	-	1 759	Demi-produits en matières textile, n.d.a.	360
70 243	1 333	2 738	-	Huiles et corps gras d'origine animale (sauf marins)	362
483	317	-	57	Huiles de poissons et d'animaux marins	364
1 303	-	428	-	Huile de coton et huile de lin	366
9 038	-	-	752	Huile de soja	368
208 196	2 525	127 934	-	Huiles et corps gras d'origine végétale, n.d.a.	370
3 938	471	-	1 043	Huiles, corps gras et cires modifiés chimiquement et leurs dérivés	372
5 619	-	-	3 619	Térébenthine, colophane et huiles, essences et acides de colophane	374
18 213	13 051	-	4 338	Extraits de gomme, de bois et de végétaux	376
7 590	1 596	203	-	Noirs de carbone	378
194 092	200	-	2 035	Éléments chimiques	380
127 350	-	22 601	-	Acide sulfurique	382
49 763	19 536	4 391	-	Acides inorganiques et composés d'oxygène de produits non métalliques ou de métalloïdes, n.d.a.	384
2	-	-	1	Hydroxyde de sodium	386
633 360	403 474	208 822	-	Bases inorganiques et oxydes, hydroxydes et peroxydes métalliques, n.d.a.	388
167 756	152 303	182 467	-	Sulfate de sodium	390
76 677	-	22 346	-	Carbonate de sodium	392
170 199	2 662	-	79 899	Seis et persels métalliques d'acides inorganiques, n.d.a.	394
5 377	-	-	4 533	Carbure de calcium	396
16 323	1 714	1 418	-	Autres produits chimiques inorganiques, n.d.a.	398
212 960	261 288	184 015	-	Hydrocarbures et leurs dérivés	400
235 614	54 068	62 963	-	Alcools et leurs dérivés	402
71 577	38 705	6 439	-	Phénols, éthers, aldéhydes, cétones et leurs dérivés	404
6 271	18 724	16 078	-	Acides organiques et leurs anhydrides, halides, peroxydes, peracides et leurs dérivés	406
6 201	44	-	3 761	Composés de fonction azote	408
1 609	-	-	1 236	Produits chimiques organiques, n.d.a.	410
19 098	1 259	-	15 250	Explosifs, mèches et amorces	412
232 123	124 161	21 066	-	Phosphates d'ammonium	414
3 725 375	3 190 424	3 730 110	-	Chlorure (muriate) de potassium	416
555 749	947 840	17 251	-	Engrais et matières fertilisantes, n.d.a.	418
4 648	-	-	1 275	Produits chimiques agricoles, formulés	420
15 943	-	-	5 169	Adhésifs	422
5 910	-	-	5 397	Caoutchouc synthétique	424
131 063	9 366	-	84 353	Matières plastiques non façonnées, et profilés et formes de base	426
22 079	-	-	21 929	Pigments, laques colorantes et tonifiants	428
34 961	1 042	-	32 963	Peintures et produits connexes	430
215 166	28 478	-	42 104	Produits chimiques industriels, n.d.a.	432
793 957	519	98 562	-	Essence	434
2 286	-	183	-	Carbureacteurs	436
725 549	8 867	66 232	-	Carburant diesel	438
1 004	-	-	1	Kérosène	440
191 448	338	38 789	-	Mazout, n.d.a.	442
139 665	80	-	86 905	Huiles et graisses lubrifiantes	444
534 314	127 075	-	61 546	Coke de pétrole	446
75 986	60 502	-	1 937	Coke, n.d.a.	448
765 641	805 368	112 832	-	Gaz raffinés et manufactures, combustibles (GPL)	450
11 771	-	-	3 871	Asphalte et huiles pour les routes	452
161 291	67 192	1 453	-	Autres dérivés du pétrole et de la houille	454
14 112	-	-	12 620	Ferro-alliages	456
16 707	-	-	15 715	Fonte en gueuses	458
23 612	-	-	23 302	Lingots, blooms, billettes et brames de fer et d'acier	460
22 432	122	-	10 695	Fer et acier de formes primaires, n.d.a.	461
59 154	27	-	22 989	Moulages et forgeages de fer ou d'acier	462
159 501	11 896	-	38 745	Barres et tiges d'acier	464
122 943	111	-	106 905	Tôles d'acier travaillé	466
545 646	487	-	448 466	Feuilles et feuillards d'acier	468
159 562	439	-	138 079	Profilés de charpente et palplanches de fer ou d'acier	470

TABLE 14. Revenue Freight Receiving Initial (or Final) Rail Haul in the Western Provinces and the Territories, 1980

No.	Commodity	Loaded onto railway cars Chargées sur wagon		Received from United States rail En provenance des États-Unis		Total freight traffic (Initial haul)
				Destined to Canadian points À destination du Canada	Destined to United States points A destination des États-Unis	Total du trafic marchandises (transport initial)
		cars-wagons		metric - tonnes - métriques		
SECTION IV:						
Fabricated materials, inedible (C.L.):						
472	Rails and railway track materials	147	7 316	512	-	7 828
474	Pipes and tubes, iron and steel	4,589	191 977	15 875	-	207 852
476	Wire, iron or steel	408	10 022	363	-	10 385
478	Aluminum paste, powder, pigs, ingots and shot	-	-	36	-	36
480	Aluminum and aluminum alloy fabricated material, n.e.s.	978	49 937	15 260	-	65 197
482	Copper and alloys in primary forms	1,265	69 112	2 537	-	71 649
484	Copper and alloys, n.e.s.	40	1 566	91	-	1 657
486	Lead and alloys	1,518	96 337	6 633	-	102 970
488	Nickel and alloys	112	5 939	-	-	5 939
490	Tin and alloys	-	-	-	-	-
492	Zinc and alloys	3,954	246 053	-	-	246 053
494	Other non-ferrous base metals and alloys	250	9 033	534	-	9 567
496	Tanks	235	9 313	1 161	-	10 474
498	Bolts, nuts, nails, screws and basic hardware	35	1 164	1 610	-	2 774
500	Metal fabricated basic products, n.e.s.	651	16 745	1 505	-	18 250
502	Natural stone basic products, chiefly structural	263	9 888	24 559	-	34 447
504	Bricks and tiles, clay	304	19 036	4 860	-	23 896
506	Fire brick and similar shapes	110	5 343	8 386	-	13 729
508	Dolomite and magnesite, calcined	-	-	1 644	-	1 644
510	Refractories, n.e.s.	2	85	6 806	-	6 891
512	Glass basic products	161	7 039	7 026	-	14 065
514	Asbestos and asbestos-cement basic products	105	3 061	38	-	3 099
516	Portland cement, standard	7 425	620 393	4 436	-	624 829
518	Concrete pipe	8	336	117	-	453
520	Cement and concrete basic products, n.e.s.	3,247	234 891	127	-	235 018
522	Plaster	3	99	2 202	-	2 301
524	Gypsum wallboard and sheathing	37	1 338	138	-	1 476
526	Gypsum basic products, n.e.s.	-	1	1 109	-	1 110
528	Lime, hydrated and quick	829	53 957	4 461	-	58 418
530	Non-metallic mineral basic products, n.e.s.	2,709	92 181	10 415	-	102 596
532	Bituminous pressed or molded fabricated materials	47	874	-	-	874
534	Miscellaneous fabricated materials	118	3 166	614	-	3 780
994	Total	519,812	33 233 791	1 091 042	26 645	34 351 478
SECTION V:						
End products, inedible (C.L.):						
536	Power boilers	5	145	614	-	759
538	Engines and turbines, general purpose	5	185	254	-	439
539	Electric generators and motors	28	1 347	451	-	1 798
540	General purpose industrial machinery, n.e.s.	246	6 999	2 031	-	9 030
542	Conveying, elevating and materials handling equipment	450	9 139	4 059	-	13 198
544	Construction and maintenance machinery and equipment	1,577	45 204	5 090	-	50 294
546	Special industry machinery, n.e.s.	284	8 681	20 703	40	29 424
548	Agricultural machinery and equipment	156	2 920	49 080	-	52 000
550	Tractors	26	718	21 991	-	22 709
552	Railway rolling stock	1,487	36 673	3 185	-	39 858
554	Passenger automobiles and chassis	8,055	118 729	68 277	-	187 006
556	Motor vehicle engines, accessories, parts and assemblies	270	4 260	378	-	4 638
558	Road motor vehicles, n.e.s.	913	16 298	48 162	-	64 460
560	Ships and boats, aircraft and miscellaneous vehicles, n.e.s. (including parts and accessories)	280	8 115	456	-	8 571
562	Rubber tires and tubes	360	5 753	754	-	6 507
564	Communication and related equipment	9	117	119	-	236
566	Heating equipment	261	3 827	110	-	3 937
568	Air-conditioning and refrigeration equipment	684	7 719	956	-	8 675
570	Plumbing equipment and fittings	96	1 409	223	-	1 632
572	Electric lighting, distribution and control equipment, n.e.s.	129	7 819	482	35	8 336
574	Furniture and fixtures	1,542	23 029	10 097	-	33 126
576	Electric appliances and accessories	268	3 586	1 503	-	5 089
577	Other equipment	36	924	499	-	1 423

TABLEAU 14. Marchandises payantes - Transport initial (ou final) par chemin de fer dans les provinces de l'Ouest et les Territoires, 1980

Unloaded from railway cars Déchargées du wagon	Delivered to United States rail Remises au réseau des Etats-Unis	Net movement Flux net		Designation	No
		To other provinces Vers les autres provinces	From other provinces En provenance des autres provinces		
metric - tonnes - métriques					
SECTION IV:					
Demi-produits, non comestibles (charge complete):					
26 046	123	-	18 341	Rails et matériel de voie ferrée	472
401 763	3 767	-	197 678	Tuyaux et tubes de fer et d'acier	474
27 355	652	-	17 622	Fils de fer ou d'acier	476
104	-	-	68	Pâte, poudre, gueuses, lingots et grenaille d'aluminium	478
49 641	23 713	-	8 157	Demi-produits à base d'aluminium et d'alliages d'aluminium, n.d.a.	480
3 162	30	68 457	-	Cuivre et alliages de cuivre formes primaires	482
8 253	49	-	6 645	Cuivre et alliages de cuivre, n.d.a.	484
44 298	20 775	37 897	-	Plomb et alliages	486
7 689	-	-	1 750	Nickel et alliages	488
-	-	0	-	Etain et alliages	490
63 260	52 478	130 315	-	Zinc et alliages	492
11 570	-	-	2 003	Autres alliages et métaux communs non ferreux	494
17 440	123	-	7 089	Réservoirs	496
12 940	32	-	10 198	Boulons, écrous, clous, vis et autres articles de base de quincaillerie	498
50 674	110	-	32 534	Demi-produits de base en métal, n.d.a.	500
72 947	4 105	-	42 605	Produits de base en pierre naturelle, surtout de construction	502
27 929	941	-	4 974	Briques et tuiles d'argile	504
26 286	665	-	13 222	Briques réfractaires et formes similaires	506
5 435	-	-	3 791	Dolomite et magnésite calcinées	508
11 992	58	-	5 159	Matière réfractaires, n.d.a.	510
32 498	94	-	18 527	Produits de base en verre	512
10 424	932	-	8 257	Produits de base en amiante et en fibrociment	514
936 028	20 327	-	331 526	Ciment Portland ordinaire	516
17 164	-	-	16 711	Tuyaux en béton	518
300 288	5 634	-	70 904	Produits de base en ciment et en béton, n.d.a.	520
6 573	-	-	4 272	Piâtre	522
2 285	272	-	1 081	Panneaux et revêtements de gypse	524
1 403	-	-	293	Produits de base en gypse, n.d.a.	526
34 542	11 734	12 142	-	Chaux hydratée et vive	528
69 327	54 623	-	21 354	Produits minéraux non métalliques de base, n.d.a.	530
923	36	-	85	Demi-produits bitumineux pressés ou moulés	532
21 466	-	-	17 686	Demi-produits divers	534
17 666 603	9 742 525	6 942 350	-	Total	994
SECTION V:					
Produits finals, non comestibles (charge complete):					
5 487	83	-	4 811	Chaudières mécaniques	536
782	22	-	365	Moteurs et turbines d'usage général	538
2 620	58	-	880	Génératrices et moteurs électriques	539
21 082	1 524	-	13 576	Machines industrielles d'usage général, n.d.a.	540
18 441	2 166	-	7 409	Convoyeurs et appareils de levage et de manutention	542
58 778	1 765	-	10 249	Machines et matériel de construction et d'entretien	544
41 633	2 799	-	15 008	Machines industrielles spéciales, n.d.a.	546
110 344	107	-	58 451	Machines et matériel agricoles	548
37 193	133	-	14 617	Tracteurs	550
40 672	2 085	-	2 899	Matériel ferroviaire roulant	552
271 232	9 547	-	93 773	Voitures particulières et châssis	554
39 059	2 952	-	37 373	Moteurs, accessoires, pièces et assemblages de véhicules automobiles	556
380 891	38 980	-	355 411	Véhicules automobiles routiers, n.d.a.	558
28 282	275	-	19 986	Navires et bateaux, aéronefs et véhicules divers, n.d.a. (y compris les pièces et accessoires)	560
95 965	38	-	89 496	Pneus et chambres à air en caoutchouc	562
7 245	52	-	7 061	Matériel de communications et matériel connexe	564
59 012	-	-	55 075	Matériel de chauffage	566
48 070	135	-	39 530	Matériel de climatisation et de réfrigération	568
13 380	-	-	11 748	Matériel de plomberie et garnitures	570
11 835	1 853	-	5 352	Matériel électrique d'éclairage, de distribution et de commande, n.d.a.	572
89 136	158	-	56 168	Meubles et accessoires	574
89 869	18	-	84 798	Appareils et accessoires électriques	576
12 435	212	-	11 224	Autre matériel	577

TABLE 14. Revenue Freight Receiving Initial (or Final) Rail Haul in the Western Provinces and the Territories, 1980

Commodity	Loaded onto railway cars Chargées sur wagon		Received from United States rail En provenance des États-Unis		Total freight traffic (Initial haul)	
			Destined to Canadian points A destination du Canada	Destined to United States points A destination des États-Unis	Total du trafic marchandises (transport initial)	
No.	cars-wagons		metric - tonnes - metriques			
SECTION V:						
End products, inedible (C.L.):						
578	Facial tissues and paper handkerchiefs	24	637	17	-	654
579	Apparel and accessories, n.e.s.	4	53	-	-	53
580	Toiletries, cleaning preparations and household chemical specialties	470	18 889	428	-	19 317
582	Paper napkins, towels and toilet paper	905	12 487	697	-	13 184
584	Tableware, paper	130	1 614	127	-	1 741
586	Kitchen utensils, cutlery and tableware, n.e.s. (excluding silverware)	182	1 872	217	-	2 089
588	Household and personal equipment, n.e.s.	1,874	42 371	4 108	-	46 479
590	Medicinal and pharmaceutical products and supplies (including ophthalmic goods and orthopaedic appliances)	41	830	593	-	1 423
592	Printed matter	14	112	3 646	-	3 758
594	Stationers' supplies, photographic goods, musical instruments and recreational supplies	77	1 330	382	-	1 712
596	Firearms, weapons and ammunition	215	6 807	1 497	-	8 304
598	Prelabricated buildings and structures	432	4 803	97	-	4 900
600	Miscellaneous products, n.e.s.	1,033	11 211	269	-	11 480
602	Metal containers	1,469	22 218	398	-	22 616
604	Glass containers	879	18 752	1 368	-	20 120
606	Bags, paper	77	2 115	513	-	2 628
608	Other paper containers	377	5 838	830	-	6 668
610	Wooden containers	86	1 561	1 149	-	2 710
612	Shipping and distribution containers and closures, n.e.s. (not C.O.F.C.)	231	4 161	399	-	4 560
614	Containers and closures, n.e.s. (not C.O.F.C.)	8	140	-	-	140
616	Paper end products	1,015	32 699	485	-	33 184
618	Plastic end products	188	3 653	466	-	4 119
620	Remaining end products	36	826	1 274	-	2 100
995	Total	26,934	508 447	258 361	75	766 883
SECTION VI:						
Special types of traffic (C.L.):						
622	Shipping containers returned empty (not C.O.F.C.)	1,769	22 752	655	-	23 407
624	Mixed carload freight, n.e.s.	33,276	777 183	114 285	-	891 468
626	Freight forwarded and shipper association traffic	7,491	116 826	70 612	-	187 438
628	Piggyback (T.O.F.C.) - Motor common carrier trailers (Plans I and V),(1)	30,626	721 193	18 236	-	739 429
630	Piggyback (C.O.F.C.) - Motor common carrier containers (Plans I and V),(1)	13,605	299 978	-	-	299 978
632	Piggyback (T.O.F.C.) - Other trailers (Plans III, IV and open tariff),(1)	-	-	-	-	-
634	Piggyback (C.O.F.C.) - Other containers (Plans III, IV and open tariff),(1)	-	-	-	-	-
996	Total	86,767	1 937 919	203 788	-	2 141 707
997	Grand total, carload traffic	1,639,729	104 668 481	4 106 112	66 110	108 840 703
SECTION VII:						
Non-carload freight:						
640	Non-carload shipments (L.C.L., express, etc.)	...	174 730	-	-	174 730
998	Grand total, carload and non-carload traffic	...	104 843 204	4 106 112	66 110	109 015 426

TABLEAU 14. Marchandises payantes - Transport initial (ou final) par chemin de fer dans les provinces de l'Ouest et les Territoires, 1980

Unloaded from railway cars Déchargées du wagon	Delivered to United States rail Remises au réseau des États-Unis	Net movement Flux net		Designation	No
		To other provinces Vers les autres provinces	From other provinces En provenance des autres provinces		
metric - tonnes - métriques					
SECTION V:					
Produits finals, non comestibles (charge complète):					
3 089	623	-	3 058	Papiers-mouchoirs et mouchoirs de papier	578
608	-	-	555	Vêtements et accessoires	579
123 910	-	-	104 593	Articles de toilette, préparations de nettoyage et spécialités chimiques	580
37 398	60	-	24 274	Serviettes en papier, serviettes et papier de toilette	582
8 125	-	-	6 384	Articles de table en papier	584
4 047	36	-	1 994	Articles de cuisine, coutellerie et articles de table, n.d.a. (sauf l'argenterie)	586
97 535	10	-	51 066	Articles ménagers et personnels, n.d.a.	588
29 501	28	-	28 106	Médicaments, produits pharmaceutiques et fournitures médicales (y compris les articles ophtalmiques et les appareils orthopédiques)	590
10 238	87	-	6 567	Imprimés	592
4 079	-	-	2 367	Papeterie, articles de photographie, instruments de musique et articles récréatifs	594
14 148	102	-	5 946	Armes à feu, armes et munitions	596
23 291	65	-	18 456	Bâtiments et ouvrages préfabriqués	598
21 725	-	-	10 245	Produits divers, n.d.a.	600
25 886	98	-	3 368	Récipients, contenants et conteneurs en métal	602
26 109	189	-	6 178	Contenants de verre	604
3 807	-	-	1 179	Sacs en papier	606
9 723	133	-	3 188	Autres récipients et contenants de papier	608
2 449	-	261	-	Récipients et contenants en bois	610
6 693	207	-	2 340	Récipients, contenants et conteneurs de livraison et d'expédition, n.d.a. (autres que rail-route)	612
275	-	-	135	Récipients et contenants et fermetures, n.d.a. (autres que rail-route)	614
56 870	-	-	23 686	Produits finals en papier	616
14 199	164	-	10 244	Produits finals en plastique	618
9 120	77	-	7 097	Autres produits finals	620
2 016 135	66 810	-	1 316 062	Total	995
SECTION VI:					
Transports spéciaux (charge complète):					
6 114	804	16 489	-	Conteneurs vides retournés à l'expéditeur (autres que rail-route)	622
735 060	91 224	65 184	-	Chargements mixtes, n.d.a.	624
1 013 460	988	-	827 010	Trafic des maisons d'expédition et des groupements d'expéditeurs	626
970 128	6 327	-	237 026	Piggyback - Remorques (rail-route) des transporteurs publics (plans I et V)(1).	628
433 792	302	-	134 116	Piggyback - Conteneurs (rail-route) des transporteurs publics (plans I et V)(1).	630
-	-	0	-	Piggyback - Autres remorques (rail-route) (plans III, IV et tarif général)(1).	632
-	-	0	-	Piggyback - Autres conteneurs (rail-route) (plans III, IV et tarif général)(1).	634
3 158 541	99 646	-	1 116 480	Total	996
72 555 179	11 889 325	24 396 199	-	Total général du trafic charge complète	997
SECTION VII:					
Trafic des chargements de détail:					
242 904	1 493	-	69 667	Livraisons de marchandises de détail (tarifs grande et petite vitesse)	640
72 798 090	11 890 818	24 326 518	-	Total général, charges complètes et chargements de détail	998

SELECTED PUBLICATIONS

Publications produced by the Transportation and Communications Division dealing with Railway Transport Statistics.

Catalogue

Periodical

- 52-001 Railway Carloadings (Monthly), Bil.
Cars and tons of revenue freight loaded in Eastern and Western Canada, by 70 commodities.
- 52-003 Railway Operating Statistics (Monthly), Bil.
Financial, traffic and operating statistics of railways in Canada.
- 52-004 Railway Transport Service Bulletin (Occasional), Bil.
Summary releases in advance of regular publications and results of special studies.

Annual

- 52-205 Railway Freight Traffic, Bil.
Revenue freight carried in Canada, by province and region with details for more than 300 commodities.
- 52-207 Railway Transport: Part I, Bil.
Comparative summary statistics — latest five years. Includes accident statistics.
- 52-208 Railway Transport: Part II, Bil.
Financial Statistics.
- 52-209 Railway Transport: Part III, Bil.
Equipment, track and fuel statistics.
- 52-210 Railway Transport: Part IV, Bil.
Operating and traffic statistics.
- 52-211 Railway Transport: Part V, Bil.
Freight carried by principal commodity classes.
- 52-212 Railway Transport: Part VI, Bil.
Employment statistics.
- 52-213 Canadian National Railways and Canadian Pacific Limited, Bil.

CHOIX DE PUBLICATIONS

Publications produites par la Division de transports et des communications sur la statistique du transport ferroviaire.

Catalogue

Périodiques

- 52-001 Chargements ferroviaires (mensuel), Bil.
Nombre de wagons chargés et volume du fret payant chargé dans l'est et l'ouest du Canada, pour 70 produits.
- 52-003 Statistique de l'exploitation ferroviaire (mensuel), Bil.
Statistiques des finances, du trafic et de l'exploitation des transporteurs ferroviaires du Canada.
- 52-004 Bulletin de service sur le transport par rail (hors série), Bil.
Communiqués paraissant avant la publication des bulletins réguliers et résultats d'études spéciales.

Annuelles

- 52-205 Trafic-marchandises ferroviaire. Bil.
Fret payant transporté par province et région, avec détails pour plus de 300 produits.
- 52-207 Transport ferroviaire: Partie I, Bil.
Résumé comparatif des statistiques — cinq dernières années. Statistiques des accidents.
- 52-208 Transport ferroviaire: Partie II, Bil.
Statistiques de la situation financière.
- 52-209 Transport ferroviaire: Partie III, Bil.
Statistiques du matériel, des voies et du carburant.
- 52-210 Transport ferroviaire: Partie IV, Bil.
Statistiques de l'exploitation et du trafic.
- 52-211 Transport ferroviaire: Partie V, Bil.
Marchandises transportées, par grands groupes de produits.
- 52-212 Transport ferroviaire: Partie VI, Bil.
Statistiques de l'emploi.
- 52-213 Les chemins de fer Nationaux du Canada et Canadien Pacifique Limitée, Bil.

Financial and operating statistics of the entire systems — latest five years.

Statistiques de la situation financière et de l'exploitation de l'ensemble des systèmes — cinq dernières années.

52-214 Railway Transport, (Annual), Bil.

52-214 Transport ferroviaire, (annuel), Bil.

Railway commodity origin and destination statistics.

Statistique sur l'origine et la destination des marchandises transportées par chemin de fer.

Bil. — Bilingual

Bil. — Bilingue

In addition to the selected publications listed above, Statistics Canada publishes a wide range of statistical reports on Canadian economic and social affairs. A comprehensive catalogue of all current publications is available free on request from Statistics Canada, Ottawa (Canada), K1A 0T6.

Outre les publications énumérées ci-dessus, Statistique Canada publie une grande variété de bulletins statistiques sur la situation économique et social du Canada. On peut se procurer gratuitement un catalogue complet des publications courantes en s'adressant à Statistique Canada, Ottawa (Canada), K1A 0T6.

DATE DUE
DATE DE RETOUR

MAY MAI - 6 1983			

STATISTICS CANADA LIBRARY
BIBLIOTHÈQUE STATISTIQUE CANADA



1010678891